المنطقة عشرة \_ العدد ١٥٠٠ ـ الخميس ١٨ من جمادى الأولى ١٤١٣ هـ ١٦ من نونمبر ١٩٩٦ م ٢٠ صفحة \_ در همان ١٤٠١ ـ ١٤٠٩ من نونمبر ١٩٩١ م

الترام كامل بأمن الخليج والضغط على العراق لتنفيذ القرارات الدولية دفيع عسلية السلام وتأييد استئناف بيكر للدوره في المفاوضات الاستعنداد لتقديم الدعم للتدخل العسكري ضد الصرب وحل المسألة القبرصية ميثاق شرف يمنع كبار السياسيين من اي نشاطات في مجموعات الضغط بأمريكا



كتب وليد العاوضة:

يىل غمان

200

ورُسِ الْمَالِيةِ وَالْصِيْبَاعِيَّةِ يَقْصِي الْصِيبَافِيَّةٍ فِي الجِمِيرُ مساء امس السناتور جورج مكجفرن رئيس جمعية الصداقة الأمريكية مع العالم العربي. وقد اطلع سمو وزير البالية والصناعة من السناتيور الاسريكي التزائر على اهداف الجمعيسة

الصداقة والتعاون بين الشعوب،

اغراضها المتمثلة بايجساد ارضيسة مشتركسة وواسعسة للتفاهم بين الشعوب العربية والشعب الامريكي والبحث عن سبل تعميق الصداقية والتعباون فيمآ بينها بما يخدم قضاياً الامة العبربية والمسالح المشتركة بن الجانبين.

بانشاء مثل هذه الجمعيات لتعميق وتوطيد علاقات

وقد رحب سمو الشيخ حمدان بن راشد آل مكتوم

ومجالات انشطتها والامكانات المتوفرة لديها لتحقيق

# الانسحاب. هو أساس السلام

السَّيَّاسَةُ الحَارِجِيةِ لِيولَةِ ما ـ حُصوصِها انَّا كَانَتَ يُولَـةَ كَبِرَى مَثْلُ الولايات للتحدة تتحمل مسؤولية خاصة والتزامات معينة بحكم وضعها الدول ـ لا يعكن أن تنفصل عن السياسة الداخلية، بيل هي في جميع الاحْوَال مرتبِطة بها كل الأرتباط تؤثر فيها وتتاثر بها. وتنعصُ بالتاليّ عَلَى خَلَاقَاتَ الدولَةُ المعنية بسائر الدول والتكتالات الاقليمية والمنظماتُ وَالْتَكَارِينَ الْاقليمية والمنظماتُ

. وَفَرَّ هُمَا، قُلْنَ تَصُورِ البِعضُ أَن تَركيزِ الإدارةِ الإمريكيـةِ الجِندِيـة على «الإصلاح الإقتصادي» في الداخس وأعبادة شرتيب البيث المبالي للـولايــات المتجدة سوف يصرفها عن الاهتمام بالقصايا الخارجية \_ بدا فيها نضية الشِرق الأوسط \_ كان منذ البداية غير متفق مع للنطق والفروض. وهذا ما الكِتِهِ تَصَرِيحِاتُ الرئيس كلينتون أمس .. ويهمنا منها بِالنَّاتُ مَا جَاء ﴿ اتصاله الهاتفي بكل من حادم الحرمين الشريفين والرئيس للصري، سبواء قيقا يتصل بسألالتسزام بسامن الخليسج وضرورة لنصيسأع النظسام العسراقي للقرارات الدولية، أو الرغبة في دفع محادثات السلام للامام..

والعزب يشاركون الرئيس الامريكي للنتخب رغبته المعلنة في انجاح عِبِلَيْةِ السَّلَامِ التِي بِدِامَا سَلَفَهِ. وَيَقْتَرُونَ جِيدًا أَمْمَيْهُ هَنَا السَّلَامُّ بِالنَّسِيةُ للبَصَالِح الإمريكية فضلا عن ضرورته اللحة من لجل ازالة السوسرات في منطقة أتشرق ألوسط وتركير اهتمامات وقدرات دولها على تحقيق الرخآء

وكل ما برخوم العرب ان بكون الطريق ال السلام واضحا لكل المعنيين و خطلها هو واضح لديهم، فهو طريق لا بد أن يمر بالانسحاب الاسرائيل مَنَ الْإِرْضُ الْلِحْدَلَةُ عَلَمُ ١٩٦٧ طَبِقًا لَمَا نُصِتُ عَلَيْهِ قُرَارَاتُ الْأَمْمِ ٱلمُحَدَّدُ وَمَا يُه أُولُونِاتِ مِيثَاقِ حقوق الإنسان...

معلية المولية على المراد المر

لمجابئات السلام الثنائية قيد توقفت يوم امس بسبب الاحتفالات الامريكية بعيد المحساريين القسدمساء، على ان تُستَانف اليوم الشميس ثم تتوعف لدة ثلاثة ايام بسبب العطلات الرسمية للفرقاء المشاركين في المفاوضات، ويعبد ان تعود الاجتماعات الى الانعقاد بوم الاتنين المقبل فان محادثات الجوالة السأبعة تنتبي يـوم الخميس في ١٩

بيروت انس ان دول الطوق ستبحث اجتماعها المقبل مفترسات اسريكية جديدة نهدف ألى تحريك عملية السلام، وان وزير الضارجية السابق جيمس بيكر سيحمل هذه للعرجات ي جوست للقبلة في المنطقة، في الوقت الذي اكبت فينه النوفود العثربينة الى ممانشات

وكنائت أعمال الجنولية السنابعية ئوفمبر الجاري. وقالت مصادر دبلوماسية عربية

سيحمل هذه المقترحات في جولت عملية السلام. السبلام أن الوفود تعقد مريدا من

الاجتماعات دون حصول اي تقدم وعلى جميع المسارات، وقال رئيس اللوفد

شخصي مشيرا الى انه ليس لنا سوى رئيس واحد في الفترة نفسها، والرئيس بوش هو وحده سيحكم.

بها ويتجامل الالتزام بالقرارات الدولية. واكنت المتحدثة باسم الوقد الفلسطيني حنان عشراوي ان الوفد الاسرائيل عاد مرة لَحْرِي آلي مواقفه الوافضة الثي تمسك بهما حتى الأن بسالسرغم م شاكيسدات للسؤولين الامسريكيين ع اجتماعه مع ادوارد بجيرجيان مساعد وزير الخارجية الإمريكي كان ايجابيا ومنمرا للغسايسة وقسال ان المسؤول الامريكي اكد لنه ان الادارة الامريكينة الجِديدة ستبذل كل جهد ممكن لانجاح

وفي باريس اعلئت قرنسا انها تريــد

السوري موفق العبلاف أن السوفيد الاسرائيلِّ لا يُسرَّال متعسكاً بعقهـوّمـه لطبيعة السلام والامن والحدود المعترف الاستُعرار بيئل السَّاعي الحَميدَةُ عن طـريق المُساركية لتَضييق شـقــة الخلاقات، واكد رئيس الوقد الاردني ان

ان تلعب دورا مفيدا في المفاوضات وقال وربر الخارجية الفرنسي رولان دوسا أن أسرائيل تغهم وجهة النظر الفرنسية حبول شزاع الشرق الاوسط بشكسل وفي القاهرة اجتمع السرئيس المصري حسَنَى مبارك مع يأسر عرفَـات وبحُثُ معه نطورات مسعرة السلام، فيما قـال

واشنطن، العواصم ـ الوكالات: كشف الرئيس الإمريكي للنتخب بيـل كلينتـون

لْمُؤْشَرات الإساسية لسياسته الخارجية وحدَّد موقف آدارته المرتقبة تجاد عُدِد مَنْ

القَصْايا الساخنة وبؤر التوتر في العالم. واكد كلينتون خُلال مخَابُـرتينُ هــاتڤيتينَّ

معطناً المتحدة ويور الموار و المعارة والد المتحول حدر المتحري مسابي ما الله فهد بن عدالعزيز عاهل السعودية والرئيس المصري حسني مبارك المتزاء الدرتة الحديدة بالحقاظ على امن الخليج وبقع عملية السلام بالشرق الاوسط. وقال الرئيس الامريكي المنتخب في حديث صحفي: يجب على العراق الانصياع للقرارات الدولية مؤكدا بذلك استعرار الموقف الامريكي الحالي تجاه الانظام العراقي مما لا ذلك معاملة الحق الدولية مضرعا العراقي

بِمَا فِي ذلك مواصلة الحظر الدولي المفروض على العراق. ونقل جورج ستيفانوبولس المتحدث باسم الرئيس المنتخب أن كلينتون يؤيد

استَنْنَافُ وَزَّيْرَ الحُارِجِيَّةُ الإمريكي السابِق جَيِمِسَ بِيكِر دورهُ فِي مَفَاوَصَاتَ السَّلَام

الشرق اوسطية. واضَّافَ كلينتُونُ فِي حديثُه الصحفي أنَّ الْسَالَة القبرصية تشكـلُ

الإعتراف بها بشرط عدم ذكر اسم ومقدونياء. وبشأن الأزمة في البوسنة والهرسك

صْد الصَّربُ لَحَلُ الشَّكُلَّة في الْبوسنة، ودعا الى ان تأخَّـدٌ وَاشْنَطْنَ المِسائرة وتطلَّبُ

من مجلسٌ الامن تفويضها للقيام بعمليّات جوّيـة لـوقف الاعتـدَاءات علّى قُـوافـلُ

المُساعَداتُ الانسانية. وتنفيذا لوغوده الانتخابيّة يعترّم بيـل كلينتـون الطلبّ من معاونيه الرئيسيين الأمتناع عن القيام بأي نشأطأت في مجموعات الضغط «لوبي» بعد خمس سنوات من خروجهم من الحكومة او العمل لمسلحة حكومـات اجنبيـة

مَدى الحيَّاة ونلَّك بموجِبٌ مُيْلًاقَ آخَـلاقيَّ ببِداً الالتَّرَام بِـه صع مُبِـاشرةُ الادَّارة

وقال الرئيس الاميركي المنتخب في حديث نشر أمس في صحيفة مسمفريني، اليونانية المُحافظة انَّ من اولوياته انهاء احتالال فبرص ومـواصلـة الحظَّـر على

العَراقَ لَاجِباره على الأنصياع لَقَرارات الامم المتحدة وتَأْييدٌ سياسة المجموعة

وَّأَضَّافَ كَلينتون أنَّ للولايات المُتحدة وَاجبا ولكن ايضا مصالح امن قومي في

انهاء الإحتلال غير الشرعى لقيرص. وتابع انها مسألة نات أولوية بالنسبة الى حكومتى مؤكدا أنه من خلال عملي مع المجموعة الأوروبية والإمم المتحدة سأمارس ضغوطا لحل دائم لقضية قبرص التي

وبالنسبة الى العراق قال أن عليه الانصباع كليا لجميع قرارات الامم المتصدة،

وفي ما يتعلق بمقدونيا الجمهورية في يوغسلافيا السابقة والتي تجمد اليـونــان الاعتراف بها اكد الرئيس الامريكي المنتخب انه يؤيد الاعلان الاخير لقمة لشبونـة حيث تعهدت الدول الاثنتا عشرة الاعتراف بمقدونيا شرط الا ترد كلمة مقدونيا في

اسمها. وحول معرفة ما اذا كانت الولايات المتحدة ستشارك في تدخل عسكري ضد صربيا لحلّ للشكلة في البوسنة والهرسك قال كلينتون ان على الولايات المتحدة ان

احدى أولوبات انارته وسيعمل من أجل «انهاء احتلالُ قبرص».

الجديدة مهامها في العشرين من يناير المقبلً

الاوروبية في ما يتعلق بالاعتراف بمقدونها.

قسمتها قوات الأحتلال التركية العام ١٩٧٤.

تكون مستعدة لتقديم دعم عسكرى لتل هذه العملية.

مفاوضات السلام تتعثر واسرائيل عادت لمواقفها المتصلبة

مقترحات أمريكية جديدة للسلام يحملها بيكر

كلينتون يقاوم الضغوط ويرفض التدخل خلال الفترة الانتقالية

واشنطن، العواصم ــ الوكالات: اعلن الـرئيس الإمـريكي المنتخب بيـل كلينتـون انــه لا ينبغي ان تؤدي الفترة

الانتقالية في الحكم في الولايات المتحدة الى تباطؤ محادثات السلام الثنائية التي دخلت عامها الثاني، واكد المتحدث

الرسمي باسم كلينتون جورج ستيفانوبولوس أن كلينتون سيقاوم جميع الضغوط لتوريطه بالتدخيل في عملية

السلامُ في الشرق الاوسط قَيلٌ تسلمه سلطاته رسميا، واصَّاف أن الرئيسَ المقبل للولاياتُ المُتحدة استبعد أي تدخّل

واعلن تأييده لموقف الدول الاوروبية الاثنتي عشرة تجاد مقدونيا

وزير الخارجية المصري عمرو موسى أَنْ بَلَاده تَتَابِعَ بِاهْتَـمَام نَصَرِيحَـاتَ كلينتون المتعلقة بالقيس. أفقد تكرت مصادر دبلوماسية عربية امس ان دول الطوق البقية صفحة ١٤

بيروت يهرجعيون ، البنيان، في يبروت أن القَّواتُ الإسرائيلية قد تقوم بشن هجمات

. نی ونج تتالی

قامت ماسرانيل، في الايام القليلة الماضية منشر

اعداد كبيرة من العبسابات والجنبود في منطقية الشريط الحدودي المعتل في جنوب لبنان تمهيدا

لعدوان جديد على الاراضي "لبنائية.

ئيس الدولة يستقبل جورج مكجفرن

استقبل صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان رئيس الدولـة بقصر البحـر قبـل ظهر أمس السناتور الإمريكي السابق جورج مكجفرن رئيس الجمعية الإمريكية للصداقة مع العالم العربي وهي التَّفَاهِم بِينُ ٱلسَّعِبِ الامريكي والشَّعوبِ ٱلْعربيةِ.

وقد نُوه صاحب السمو رئيس الدولة خلال المقابلة بالغلاقات الطيبة بين دولة الامارات العربية المتحدة والولايات المتحدة الأمريكية معربا سمود عن أمله في تُنْمِيَّةً عَلاقات الصداقة والتعاونُ بين الْجانبين £ا فيه المسلحة التعادلة.

فهد يتبرع ببناء

١٠٠ مدرسة في مصر القساهسرة ـ ا. ش. أ: تبرع خسادم

الحسرمين الشريقين الملك فنهد بسن

عبدالعزيز عاهل السعودية من مالية

الخاص بقيمة بناء مائة مدرسة جديدة

بدلا من المدارس التي تهدمت بسبم الزلزال الذي تعرضت له مصر يوم ١٢ الكتوبر الماضي، وقد حسول خسادم الحرمين شنا المبلغ إلى رقم الحساب الخاص يتبرعات أزالة أثار الزلزال.

بوش يدعو كلينتون

لزيارة البيت الابيض

على متن طائرة الرئاسة ابر فـورس

وان \_ أ. ف. ب: أعلنَ المتحدّثُ سُـّاسًا

الرثاسة الاميركية مارلين فيتزووتر ان

الرئيس جَـُورَج بِـُوشَ دُعْـُا أَمْسُ البرئيس المنتخب بيـل كلينتـون الى

مقابلته في البيت الابيض في أي موعد

يحدد. واوضَّح فيتَزُووتر الدَّى رَافق السرنيس في الطائرة التي تقلسه الي

قلوريدًا ليعضي اربعة ايام أن كلينتون لجاب بوش الذي اتصل به من الطائرة

بانه يود القيام بهذه الزيارة ولكنه لا

بعرف في اي وقت. وقيد استغيرةت

المحادثة الهاتفية بين بوش وكلينتون

أمس خمسْ دقائقُ ووصْفَيّا فَيتَرُووتَرّ بانها كانت ودية جدا.

(طالع ص10)

تعميقٌ تَفْهَمُ الشَّعْبِ الإمْرِيكِي لقَضَانِا الشَّرِقُ ٱلْأُوسَطُّ وخدمة وتنمية المصالح المشتركة.

وقد اطلع السنــاتــور الامــريكي الســايق صــاحب السمو رئيس الدولة على نشاط الجمعية ودورهــا في

وحضر المقابلة سمو الشيخ سرور بن محمد آل نهيان رئيس ديوان الرئاسة واللواء الركن طيار سمو الشيخ محدد بن زايد أل نهيان نائب رئيس الإركان وسمو الشيخ سعيد بن زايد أل نهيان رئيس دائرة الموانيء البحرية ومعالى خميس بطي الرميثي مدير مكتب صاحب السمو رئيس الدولة.

## وزراء دفاع التعساون يجتمعسون فى الكبويت السبب المقب

الكويت ـ الوكالات: تبدأ في الكويت يوم السبت المقبل اجتماعات وزراء الدفاع في دول مجلس التعاون لدول الخُلْيج العربية، وسوف تستمر الاجتماعات لمدة يومين. جاء ذلك في بيان اصدرته وزارة الدفاع الكويتية

وقّال عبدالله يعقوب بشاره امن عام مجلس التعاون في تصريب لصحيفة وصوت الكويت، نشرته أمس أن الوزراء سيناقشون التقرير الذي قدمته اللجنب التي يراسها جلالة السلطان قابوس بن سعيد سلطان عمان حول الوضع الأمنى في المنطقه بالاضافه الى مناقشة أفاق التعاون بين دول المجلس. وأكد بشاره أن التعاون بين دول المجلس أمر حثمى لمواجهة التطورات الاقليمية والدولية للواكبة المستجدات في المنطقه والتطورات العالية. وحول تأجيل اجتماعي وزراء الداخليه ووزراء الكهرباء بدول مجلس التعاون اوضح امين عام المجلس أن هذا التاجيل جاء بناء على اتصالات تقوم بها سلطنة عمان وبناء على رأى بعض دول المجلس.

## ضبط تنظيم جديد للمتطرفين ساسيوط و١٥٤ شفصا يخططون لعمليسات ارهبابيسة

القاهرة . من فتحي محصود والوكالات: ضبطت قوات الامن الممرية الفاهرة . من تتحي محصود وسو عدد. مسيد و عشر مع المساد وعشر مع المساد وعشر مع المساد وعشر مع المساد و اعضاء التنظيم على ٧ بنادق آلية وعند من القنابل محلية الصنع وقوائم بأس وعناوين قيادات وضباط الشرطة بمحافظات الفيوم والقاهرة والقليوبية.

واعترف أعضاء التنظيم بانهم كانوا ينوون القيام بعمليات اغتيال واسعة النطاق لضباط الشرطة خلال الاسابيع القليلة المقبلة. من ناحية اخرى اعتقلت اجهزة الامن أمس امير تنظيم الجهاد المتطرف بمحافظة بني سويف ويدعى احمد حُسْلُن الدِمْرِداشُ النَّاءَ محاولته التسلل الَّي داخُل قاعة المُحكَّمة الَّتِي تُنْظُرُ قَصْبِـةَ اغتيال الدكتور رفعت المحجوب رئيس البرلمان المصري السابق. البقية صفحة ١٥

# اسرائيل تواصل تهديداتها للبنان

الدبابات للمرانيلية

بواسطة رجنال الكومانندور على

*بيروت، العواصم ـ •البيان. والوكسالات:* ساد الجنـوب اللبنسان<sub>ه</sub> امس هدوء مشوب بالحثر والقلق الشديدين نظرا لاستعرار اسرائيل في تعزيز قواتها بجميع انواع الاسلحة الثقيلة داخل الشريط الصدودي المُحتَّلُ، واستَمْرَارُ قَادَةُ اسْرَائِيلِ في اطلاقَ التهديداتُ والإسْدَاراتُ علَّى الحكومة اللبنانية.

بعض المسواقسع داخسال الاراضي اللبنانية وفي العمق اللبناني. وقد وقال مصدر مطلع في بيروت امس ان الحكومة اللبنانية طلبت من العناصر الاصولية وقف عملسات تحسبت فأوات المفاوسة لهنده الهجمات فاخلت مواقعها المعتبادة اطلاق صواريخ الكأتبوشا على وتنوزعت على قطناعنات واسعنة إ شمال اسرائيل، بناء على نصيحة من الولايات المتحدة. وتقول تقارير الجنوب، كما أخلى الفلسطينيون ق لبنان كل مواقعهم داخل المخسمات. عسكسريسة واردة من الجنسوب أنّ اسرائيل اعلنت أن الجيش الاسرائيلي في الوقت البذي نبزح فيه آلاف من وضّع ۚ فِي حـالـة ترفّب، وان هُنّـاكُ مخططا يقضي بالقيام بغارات جوية المواطنين اللبنانيين من قراهم خوف من عمليات اسرائيلة مقبلة. مركزة تقوم بها الطائرات الاسرائيلية على حوالي ٢٠٠ هدف في جميع انحاء لبِتَّانِ. وأن هناك احتَّمالا بِقَيامها بعملية أجتياح جديدة لمشارف اقليم التفساح والقِقساع الشرقي، في حسين نكرت مصادر حكومينة لمراسل

وقد حثت وزارة الخسارجيسة الامريكية جميع الاطراف على وجوب ضيط النفس وحدرت من أن تؤشر الاعمال العسكرية في جنوب لبنان على مفاوضات السلام الحالية، وقالً الناطق باسم السوزارة ريتش بوتشر أن بلاده شرى أن الهجمات التي تُشنّ على السكَّانَ المُدنيين تستّحق الشجب البقية صفعة ١٥

> اليوم وكل يوم خميس السدارس صفحة اسبوعية متخصصة • طالع ص ٧ --

القيادة العامة للقوات الطحة

مديرية العمليات الحربية



# اعسلان تحديدري

يحظر تواجد السفن التجارية وسفن ١٠٠٠) إلى الساعة (٢٢٠٠) وذلك خلال

بأن ارتفاع المقذوف (٨٠٠٠) متر فوق ∭سطح البحر.

الصيد والطائرات العمودية في المنطقة «أو. إم دى - ٢٣» أبو خرس من الساعة الأيام التالية: ١، ٣، ٨، ١٠، ١٥، ١٧، ٢٢، 77. 37. c7. 77. 77/11/78814. إذ ستقوم قيادة القوات البصرية بتنفيذ تمارين رماية في المنطقة المذكورة أعلاه علمًا

مع تحيات مديرية التوجيه المعنوى

## اعسلان تحديسري يحظر تواجد السفن التجارية وسفن الصيد والطائرات العمودية في ميادين الجزر المجاورة جزيرة «قفاى» جزيرة «المهيمات»، «الياسات العليا»، «الياسات السفلي»، «ورأس مشيرب»، وذلك خسلال الفترة من ۱۱/۱۱/۱۳م إلى ۲۶/۱۱/۲۹۱م، على مدار الـ ٢٤ ساعة.

إذ سيتم تنفيذ تمارين رماية بالذخرة الحية في ميادين الجزر المذكورة أعلاه، علمًا إبأن علو منطقة الحظر (١٠,٠٠٠) قدم فوق

مع تحيات مديرية التوجيه المعنوى



الطالة الأول عاتف ١١٤٦٠



د بي . المركز التجاري ، بناية الشيخ مكتوم بن رُشر ، بجانب مرور برد بي مقابل الحركز التجامي، ت: ٢٢٢٢٥٤ / ١١ ٢٥٥٢ د بي .



فقد اضعف الى ذلك مرايا وجود شيكة

كبرة من خطوط الملاحية أمما يجعل

دبي الاختيار الاول لشركات البلاحة

وبالاضافة الى السريانة الكبرة (

حركة الترائزيت واعادة التصيير-عم

موانىء سلطة موانىء ىبي فان حركتة

اللاحة التقليدية في ضور دبي تشهد

مشاطا مترايدا والى ذلك حركية الشحن

المحرى ـ الجوي عبر قرية البضائع في

ولتقديم الزيد من الخدمات للعمياة

فقد قامت سلطة موانيء نبي بتركيب

رافعتن جبيدتين للحاويات في كل من

ميناءي راشد وجبل علي ليصل مجموع

الرافعات للوجوبة في الضيمة الي ١٢٪

، افعة فضلا عن طلب ؛ رافعات اخرى

والى نلك فقد جرى توسيع ساحمة

الحاويات في ميناء جبل علي بمقدار هؤ

في حجم المناولة والمساحلة المطلوسة

للتخزين كما جرى اضافة الكثير أمن

المعيدات للختلفية ووسيائل التقيل

زيمتون سو سر.

الف متر مربع لتواكب الزيانة المستم

ستصل قبل نهاية هذا العام.

وتحديث انظمة الكمبيوتر.

المصرف المركزي يرحب بتسوية مديونيات

حكومة الشارقة للبنوك الوطنية الاربعة

اكد المصرف المركزي استمرار دعمه ومساندته للقطاع المصرفي بما يتماش

والقانون رقم ١٠ لسنة ١٩٨٠ والسياسة المعتمدة من مجلس أبارته وذلك لمَّا

فيه خبر ومصلحة الوطن تحت قيادة صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان

آل نهيان رئيس الدولة واخيه صاحب السمو الشيخ مكتوم بن راشد آل مكتوم

نائب رئيس النولة رئيس مجلس الوزراء حاكم دبي ومساندة اضوانهما

وقد اعرب المصرف في بيان له امس عن سروره بمناسبة توقيع اتفاقيات

تسوية مديونيات حكومة الشارقة لدى البنوك الوطنية الاربعية وهن البنك

العربي المتحد وبنك الاستثمار وبنك الشارقة المحدود وبنك الشارقة الوطني

وقال أن هذه التسوية ستمكن للصرف المركزي من التصديق على الحسليات

الختامية لتلك البنوك كذلك ستمكن البنوك الوطنية الاربعة من اخذ مكانتها

التجهة الى الشرق الاوسط.

مطار دبي الدولي.

خلال ۹ اشهر:

موانىء دبي تحقق ارقاما قياسية بمناولة الصاوينات العنام المنائى

توسمات بجبيل علي وتتركيب رانعنات لاستيعناب زينادة المسركسة

حققت سلطة موانىء دبي قبل نهاية شهر سبتمبر من هذا العام مناولة اكثر من مليون حاوية نفطية وهو الرقم

الذي سبق لسلطة موانىء دبي أن تجاوزته لاول مرة في العام المنصرم في حين مازال الربع الاخير من السينة يعد

مناولة الإخشاب، الفواك، الطارجية

واوضح بن سليم ان الخدمات التي

الاستراتيجي المتوفر الى جانب البنية

الإساسية كأن لهم سابقا الدور الهام في

حنب شركة الملاحة البولية اما اليوم

اعضاء المجلس الإعلى حكام الامارات.

المصرفية والقيام بدورها في خدمة الاقتصاد الوطني.

بحجم كبير من مناولة الحاويات يمكن من تحقيق رقم قياسي جديد للعام ١٩٩٢.

الراجحي عبدالله سليمان البراجحي

وحضر التسوقيسع السذى تم امس

بمكتب سمو الشيخ احمد بن سعيد أل

مكتوم بمركز دبي للطيران موريس

فلانجان مدير عام المجموعه وسلطان

دياب صقر نائب مدير عام المجسوعة

وصرح سمو الشيخ احمد بن سعيد آل مكتوم بان هذه الاتفاقية تلقى الضؤ

مرة اخرى على استمرارية ثقبة العبالم

المصرق بطيران الاصارات واعتبارها

سباقة في اعتماد الإحدث في عسالم

الطيران ومع وصول الطائرة الحديدة

تكون طران الإمارات قيد شهيدت هيذا

العبام نموا كبيراً بلغ ٦٢٪ زيبادة في

قدرتها الاستيعابية اضافة الى تسلمها

خمس طائرات ايرباص وافتتاح ستة

رئيس الاستثمار المصرق الدولى

وعدد من المسئولين بالشركة.

ساير لعام يعيس التحرب المسذول حثنرمكتوم المدد العام البيد التحرير للعيذي حالدمحمدأحمد مدنوا تستجرين سيفالمنزي

> هـــانگــنــا ساوه وی استخطا تنظیمی ۱۹ و پهراستانه فاكسيسي ١٠٥٠٠ و ١٥٠٠٠

المركز الرئيسي دني تساع الدفتاع

دائرة الإعلانات

فاکس، ۹۹۲۲۱غ شدکس، ۱۵۶۶د

مكتبابوظبي

عسانقت : ۱۹۰۹ و ۲۹۳۹ معط مكتت العبن

مسلعت ألتديع العسام هانفت د ۱۹۹۹۹۹ مناكسيميري مساسية الإراثة

مكتبراس انخيمة هالشيف . ۲۲۶۶۰ الإمارات العربية المتحدة

مواقيت الصاة Brance Park Street

الشروق

حالة الطقس 

تتوقيع مصادر الأرصياد الجوية ان يسود البلاد اليوم طقس مغبر في اول النهار والريساح خفيفسه ومتغيره تكون بين الشمالية الشرقية والشمالية الغربية ف فترة مَّابعد الظهر وبسرعة من ستنة الى اثنتي عشرة عقيده وتظهر السحب المتوسطية

والعالية على مناطق متفرقة من الدوله كما تظهر السحب النخفضية على الاساكن المرتفعه من المنطقة الشرقيسه ويكون الطقس صحوا في فترة حالة البحر هبادىء الموج

وارتفاعه من قدم الى قدمين. وفيما يلي بيان بدرجات الحرارة المشوقعية اليبوم في بعض مدن الدولة.

الحرارة حالة

الشارقة ابوظبي

الفجيرة

الطائرة تصل ٢٨ نوفمبر الجاري:

## احمد بن سعيد يحوتع اتفاق ايجارة اسلامی لتمویل طائرة جدیدة «للامارات»

وقع سمو الشيخ احمد بن سعيد ال مكتوم رئيس دائرة الطيران المدني بدبي رئيس طيران الامارات اتفاق ايجارة اسلامي هو الاول من نوعه لشركة طيران في العالم وذلك مع شركة الراجحي المصرفيه للاستثمار بالتعاون مع بنك تشاير مانهاتن أن. أيه لتمويل صفقة شراء طائرة أيرباص ١٠٠/٣١٠ تتسلمها طيران الاسارات في ١٩ نوفمبر الحال في تولوز الفرنسيه على ان تصل يبي ٣٨ نوفمبر بعد تزويد جميع مقاعدها بشاشات الفيديو. ووقع العقد من جسانب شركسة

جميع مقاعد درجاتها التلاث بشأشأت

اجتماع مع وأن حسين بن وأن مصطفى السفير المساليسزي غير المقيم سبسل

ومجنالات تطوير علافات التعاون

والتبادل التجارى بين الفعاليات

الإقتصادية والشركات في دولة الإمارات وماليزيا. وأكد الكندى خلال الاجتماع

عَلَى ضَرُورةً تَبادلِ الزَّياراتَ بِينَ الوفودُّ

التَّجارِيةُ والمشاركة في المعارض التَّي

ومن جبانب أكد السفير الماليسرى

هتمام بلاده بتطوير علاقأت التعباون

التجارى مع دولة الإمارات ودعا رجالً

الاعتمال بتأليولية ألى التعتباون منع المستثمرين والتجار الماليزيين في أقامة

مشاريع صناعية مشتركة تعود بالنفع

وصول الإيرباص الكويتية

الحديدة لمطار دبي امس وصلت ألى مطار يبي أمس الطائرة الكويتية الجديدة ايرياص ٣٢٠ في اول

رحلّةً لَهَا الْ امَّارِةَ دَبِّي وَثَّانِي رحلَّةً لَهَا بعد ان تسلمتِها الخطوط الجـويــة

الكويتية اول نوفمبر الجاري. وتقل على متنها ١٣٥ راكبا سعة

لطَّائرةً وكَّان في استقبِسالُ الطَّائرة

سليمان الفارس مديس عنام الخطوط

الجوية الكويتية بدبي والامارات

الشَّمَالَيَّة وعند منَ المستولِّيُّ بالشركة.

وصرح الفارس بسان الكسويتيسة

ستفتتح ؟ خطوط جديدة الاول الكونت

الاسكنسدريسة في اول ديسمبر المقبسل

والخطوط الثلاثة الآخرى الى جاكارتا

وسنغافورة ونيوبورك عبر فرانكفورت.

كما تتسلم الخطوط الكويتية طبائرتين

حديدتين قبل نهاية العآم الحاتي ينفس

الطراز بالاضافة آلى ذلك تتضمن خطة

الشرِّكَة شراء ٢١ طَائرة جديدة منها ١٨

١٩٩٩ في آطار خطسة دعم وتحسبيث

واشار الى زيادة حبركة السقبر بيز

الامّـــارات والكّــويت عبر دبي حيث تم تشغيل الكــويتيــة الآن ١٢ رحلـة

اسبوعيا والامارات ١٤ رحلة اسبوعيا

لمواجهة الحركة المتنامية للسفر ورحلة

لتكون بذلك اول طائرة في العالم تسزود

خطوط جىديىدة الى ابـوظبى وشيرارُ وباريس وروما وزيوريخ وجاكارتا وتركيبها نظام الفيديو الشخصي

غرفة ابوظبي تبحث تعزيز بقيمة ٤ ملايين دولار التعاون مع ماليزيا ابوظبي - مكتب «البيان»: بحث الطاهرمصبح الكندي مدير عام غرفة تجارة وصناعة ابوظبي امس ق

## شركتة شحن عالمينة تفتتنج مسركسزا لهسا بجبسل عطى ديسسببر المقبسل

تفتتح شركة وكالة الخليج الخصوصية المحمدودة بمدبي والتي تعتبر الموكيل الرئيسي للسفن في الشرق الاوسط في شهر ديسمبر من العمام الحمالي اكبر مركز للتوزيع تابع للشركة في جبل على والذي سيكون أكبر مركز للتوزيم في الخليج وسيكون المركز احدث استتمار تقوم به وتبلغ قيمته ؛ ملايين دولار امريكي.

واضافت انه بالتعاون مع الشركة الإم «شركة وكـالــة الخَليــج، تـَـركــزْ كـَـافــة الشركات الفرعية على تزويد الخدمات المعتازة التي لا يوجد لها مثيل في المنطقة في مجالات الشحن السريع والشحن الجوي والبحسري وتصوين البواضر والتجارة اضافة الى الخدمات الآخري، وتواصل اقطاب الشركات العالمية اختيار بعي كقاعدة اقليمية لها. ويذكر أن وكالة الخليج لديها ٧٠ مكتبا عبر العالم منَّها ٠٤ مكتبا في الشرق الاوسط بالاضافة الى ممثلين في ٢٣١ ميناء.

## حتى نوفمبر «٩١»: ١٥٨٤ رختصت لمستواطسنسي دول مجلس التعساون بسدواسة الامسارات

تلقت الإمانة العامة لمجلس التعاون لدول الخليج العربيـة خطـابــا من وزير الدولة لشئون المالية والصناعة في دولة الإمارات العربيبة المتحدة موضحا فيه اجمالي عدد التراخيص المنوحة لمواطني دول المجلس في دولة الأسارات حَتَى نوفمبر ١٩٩١م والتي بلغت ١٥٨٤ رَّخصة مقابسل ٧٨٥

> دول مجلس التعاون الندين تم منحهم ترآخيص لمزاولة الانشطة الاقتصادسة وألمهن والحرف بدولة البحبرين خبلال الفترة من يتوليسو ٩٠ ألى ديسمبر ٩١

كما تلقت الإمانة العامة خطابا من

كما تُلقت الإمانة العامة خطايا من وكيل الشنون المائية والاقتصانية في وزارة المالية والاقتصاد بسلطتة عمان

اجهزة كمبيوتر جديدة بمعرض «جيتكس ٩٢» اخْتَارِتْ شُرِّكَةَ ايْ. بي. سَي ومقرهـا سنغاضورة مصرض جيتكس ٩٢ لتبدأ من خلاله عرض انتاجها الجديد من سلسلة ديناستي وميكروكمبيوتر بالشرق الاوسط وتمتاز هذه السلسلية بوضوح الرسومات وجاذبية الالوان ونقاء الصورة مضيفة بنلك ابعادا جديدة للكمبيوتر المحمول.

كسا تمتساز بسالاداء العسالي ونظم التخزين الضخمة وتعتبر شركة اي بي سي اضخم مجمعوعية شركبات في سنُغافورة انشئت عام ١٩٨٥ واكتسبتُ شهرة واسعنة في مجسال صنساعسة الميكروكمبيوتر. وتعمل دائما على تلبية طلبات واستخدامات المستخدم بأحسث

يمارسها مـواطنـو دول المجلس في سلطنة عـمان والـذين تم تسجيلهم في الإعـوام ٨٩٠/٩٠ لـدي وزارة التجــارة وزير المالية والاقتصاد الوطئي في دولة ليحرين يتضمن قائمة يعيد مواطني والصنباعية والتي بلغت ٣٣ رخصية وتشير الاحصىائينات المضوفرة لسدى الإمانةُ العامـة انْ مجمـوعُ التّراخيصُ المنوحـة لمواطني دول المجلس بتملك العقار بالدول الاعضاء حتى عبام ٨٩

قد للَّغْتِ ١٨٦٩ رخصــة كــما تشير مقارنة هذه الارقام لكل يولة على حسدة الى أن مواطنى دولة الكنويت هم اكثير لبحرين. وذكر بيان صحفى للامانية المنعفد بمدينة الطائف خلال الفترة ٢٢

النول الإعضاء وخاصة ف بولية العامّة وزع امس أن هذه الإجراءات التى اتخذتها دول المجلس تأتى تنفيذا لقرار الاجتماع المشترك لسوزراء الخارجية ووزراء المائية بدول المجلس ـ ۱۹۸۳/۸/۲۴ والدى ينص على ان تقوم الدول الاعضاء بتزويد الامانة العَّامُـةُ بُتَّقَـارِيـر نَصْفٌ سَنـويــة عن وارداتها من المنتجات الـوطنيــة لبقيــة دول المجلس وعن مشاركة مسواطني بقيسة دول المجلس في الانشطسة الاقتصادية التي تم السماح بها وعن تطور التسجيل والترخيص لاصحاب المهن من مواطني دول للجلس لمديها وعن حركة تجارة العبور ـ التراشزيت لبقية الدول الأعضاء كما تأتى هذه الإجراءات انسجاما مع قرار الجلس

افتتاح مؤتمر تقنعة للعلومات الاحد القبل بدبي يفتتح معالي وزيار الزراعسة

والثروة السمكية سعيد محم الرقباني مؤتمر الشرق الاوسط لتقنية المعلومات والذي سيقام في قباعبة المؤتمسرات بمسركسز يبي التجاري العالمي يوم الاحد المقبل الواقع في ١٥ تُوفُّم الحالي ولمدة

وينزامن هذا المؤتمر مع معرض «جيئكس ٩٢» الذي يعد الاكبر من نوعه في منطقة الشرق الاوسط من حيث أجهزة الكمبيوتر والاتصالات وانظمة الالكترونيات المكتبية والتطبيقسات والخسدمسات الشي ستطرح ضمن فعالياته. وسيغطى هذا المؤتمر العديد من

الموضوعات المتعلقة بالكمبيوت بدءا بتقنية قواعد البيانات وانتهاء بانظمة التخطيط الاستراتيجية. وسيتحسدث لسويس فليكس المستشار بسياسة التخطيط في مكتب الهيئة التشريعية لحقوق الطبع في واشنطن في اول ابسام المؤتمر عن تأثيرات التنفسذ الفعل لقانون حقوق الطبع الجديد في

دولة الامارات. کما سیتابے کل من مہارتن باشال من شركة شادبورن وبارك للمحاماة مناقشة التطبيقات القانونية والتأثيرات التى تبولجيه مجتمع الاعمال المحلي عند تنفيذ فانون حقوق الطبع.

من جديد قوة الوضع الإقتصادي في المنطقة ودور نبي الحيـوي في استيراد

وقد بلغت نسبة الزيادة في مضاولــة

الحاويات حتى نهاية سبتمبر الماضي

٢٤.٧٪ مقارنة مع نفس الفترة من

العام ١٩٩١ التي بلغت نسبة الزيــادة

وتوزيع البضائع للدول اللَّجَاوِرة». وهكرًا فقد تمت مناولة ١٠٠٩٤.٣١١

الى ١٥,٤٦٢ حاوية نمطية. وشملت نسبة الزيادة كذلك مناولية البضائع العامة في سلطة موانىء دبي حيث بلغت في ميناء راشد ١٣٪ و٣٩٪ في جبل على وعلى وجبه الخصوص في

في مناولة الحاويات حينها ٢٧٪ مقارنة مع الحام ١٩٩٠. وقال سلطان بن سليم رئيس ومدير عام سلطة موانىء نبي والمنطقة الحرة في جبسل على. على النتسائج التبي تهم تَحقيقها قائلًا: «أن هذه الزيادة تثبت

حاوية نمطية في سلطنة منوانيء ببي التي تضم ميناءي راشد وجبسل علي وبلُّفت نسبةُ الزيادةُ المحققةُ في مناولةً الحاويات في ميناء راشد ٢٢٪ لَتَصل ألى ۲۷۸٬۸۱۹ حاوسة نمطية وفي ميشاء جبل على بلغت تلك النسبَّة ٢٨٪ لتصل

والخضروات وكذلك السيارات. تقسمهما ممواشىء دبي والمموقع 

## دبى تستطنيف بحشمة فسرفصة تصارة وصنساعية نسنيسي المسينيية

رحب عبدالرحمن غائم المطيوعي مدير عام غرفة تجارة وصناعة ببي صباح امس برغبة ممثلي فعاليات غرفة تجارة نينجبو الصينية اقامة علاقات تجارية مشتركة مع نظرائهم في دبي وثلك خلال استقباله البعثة التجارية للغرفة المذكورة برثاسة تزانج كزين دي نانب رئيس مجلس الترويج للتجارة الدولية والتي تزور

ويمثل اعضاء البعثة مؤسسات كبيرة متنوعة النشاطات والمنتوجات كالإليات واجهزة الكمبيوتس والاقمشة والملابس الجساهيزة وصواد البناء والالكترونيات والبياضات والصناعات البلاستيكية والكيمائية والمواد الغذائية والجلدية والادوات المرسية والإثاث والاستثمار العقاري. وقال رئيس البعثة الصينية ان دبّي معروفة جدا في الصين وهم يطمحون من

خلال زيارتهم الى تطوير التعاون بين غرفة نينجبو وغرفة دبي لاقامة استثمارات متبادلة وتطوير التعاون القائم. وتطرق الحديث خلال الاجتماع الى ازدياد حجم التجارة بين البلدين حيث تشير الارقسام الى ان واردات دبي من الصين بلغت ٣ مليارات درهم في العام الماضي اي خمسة اضعاف الاستيراد مُنها قبل خمس سنوات مما جعل الصين تتقدم الى المُكانة

النَّالِثَةَ بِينَ الدولِ المُصدرةِ الى دبي،

## المؤتمر الرابع للصناعيين بىدول التعاون يعقبد ببالكبويت ينبايس المقبسل

بيداً في الكويت خلال الفتره من ١٢ الي ١٣ بناير القادم المؤتمر البراسع للصناعيين في دول مجلس التعاون لدول الخليج العبربيه تحت شعبار التنميه الصناعيه في دول المجلس ـ التحديات والفرص.

> ويهدف المؤتمر الى تقييم التجرب التعرف على انجازاتها والمعوقات التي تواجهها وتحديد ملامح التصديات السنقبلية المتوقع ان تتوآجه التنميلة الصناعية الخليجية فيما تبقى من عقد

كماً يهدف للؤتمر وضع تصور لسارات العوامل المؤثرة على الصضاعية الخليجيه في ضوء المتغيرات العالب والتكتلأت الاقتصاديه الأقليميه والقاء الضبوء على مجبألات الأستشمار الصناعى الوآعده خاصه البتروكيماوية والمعدنيسة والهنسدسيسة وتقسديم الاقتراحات ووضع السياسات الهادف

الى تطوير الصناعه الخليجيـه حتى تكنسب القبره على منافسة المنتصات لدول الخليج العربيه في التسعي

العالمية. " وسيتم خسلال المؤتَّمسر مناقشته ست آوراق عمل مهمه وقد اعبت الورقية الاولى منظمية الخلييج للاستثمارات الصناعيه بعنوان الننمية الصنباعيب في دول مجلس التعساون التَّحَــدِـــاتُ والفُــرُّصُ ــ وهي تقييم تجربه التصنيع من ناحية الإمكانيــات المُتَاحَّدُه والفرصُّ وتُستعرَّضُ افاقَ نمو الاستثمار الصناعي خياصيه في مجيال البتروكيماويه والمعتنيية والهشيسية وتَقْدَيْمُ السَّيَاسَاتِ الهَادِفَهِ أَلَى دُعُمْ هَـذَا

為

بهناسبة عطلة العيد الوطني لدولة الامارات العربية المتحدة الخطوط الحوية العريية السعودية saudia 🧩 ijagaull la llowall أن تعلن عن تسيير رحلة اضافية من دبسي إلى المدينة المنورة ليوم الثلاثاء الموافق ١ ديسمبر ١٩٩٢م ورحلة العودة من جسدة إلى دبسي يوم الجمعة الموافق ٤ ديسمبر ١٩٩٢م

للحجوزات والاستفسار يرجى الاتصال بـ: دبي ت/ ٢٣٦٤٥٥ - ٢٣٦٨٢٥ ـ فاكس: ٢٣٢٠٥٤

- القجرة ت/ ۲۲۱۸۸۸

ALTALLI

وكال الغييث والموسى للسعربات

AL GHAITH & AL MOOSA TRAVEL AGENCY



هاتف: ٤٠٠٠٠ تعويلة ٨٨١٨/١٨١٥ - مباشر: ١٥٩٥٠٠ ديوا

# <u>م</u> کی کردنی ها ترغبين في تجميإ هنراك بأقل تكاليف؟ الأعلى في دورته الخامسة والقاضي بِالْمُوافِقَةُ عَلَى تَنظيم نَعلك العقار لمُواطني نولُ مجلس التعاون بالنول الاعضاء. هراترغبین فی اکتساب ممارات جدیدة؟ مر ترغبين في تعلم انشطة ذات مردود إقتصادي ؟ تعينا فيحمنا فيدم ما ترغبين في إكتساب المزيد من يسر جامعة الإمارات العربية المتحدة، أن تعلن لأبنائها الطلاب والطالبات الحاصلين على

سى اللجنة الفنية بجمعية النعطة النعائية بدبي، أن تعلن عن فتح بناب التسجيل في الدورات التالية ابتداءً من يوم السبت الموافق ١٤/١١/١٩٢ وحتى يوم الأربعاء الموافق ١٨/١٨ (١٩٩٢. مسائية بالتعاون مع جمعية دورة في الرشم للمبتدئين

الإمازات للفنون التشكيلية دورة في صناعة وتنسيق الزهور صباحية ومسائية للدة شهر دورة في الحناء صباحية لمدة شهر ونصف دورة في الكروشيه مسائية للدة شهر

ولمزيد من الإستفسار يرجى الاتصال بهاتف رقم: ٦٦٢٧٣٧ علماً بأن الأماكن محدودة.

جامعة الإمارات العربية المتحدة

الثانوية العامة أو ما يعادلها، عن فتـح بـاب القبـول اللطلبـة الـواطنين فقط، للفصــل الدراسي الثاني من العام الجامعي ١٤١٣/١٤١٢ هـ، الموافق ١٩٩٣/١٩٣٨م، اعتباراً من يوم السبت الموافق ١٩٩٢/١١/١٤م حتى يوم الأربعاء الموافق ١٩٩٢/١٢/١م.

' - إدارة القبول والتسجيل (طلاب) - بمنطقة الجيمي بمدينة العين. ٢ \_ إدارة القبول والتسجيل (طالبات) \_ كليات الطَّالباَّتْ بِمنْطقة الَّقام بمدينة العين، وذلك من الساعة ٧,٣٠ صباحاً حتى ١,٢٠ ظهراً، أيام السبت والأحد والإثنين والثلاثاء والأربعاء.

الوثائق الطلوب تقديمهاء

تقدم طلبات الإلتماق إلى:

١ - طلب التحاق مستوف البيانات (يصرف من إدارتي القبول والتسجيل). ٢ ـ أصل الشهادة الثانوية العامة أو ما يعادلها.

- أصل الشهادة الثانوية العامة التجارية أو الصناعية أو الزراعية صادرة في العام

١٩٩٢م بمعدل لا يقل عن (٧٠٪). ٤ ـ مستخرج رسمي عن شهادة الميلاد أو شهادة تقدير السن.

٥ ـ شهادة الجنسية (خلاصة القيد).

٦ ـ صورة عن جواز السفر.

٧ ـ شهادة اللياقة الصحية (تصرف من إدارتي القبول والتسجيل).

٨ ـ شهادة حسن السيرة والسلوك.

٩ ـ عدد (٦) صور شخصية ملونة حديثة.

١٠ ـ شهأدة تغرغ للدراسة الجامعية من جهة عمل الطالب إذا كان موظفاً. والله الموفق،،،

د. عبدالله عباس أحمد نائب مدير الجامعة لثؤون الطلبة الالمنيوم موضحا ان الارتفاع سيكون بسيطا بحيث لا

يتجاوز السعس ١٢٥٠ دولارا للطن البواحيد ولكن هنياك

واشار الى أن الانخفاض في الاسعار سوف يؤدي الى

وحول الحلول المطلوبة لانعاش اسعبار الإلمنيوم قبال

العلوي ان اسعبار الالمنيبوم سبوف لا تتحسن الا بتحسن

الوضع المالي العالمي وكذلك الوضع في الاتحاد السوفييتي

للللنبوم في الوطن العبربي في ظل الانخفاض الصالي

للاسعار قال أن عملية الاستثمار في هذد المشاريع تحتاج

الى اربع سنوات لبدء الانتاج وعندما يبدأ المصنع في انتاجه

وعن وضع شركة للنيوم ديي ودوبال، قال ان الشركة

تقوم بالتصدير الى جميع دول الشرق الاقصى وان وضع

الشركة في هذه الاسواق جيد وانه لا تنوجيد دواع لفتيح

ويذكر أن أجمالي انتاج دوبال من المعدن للنصهر بلغ

خلال الفترة من اوّل العاّم الحالي وحتى نهاية شهر اكتُوبرّ

الماضي ٢٠٣ الاف و ٨٧٠ طنا وبلغت المبيصات من المعدن

وقد بلغ الانتاج خلال العشرة اشهر المذكورة من العيام

الحال من المنتجات النهائية ٢٠٧ الآف ود٩٩ طنا منها

٧٣٨ طنا سبيكة تجارية و٧٣ الفا و٣٥٣ طنا من خليطة

السباكة و٢٨ الفيا و٩٧٠ طنا من السمانك ذات النقياوة

العالية و١٠٥ الاف و٢٠١ اطنان من الاسطوانات

وحول المشاريع الجديدة لأنشاء مصاهر جديدة

اغلاق العديد من مصانع الالمنيوم في دول اوروبا خاصة

احتمالاً بان ترتفع الاسعار في عام ١٩٩٤.

القديمة والتي ترتفع فيها تكاليف الطاقة.

سابقاً باستَهلاك الأنتاج محلياً في هذه الدول.

تكون الاسعار قد شهدت تغيرات كبيرة.

خلال الفترة المنكورة ٢٠٤ الاف و٩٥٣ طناً.

أادنى انخفاض بأسعار الالمنيبوم بالاسواق

يشهد سوق الالمنيوم حاليا ادنى انخفاض في الاسعبار

في تاريخ مناعة الالمنيوم حيث وصل سعر الطن ١١٣٥

تولارا امريكيا مما سينعكس سلباً على العديد من مصانع

وذكرت مصادر تجارية ان اسباب الانخفاض الكبير في

الالمنيوم ترجع الى حسالسة السركود في الاقتصباد العسالي

ووجود فائض كبير من صادرات دول الاتحاد السوفييتي

يُ تستخدم الالمنبوم في الصناعات الحربية وحالبا تقوم

بتصدير هذا الانتاج للاسواق العالية .

سابقا الى الاسواق العالمية خاصة وان هذه الدول كانت

وقررت البابان التي تعتبر اكبر مستهك للالمنيوم

تخفيض واردأتها من الالمنيوم مع بسابة العسام المقبسل

بنسبة \$٪ بعد أن كانت في السابق تتزيد من وارداتها

وصرح رياض العلوي مدير المبيعات والتسويق ق

شركة المنبوم دبي «دوبال» أن الاقتصاد العالم بحاجة

الى ارتضاع بنسبة التضخم نصل الى ٥٪ تقريباً وهذه

النُّسِيَّة لنَّ تَسْكُلُ أي خَطْرٍ عَلَى الوَّضِيَّعِ الْإِقْتَصِيادِي

واشار الى ان سياسة البرئيس الامريكي المنتخب بيبل

كلينتون تشير ال امكانية حدوث تضخم وق حال حدوث

ذلك قان العديد من السلع سوف يرتفع سعَّرها يما فيها

وتبوقع العلبوي ان يستمر الانخفياض في اسعيار

الالمنيوم حتى العام المقبل مشيرا الى ان ارتفاع سعر

ونفى أن يشهد عام ١٩٩٣ أي أرتفاع كبير في اسعار

صرف الدولار الامريكي سيؤثر على اسواق الالمنيوم.

الالمنبوم في العالم.

ينسية ١٪ سنويا.

الاوضاع الاقتصادية وزيادة المعروض

اسواق جديدة.

في اجتماع مشترك يعقد في ديسمبر حمعية المسندسين تسعى لاعداد

مشروع قانون لتوحيد أنظمة تصميم المباني

دعت جمعية المهندسين بالدولة كافة الجهات المختصة وذات العلاقية بموضوع الانشاءات والمباني

للمشاركة في الاجتماع القرر عقده في ٢٣ ديسمبر المقبل في مقر الجمعية بدبي وذلك لمناقشة واتخاذ الخطوات

عَقِيتُ لَجِبة النَّزانية بوزارة التخطيط المكلفة بمناقشة مشروعات البرامج الاستثمارية المقترحة للوزارات الاتجائية أعام ١٩٩٣ ألجتماعا صباح أمس بمقر البوزارة ببرئاسة احمد عبدالليه المنصور وكييل وزارة التُخْطَيْطُ بَحَضُورَ مُعَلِّينَ عَنْ وَرَارَاتَ الصحة والاشغال العامة والإسكان والمالية والصناعة. وضرخ محمد موسى ابوحليقه مدير ادارة البرامج السنوية والمتابعة بوزارة التخطيط بان اللجنة ناقشت

قُ الْجَيْفَاعَهَا عَشْرِوعَاتُ وَزَارَةُ الصحة من حيث مدى تطور التنفيذ فيها خيلال عنام ١٩٩٢ وفي ضوء ذلك تم اقتراخ الاغتمادات اللازمة بصورة مبدئية لمشروعات الاستكمال بها. كنما عيرض عمليل ورارة الصحية معثلي الوزارات المعنعة.

للشروعيات الجديدة المقترحية لعيام ١٩٩٣ وهي مشروعات احلال وتحسد واضافيات أبشروعنات فالمة وبعض للشروعات الجست

واوجبت لجنة المزانية سان تقوم وزارة الصحة بمضاطبية الجهسات العنية التشكيل لجنبة فنيية العباينية الياتي الصحية في النوالة وبناء عل نتائجها يتم اعطاء الاولوبات فللزمة في تنفيد عمليات الإجلال والتجديد.

ومن جهة نخرى تناقش اللجنة يوء السبت القيايم مشروعيات البراميج الاستثمارية القترحية لعسام ١٩٩٣ لوزارة الأعتلام والثقافية وذلك بمقر وزأرة التخطيط سابوطبي بحضور

منصور وكيل وزارة التخطيط مع فريق من البنك الدولي برناسة والسيد وجبرى خيلال اللقياء استعيراض السياسات الاستثمارية في الامارات وعلى الاخص الاستثمارات الاجنبية في

التنمية وايضا المتعلقة بالعمالة و التكنولوجيا. وقد أكد المنصور اعتزام دولسة الأمسارات المضي بتنفيسذ بسرامجها الخاصة بساهيل وتسريب الكوادر الوطنية وأستيعاب التكنولوجيا واكد في السوقت نفسته على اهميت دور

اختشام برنساميج المساسب الآلي ونظم التشفيسل بسأبسوظبي أمس

> شهد الشيخ محمد بن سلطان الظاهري رئيس دائرة التنظيم والادارة ورئيس مجلس الخيمة المنتبة لاميارة ابوطبى بمقر معهد التنمية الادارية صباح امس حفل اختتام سرساميج (مقدمة الحاسب الال ونظم التشغيل) الذي تم تنفيث بالتصاون بين دائرة التنظيم والادارة ومعهد التشميسة الإدارية والـذي كنان قند بندأ في شهير

اكتوبر للاضيء كما حضر ألحفل يوسف عيسى مدير عام معهد التنمية الادارية. وقد استعرض الشيخ محمد بن سلطان القلفيرئ مبع المتسربين مىدى أهمية التعريب وتغمية وتطوير الكوادر الوطنية مؤكننا على ضرورة متنابعية التدريب والاستقادة منسه في تطبيق عن ماتعلموه في البرنامج التدريبي المذكور إل فيمصال اعمالهم لتحسين وتطويسر

الأثهم فالعمسل لسا سيعسود عليهم

بالنفع حتى يؤدوا واجبهم على أكمل

. وقال ان الـدائرة تسعى دائما لعقـد مثل هنذه الندورات لجمينع العناملين بالدوائر المحلية حتى تتيح الفرصة لهم للاستقادة من هدده البراميج التخصصة في مختلف العلوم الإدارية. كما اعرب المتدريون عن بالسغ شكيرهم لمعاليت ولتداثرة التنظيم والادارة على اهتمامها وحرصها على تنظيم مثل هذه البرامج التدريبية التي نساهم في تطوير قعراتهم ومهاراتهم ووعدوا ان يبثلوا كىل جهد فى سبيىل التعلم والاستفادة من مجالات التدريب التي تسوفسرها لهم دائرة التنظيم

وفي ختام الحفل قام الشيخ محمد بن سلطان الظامري بتــوزيــع الشهادات والجـوائز على المساركين ق

اسواق الهال المحلانة

الرستماني الإمارات الدول أبوظبي الوطني دبي التجاري

17.71

0.00 0.77

الامارات الشارقة

...

01.

710

Yta

DAD

44.

11.

14:

170

1 - 7"

DA.

105

4.3

110

41.

Tes

TET

750

1.0,0

170

1 . 7

40

14.

14.

...

....

اسعارالعملات

الله .... نبيع شراء بيع بالثراء بيع اشراء سيع شراء

- - - - - - - William

0.15

1.15

17.73

1.01

.......

ابوظبي للقامج

ينك دبى الوطنى

ابوطيني للفنادق

دبي للقامين

طيران ابوظبي

العين للنامين

يتك عمان

عمان للنامين

ينك الاستثمل

الواد الغذائية

بنك الإمارات الدول

تعريب التدوين

7.11

444

الله المترقية التوكير أبيت دبي التجاري

اللها ورب عدم يولنية رس الضمة النول ووج المرب النوعة شعاء

٢١٦٩٠ أشركة شعاع

الامارات للقامين

أبثك لبوفلبي للوطني

منك الإنجاد الوطني

بنك ربى الإسلامي

أالبط للعربي القطد

مثك لم القيوين

إنتك راس الثبغة

كمك الإمارات الدولي

مثك الضارفة للوطئ

منك العجيرة

متك لبوظمي التجاري

يجمعية لروظني التحاوثية

اتصالات

لجرافات

1,14

18.50

1.05

T.3A

7,5 -

1.49

ريال سعودي

يبثار عزاقي

بينار كويتي

ريال قطري

يفار بحريثي

وبالعماني

يولار أميركي

وخصوبسري

وظ فرنسي

ويلياني

يلدر موسدي

S 26 78 9

والرعاليري

توكر دونج كونج

الاستشمارات الاجنبية في للساهمة بتحقيق هذه الإهداف من خــلال نقلهــا من جانب آخر اجتمع احمد عبدالله للخبرة والمعرفة واطلاع المجتمع على آخر ما توصلٌ اليه العلم من تطور . وحضر الاجستـــــماع مسن وزارة التخطيط كل من راشد الغليتي معبس الإدارة المركزية للاحصاء ببالبوكبالب وريحان مبارك فايز نائب مديس ادارة التخطيط العام وحضرها من جهاز الدولة ودورها في عملية تحقيق اهداف أبوظبي للاستثمار الشيخ حسامد بن

احمد بن حامد ويوسف العلمي.

٧٧٪ زيادة بحركة

الطائرات عبر مطار الشارقة اعلن محمد سيف الهاجرى مدير عام دائرة الطيران للدنى والسياحة بالشارقة زيادة معدلات الحركة مطار الشارقة السدولي بشكسل ملحوظ خلال شهر اكتوبر الماضي حيث ارتفع عدد الطائرات القادمة والمغادرة للطبار الشبارقية البدولي بنسبة ٢٧٪ وارتفع عدد المسافرين سبة ١٣٪ وزاد حجم الشحين الجواى بنسبة ٣٨٪ مقارنة بالشهر

ناته من عام ۱۹۹۱ الماضي. واوضّح الهاجرى ان عدد حركات الطائرات بمطار الشارقة الدولي خلال الشهر الماضي زائت الى ١٤٣٠ حركة منها ١١٤٢ حركة منتظمة (مجدولسة) و ۲۸۸ حسرکسة غير ننظمه (غير مجدولة) كما ان عدد المسافرين النين استخدموا الطار خىلال الشهر دائمه بلسغ ١٩٦٤٥ مسافرا من القادمين و ٧٠٧٥ من المسافرين المغسائرين و ٣٠٩٨٢ مسافرا من العابسوين بطريق الترائزيت الى دول اخرى.

ونكر بان حجم بضائع الشحن بالمطار وصلت أق ستة مالاين و ٢٤٢ الَّهُا و ٢٥٩ كيلوجراما منها ٥٨٧ الفا و٢٧٦ كيلوجراما واردات ومليسون و٦١٦ الشبا و٥٥٨ كيلوجراما صادرات واربعة ملايين و٣٥٧ ألفا و٨٦٧ كيلسوجسرامساً بخسائع شراسزيت بالاضافة الي الشحن البحرى الجوى عن طريق المطار والـذي بلـغ حجمـه للشهـر للاضى ٨٠٦ الاف وه٤٤ كيلوجراما فقط.

## ۹ر۲۹ ملیسون درهم واردات دبی

## من صواد البناء صارس الماضي

بلغ حجم واردات دبی ف شهر مـارس المـاضی من بعض مـواد العناء المختبارة ٢٢١٨٠ طنبا قيمتها ٩٧ر٣٩ مليون درهم مقابل ٢٥٣٥٤ طنا قيمتها ٢٢ر٥٥ مليون درهم في الشهر الذي سبقه.

> ويلغ احمالي الواردات من هذه المواد خسلال السربسع الاول من المعسام الحال ٧٦٨٨١ طنا قيمتها ٥٣ (١٣٧ مليون درهم مقابل ٦٧٩٣٩ طنا قيمتها ٨٨ر١١ مليون درهم في الفتره المماثلة من العنام المناضي وذلك بنارتفساع في البوزن نسبت ٢ ر١٣٪ وفي القيمية نسبته ۸ر ۲۱٪.

> ورد ذلك في الإحصائية الشهرية طناً قيمتها ٧٠/٧ مليون برهم في

التى تعدها غرفة تجارة وصناعة دبى عن التجارة الخارجيه في دبي. وذكرت الإحصائيه ان اجمالي صادرات دبي من هذه المواد بلغ في الربع الاول من العام الحال ١٩٥٥٢ طنا قيمتها ٣٠ر١٥ مليون درهم مقابل ٢٩٨٤٢

## نسبته ۲ر ۲۰ / ۰ وفي القيمه بنسبة ١٣٦٤٪. «ادجاز» أبوظبي تزود شركة يابانية

.1997/1990

عامی ۱۹۹۲/۹۰.

اعلنت شركة ابوظبى لتسييل الغاز المحدودة \_ ابحاز \_ امس انها سترود شركة ـ تشويو ـ اليابـانيـة لتـوليّـد الكهرباء بالغاز الطبيعي السائل عامي

ونكرت ـ انجاز ـ ان شركة كهرباء

# بالغاز الطبيعي السائل عام «٩٥» أ

طوكيو ـ تبكو ـ طلبت منها تـزويـد شركة ـ تشويو ـ بجزء من احتياجاتها من الغاز الطبيعي السائل خلال هـذه الفترة وتم عقد آجتماعات حضرها ممثلون عن شركسة الجساز وتبكسو وتشوبو وميتسوى في طوكيو مؤخرا لتنسبق هذه العملية.

كما قام وفد من شركة الجاز بزيارة لميناء شيئا الذي تستقبل فيه شركة تشوبو ناقلات الغاز الطبيعى السبائل لدراسة الجوانب الفنيلة بهذا الميناء الذي ستستخدمه نباقلات الجبازاق

ومَن ناحية اخبري تعكنت شركية ـ انجاز ۔ من تحقیق رقم قیاسی جدید في عملياتها دون وقوع اية حوادث.

واكدت الشركة «انهسا تمكنت من تحقيق هدفها الثالث في مجال السلامة والذي يتمثل في يلوغ ١١٠٠ يوم عمل ق مصنع تسييل الغاز بجزيـرة داس دون وقوع حوادث تؤدى آل تعطيل

الفتره الماثله من العالم الماضي وذلك

بانخفاض في الـوزن نسبتـه ٥ر ٣٤٪

واشارت الإحصائية الى أن ما أعادت

دبی تصدیره من مواد البشاء خیلال

شهر مارس الماضي بليغ ٢٤٧٢ طنا

قيمتها ١٨ر٥ مليون درهم مقابل

٣٤٢٦ طنا قيمتها ٢٥ر٨ مليون درهم

في الشهر الذي سبقه ويلغ اجمالي ما

اعانت دبي تصديره من هـند المـواد ق

الربع الاول من هذا العسام ٧٥٧٨ طنا

قیمتها ۸۲ر۱۷ ملیون درهم مقابل

١١٥١٣ طنا قيمتها ٢١ر٢٠ مليسون

درهم في الفترد المسمائلسة من المعسام

الماضي وذلك بانخفاض في السوزن

وفي القيمة نسبته : ١٣٦٪.

وقالت ان هـند المـدة تعتبر اطـول مدة يتم تحقيقها كما انها رقم قياسى جديد خاصة وان هناك انشاءات عديدة وضخمة يجرى العمل فيها بمنطقة المصنع حالياً. كما اعلنت ـ ايجاز ـ عن انقضاء مليون ساعة عمل في مشروع خط

الانتاج الثالث الذي يقام حاليا في جزيرة داس دون وقوع حوانث ووجه بيتر كار المدير العسام بهدد المناسبة رسالية تقديسر وتهنشة الى ادارة للشاريع والانشاءات بشركة بترول ابوظبى الوطنية ـ ادنوك ـ

منه كمشروع لانتماج الميثانسول

والاسمدة الكيماوية مثل الامونيا

وقال معالى وزير النفط العماني ان

بالاده تمكنت خالال فترة قصيرة من

تحقيق الكشير من الانجسازات على

صعيد الإكتشافات النفطية الجديدة

حيث بلبغ انتساج النفسط ٧٥٠ ألف

برميل يومينا شذا العنام كنفا سحنا

الاحتياطي النقطي رقما فياسيا قدره

٥ر٤ بلايين برميل مقارنة مع ٢ر١

بليون برميل عام ١٩٧٠ معربا عن

أمله في ان يرتفع هنذا الاحتساطي الى

وفيال أن ببلاده لا تمييل الى رفيع

انتباجهما النفطى الا انهبا تعمل على

زبادة احتباطيها من النفط مشيرا الى

ان عملية زيادة مستوى الانتساج

النفطى نخضيع ال مراعساة زيسادة

مستوى الاحتساطي وقبال انبه وفقيا

للخطط الحالية فان بلاده ستستمر في

انتاج النفط بالمعدل الحمالي البمالمغ

٥٠٧ الف برميل بوميا لمدة عشرين

سنه قادمة على الاقل مع الاستمرار في

دراسة وتقييم الاحتياطي.

ځمسة بلايين برميل،

واليوريا.

المشرفة على المشروع وقبال ان هسذا الانجاز دليل واضح على الجهد الكبير والعناية التامة الثي ببذلها جميع المشاركين في تشييد الخط الحديد.

اللازمة لتوحيد أسس ونظم التصميم الانشائي للمباني بالأمارات لاعداد مشروع قاضون في هذا الشان لتعميمه على مستوى الدولة. لونساد رئيس الجمعيسة والمهنسدس عبدالله رفيع منسق لجنبة العبلاقيات الخارجية بالجمعية اجتماعا مع العرجية شكري زكي الديجياني المديس العيام المساعد المنظمة العمل الدولية حيث تم بحث تصرير التعاون بين الجمعية والمنظمة في مجال الآمن العمالي وقد

أُطلعت الجَمْعيةُ المديرِ العام المُسَاعد على اهم نشاط اتها والخدمات التي وقد نطرق الاجتماع لضرورة توثيق

وقال المهندس حسين لـوتــاد رئيس بمعية المهندسين بالدولة أز تتوحينا نظم التصميم لهنأ اهمينة كبرى في نواحي البنآء والتصنيع والانتباج ولأ يعط هَذَا الموضوع اهميــة حتى الأن. وَقد رأت الجَمْعية من هذا المنطق ومن خُلالٌ تحقيقُ اهندافها في هذا النَّجْسَالُ العمل على أعداد مشروع قانون بهذا الشأن بالتعاون مع الجهات المعنية

وقد اعدت جمعية الميندسين تصورا مبينيا لخطوات العمل في هــذا الحــانب من خَــلال تشكيسل لجنسة من وزارة الأشفال وجامعة الامبأرات وبلنيبات الدولية وجمعيية المهنسسين واحسد المكاتب الاستشارية لوضع تصور لشروع القانون والانظمة التي تصلح للمنطقة ومن مهام اللجنة كذلك وضع الخطة العامة التي يمكن من خيلالها تحقيق هذا الهدف ومشابعة تنفيذ

الخطوّات اللازمة. كمآ يتضمن تصور جمعية المبندسين رفسع ألاقتراحسات الأخيرة الني سيتم أتخاتها في الاجتماع المقرر عقدة فأ ديسمبر الي مجلس التوزراء من خبلال وزارتي السالية او ٱلأشفسال وذلك لأصدار قانون انحادي بنذلك وبتضمن التصور وضّع جـدول زمني محدد للتاكد من تحقيق الهدف المطلسوب

بصورة جيدة. وقد بأشرت جمعيسة المهنسدس بارسال دعوات عامة لكافية الجهاث المختصة بالدولة لحضور الاجتماع المقرر عقدد بديسمبر. من جانب آخر عقد المنسدس حسين

وط سرى البساع مسرورد مولين العلاقة بين الطرفين في مجسال نشر مقالات بمجسال الامن العسالي في مجلسة الحمعية اضافة الآطرح فكرد عقد مؤتمر عام بدولة الامارات حول معايير ومُواصَّفَاتُ الْإَمَانِ فِي امَاكِنِ الْعَملِ.

المبندس حسين لوتاه

معر تسوقسع بسروتسوكسولا مسع المحموعية الاورونيية الاسموعية القدميل القدم القدم القادم القادم والجماعة الأوربية في بروكسل خلال الاسبوع القادم على البروتوكول الملق الرابع الذي تبلغ فيمته 300 مليون دولار.

الاولَّى حيث تم الاتَّفَاق على توفير تمويل قطاعات بِغينها دون تحديد المشروعات بالأسم. كما أتفق الجانبان على توفير التمويل سواء من المنح والقروض المكونة للبروتوكول لتنعية المشروعات الزراعية الصغيرة والمتوسطة الحجم أضافه الى تنمية المرافق التي تخدم قطاع الزراعة، وسوف يوجه جزء من النمويل أيضا لندعم بيرساميج الاصالاح الاقتصادي الذي بداته الحكومة المصرية ولدعم استراتيجيات مكتب قطاع الأعمال العام الخاصة باعادة هيكلة القطاع العام

كما سيوجه جزَّء من التمويل ايضا لخدمة البرامج البيئية. ويقول المتحدث باسم بنك التنمية الأوروبي أن الفروض المقدمة تخفض فيمة الفائدة عليه المتحدث باسم بنك التنمية الأوروبي أن الفروض المقدمة تخفض فيمة الفائدة عليها بحوالي ١٠ في المائه بسبب الدعم للقدم من ميزانية الجماعة الاوروبية. وقال أن قطاع الطاقة سيكون المستفيد يصفة اساسية من القروض التي يقدمها بنك التنمية الاوروبي يليه في ذلك قطاع الصناعة والسياحة.

# بتكلفة قدرها ٩ مليارات دولار: ططنية عمان تسدأ سالخطيوات التنفسذسة ــة لادارة مشروع الـ

قال معالى سعيد بن احمد الشنفري وزير النفط والمعادن بسلطنة عمان ان بالده بدأت في الخطوات التنفيذية لانشاء شركة تتحمل مسؤولية ادارة مشروع اسالة الغاز الطبيعي بتكلفة اجمالية قدرها تسعة مليارات دولار

وأوضّح في حديث لوكالة الإنباء العمانية ان حصة الحكومة في هذه الشركة تبلغ ٥١٪ من رأس المال وحصة الشركات الإجنبية ٤٩٪ وستبدأ اول عمليات التصمير في منتصف عام ١٩٩٩ بكميات تصل الي خمسة ملايين طن مترى

النذى وقعتبه بسلاده للتعساون مسع

كازاخستان بالتعاون مع شركات

اميركية لتطوير حقلي تنجيز وكورليف

بتكلفة ٢٠ بليون دولار امريكي حيث

ينوقع أن يصل الانتاج منهما ألى ٧٠٠

كما اشار الى الاتفاقية التي تم

التوقيع عليها مؤخرا في برمودا لدراسة

مشروع انشاه شبكة خطوط انباسب

لترحيل النفط والتي من المتوقع ان

تبلغ التكلفة الاولية لها ٨٥٠ ملبون

وقال معاليه ان الشركية العمانية

للنفط تتفاوض حاليا في مواقع اخبري

من أجل المشاركة في بعض المصافي

معسريسا عن امليه أن تسفسر هسدد

المفاوضات عن توقيع اتفاقيات لزيادة

واضاف في تصريحه لوكالية الإنبياء

العمانية ان وزارة النفط قامت بعيد

الدراسة بالتوقيع على اتفاقية لتطويس

وتحديث مصفاة النفط لانتاج نوعيات

جديدة من الوقود منها الوقود الخالي

من الرصاص لتجنب تلوث البيئة

والمحافظة عليها كما أن الوزارة تدرس

حسالعسا انشساء بعض المشروعسات

لاستخدام واستغلال الغاز الطبيعى

استثمارات السلطنة الخارجية.

دولار امريكي.

الف برميل يوميا بحلول عام ٢٠١٠.

وقال معاثى وزير النفط العياثي ان

واكد أنَّ الغَّارُ سيوف بلعب دورا

تجارية نفطية.

وقال ان فكرة انشياء هيذد الشركية نبعت من ضخامة مشروع اسالة الغاز الطبيعي والالتزامات المالية الكبيرة المتعلقة ببه وتشجعت سلطنية عيمان لانشاء هذا للشروع بعند ان نجحت في اكتشاف كميات كبيرة من الغاز خلال السنتين الماضيتين تساوى كل كميات الغاز التي تم اكتشافها خلال العشرين

احتياطي الغباز في بسلاده ارتفع من حوال تسعة تريليونات قدم مكعب ال ۱۷ ترپلیون قدم مکعب مشیرا ال ان للؤشرات والتوقعات تبشر بتضاعف ذلك الاحتياطي

كبيرا وفعسالا في تسدعيهم متحسادر الاقتصاد الوطئى العيمانى وتشويعيه وتوسيع قاعدته كما اشار بالنسبة لدخول عمان في مجالات الاستشمارات الخارجية في مجال النفط والغاز الى ان بلاده أنشأت منذ عدة سنوات شركة نقط حكومينة تسمى ـ شركبة النفط العمانية \_ تمتك جميع اسهمها لاجل الاستثمار في الخارج في مجالات الطاقة المتنوعة بجانب الدخول في عمليات

وأشار معالية ايضا الى البروتوكول



بعد النجاح في العثور على كميات هانلة ارتفاع حجم التداول بأسهم اا شركة ببورصة البحرين المنامة \_ واخ: بلغت كمية الاسهم المضداولية بمسوق البحسرين لملاوراق المالية ينوم أمس الأول ملينوشا و227 الغا ود٩ سهما بقيمة اجمالية قدرها ٣٩٥ الفا و ١٧٢ تينارا نم تنفينها من خلال ده صفقة.

وقند ارتفعت اثشاء فثرة الشيداول لبسوم أمس الاول استعسار اسهم ١١ شركة مساهمة هي شركة البصرين لتصليح السفن والهندسسة بمقدار ءة فلسسا وكسل من البنك البصريشي السعودى وشركة البحرين للسيباهية بمقدار عفاسسا وبنك البحسريين الوطنى بمقدار دم فلسا وبنك البحرين الإسلامي بمقدارات فنسيا والشركية العامة للنجارة وصناعة الاغذسة بمقدار ١٠ فلوس وشركة البصرين غطاهن الدفيق بمدار ١٠ فلنوس وبنك البصرين والكويت بمقدار ٩ فلبوس والشركة الوطنية لللاستيراد مقداره فلوس وحل من شركة المحرين للفنادق والبنك الاهلى التجاري بمقدار فلسين. كما أقفل مؤشر البصرين لاسعبار الأسهم عند ٦٢ر١٥١٧ نقطة محققاً بذلك ارتفاعيا قييره ٢٤ر٢٤ نقطية عن معدل افغاله منذ نلائة ايام بالإضافية الى ذلك ارتفعت المؤشرات القطاعية لكل مز فطاع البنوك والخدمات والصناعية والفشادق بوافسع ٢٤٦، و ٢٠٦٦ و أمره و أدر ١٤ عبل التنسوال عبل معدلات اقفالها منذ ثلاثة ايام.



التبار الكهربائي أوتوماتيكيا بمجرد خرزة

ماس، هو أهم ما يجب أن يحرص عليه ولي الأمر ولو اقتضاه الأصر لل استبداله مزّ

حبيه الخاص وإن لم يكن صاحب النزل

الَّذَى يسكنه، وتُلكُ لأنه يَنفع مبلقا زهينًا

مقابل حماية اطفائه واهله من صَعَيَة

لَلْلاحظة الثانية كانت في شيبه حكمالا

على من تقع مسئولية عدم وجود مواصفات

السنولية على وزارة الكهريات التنافية على وزارة الكهريات التنافية كوزارة الكهريات التنافية ال

والملاحظة الثالثة كانت خلو والكاتلوج

الصاحب للأجهزة الكهربائية من الترجيع

العربية التي توضح طريقة الاستغفل

والتحذيرات من الاستعبمال الخباطية والترجمة ألى لغة البلد المستورد عمل على

الأجهزة امر تصر عليه السلطات ولا تسيع

بدخول أي جهارٌ لا تحمل ترجعة لل الفتيا

مفاجأة قبل التوصيات

وقبـل أن يطـرح للقـدم على السيـد التوصيات المقرحة التي أعدهـا للقـم عل والـرائد غـريب شعبـان والنقيب محمـــ الموغـاني، للتـداول والنقـاش حــولهــا

أكد بعض للتناقشون ان هناك مقايش خليجية حديث النوعيات السموح تعاولها

في الأسواق الكهريسائيسة بسنول مجلس التعاون وانها موجودة بالفعل في الجهاد

وقد نفي للقدم على النسيد منسر ابارة البقاع الدني بنبي علمه يوجودها لكنه أي انها لم تصلهم في البقاع للنثي.

لم طرح التوصيات وتمت مناقشتها عل مدى ساعة كاملة انتهت الى لجنة صيافة

تم اختيبارهـــا من الحصـــور، الفضَّتُ عا

تشرهسا السنوة ثم عسانت لق الانعقبار

للتَصديق على التَّوصيات في صياغتها النهائية والاقرار برفعها ال الجهات للعنية.

۹ توصیات

١- للطالبة بوضع وتعبيق مواصفات قياسية للأسلاك وللخارج الكهربائية.
 ٢- وضع مواصفات قياسية لللجهزة

الكهربأنية وخاصة المعتنية منها ملا

٣- وضع اشتراطات خاصــة بمـعارســة

الكهربائيين الذين يقومون بالتمنيدات من

خلال قانون. منع ضرورة حطهم لبطاقة

\$ ــ الزامُ الشركانَّ المُستوردة اللَّاجهيْزة الكهربائية بترجمة دليل استخدام الجهاز

هـ ضُرّورة استبدال القُواطع الكهربانيا

القديمة في للنازل بقواطع كهربائية كأيك

٦- تكثيف حملات التوعية حـول غط

الكهرباء ق للنازل ومطالبة لجهزة الإغلا

من تلفزينون والاعنة وصحف ومجنالا

المناهج الدراسية ويرامج الطقل في الوسار الإعـلاميـة للختلفة ودعــوة الجمعيــلا

خاصة تقيد التصريح بممارسة المهتة.

الثلاَّجَاتُ والْقَسَالِاتِ وَخَلَاقَهَا.

والكَاتَلُوجِ، لَلْ اللَّقَةُ الْعَرِبِيةِ.

التلقائية وفول أوتوماتيك،

٧\_ الاهتـمام بتثقيف

النسائية للمشاركة الفاعلة

التوعية من خطر الكهرباء.

بدولة الإمارات.

للتؤجيل بالتصويين

-----

إجابت أحاث

لَهُ عِنْ إِسْ مِنْ سَعْمَة

محددة للأدوات الكهرياتية، هنائية

كير بائية غير متوقعة.

قع السائمة

صرف ۲۱۰ ملایین درهم

قامت بلديسة أبسو فلبي خسلال اليسومين إ الماضيين بصرف مبلغ ٢١٠ ملايين برهم الماضيين بصرف مبلغ ٢١٠ ملايين برهم الاصحاب البيبوت القديمة التي سيتم ا

النسبق بين لجناة التعلويضيات

والاراضي باللجلس البلدي وبلديت

الْبِوطِيُّ حَبِثُ ثَمُ الْانْفُسِاقُ عَلَى تَصَلَّبُم

الشيكات لمندوبي البنوك فقط اللذين يتم

تحديدهم من قَبْلُ أصَحَابِ التعويضَاتُ.

المستحقات للمقاول بحضور الاستشاري

الذى اتفق معه مسبقا حتى يتم الانتهاء

ة من التعويض للَّمواطرُ.

من البضاء وعلى أن يتم تسليم مسا تبقى

واشار المصدر الى ان عملية صرف

للبالغ ستتم حسب انجاز العقل في المبنى

ودعنا المواطئين أصحساب المس

القديمية في هذه المضاطق الى مراجعيةً

البلديية وقسم الإراضي، ومعهم الأوراق والثبوتية لاستلام التعويضات الخياصية

وسيقبوم البنك بعسد ذلك بسدفسم

لأصحاب النبوت

🕻 القديمة المقرر ازالتها بأبوطبي

تحت رعاية صاحب السمو الشيخ حميد بن راشد النعيمي عضو المجلس الاعلى حاكم عجمان تنظم جمعية ام المؤمنين النسائية في عجدان احتفالا في ٢٥ نوفمبر الحاكي بمناسبة يوم العلم العاشر وذلك بالنسبة للرجال. ى البعد المعدية تحت رعاية الشيخة فأطهة بنت زايد آل نهيان حرم صاحب السمو حاكم عجمان رئيسة جمعية ام المؤمنين النسانية احتفالا يوم ٢٦ نوفمبر الحالي وثلك للنسآء.

> وسيتم خلال الاحتقال تكريم الطلاب والطبالبات من المتفوقين وبعض الفشات العاملة والنشطة تقديرا لجهودهم التي يبنلونها في سبيل خدمة المجتمع وتشجيعا لَهُم على مزيد من البدِّل والعطاء. ويلاً غ عدد الذين سيتم تكسريمهم في احتفال يوم العلم العاشر ١٥٥ من الرجال

فيما يل اسماء الكرمين وللكرمات: العاملون بمجال التربية والتعليم: جمال يوسفُ عبدالـرحمنُ الصنوالحي. حامد محمد عجيثي العبدالله، راشد سعت سالم العيد، صَلَاحٌ البين عبيثان حبراي عبدالله اجمد محمد عبدالله، عقيل ناصر عبدالله، على حمد محمد سليمان، عمر استماعيىل معطيء محمود احماد محمود الشيوي، تبيل حيدر عبدالله، هشام السيـد صلاح، يوسف محمد داود ططية. ت العاملون بمجال الخدمات الصحية:

ه الصاصلون على درجة الدكتوراد د.عبدالوهاب عبدالقاس المعنى وادارة عامة». أ. سيف محمد عبيد بن عبود «علوم سياسية»، أ.صالح عبدالله احمد سعيد

عبدولي «اتصالات»، أ.عبدالوهاب مير احمد عبدول ، قانون ، أعلى ساصر على النعيمي «علوم عسكرية». ي أصحاب الخيمات للحتمعية: مكتبة مسجد سمو الشيخ راشد بن حميد، مكتبة الشيخ عبداللَّه بن محمد الشِّيبة. مكتبة سالم بن عبدالله بن حميد. ع الفائزون بجائزة راشد بن حميد

للثقافة والعلوم: أولا: مُستوى الباحثين النامضي: اً المحور العلمي: ـ موضوع الصناعات البتروكيماويـة في دول مُجلسُ التعاون الخليجي: الجائزة الأولى:

ـ موضوع أهمية ترشيد استهلاك الطاقة في دول مجلس التعاون الخليجي الجائزة الثانية: د محمد ابراهيم رابوي الإمارات ٥٠٠٠ درهم. ـ موضوع الأمن الماني في دول مجلس

معاون الخليجي: الجائزة الثانية: احمد خليفة الحمادي الملكة العربية السعودية ٢٠٠٠ درهم. ب ـ محور الدراسات الانسانية: - موضوع التركيبة الاجتماعية لمدول جلس التعاون الخليجي:

الجائزة الأولى: على احمد منصدور السزواد البحسرين ۱۰ درهم. تانيا: مستوى طلاب المرحلة الشانوية أ ـ مجَّال الشعر: الشعر القصحي.

الحاثرة الأولى:

عبدالله بن سعيد المجيني سلطنة عسان ۲۵۰۰ برهم. الجائزة الثانية مناصفة بين: عبدالرحمن عبدالله القرضاوي دولية قطر ۱۵۰۰ درهم. غبندالنزهتراء ينوسف للنولائي بولسة لبحرين ١٥٠٠ درهم. الجائزة النالثة مناصفة بين:

صالح بن حدد الوهيبي سلطنة عمان عمر عبدالـرحمن سيف دولـة الاصارات O الشّعر النيطى:

الجائزة آلاولى: سأيمآن ابرآهيم الحمد الملكة العبربية لسعونية ٢٥٠٠ درهم. ب ـ مجال القصة القصيرة:

الْجائزة الثانية: سألم بن خلفان آل تويه سلطنة عمان خيالية عبيدالبرجمن بن عبوض الملكية

تخسريسج السدفعسة الأولى من دورة

العامه، بالإصافة في الدريبات العادية.
وقد عقبت هذه الدورة بالتعاون مع عدد من هيئات التدريس في جامعة الإمارات ووزارة
التربية والتعليم وعركز البحوث والدراسات بشرطة دبي.
تحدث العقيد اسماعيل القرقاوي، القائد للساعد للكاية والتدريب في حفل الخشامي عن
الهدف الإسماسي من تنظيم هذه الدورة، وهو تنفيذ توجيهات القيادة العامة لشرطة دبي.
والمتمثلة في رفع مستوى اداء القائمين على عملية التدريس والتدريب بالشرطة حيث يتوفر
لمن ينضم ألى هيئة التدريس أو التدريب الحصول على الإساسيات في قواعد التدريس
ومعرفة الإساليب الفنية في التعليم والتي تعينه على شوصيل للعلومات النظرية
والتم بنات للعلمة الى الطلاب بطرفة فنية.

والتمرينات العلمية الى الطلاب بطريقة فنية. واشار الى أن أعضاء الدورة قد استفادوا منها وتعلموا اساليبها التربوية وفنونها

التعليمية. مما سيكون له أثر بعيد في ادائهم عند قيامهم بعمليتَهُ التحريسُ والتَّدريبُ في

للجال الشرطي. وقد اشاد العقيد اسماعيل القرقاوي بجهود الأساتيةة الينين شياركوا بيدورهم البنياء وادائهم الفعال، وخبرتهم الواسعة في مجيال تخصصهم، مما كيان ليه الأثير الواضيح في المستوى الذي وصل اليه أعضاء الدورة في طرق التدريس. كما وجه شكرد الى المسئولين في جامعة الإمارات ووزارة التربية والتعليم ومدير مركز شيارات التراشيطة ديار مهنا أعضاء الدورة على النجاح الذي حققود.

البحوثُ والدراسُات بِشرطةُ دَبِّى، وهنا أعضاء الدورةُ عَلَى النجَّاحَ الذِّي حقَقُوهُ. وفي ختام الحقل جرى توريع الشهادات والجوائز على خريجي الدورة الذي بلغ عـددهم ١٣ دارسًا من شرطة دبي وشرطة الشارقة.

نحن مدرسة السيف للمعوقين نود أن نتوجه بخالص الشكر والتقبير لكل

الذين ساهموا وتبرعوا للمدرسة ولكل الذين قاموا بكفالة طلاب معبوقين

وغير قادرين على دفع الرسوم المدرسية. لجميع أهل الخير التالي ذكرهم لهم

ا ١٤ - مجموعة شركات الشيراوي

١٥ ـ أيروس للالكترونيات،

١٦ ـ الوكالات العربية المتحدة

١٨ - مدرسة لطيقة للبنات.

١٩ ـ م. م. للدعاية والاعلان

مجموعة شركات البدري

١٧ ـ ربيع الصحراء

۲۰ ـ بتروليوم ويفر.

۲۲ ــ جي. قــي. سي. ۲۲ ــ خطوط الإمارات

۲۵ ـ سوق واقـي

۲۱ \_ ميتاشي.

شكر وتقيديير

شكرنا على ما قدموه من مساعدات مادية وعينية للمدرسة.

١٢ \_ حسن بن الشيخ \_ العصرية | ٢٤ \_ البحرية الأميركية

ونتوجه بشكرنا الخاص إلى السادة: مكديس موت اي. تي. ني. ام

أيستُ انك وفيلييس الذين قد تبرعوا بمبلغ وقيدره (٣٠,٥٠٠) درهماً

كما واننا نتوجه بشكرنا وتقديرنا إلى كافة الأشخاص اللذين قدموا

۱ ــ مجموعة كانو

٤ ـ شل ماركتنج

۷ \_ سوئی جلف.

٨ \_ أبيلا وَشركاه.

۱۲ \_ قصر النيل.

٣ \_ انترناشيونال بتروليوم

٥ \_ المجرودي للتسوق.

" \_ ميمو اكسبريس.

٩ \_ سوق دبي الحرة

۱۰ \_ جیلیت میدل ایست.

١١ ـ شركة مرطبات دبي.

مساهمة منهم لإقامة نادي المدرسة.

هيات ولا يرغبون في ذكر أسمائهم.

١ \_ شركة أركو

ج ــ البحث الثَّقَاق العام: موضوع الاسلام والتميير العنصري الجائزة الأولى سالم بن حميد البيداعي سلطنية عيمان الجائزة الثانية:

علاء عبدالمنعم عارف بولية الامارات أ ـ موضّوع سقوط الفكر الشيوعي: الحائزة الأولى: خليفة سيف الجهوري سلطنة عمان

الجائزُة الْتَانِية: محمد بن راشد الجهوري سلطتة عمان ٣ـ موضّوع الإسلام والعلم الحبيث: عمر أحمد الطاهري للملكة العربية السعودية ٢٠٠٠ برهم. الجائزة الثانية:

العربية السعودية ٢٠٠٠ درهم. ٤- موضوع ابن ماجد... حياته وآثاره: الجائزة الأولى: ناصر بن حميد العدوي سلطنية عيمان الجائزة الْثانية: محمد عبدالله عبدالمحسن دولة الكويت

ت للتقوقون دراسيا: أ خريجون: O كلية التقنية: عطر رأشد محمدً جير السويدي هندسة طيران. نانوية عامة:

وليد خَلَيل احمد السيـد ٣ ث.د ثانونة الراشيية. نصر يوسف محمد جبر ٣ ث.ع ثانوية الراشية. ب \_ الطلاب مُحمد جميل جبر شبائله ٢ ٿ.د ثانوية

ه لجنَّة تحكيم جائزة راشد بن حميد للثقافة والعلوم: دأمنة خليفة محمد دشيخة سيف الشاسي، \* الفائزات بجائزة راشد بن حميد

أ ـ المحور العلمي: ـ موضوع الصناعات البتروكيماويــة ق رول مجلس التعاون الخليجي:

هندى على المتعسود دولية قطسر ٥٠٠٠

العربية السعودية ٢٠٠٠ درهم. ىرھم. جائزة تشجيعية: غصفت محمد حسن دولسة الامسارات

> و الحامعية: ۲۰۰ نرهم.

الجائزة الثانية: جائرة تشجيعية:

صبالتح عبدالقوى السنباني الملكة

لراشنية. وليد خالد بربور ٢ ث.ع ثانوية الراشدية، محمد حسين محمد أبوبكر ١ ث ثانوية الراشدية، فيس عبدالنعيم صالح ١ ث للعهد العلمي الاستلامي، حسن رياح حسن الموسى ٣ ع الحمينية الاعدانية. ما الم سالح عوض باعباد ٣ ع ألعهد العلمي الاسلامي، واثل توفيق سويدان ٢ ع المعهد العلمي الإسلامي، لحمد محسن على محمد ١ ١ ع الحميدية الإعدادية، شادي سامي احمَّد الشنَّاقَ ١ ع المعهدَ العلمي الأسلامي.

الحسن البصري، يونس عبدالله محمد ١ ع سركىز الحسن آلبصري، حسن نبي بخش مراد ۲ ب مرکـز راسّـد بن حمید، محمـد احمد عبدالله ٥ ب مركز راشد بن حميد. اسماعيـل خلف محمـد ثــاني محمـو أميــة مركز راشد بن حميد، سيد عقيل السيد أول محو أمية مركز راشد بن حميد.

أميته سعيد عبيد للطروشي، حمدة احمد الحمراني، حنّان محمود حسّن، شبخة على رحمة، عصمت عبدالمجيد أبوزهرة، عقاف أحمد رستم، عليناء سيف جمعته مناجب فاطمة سالم أبوكوش، مريم محمد محمود صالح، مورة أبراهيم عبدالعبريبز المسلاء نجوی محمد عمران. ألعاملات بمجال الخدمات الصحية: د.صفية أبوالكارم.

العاملات بمجال التربية والتعليم:

للثقافة والعلوم: أولا: مُستوى الباحثين الناهضين:

ب ـ مُحور الدراسات الإنسانية: . موضوع التركيبة الأجتماعية لسول بجلس التعاون الخليجي: عائشة ابراهيم سلطنان دولنة الإسارات

ثانيا: مستوى طلاب الرحلة الشانوية أ ـ مجال القصة القصيرة: الجائرة الأول: وداد عبداللطيف الكواري دولية قطر

أمرِ دُ عَبِيالُله للحَسنَ بولة قطر ٢٥٠٠ برهم. عائشة سعيد الزعابي دولة الامارات

ه الفائرات بالسابقة البينية العاشرة: أ- للرحلة الثانوية والإعدادية: الركز الأول: هبّة عنمان مامر عقل مدرسة الغييبة بالشارقة. الركز النّائي: هدى يناسين غضبان مدرسة القطارة بالعين، المركز الثالث: فاطمة الزهراء زين العابدين مُعرسة أم المؤمنين بْسَالشُرفيّة. المركز الرابع: فاطمة سعيد محمد ثانوية سمية بعجمان، المركز الـرابـع مكـرر: منى محمود العوضي مدرسة الصاروج بالعين.

ب ـ المرحلة الإستوائية: المركز الأول: أسراء عبداللطيف شلبي مدرسة مشيرف بعجمان، المركز الشاني: أروى محمد خالد عيسى مدرسة للريجب بالعبن، المركز الشائي مكرر: أمينة على المبلوشي مدرسة عمورية بالعبن، للمركز الشالث: أميرة سعد المحدن عبداللطيف ثانوية سمنة بعجمان الدكن المالاث مكرية ثانوية سمية بعجمان، للركز الثالث مكرر: ريم رياض للزيني مدرسة للنار بالشارقة، جَائِزُهُ نَشْجِيعِيةَ: لَهَاجُرة مُحمد عماد النين منرسة سفية بنت عبدالطلب بأم القيوين.

ه خريجات درسن بمراكز تعليم الكيار من محو الأمية وحتى التلاوية العامة: أمنة عبدالله على عائشة خليفة محمد، كلشوم يـوسف سليــمان. نــاديــة رجب حمده فؤاد احمد. هُ لِلَّتَفُوقَاتُ در آسياً: أ ـ الخريجات:

 كلية التقنية العليا: سوسن عبدألوهاب النيواني علوم مصرفية وتمويل نجارة دولية. ٥ ثانوية عامة:

نجاة عَباس هيدر ٣ ث.د ثانوية بنات عجمان، بثينة على يوسف منور ٣ ث.ع ثانوية بذات عجمأن. سلمي سيد الجزار ٣ ث.ع ثانوية بنات عجمان، وسرَم سليّـمان الحمادي ٣ ث.د مركز جمعيـة أم للوّمنين. خولة تأصر السويدي ٣ ث.د مركز جمعية أم المؤمنين، فايسرة حسنين محصد ٣ ث.د مركز جمعية أم المؤمنين. ب ـ الطالعات:

مریم خلفان ماس ۲ ث.د ثانویهٔ سمیه، نسرین نبیل زهود ۲ ث.ع ثانویه بنات عَجِمَانَ. لَيْنَا تَـوقيق يحيى ١ ثُ ثَانُوية بنات عجمان، رشاد سامي الشِناق ٣ ع أم عمار الإعدائية، سوزان غالب أبوعابد ؟ ع أم عمار الإعدائية، غادة خطد يـوسف بربور ١ ع أم عمار الاعدادية. . تعليم الكبار:

ح ـ تعليم الحبار، فاطمة خميس عبيد حميد ٢ ث مركز سمية الثانوية، فاطمة عبدالله على ١ ث سمية الثانوية، فاطمة عبدالله على ١ ث مركزُ ثانويةٌ البنات، مريمُ محمد راشد ٣ ع مركزُ ثانوية البنات، فاطمة جمعة الشعالِ ا ع مركز ثانوية البنات، آمنة احمد ناصرً ع مركز جمعية أم المؤمنين، لطيفة محمد ب مركز خديجية الإعداديية، أمضة راشَّد فَضَل هُ بَ مركَّرُ جمعية أمَّ المؤمنين، مريم بنت درويش مبارك شائى محو امية مركز سمية الثانوية.

بعد تلاث ندوات متلاحقة انعقبت على مدى ثلاثة أسابيع بمعدل سناعتين ازالتها في النساطق السكنيسة شرق ١٩ و كل يوم خميس لناقشة خطر الكهرباء في للنزل انعقدت الندوة الرابعيّة وشرق ۲۱ وشرق ۳۷ وشرق ۲۸ وشرق ٣٠ وشرق ٢٩ وذلك في أطار خطة الدولة صباح الخميس الماضي بقاعثة المدينية ببلديثة دبي لمناقشية الشوصيات إباعانة تخطيط المدينة وبناء مساكن المستخلصة من النبوات السابقة بهدف طرحها امام الجهات المعنية للوصول جبيدة لاصحابها تتواكب مع النهضة ال حلول فعلية نحد من ثلك الخطر الذي يتهدد أفراد الأسرة صباحا ومساء والعمرانية والحضارية التي تشهدها وهم يتعاملون مع الكهرباء في ممارساتهم المعيشية اليومية، وقبال مصير مستول ببالبلديية ان إ صرف التعويضات التي النرهـــا المجلس التنفيــدى مؤخــرا ويستفيــد منهــا ٣٥٢ مواطنا تتم بتسليم شيكات التعويضـــات

يْ بداية الدود انسار للقدم على السيد مدير أدارة للدفاع للدني بدبي أل المناقشات التي نارت في الندوات الثلاث عن مضاطر لكهرباء في ألمسازل والتي مهدت بدورها لوضع توصيات سيتم طرحها في هذه الندوة لمناقشتها وتعسيلها أو الاضافة اليها., وأوضح.

ان التنبيه عن خطر الكهرباء في المنزل ليس هو مسئولية الدفاع المدني وحدد.. لأن هناك عدة جهات معنية تهمها الخيا سلامة الناس من خطر الكهرباء. كما أشار ان الاهتمام من خطر الكهرباء. كما أشار الاهتمام بتخصيص أربع جلسات لمناقشة خطر الكهرباء.. راجع لأهمية التوعية بهذا الخطر الذيُّ دلت الأحصائيات على تَضَاقمُ ونكرار حوادته.. واضاف أن الدقاع المدني سيوأنسل أنعقاد هذه الندوآت التي سنوف تتطّرق بُكافة الإخطار التّي تتهدّد حيّاة الناس وممتكاتهم وسوف تكون كل تلك الندوات في الإطار العنام وهسو «نسدوة

وعاد المقدم على السيد ليؤكـد أهميــة ان

تصوير: محمد الخّلاق نشارك عدة جهات في طروحات ندوة السلامة حتى تتحقق التوعية من مختلف المخاطر داخل المغزل وليس خطر الكهرباء ● المقدم علي السبد والرائد غريب شعبان والنقيب محمد اللوغاني والدكتور محمد فهمي وأصيب ٢٤ شخصا في ٣٧٨ حريقا شهدها تم طلب من النقيب محمد اللـوغـاني لن عام ٨٨. وان عسام ٨٩ وقعت قيسه ٣٥٥ يطلع الحاضرين على الاحصائية الرسه

نتي رصدتها أدارات الدفاع للنني عن حوأدث الحريق بسبب الماس الكهربائي خلال الخمس سنوات الأخيرة على مستوى ۱۸ وقاة

و • ه مليون درهم جاء في الإحصائية أن عام ٨٧ وقع ٣٦٣ حادثُ خُرِيقُ بسببُ الكهربُـاء أصيبُ فيـه ١٥ شخصا وان سبعـة أشخــاص تـوفـوا

بواسطة نظام الفينيسو المتحسرك يمكن أن

تُصلح كسادةً علميسة تسوس في المعساهد المرورية بكليسة الشرطسة، الى جسانب انها

تَعْطَى صُورةً واصْحَة عن انْواغ المُخْالفات

المرورية في سوارع المدينة. وبالسالي يمكن

وأشار ألى أن شرطة دبي وفرت العديب

من السيارات التي سيوف تحمل أجهرة

الرّادار الْمُتّحرك، وسيلرآت الفيديو المتّحرك

لِتَغْلَي مَعْلُم شُوارَعَ دِنِي عَلَى مِدَارِ ؟؟ سَاعَة. وعن طريقة دفع المضالضات التي يتم

ضبطها بتواسطة آلبرادار المتصرك ذكير

العقيد سعيد سالم: ان شرطة دبى كـانت

قد أعُلنت عَنْ دفعها بواسطة احد البنوك

العاملة بالدولة، وهو بنك الامارات الدوّي المصدود، حيث يجسرى اخطسار السسائق المخالف بواسطة البريد، ومن ثم يمكنه

دفع للخالفة بواسطة البتك المذكور.

دراستها وعلاجها بالطرق الناجحة

تفطية:

محمد نوراني:

حادثة حريق توق فيها انسان وأصيب ١٢ شخصباً، وشهد عام ۹۰، ۴۰۷ حوادث حريق اصبب فيه ۹ اشخاص. بَيْثُمَا تَوَقَىٰ ٧ اَشْخَاصَ عَامَ ٩١ وأَصْبِب

نظمها الدفاع الدني بدبي بالتعاون مع «البيان»

«ندوة السلامة» من خطر الكهرباء بالمنازل تصدر توصيباتها

المطالبة بمواصفات قياسية للأجهزة والاسلاك الكهربائيية

11 شخصاً من ٣٧٦ حادث حريق. وتوفي خــلال العشرة شهــور من هــدا العــام شخصان واصيب أربعة اشخـاص في ٢٥٠ ستساني و المستفدين و المستفدين ان وغياني ان وفضح النقيب محمد اللوغياني ان الحصائية وصدت ان المسابين في الحوادث

كَانُوا مِنْ مَخْتَلَفَ الجِنْسِياتُ وَأَنْ اعْمَارُهُمُ متفاوته وأن من بين ضحاباها أطفال تراوح اعمارهم بين ستـة شهـور وخسس سنوات، كما أوضحت الاحصائيات أن أكثر الصرائق تصنث داخيل الشقق وللنسازل الشعبية وان أسباب الماس الكهربائي يعود ال تشغيل للعدات الكهربائية والإلكترونية لساعات طويلة مما يتسبب في حَدوثُ ٱلْمَاسُ الْحَهرِبائي وَآنَدلاعَ الْحرائقُ.

توعية خدم المنازل أتار بعض الحاضرين ضرورة توعييا خدم للثازل باخطار الكهربياء وكيفية التصرف عند حدوث حريق وليس بالنزل غير الخادمة واطفال الأسرة. ساعتبار لن الربيات اكثر تواجدا في أغلب المنازل من أولياء أمر الطفل خصوصا أن نسبة أصابة الأطفال بالصعقة الكهريائية كبيرة جدا. كما أنَّ أغلب حرائقٌ للساس الكهربادُ ناتجة من تتراكم الغيّار والترطوبيّة على المراوح ومراوح الشفط داخل للطابخ وذلك

راجع لعدم اهتمام الخادمة بتنظيفها لأنها لا تعرف خطورة اهمالها، وضربوا مثلا بان ادارات الدقاع للنفي في أوروب أتجهز دموترسايكس، بمختلف ادوات الشوعية والأنقاذ بمخاطر الحرائق للنزلية يمر ب أُحدُ عمال الانقادُ على رَبَاتَ لَلْنَــَازَلَ لَيَشْرِحَ لهنِ عمليات الانقــادُ مـع سبـل الــوقــايــة والتوعية بمخاطر الكهرباء والعار". وقد صبحوا يلجؤون لذلك بعد ان تلمسوا

وقد أجاب المقدم على السيد على اقتراح عملية توعية خدم المسازل.. بسان المدقاع المدني بدبي كان قد دعى لدورة توعية لخدم المسازل لكن السدورة لم تنجسح.. واستطرد، ربـما كـان القـوقيت غم سلم وَنحن نُوافَقُ على اهميَّهُ انْ يَكُونِ الْخَادِمْـةُ أو المربية على قدر من التوعيـة والمعـرفـة أساليب الانقاذ ولخماد الحرائق المنزلية. لكنه سجل ملاحظة، وهي أنَّ النَّفَاعَ لَلَّنَّي عانى اثناء حملته الاولى للقوعيسة بين الأحيآء ان بعض الأهالي يرفضــون بحـول رُجِلُّ النِفَاعُ الْمُنْيِ فِي حَيْنُ انْهُم لَا يَمَانُعُونُ مِنْ يَخُولُ مِنْ يَقِراً عَدَادَ الْكَهْرِبَاءَ أَوْ لَيْهَاهُ.

ملاحظات برسم المسئولية عدة ملاحظات تم تسجيلها من خـلال المناقشات المتسادلية بين حضبور النيدوة. بعضها على أولياء الأمور وبعضها على عدم التنسيق بن عدة جهات معنية، وأخرى على الأدوات الكهربائية نغسها، فقد أجمع

#### لأول مرة في المنطقة: ادخال نظامين جديدينُ لضبطُّ المُعالفات المرورية في دبي بواسطنة الفيندينو المتنصرك والبرادارات المتنصركية بدلت شرطة دبي ولأول مىرة في منطقية

الخَلَيج العَربي بِالدَّضَالُ نَظَامُ تَسجيلُ المَخَالِقَاتَ المُرورِيةَ بِواسطةِ الفِيدِيوِ المتصرك، الدذيّ يُقُومُ بتَسجيل حـَركــَةُ السيارات على الشوارع وضيط للخــالفــات والتجاوزات بكافة أشكالها وأنواعها. أعلن ذلك العقيد سعيب سيالم خلفان القائد المساعد للعمليات والتقبل والانقياذ

بشرطة دبي، وأضباف: أن شرطية دبي سنبدأ أيضا بتشغيل نظام الرادار المتحرك الى حَالَتُ نَظَّامَ الْفَيْدِيـوْ الْمُتَّحَسِّركُ حَيَّثُ سيعمل النظامين على ضبط مضالفات السرعة والنخالفات الأخرى. وقبال العقيد سعيد خُلفان: از نظام الفيديو للتحرك سوف يطبق لأول مرذ في يبي وعلى مستنوى النطقية، ويهندفُ ا

تسجيل المخالفات المرورية بكبل أنواعها كالانصراف المفاجى، وتجاوز الاسارات الحمراء، وتعطيل المرور، والسواقة بطيس واهمال، وغيرها. وأشَّارُ الْ أَنْ هَذَا النَّظَامِ يعمل بواسطـة كاميرا فيديو يتم تثبيتها بداخل سيارة الشرطة، وتقوم برصد كنافة تحبركنات السيارات على الشارع. ويقوم الشرطي أو رقيب السع بمتابعة ما يحدث من داخـل بارة حيث توجد شاشسة عرض

تلفر يسونيسة صغيرة تعطى الرجساني

الصوّرة ٱلمتّحركة للسيارات على السّارع، السرعة والوقت. وقال أن هـذا النظـام سيكـون بمثـابـة الدليل القاطع على ارتكاب السائق للمخالفة في حا<del>ل وق</del>وعها حيث بمكن لرقيب السير ان يَّعيد عَرَضَ شَرِيطَ الْفِينِيوَ لَلْسَجِلَّ عَلَى السائق ويبين لَـه مَضَالَفَاتَـه اذا حَاوِلُ انكارها، كما يُقوم هذا النظام بطباعية بيانات كاملية عن حيالية المسالفية وقت

وأوعها مبينا نوعها وسرعة السيارة من جانب آخر ذكر العقيد سعييد سيالم ان شُرطَة نَبي بُناتُ أَيضَا بِتطبيقٌ نظامُ الرادار المتحرك الذي بنّم تركيبه في داخــل سيارة الشرطـة، حيث يقـوم هــذا النظــام



كاميرا الفيديو والشاشة بداخل السيارة .

المعددة على السوارع. المحددة على الشوارع. وأضاف ننه يجرى حاليا تحويل كافة الرادارات الثلبتة التي كانت تستعمل على الشوارع سابقا الى رادارات متحرك...... ويمكن آستعمالها في كلَّنا الَّحالَثِينَ انَّا دعت ويسل الضرورة، هذا ال جانب الرادارات الثابشة بشكـل دائم على الشــوارع والتي يطلـق عليها العن الساهـرة، وهي الـرادارات

بضبط السيارات الني تتجاوز السرعة

جبيد وتنطور في الأنظمة المرورية في العالم. في النظام السروري سِنبي من أجلً التقليل من المخالفات والتجاوزات للرورية بالطرق الحديثة. وحتى لا يكون هناك أي شك في مصداقية تك المخالفات. وأضاف ان الافسلام التي يتم تسجيلها

الموضوعة دآخل صنابيق. وقال العقيد سعيد سالم: ان شرطة ببي تهدف من وراء ذلك الى ادخال كـل مـا هـو

## في أغرب قضية نصب واحتيال: اعسداد معلمي الشرطسة بسدبي تحت رعاية القائد العام لشرطة دبي، شهد صياح أمس العقيد اسماعيل القرقاوي، القائد المساعد للكلية والتدريب. حفل تخريب المهد صبح المن العليد المعاطية العراقي، القائد المساعد للكلية والتدريب. حفل تخريب البورة الأولى لاعباد معلمي الشرطة التي عقيدت بكلية شرطة دبي والتي بدأت في 17 سبتمبر الماضي واستمرت لمدة سنة أسابيع. تضمن منهج الدورة التي تعد الأولى من نوعها، الإدارة الصفية ونظم تعليم الساسيات المنامج، وتقنيات التعلم، وتقويم ويناه الاختبارات، وعلم النفس التربوي، وطرق التدريس العملية. شرطة الشارقة تلقى القبض على عص

الشارقة ــ فضيلة المعيني: ﴿ أغرب جريبة نصّب ولعنيال تشهدها النطانة تمكنت شرطة الشارقية من ألقاه القيض على عصابية دوليية تخصصت في ابتداع وسيائل تصب ولحتيال جديدة وغرببة حيث تقوم باختيار الأذرياء فقط لافتاعهم بمضاعفة فوالهم دون بذل أي جهد وذلك بواسطة تحضير مواد كيميائيا عجيبة تحول الأوراق فبيضاء العامية الى أوراق تقية وبالكنية التي يريدها التستُّس. وتفاصيل القضية حسب ما أعلنها مصدر مستول بمساحث شرطة الشارقة تعود ال ورود معلومات تغيد بوجبود شخص من مبواطني زائع مقيم في البلاد ببحث عن رجل اعمال في الدولة ليكون وسيطاً بيشة وبين مجموعة من رجال الأعمال الأفارقة لعقد صفقات تجارية بينه وبينهم. ويعد مرور فترة زمنية استطاع لحد رجال الباحث بشرطة الشارفة من التعرف على هذه العصابة التي تتكون من ماسيلاكيتي كيلا الحسن الثاني وهو ابن رئيس وزراه سابق لجمهورية زائير وهنا عرف مصدر الشرطـة عَلَى أَخْرُ اسْمَهُ مَاكَنَدِيرَي كُونَكَنَي دُونَسِيانَ وَهُو مِنْ السُامِيوْن والفَيَ لَخْنَص باستخدام الأواد الكيميائية.

وبعد نلك بعات للعلوميات تشوارد الى مبيلحث الشرطية حيث ادعت العصابة للمصدر انها تقوم بطباعة الأوراق المالية بطريقتها الخساصسة ثم تقوم بمضاعفتها ولافناعه فقد عرضوا علينه فبلنما مصبورا بجمنع افتراد العصابة بعدد من المسئولين الرسمين في بلادهم وذلك لاعطاء عملهم صفة الهيبة والأممية وقد حوت مشاهد من الفيلم على مبالغ طائلة من الدولارات نقعت في محاليل كيميانية فتفير لونها الى البني الداكن ثم تم غسسل منذه للبالغ وأعييت الى وضعها الطبيعي ومشهد أخر ظهر فيه شخص وقد غطى جسمه بالكامل بالدولارات ويلعب بها يعينا ويسارا.

ولكي يزيد المتتالون من اقتاع للصدر بقدراتهم الخارقة عرضوا عليمه القيام بتجربة اظهار وطباعة ومضاعفة المبالغ أمام عينيه وبشكل عمل فلعطاهم الصدر مبلغ قف دولار للضاعفتها ال الفي دولار فسأخبروه از ذلك ينم على نربعيةً مراحل كل مرحلة تستفرق يوما كاملا ويعد أريعة أيام تم تسليمه آلفي دولار. ثم اكتوا للمصدر أنهم يستخدمون في عمليات المضاعفة محالبل كيميائية باهظة الثمن تبلغ قيمة كل زجاجة طيوني تولار وعليه فإنهم لا يتعاملون الا بملايين الدولارات والحد الأدنى هو خمسة ملايين دولار.

وفشلت محاولات للصدر في اقتاعهم بمضاعفة مبلغ مائة ألف بولار ولم بجد ازاء ذلك سوى احضار مبلغ ١٨ مليون درهم ونصف المليون أي مـا بعلال خصة ملابين دولار طالبا مضاعفتها له ١ مرات ليصبح للبلغ ١٦٣ مليون درهم ولأن بخولهم البلاد كبان بشاشع ة زيبارة فقد أتفقوا معيه عز أتملم العملية بعد ١٠ أيام حيث يدخلون البلاد مرة ثانية بتأشيرة أخرى. وهنا قاموا بالتنسيق فيما بيتهم إذ يقيم احسهم في بلجيكا وأخران إ فرنسا وامراة نحمل الجنسية الهولنديسة من أصبل زائيري وهي صديف أحدهم واسمه مواميا.م واثنان في فكاميرون هما مكانديزي وبرنارد

وبعد عسرة أيام أي في السابح والعشرين من اكتوبر لناخي بخلوا البلاد تانية وقادوا بالاتصال بمصدر الشرطة وتخبروه عن استعدادهم لاجتراء العملية الكبرى ولا بأس باجراء تجربة على عيشة بسيطة من تراهم الامارات كاثبات لحسن تواياهم وقدراتهم بالقعل ضاعقوا خلال أربعة أيام مبلغ ٢٠ الف درهم أعطاهم أياه المصدر الى ٤٠ ألف درهم. وفي هذه الفترة تمكنت الشرطية من دس عضاصر أخسري بينهم لكشف تلاعبهم وطريقتهم في طباعة الأوراق البيضاء ومضاعفتها وتحويلها الى أوراق تقدية بواسطة محاليل كيميائية.

وتبين لهم ان العصابة تقوم باجراء طريقتين الأولى وتتضمن ان بغوم رئيس المجموعة واسمه ماكس.د فرنسي الجنسينة بساستسلام للبلغ المرأد مضاعفته ويسلمه ال الضي ماكديري وبدوره بجري الخطوات التالية: أولا بضع للبلغ بالكامل ي حوض ويسكب عليه مادة اليود البركيزة وبحد أن تنشبع بها الأوراق النفيية يتحول لونها ألى الأسود الداكن بحيث تختفي ملامحها المنيزة. نم يقوم بلف للبلغ في ورق الصحف ويلفه بشريط لاصق قوي ويسلم اللغة ال صلحب للبلغ مؤكبا له ان هذا للبلغ سوف يتضباعف وينبغى فتحه بعد مرور ٢٤ ساعةً.

و﴿ الرحلة النالثَ يَكُونَ الفِّني ماكتبيزي قد تُحضِّر لفَّة أَخْسِى بنفس الواصفات للغة التي سلمها للضمية بفارق أتها تحتـوي على أوراق ببضاء عابية مفصوصة بنفي قبلس الأوراق التقيبة وتشبعة باليود أيضا



وبعد ٢٤ ساعة يتقابل ماكنديزي مع الضحية الذي يطلب منه اللغة التي سلمها له ﴿ اليوم السبابق ويقنحها اسامه ويضع بينها أوراق بيضاء حسب فيمة المبلغ المراد مضاعفته بحبث تكون على كل ورقة سوداه ورقتين بيضاوين وبكرر عطبة تتقبع اللفة في اليود ويكويها بعد أنْ تنشَّقُ ويسلمها للضحية طالبا منه فتَّحها بعد ٢٤ ساعة أخرى ويكون في واقع الأمر وبخفة يد قد استبدل اللغيَّة بلَفيَّة الأوراق البيضيَّاء التي كانت معه ويسلمها للضحية على انها تحوي التقود. وان فضلت تلك الحيلة لجا ماكنيزي الى فتح المغلف اللذي يحتـوي للبلغ الأصلي ويضعه في للحلول الكيميائي اللذي يحـوي هـذه المـرة على

قطرات من السائل الذي يدعي أنه بأهط الثمن ويقاجها الضحية بعد بقائق بعودة الأوراق التقدية أل طبيعتها معتما أنتها الأوراق البيضاء التي وضعت فعام عَنْبُه مع الزوراق التكية هي التي تحولت ال نوراق تقيية وهنا سلعهم عصدر الشرطة مبلغ طبوني درهم وطلب منهم مضاعفته واثناء تيام الفني بوضع البلغ في مادة البود وتقسيمها ال ثلاثة مغلفات تمت مداهمتهم وألقى القبض عليهم. وبالتحقيق معهم اعترفوا بتفاصيل جريمتهم التي جاءت بهدف النصب

مادة كالني نستخدم في تظهير وتثبيت صور الأفيلام ويضع في للحلول

والاحتيال على الأدياء ورجال الأعمال للاستيلاء على مواليم بالحيلة. وكشف ماكنديزي عن وجود طربقتين أسرقية المبطيغ الكبيرة الأولى وهي استبدال اللفات بخفة اليد وترك الأوراق البيضاء للضّحية وفي حال أُسُلُ هند الطَّريقة بتبعون الطريقة الشائبة وهي وضع جبرَه كبير من البلغ للثلق عليه في مادة اليود وعد تغير نونه والختفاء معلله يضيفون سأثلًا في تأخل النَّرِجاجِيةُ التي تحتويُ السّيائل الثمين مما يؤديُ أنَّ القَجارِهَا بعد لحظات ويضطر الضحية الى دفع قيمة هذا السيائل الى العصابة بعد لدعائها انها لا تعلك فيمته البالغة ملسوني دولار والأوراق التقيية لا تتضاعف بدونه وهنا يضطر الضحينة لندفع ملبوني دولار لشراء زجاجة جديدة ويكررون نفس العطية معه عدد مرات وفي كل مرة يدفع سعر الزجاجية اذ يصبح تحت رحمتهد مدركان اتبه لا يستطيع اللاغ الجهَّاتُ للخَتْصة عنهم خوفا من الساملة القانونية فهو يعلم انه مخل العملية يقصد تزوير عمله.

وكشفت العصابة أز بعض أعضائها على وشك البوصبول للبنوسية لعارسة احتبالهم دناك حيث انهم بتخصصون في الأستيلاء على البالغ الضخمة فقط. وأشار للصدر للسنول بشرطة السارقة از دولة الإمارات مثلها مشل أي دولية خليجيية أخرى أصبحت مطمعيا للنمسابين البدوليين وهيذر للواطنين من رجبال للمال والأعمال من تصميق هؤلاء الأسخساص أو الوثوق بأساليبهم حتى يكونوا بمناى عَنْ وسائلٌ لَحثيالهم. وأهاب بالجهات للعنية بضرورة وضع ضوابط وشروط أكثر حزما ق اصدار تأشيرات الزيارة والترانزيث والني تعتبر احدى الومسائل التي

مُكنت هؤلاء النصابين من الحضور ال الدولة داعبا ال ضرورة التنك من

غُنها تستَخْدِم استَخْدَاما سليما وللأغراض التي صدرت من نَجَلها فقط.

مُّـ التنسيق مُع للسِّتَشقيات والعسالات الرسعية والخاصة بتبادل العلومات حول الأصأبات بسبب الكهرباء وتقييمه للأجهزة للخنصة الأخرى وخاصة للنفا المعنى ووزارة وهيئة الكهرباء. ٩- المدعوة للقيام بساجسواه وبراسات ميتانية حول الانماط والسلوا الكهرباني في مجتمع الإمارات. CEDES - BENZ SASSI

افتتاح ندوة تكنولوجيا الرى في العين

بالتماون مع اتحاد الجمعيات الزراعية اليابانية

اكد السفير اليابائي لدى الدولة على عمق العلاقات التي تربيط بين دولية الإمبارات واليابان، وقال أن العلاقات بين البلدين وثيقة للغاية، وقد شهيدت مزيدا من النمو

كما تحدث في بداية افتقاح الندوة محمد الكويتي مدير فرع غرفة تجارة وصناعة

ابوطَّبَيِّ بِالْعَيْ \_ حيث القَي كَلَمَة رئيس مجلس ادارة الغرفة \_ اشاد فيها بالتعاون

القَّانُمْ بِينَّ دُولِيَّةُ الإساراتِ وَٱلْسِلْبِانَ ۗ فِيَّ المَّبَالاتِ المُخْتَلَفَةُ ـ وَدَعِنَا الْيُ رَسِادَةُ صَدَّا

التعاون وتطويسره ليشمسل ألجسوانب

المُخْتَلَفِّةُ حَيثُ يُعَلَّودُ فِي النهاياسَةُ لَخَيرُ ورفاهية الشعبين المستنفين في دولت

وقَّالَ أَنْ أَهْتُمَامَ النَّدوة بِــاستخــدام

التكنولوجيا العصرية للاحتفاظ بالباه نفرة طويلة والاستفادة القصوى منها في

التربة الرملية في المناطق القاحلة، جاء منتشيا مع سياسة دولة الامارات الحكيمة

وطالب الشاركين في الندوة بالاستفادة

من الخبرات والتَّقتياتُ العلمية التي توصل

اليها الاصدقاء من الياسانيين والعمل على

تطويرها، حتى يتمكن الجميع من دعم حركة النهضة الزراعية وترشيد استخدام

وقد قام الدكتور نوريـا البروفيسـور بمعه

ابحاث الكلبان الرطية بجامعة توتوري

التكثولوجيا في الزراعة بالمناطق القاحلة. وقال

ان البحوث الـزراعيـة التي طـورت في السـابــان

اصبحت تحتل مكانة بارزد كتكولوجيا مفيدة

للدول العربية. وقال ان جامعة توتوري تعصل

جاهدة للأرتقاء بالابصاث المقدمة و مصال

وتعت اللجنة في توصياتها اطراف

دول المنطقة ألى تقديم دراسات وأراء علمية للاجتماع القادم تعكس الظروف والمتطلبات البينية المختلف سواء فيما

والنظامات البينية المحالفة سواء فلما يتعلق بالبيئة البحرية الحياة البرية والتصحرء تلوث الجو والماء والهواء وكذك مشاكل الصرف الصحى ورمى القديد

كما دعت المنظمات الدولية الى ايجاد

كما دعت المنظمات الدولية الى ايجاد توعية توجيهة في المنطقة من خملال نشر الوعي البيني. واكدت اللبنية في توصياتها على أمينة التعاون السدولي والاقليمي في مجال تطوير البيئة وجعلها قاملية المستمرار واثنت على تجربة التعاون المستمرات التي نعت بمنطقة اللهوم المصرية. المنطقة اللهوم المصرية. ما أتفق عليه في اجتماعاتها بموافقة ما اتفق عليه في اجتماعاتها بموافقة مديم الإطراف المشاركة وان تعرفهم

ما آتفق عليه ق اجتماعات الله عليه وان ترفع جميع الإطراف المشاركة وان ترفع التي المناء التي حياه التي

التوصيات ألى «لجنة التوجيه» أل تعقد في لندن في شهر ديسمبر المقبل.

الفضلات.

الزراعة للوقرة للمياد.

اليابانية بسالقناء مماضرة عن استضبا

المياه من خلال الوسائل العصرية الحديثة.

في توسيع الرفعة الزراعية.

الامارات واليابان.

والنطور خلال السنوات الاخرة خناصة في مُجنّال النبادل النجياري والتعياون النقباق والفي.

اعلن ذلك اثناء افتتاحه للندوة الزراعيية

حول ،كيفية استخدام التكنولوجياً ق

وسائل الري الصديثة، التي عقدت أمس يفندق هيلتون العن ونظمها الاتحاد الوطني الياباني للجمعيات التعاونية

النزراغية بالتعاون مع غرفة تصارة

مروضه بالمساون من عرف الجارة وصناعة الوظيي قرع الحين. وقسال السفير الساساني في الجلسة الافتتاحية التي حضرها الدكتور نهاد داغر عميد كلية العلوم الزراعية و10 من اعضاء عبد التدريس بالكلية .. اضافية الى مطلق من منذة الدريس الكلية .. اضافية الى مطلق

منّ وزارة الزراغة ودائرة الزراعية ببالعيّن

وبعض المؤسسات والهيئات الزراعية، قـال

أنَّ ناريخ العلاقات بين دولة الإمارات واليبابسان

بعود الى اكثر من ٢٠ سنة وتحديدا منذ تأسيس

وانساف ان العلاقات القوية التي تتربيط بين

الزعيمين في دولة الإمارات والبابان فوية ومثيثة

- مشيراً الى زيارة صاحب السمو الشيخ زايد بن

سلطان آل نهيان رئيس الدولة لليايان منذ عامين

والتي فوبل فيها بكل الحفاوة والتقدير من

الشعب السابساني. وفسال ان النسدوة التي تم افتتاحها السوم تعتبر احد مشاريع التعاون

الهامة في مجال الزراعة والتي تــزياد اعميتهــا في

واضاف أن الاتحاد البوطني للجمعيبات

الـزّراعيـة المنظمة للنــدود يُعتبرُ من أكبر المنظمات في هذا المجال باليابان وسبق لهــا

ان ساهمت في اقامة منزارغ تصريبية في القاهرة وعدد من بلدان العالم.

اقتصابيات دولة الإمارات

دولة الإمارات أضافة لل افتتاح سفارة فيغياز منيذ ١٨

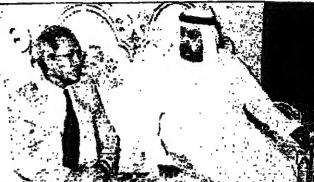
سنة لتكون من اول السفارات التي تم افتتاهيا بالدولة.

حاكم رأس الخيمة يستقبل السفير الامريكي



بملحب الشمو الشيخ صفر بن محمد القاسمي عضو للجلس الإعل حاكم راس الكَيْنَةُ بعكليه ق النبوان الاميري صباح أمس ويليام. أد روو سفر الولايات: المتحدة الأمريكية لدى الدولة وذلك بمناسبة نسلمه مهام منصبه. "وحضر للقابلة سعو الشيخ خلاد بن صغر القاسمي ولى عهد وسائب حاكم راس المنيعة والشيخ سعود بن صغر القاسمي رئيس الديوان الاميري براس الخيمة.

أركاض يستقبل سفير ماليزيا



استقبل معالى وكاض بن سالم بن ركاض وزيـر الاشفـال العـامـة والاسكـان ينكيد صباح أنس وان حسين وان مصطفى سفر ماليزيا ادى الدولة غير القيم. وتم خلال للقابلة بحث أوجه التعاون للشترك بين دولة الإمارات العربية لِلتَجِيةِ وِمِالْيَرِيا في مجالات الأشخال العامة والأسكان.

اجتماعان بالخارجية بسفيري الجزائر وماليزيا

ليتمع السفير عبدالله حمد البدر مدير ادارة المثقلمات والمؤتمرات الدولية سوزارة كقارجية مبداح أمس مع محمد الشائل السفيرالجزائري لدي الدولة. نِعامَ بِحَثْ دعمِ وتابِيدِ دولةُ الإماراتُ للمرشيحُ الجيزائري لنصب لتبن عام النظمة الصحة العالمية بجنيف وهو النصب الذي يشغر في بنياسر لتبن عام القام القائم، كما اجتمع السفر عبيد سالم الزعبابي منيسر ادارة المراسم يوزارة الخارجية اس مع وان حسن بن وان مصطفى السفير الماليسزي غير القيم لدى النولة وذلك بمناسبة انتهاء غترة عمله في البلاد

## مؤتمر جمعيات الهلال والصليب الأحمر يعقد ٣ جلسات لجنسة لبحث مشكلسة الأسرى الكسويسيين اتشة الأوضاع في البيوسنية والمسرسك والمسومسال

عقدت أمس ثلاث جلسات عمل صباحية ومسانية في اطار المؤتمر الثاني والعشرين لجمعيات الهلال والصليب الأحمر العربية والذي تستضيفه دولة الأمارات برعاية سمو الشيخ حمدان بن زايد آل نهيان وزير الدولة للشنون الخارجية رئيس مجلس ادارة جمعية الهلال الأحمر. ركز اجتماع الأمس على تقرير اللجنة الدولية للصليب الأحمر والنشاطات التي قامت بها خلال العام الماضي وزياراتها لجميع الدول والمناطق التي تعرضت لكوارث طبيعية أو غير طبيعية وكذلك الدور الذي تقوم به في مجال تبادل الأسرى والسجناء.

وقد اثنى المجتمعون على الدور الذي قامت به اللجنة الدولية في مجال تقديم يـد العون والمساعدة المتضررين من جراء هذه

وبعد استعراض تقرير اللجثة الدولية تقدم وقد دولة الكويت بالقراح يتشكيل لجنة لبحث مسالة الأسرى الكويتين وفي هنذا الإطبار تم تطبيف الأسين العسام المبعيات العربية بتشكيل هذه اللجنة والتنسيق مع جمعيت الهلل الأحمسر لكويتي واللجنة الدولية للصليب الأحمر ق هنَّا الشَّانُ كَمَا أُبِدَتُ جِمَعَيْهُ الهِـلالُ ألاحمر السوداني استعدادها للاشتراك في هذه الجهود من أجبل الإفراج عن أسري

ثم تطرق البحث في الاجتماع الى مناقشة البندُ الخَـاصُ بِالبِّـوسنـةُ والهـرسك والصـوسـال حيث تم تكليف السدكــور و معلق المعلق المعلق المعلق المعلق المعلق المعلق المعلق عبدالرحمن العوضي نمائب رئيس جمعية الهلال الأحمر الكويتين والبحرسك والأسرى الكويتين وعرضها على الاجتماع ونماشت

الوطنية.
وطألب للؤتمر ان يكون هناك تعاون تام
يين اللجنة الدولية للصليب الأحمر وكافة
الجعيات الوطنية في نطأق العمل الانساني
بهدف الوصول الى نتلثج طبية.
كما ناقش للؤتمر ميزائية الإمانة العامة
ويعد مناقشات مستقيضة اكد المؤتمر
ضرورة ان يكون للامانة العامة ميزائية
طلعة من خلال نسبة مالية تمانة عا

المؤتمر اللجنة الدولية للصليب الأحمر بذل استعدادها لمساعدة بعض الجمعيات التي لا تتمكن من الوفاء بهذه النسب أو بالنسب كل ما لديها من جهد للتدخيل لدى الدول التّي يــوحِد بها أُسرى بــماً فيهـاً الأراضيّ العربية للحتلة ونقديم تقارير شــاملــة عنّ هذا الموضوع اما للحكومات واما للجمعيات السعونية لدعمها المستمر للأمانة العبامة

جمعية الهلال الأحمر السعودي. وفي الجلسة المسائية الأولى تم بحث وي مجسد تشكيل لجنة للاغلاة تتكون من الجمعيات العربية تعمل في اطار واحد في اطار جامعة الدول العربية ومن خُلال هذه اللجنة تتوحد جهود الاغالة وتعمل هذه اللجنة على تشكيلٌ فرق وتدريبها تدريبا مكلفاً على كافة أعمال الإغاثة والإسعافات وتقل الصليب الأحمر التي توفر الحماية لها قوات الأمم المتحدة في مضاطق الكـوارث

ضرورة أن يكون للامعه العاصة ميدرسية ذائلة من خلال نسبة مالية تنوزع على الجمعيات العربية تنفع بموجبها كل جمعية النسبة للقررة عليها وتكون هذه النسب مخصصة لأعمال الإغاثة والراصح أول كل عام للأمانة العامة وقد ثم تحسيب مَبِّلَـعُ ٣٠٠.٠٠٠ يرهم كميزَّانيـة ُسنـويــة للأمانة العامة.

#### الجرحى والمصابين ويكون للجسامعة العربية دور الحماية لهذه اللجنة للوصدة التدريبية والتثموية لحسالح الدول التي تعانى من الكوارث على أن تدفع هذه النسب ترعاها وتوفر لهسآ المنساخ المتساسب لتقوم بعملها في مناطق الاحداث كما يحدث لفرق

ة لمشروع الس يعقد فريق العمل المكلف بمشروع حصة يعظ هريق النص بحسب مسروع مس النشاط المرسي لجنماع اليوم مع للوجهين الأولال على مستوى الدولة لبحث الترتيبات الخاصة بتنفيذ الدورة التمديبية للقذي مرنامج تطوير الأنشطة التربيوية والذي يبدأ تطبيقه في الاسبوع المقبل.

> النشــَاط اللــدرسي ان الــدورَات الــدريبيــة ستعد مساء في اربعة مراكز تم تخصيصها لهذا الغرض. بهدا العرض. وأشارت الى أن التدريب سيضم جمانب نظريا عبارة عن شرح للتجربة وللمشروع بشكل عمام في حين يضم الجمانب الأخسر

الجزء التخصص حي حين يصم مجمع الأهس الجزء التخصص حيث يعقد كل موجه وضع البرنامج أجتماعا مع جماعته لبحث للشروع للطروح والبرنامج الخاص به. وقات ليل الزوادي ان مشروع برنامج تدريب سيناقش عدة نصــوص سيتم تنامِذُهَا خلالَ العامُ الحراسي الصَّالِّي منهَا ترشيح للنرين النين سيتولون تدريب العلمين ومناقشة اساليب التقويم والتابعة وادواتها لكل من المعلم وللشرف والطألب والاتفاق على اسلوب استعرارية الشدرب في

مجال التخصص لهؤلاء المنفذين وتصميم لتدريب والمتابعة.

سعيد. أما المدارس التي سيطبق فيها مشروع تحاوير النشاط المدرسي فهي ١١ معرسة موزعة على امارات الدولة وهي: في دبي مدرسة الصفا الثانويية للبنيات

متطلبات تنايد الشدريب من حيث اعداد المواد للرجعية وأدوات العصل والإجهزة وما يستجد من موضوعات تتعلق بالسات وأوضحت ليل السروادي رئيســة فس

للمعلم ويطافه للطالب نصم يسود للغييم الطالب عن طريق الدرجات التي تحسب له عن مهاراته وقدراته مع التخطيط والتنفيذ والعمل الجماعي والانتظام في النشساط المدرسي وغيرها. وأوضحت السروادي ان النشاط للدرسي سيعامل كاي مادة دراسية اخرى ترصد لها درجات معينة ووقت

ويذكر ان مشروع تطوير حصة النشاط المدرسي الجديد قد رصنت له ميزانية تبلغ نحو ١٠ مليون درهم قابلة للزيادة حسب ١ - ١ - ١ - ١

ويَنَضَّمَنَ مشروع تطـويـــر النـــــاط المرسي متطلبات الجرى كبطاقة تم اعدادها للمعلم وبطاقة للطالب تضم بنــود لتقييم

الوظير ثانوية الوظيم بنين ومدرسة القدس الاعدادية بنات ومدرسة زايد الناني الإعتابية بنين. وفي العين مدرسة زايد الأول الثّانوية بنيّ ومدرسة خُولة بنّت الأول الثّانوية بنّت الازور الابتدائية بنات وفي الشارفة مدرسة بنين ومدرسة الاندلس للبنات.

ومدرسة خولة بنت الأزور الابتدائية وفي

والنكبات والحروب

وأبعث الجمعينات الوطنية المائصة

وقدم المؤتمر الشكر للمملكة العربية

بمبلغ مليون ريال سنويا من ميزانية

#### يتصوبها من هدات الاطار حاصة وانهم امانة في اعناقهم. ثم التي لللازم خليفة يسوسف من قسم مرور ام القيسوين كليسة اوصى خلالها السائقين بضرورة اتباع القواعد وطرق السلامة المروريسة وطالب الامارات تتلقى تـوصيـات اجتـماع لجنـة البيئة المنبثقة عن مؤتمر السلام بالشرق الأوسط بضرورة تواجد مشرف داخيل البياص الساعدة السائق في تنظيم صعود وهبوط الطلاب خاصة المراحل الدنيا،

تلقت اللجنة العليا لحماية البيثة بالدولة التوصيات الصادرة عن اجتماع لجنة البيئة المنبئقة عن مؤتمر السلام في الشرق الاوسط التي عقدت في لاهاي بهولندا في الفترة من ٢٦ الى ٢٧ اكتوبر الماضي. للتدريب على تطويس العمسل البيثي واقامة ورش عمل دولية خاصة بسئون البيئة وبمشاركة اطسراف عربية في هذا الشأن

وصرح الدكتور سالم الظاهري مستشار البيئة بوزارة الصحة بان من أهم هذه التوصيات الناكيد على ضرورة أيجابية المحادثات متعددة الإطراف بيجبيد المحادثات متعددة الاطراق والمعنتها في دعم وينساء الثقة بين الاطراف المعنية انطلاقا من ان مساهمة وحمايتها من التلبوث من شائل البيئة المساحدة في المضي قدما في عملية الساحدة في المضي قدما في عملية الساحدة عليه المارية الاخطاء الت السلام والعصل على درء الاخطار التي السلام والعصل على درء الاخطار التي تؤثر على سير الحياة الإجتسماعية والاقتصادية من جراء تدهور الوضع البيني في المنطقة.
واشارت التوصيات الى أهمية ادارة شفع الدرة في التيام على المنطقة المارة المنطقة المنط

كما تضمنن توصيات لجننة البيثة التأكيد على أهمية الدراسة ألمقدمة حول

تسكسويسن فسبرق لسلمسلال الاحمسير من طلبسة وطسالبيسات مسدارس النعيين

مؤتمر الامارات الرابع

إلطب الأطفال يعقد بالعن

الأطفال في مدينة العين منا بين ص. د ديسمبر ١٩٩٢.

تعقد جمعية الاسأرات وشعية أ الأطفالء مؤتمر الاسارات البرابيع لطب

ويشارك في المؤتمر عند من الأطياء

بوزارة الصحة وأعضاء هيئة التدريس

وطلبة السنة النهائية بكلية الطن

وكفلك خبراء من دول عربية وتُجنبية. وسيناقش في المؤتمر لحدث البحـوث والدراسات الطبية في طب الأطفال.

السلامة المرورية وحركة

السير في ندوة لسائقي

مؤسسة الامارات

اوصت ندوة السلامة للروريـة التر

اً عقدت لسائقي مؤسسة الامارات العامة اللقفل والخدمات التي عقدت اس العاملين بفسرع لم القسوين يضروره التعاملين بفسرع لم القسوين يضروره

تنظيم عمل سيارات التعليم بالإمارات

خاصةً من الصبّاح السِاكُر لعرقاتها حركة حافلات نقل الطلاب والتسبب و ارساك الحركة سالشوارع.. وتكنيف

دوريبات الشُرطة اصام الدَّارس لشَع عصليقات السيارات الخاصـة والإجـرة لعملية مبوط الطلاب من الحافلات.

كما اوصت بضرورة سد القنصات العديدة بجانب السوارع لقسهيل عطية الرور.

وُكَانُ رِضًا دَرُويِّشَ الْ رَحَمَةَ مُنْدِرِ لدارة الشؤون الإداريـة قد القي كلمــة

شرح خلالها أنجازات الؤسسة في مجال نقل طلاب الدارس ومراحل تطورها خلال السنوات الماضية.. تم القي اضيلة

خلال السنوات الماصيه.. تم التي مصينه الشيخ محمد رضا القهوجي كلمة حث فيها السائقين بضرورة النائي في قيادة الحافلات من اجل سلامت الأرواح التي يحملونهما من فلذات الاكباد خياصة

بدأتٌ منطقة العينُ التعليمية في تكوين فرق للهلال الاحمر من الطلبة والطالبات داخُل الدارس، تكونُ مهمتها رَفعُ السَّتُوّى الْآجِتَمَاعَي والصَّحَيِّ للموأَطنَيِّر. وتقَّـيم العون للأَخْرِين، اضافة الى تعميق اواصر الصداقة والتقاهم الدولِ بين السّباب، وحديث أدَّارة المنطقة عدم زيَّادة أعداد الغرقة الواحدة عن ٢٥ طَالبا او طالبة . وبحيث لا يقل العند عن ١٥ مَنْ الطلبة او الطَّالبات.

وتقوم جمعية الهلال الاحمر بتيسير تدريب الطلاب على الخيمات الانسانية ومنها الاسعاف الاولي على ايدي اطباء وتحت اشراف قادة يتم تكليفهم بهذا العمل، اضافة الى توفير الكتب اللازمة في هذا للجال، عما تقوم الاخصائية الاجتماعية في كل مدرسة من توريد مسب صدرت في حد مجون من مصوم المحالية الإجتماعية والإجتماعية والإجتماعية والإجتماعية والإجتماعية والاجتماعية والاجتماعية والفنية، الضافة الى التدريب النظري الذي تقوم به طبيبة المدرسة ـ كما تقوم حكيمة المدرسة بالتدريب العلمي اضافة الى التدريب ساحدي المستشفيات التي تختارها

ميمتيد. وقد تحيد أخر موعد لانتهاء موعد المحاضرات النظرية والعلمية ـ على ان تقوم كل مدرسة باجراء الامتحانات الشفهية والعملية للعضوات للتساركات ويشترط حصول الطالبة على ١٥٪ على الاقل في المجال النظري و ٢٠٪ في العمار.

حميلة بوحيرد بنات ومدرسة ابوحزل وفي الشارقة مدرسة عبدالله السالم الإعدادية واكد على ضرورة التعساون بين وزارة التربيسة والتعليم والمؤسسسة في هسدا للجال تأمينا لسلامة لبناءنا الطلاب

و سرب موصوبات أن العقيمة أدارة شفون البيئة في القيمام بالتسديب والنوعي العام ومعالجسة التلبوث البحري والحبرف الصحى وموضوع التخلص من الفضلات

الناكيد على أهمية الدراسة المقدمة حول تلوث خليج العقبة بالزيت والتوصية باتخاذ الإجبراءات الكفيلة بالجاد الحلول المناسبة لهذه المشكلة البينية. ودعت أن ضرورة قيام مؤسسات بيئية في المنطقة بالتعاون مع الإطراف المعنية والدعوة إلى انتشاء مراكبر

# حآت سوق دبی الحرّة

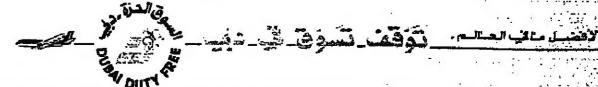


# فرصتكم للفوز بأروع السيارات ني أروع سوق حرّة باله

تمنحكم السوق الحرّة - دبي حرية الإختيار للفوز بسيارة وإحدة أساخرة أو إثنتين وذلك بشراء تذكرة واحدة أو تذكرتين معاً . لكل سيارة ـ يلزم شراء تذكرة بمبلغ ٥٠٠ درهم ١٣٩ دولار أمريكي / \_يتم طرح ١٠٠٠ تذكرة فقط للمسافرين المغادرين او العابرين في مطار دبي الدولي يتم الاعلان عن موعد السحب وأرقام التذاكر الرابحة بالصحف المحلية والعالمية كما يتم اخطار

> كل مشترك بذلك ، سيتم شحن السيارة الرابحة الى الموطن الاصلى للفائز،

بدون مقابل. التشكيلة الفائقة الجودة لـدى اجمل والحدث الأسواق في العناليم

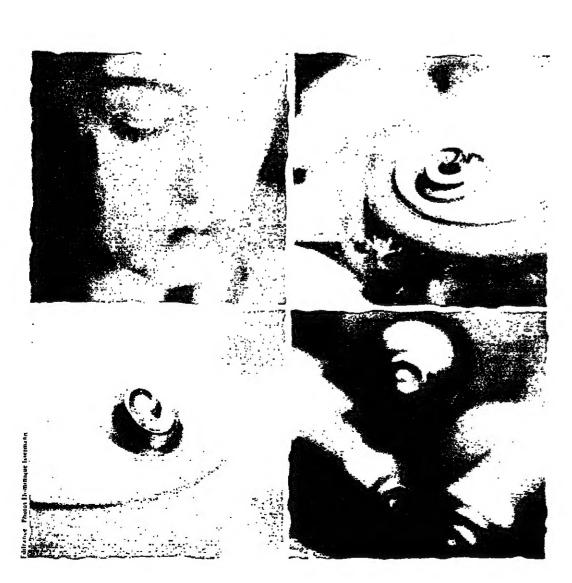


الفائران بجائزة سوق دبي الحرة - الرائعة

الفائز رقم ١٥٤ السيسد/ شعشير على خسسان، السحب رقم ١٥٤، تذكرة رقم ٤٨٨ من باكستان، الذي فار بسيارة (B.M.W 750 IL) خضراء

# NINA RICCI

PARIS



لوتان رديتشي

Le Teint Ricci

مستعضرات النجميل والعناية بالبشرة لونان ريقشي متوفرة الأن بالمحلات الثالية أموشني البعاد الكبري هانف ١٩٦٩٠، ٥ ل بالبرا هانف ١٩٠٠، ١٥ مصية بوسي القديمة هانف ١٩٥٥، مركز الطبة كتسابيغ هانف ١٩٧٥، صبياتية الرازي هانف ١٩٠٠،

المين المعمد الدراسدوسة فالف (1965- حسيلية العراقات المسالية) والمين المعمد المراسدون المعمد المدارات المعمد المدارات المعمد ال

بيسد/ أنسور متين، السحب رقع ١٥٢، الدكرة رقع ٢٠١٠ من مسقط . عُمان، الدي نسيارة مرسيدس (500SL) بنية

## دبسى والإمسارات الشهاليسة

#### ١ ـ أثاث للبيع

 أثاث للبيسع، نشتري أثاث منازل بالكامل، ومكاتب، وثلاجات، وتلفزيونات. ومكيفات للاتصال ت ٢٧٦٨١٢ دبي

تلفزيونات، تلاجات، غرف نوم، كتبايات، (صوفه). لـلاتمــال تـ ۲۷۷۱۱۹ دبی (1111)

نوم. ثلاجات، كهربائيات، لـلاتصـال ت: ۲۲۷۲۶۳ دبي (1171) مطلسوب، اثبات منازل، مكيفات. تلفزيونات. تُلْاجات، غرف نُوم، كنبايات (صوفه). للاتصال ت: ٢١٥٤٤٥ بيي، بليب: ٢١٨١٦

والاستقسار بليب. ٩٧٤٢٩٩٢ (١٢٠١) • بن نشوق للخياطة والتطريز، تأجير

وبيع أحدث فساتين الأعراس والخطويسة وتصميمها وتفصيلها وخياطتها، وخدمات ضامحة لضارج الإمبارات. وحدمال ت. ٢١٧٧١١ ببي ـ فريج المرو القديم. ص.ب. ١٠٢٢٤ إ.عٌ.م (١١٣٦) الأبريز، لبيع وتاجير آحدث فساتين الأعراس والاضرآح والخطوبة بتصاميم متميزة لجميع المقاسات، لللاتمسال تُ ١٩٩٨٧٦ يقي \_ الملا بلازا (١١١٥) ● زفة الخليج لخدمات الأفراح، كانة متطلبات الأفراح + حسالة متنقلة مقروشة ۲۷۲۵۲۲ دېي، بليب: ۹۲٤٤٠۲۰، ت. (1111).3./011247 ٢٠٠٠ لـالأزيماء، عشرون يـومــأ فقطً

#### ٣ ـ أشباء مختلفة للبيع

 للبيع، جهاز ماجلان بحري جديد،
 لاعلى سعر \* للبيع ديكور يصلح لحمل ملابس وأحدية + جهاز تكييف ومسلابس اطفال وملابس داخلية نسائية. للاتصال بليب ١٩٢٤٣١٦٠، ت ٨٧٣٣٧٥/٥٠٠

- أَحَذَيَّةُ إِيطَّالِيَّةً وَأَكْسِسُوارَاتِ انْجِلْيَزِيَّةً. اللبيع، خيول أنجلو / عرب موجودة في

بليب. ٩٢٤٣٥٦٢

د ۲۹۲۷۱ الشارقة بمواصفات جيدة، وبناسعنار ُ خناصنةٌ،

● للبيسع، دراجـــة جيتُ سكـىْ (Yamahaö50) جالس، موديل ١٩٩١، محرك جديد، بليب: ١٩٤٧-١٩٠٥ (١٢٠٢) • مؤسسة الجزعة، لدينا اجود انواع

۱۹۷۱۷۱ دبی (من آ ـ ۱ ظهراً)، بلیب ۱۹۵۱۲۳۸ (من ۵ ـ ۹ مساءً) (۱۱۲۱)

الفضية لتأجير السيارات، سيارات

مودیل ۱۹۹۳ دیرة - شارع بوسف باقر خلف بنك القاهرة للاتصال ت: البيسات للتنظيف، شامبو سجاد، مقاعد ومفروشات ويرادي على الناشف، تنظيف الحمامات والمطابخ وتلميع البلاط، جربوا مرة وستلاحظوا الفرق، (خدمة ٢٤ ساعتة)، لـالاتصبال ت. ٢٧٩٢٢٩ ديي مسسون لایت، شامیو سجاد. ومقروشيات، تتظيف مقياعيد وسقف سيسارات، تنظيف عسام، جلي وتلميسع الأرضية، تركيب وتنظيف سجاد وبرادي على النَّاشفَ، صيَّانةَ مباني، صَّبَّــغَ، تنظيف ملابس على الناشف، مأدة عازلة

> جمعية دبي التعاونية، فرع السيدأت، ص.ب. آ۱۸۹۹، ت۰ ۱۱۸۰۹۳ يېي

سرب. غاکس ۱۹۹۲ دیو، فرع ثانی فنسو اکسلسیور ت ۱۹۵۲۲ دیو، فرع برج مهار ت ۲۸۹۷۰ دیی

 مطلوب، فرش منزل کامیل، غیرف ۸ ۰ ۰ ۰ ۱۹ دبي

للانصال ت: ٢٧٩٥١٦ يبي (١١١٢) ● الفنسان الطيراوي، استعداد لإحياء فُرقَةُ شَبَّابِ وَبِنَاتَ/ لإحياء جميع ت. ۲۲۲۰۷۲ دبی (۱۲۰۹) ● فرقة وحید الشعبیة، لإحیاء الحفلات والأفراح وألمناسينات السعيندة، للحجيز

لتطريز وخياطة أفخم فستان ضرح، بالإغسافة إلى تصميم أحدث فستسآن السهرات والمناسبات الملاتصال ت ٢١٠١١١. ص.ب ٦٠٤١٩ دبي (إ.ع.م)

الخبيصي، مع جميع محتوياته، والديكور

دبي لـــلاتمـــال بليب ٢٥٧٠٨٠ (1111)

● للبيع، مكتب تأجير سيارات ُ في دبي، بالكامل، للاتصال بليب. ٩٢٥٤٩٤٥

للاتمال ت: ٦٢٠٠٠ الشارقة بليب (17-V)

● للبيسع، طراد جديد غير مستعمل تُ. ۲۲۷۷۷۳ دبي (۱۱۱۱) • للبيع، بوتيك نسائي ويميزانين، شارع الرقة، لعدم التفرغ، لسلاتصبال ت:

### ٤ ـ تأجير سيارات

 سفير لتأجير السيارات، لدينا أحدث سيارات موديـل ١٩٩٢، دبي \_ تقـاطـع سیارات مودیس ۲۲۰۰۱۱ دبی، فندق حیاة ریجنسی، ت: ۲۲۰۰۱۱ دبی، فاکس،: ۲۲۷۵۹۱ • الدولي لتأجير السيارات، دبي ـ ت ٢٢٢٢٦ دبي، (خسمة ٢٤ ساعة) (\1:A)

• أبولو لتأجير السيارات استأجر واربح، سيارات جديدة موديل ١٩٩٢، جميع أنواع السيارات \* سيارات دفع باربع عجلات ، سبورت كوبيه \* باصات، بيك آب (خدمة ٢٤ ساعة)، لُـــلاتصـــال بليبُ: ٩٧٤٦٦٢٨. ت:

#### ه \_ تجميل ولياقة

● صالون فري ستايل للتجميل، اجمل الشريحات، تجهيسز العسرائس، تنظيف الوجه بالبخار، أحدث تمساميم نقوش الحناء بأيدي اخصائيات في هذا الجال وكل ما تحتاجين لجمالك بيا سيدتي، خُصَم ٢٠٪، دبي ـ السطوة ـ مقابلً مكتب بلدية السطوة ـ شقــة ١٠٢ ـ ماتف: ۱۹٬۱۲۰ دبی ● صالون زهرة الضیافة، تحت إشراف خبيرات مصريات وهنديات، لدينا أحدث تسريحات. وكبل ما يختص بسالشعسر والتجميل، لدينا أحدث نقوش الحناء \* تُقب الأذن. أسعارنا مناسبة، دوار

السطوة ـ مقابل حسني سـوبـرمـاركت، الدور الأول شقة ١١١ ت: ٥٩٤١٣ دبي (1117) • نادي النحافة والرشاقة الصحّي، خبر سار السيدات، نضمن تخفيض مقاساتك من ٤ ــ ١٤ إنش، في ساعة واحدة، عرض خاص على أجهزة التخسيس وجميع أنواع التجميسا، دبي \_ شارع السرقة ت:

والكهربائية، فينيو، تلفـزيـون. تـركيب مُوانيات، للانصال ت: ٣٧٨٧٣٣ الشارقة ليحورت، سبهير \_ للاتمسال ت: ٢٢٧٧٧٥ دبي \_ ديــرة،

وزارة العدل وجميع محاكم الدولة، خبرة ۲۰ عاماً، ت: ۵۰۵۸ دبي (۱۲۲۰)

### ١١ ـ أجهزة الكترونية للبيع

 للبيع أو الإستبدال، ماتف جوال جديد، لىلاتمسال ت: ١٦٦٦٧٨/١٥٠، بليب TARAVTP. &: YTTYTT\V. (7111) للبيسع، هاتف طواش مع بطاريات. وبطارية ولاعة سيارة، للاتمسال ت: ۵۱۲۲۱۵/-۰۰، <del>بلیب</del>: ۹۵۱۲۲۱۵

 للبيسع، هاتف طواش جديد مع بطاريتين وبطارية ولاعة سيارة. للاتصال -: 77Fe/o/ · · (1111) البيع، انيس وجوال، للاتمسأل بايب:

### ١٢ \_ خــدمــات شـــحن

 النواة للشحن العالمي، إلى جميع أنحاء العالم، ناقلات سيارات - جواً - بحراً، مع خدمات النقل والتغليف، لـلاستعـــلام الرجاء الاتصال على ت: ٢٢٧٤٢٢ دبي فاكس: ٢١٦٨٩١ دبي (١١١١) فاكس: ٢١٦٨٩١ دبي

## ١٣ ـ سيارات للبيع

• معرض ديتونا للسيارات، للبيع • جيب شيروكي ليمتد (رقم ١) مُوديل ١٩٩٢، \* نيسان ١٩٩٢، (Turbo كاملة المواصفات مونيل 1991 \* توبوتا سوبرا موديل ١٩٨٩ \* أولدزموبيل كاتلس سيرا موديل ١٩٩١ \* نيسان (300ZX Turbo) موديل ١٩٨٨ ﴿ مُرسيدس (190E) مُواصَّفَاتُ خليجية موتيل ١٩٨٥ \* تويوتا سوبرا (Turbo) مَوديل ١٩٨٧ ﴿ كَادِيلُاكَ الدورادو بمواصفات خاصة مودييل ١٩٨٦ \* مرسيسدس (280S) فسول أوتوماتيك موديل ١٩٨٤ زوائد موديل ١٩٩٠ ﴿ كَادِيلَاكَ ٱلْدُورَادِي مُودِيكُ ۱۹۸۱، دبی \_شارع الطینة امتداد فنسدق اکسلسب ور ت: ۲۱۱۱۳۲؛ ۱۰ سيارة: ۵۰/۵۱۰۵۹ (۱۲۰۰) لبيع، هوندا أكورد (EXR) موديل ١٩٨٤ بحالة جيدة جداً، اللون رصاصي غــامق، ملكيـــة حتى ٩٣/٤، مطلـوبّ ١٣.٥٠٠ درهم، غير قابل التقاوش، (بعد

جيدة جدا، اللون بيج، عادي. الالتصال ت ۲۷۲۶۷۸ ببي (۱۱۱۲) ● للبيسع، كاديلاك سينان ديفيال رقم (۱). بَحَالَةَ مَمْتَارَةً، مُودِيلُ ١٩٨٩، للاتمال بليب ١٣٤٤٦٣٢ (١١١٧) ● للبيع سيارات مرسيدس: (£230) مونیل ۱۹۸۶، و۱۹۸۰، و۱۹۸۸، و (260E) موديل (١٩٨٨. و (300E) (فورماتیك) مصودیال ۱۹۸۹، (1500SEC) عــدد (۲) موديـل ۱۹۸۶

يونيمار لكافحة الحشرات، لا تدع

للاتصال بليب: ٢٩٢٩٦١ ● للبيسع، مرسيدس (250) مُوديـلُ ١٩٧٨. جَير عادي، لون عنابي، قفل مركزي، شروط جيدة جداً. مطلبوب ٩,٥٠٠ درهم، لبلاتصال ت. ٩,٥٠٠ دبي **ف لبيسع،** (B.M.W 735I) مودييل

١٩٨٢، فول أوتبوماتيك، فيول أوبشن. فتحة سقف، لون بني ميتاليك، تسجيلً شامسل حتى ١٩٢/٦. شروط ممتازة، للاتصال ت: ٣٢١٨٢٩ الشارقة (١١١٢) ● للبيع، سيارة هوندا (CRX) موديل ١٩٨٧ \* نيسان جي، تي موديل ١٩٨٧ \* فورد كونتينتال موديل ١٩٨٢ \* السجاد والستائر وتنظيف خزانات المياه، وأعمال المفان، والصيانة العنامة، ت. ق التوبيلاني لصيانية المباني، اعمال فورد فكتوريا موديل ١٩٨٧، للاتصال ت ٣٥٩٧٢٧ الشارقة، بليب: ٢٥٩٧٢٧

● للبيع، (B.M.W 635 CSI) موديلُ ١٩٨٧، اللون أحمر، الفرش جلد أسود. مواصفات كأملة، حالة ممتازة، للاتصال ت: ۸۲۱۸۲۸ دبي ۸۲۱۸۲۸ (۱۹۱۲) ● للبيع، سيارة مرسيدس 450SEL) (6.9 موديل ١٩٧٩، اللون أبيض. بحالة (6.9 مودیل ۱۹۲۰، سوں ہے ۔ متازة، لـلاتصـال ت: ۸۲۱۸۲۸ دبی (۱۱۱۲)

● للبيع، تويوتا كريسيدا (GLXI) سيلندر، اللون أزرق، موديل ١٩٨٥، للاتصال بليب. ١٨٤٠٤٨١ (١١١٢) • للبيع، هوندا (CRX) موديل ١٩٩٠. ١٦٠٠ سي. سي، اللون احمر، اللاتمسال ت: ١٦٠٦٥ (1111) للبيع، هوندا أكورد مودييل ١٩٨٩.

اللون رصاصي، جبر عادي، بحالة معتازة، مطلوب ۲۰،۰۰۰ درهم، للاتصال ت ۲۲۱۲۲۱۲، صباحاً، ۲۲۲۲۲۶۲ للبيع، سيارة جاكوار (XJ6) اللون عنابي، موديل ١٩٨٨، للاتمسال ت: ٢٢٠٧٤٠ بلسيب: ٩٢٦٠٧٤٢

(1110) البيع، سيارة دودج سبيريت رقم (١). بحالية ممتازة، لللانصال ت: .0./07..70 • لبيسع، سيارة (B.M.W 525I) موسيل ١٩٩٢ (على الصفر)، قول أوبشن، اللون أبيض، دأخل جك أسود. مطلوب

٤٠٦٤٢٨١ دبي (مسن ٨ ـ ١٠ مساء) ● للبيع، سيارة مرسيدس (560\$EL) موديل ١٩٨٨ فول أوبشن، لـون أبيض. الجادين فقط، لــــلاتمــــال بليب:

مودينل ١٩٨١، لــون ابيض، كــاملــة الواصفات. تصليح دائم بالوكالة، مع الأوراق التبوتية، مطلوب ٢٣٠٠٠٠ سرهم، للجادين الاتصال ت: ٨١١٢٥٦/٥٠٠، ● للبيع، سيارة (B.M.W 750IL) موديل ١٩٨٩، اللون ذهبي فاتح، قطعت ١٠٠٠ كلم، لـــــلائـمـــ ٠٨٠/٢٧٦٨ باليب: ٢٨٢٥٦٧٤

MINI

### ١٥ ـ شقق ومحلات للإيجار

 للبيع، شقة غرفة وصالة بمنطقة ديرة، بالأثاث، الإجار ١٠٠٠٠، مطلوب ٨٠٠٠٠ درهم، بلیب ۹۵۱۹۳۵۰ (۵۱۱۰) • للإيجار، شقة بمنطقة الحمرية بدبي، والخرى في الشارقة. ثلاث غرف + مطبغ + حمامين + مخزن، مفروشة بالكامل. (للإيجار يومي ــ آسبوعي ــ شهري)، ت: ۲۷۲۲۵، ۲۷۲۵۲۳ دبي، بـلــيــب: .7.337P. C: 183110\.0.

 مطلوب فورآ، مدرسة لغة عربية خبرة، لسلاتصال ت: ٨٠٨ ٤٤٤ دبي

(1111)

۱٦٥٤٢ دبي (۱۱۱۳) ● مطلوب، طباحين ومعلم حلويات،

ومعلم شساورمسا. وعمال لهم خبرة في ۲۵۲۱۰۰ دبی

للاتصال ت: ۲٤۲۰۰ دبي (مساء فقط) مطلوب، طبیبات، لدیهن ترخیص من

فاكس ٢٩٧٦٢٩/٤٠ يبي (١١١٥) ● مطلوب، كاتب يجيد الطباعة عربي/ اتجليزي، لـ لاتصـال ت ٦٢١١٠٠ دبي

ر ۱۹۹۰ و (280SE) مودیل ۱۹۸۲ و مطلوب، سائقین بحمل رخصة قیادة أ (280SE)مونيل ١٩٧٩. و (280SE) ثقيل، للأتصال ٢٧٠٨٠٠ ديني (١١١٢) ● مطلوب، عدرسين ومدرسات في مادة موديـل ١٩٨٥. وبسورش (944S2) كشف موديسل ١٩٨٩، لبلاتصبال ت: اللغة الانجليزية. للاتصال ت ٥٤٨٢٥؛ ٢٢٠٦١٤ نبي. بليب: ٩١١٤-٩١١٤. انيس: ۱۸٤۹۹ ه / ۵۰ ♦ مطابعوت، أنسان وسيدات للعمل لأبيع، سيارة شيفروليه سيأفر تي بحالة ممتازة جداً. موديسل ۱۹۸۸. الاتران

(1110)

بالدعاية والاعلان، للاتصال ت؛ ۲۲۲۰۰ دبي (1111) • مطلوب، مدرسين ومدرسات في مادة الرياضيات والفيزياء، واللغة الانجليزية، للاتصال ت ٩٢٣١٥٩ دبي (١١٠٨) ● مطلوب، كولفية للعمل في صالون بديرة . دبي، لبلاتصال ت: ٢٧٧٧٨

 مطلوب، لكتب تعليم قيادة سيبارات، موظفية استقبال ومدربين ومدربات سواقية. لـالاتصال ت ١٩٤٦٩٦ دبي. (1111) بليب ٩٢١٢٢٩ • مطلبوب، سكرتيرة حسنة المظهر للعمل في مكتب دبي، تجيد الطباعة باللغتين العربية والانجليزية بالإضافة إلى الكمبيوتر، ت: ٥٥٥٥ ٨٢١ ببي (١١٢٨)

## 19 ـ طلب وظائف

● شاب عربي، إدارة علاقات عامة + شؤون موظفين + خبرة + طباعة عربي انجليزي + رخصة قيادة إمارات برمجة كمبيوتر، يطلب عمالاً مناسب للاتصال ت: ٢١٩٠٧٦ دبي (١١١٥)

۲۰ \_ عقـــارات بلمر للعقارات، يعلن عن وجود فلل وشقق للإيجار بمضاطق معتازة في دبي، للانصال ت: ٢٨٦٦٦٦ دبي (١٢١٠) ● المنسد للعقبارات، ضوفر أنسب

العقسارات. استثماراً، بيسع، شراء، إيجاراً، إدارة، للاتصال ت: ٢٧٨٠٧، ٢٧٨٠٨ ● للبيع، عمارة بعجمان على شــــارعين، الدخل السنوي تقريباً ٢٢٠ درهم، مطلوب ٢٦٠٠٠٠ درهم، للاتمسال ت. (111E) -1/ETVA-A,-1/ETVA-V • مكتب حلوان للعقب ارأت، بيغ العقارات وشراءها وشاجيرها وإدارتها للاتمال ت: ٢٧٥٧٦٩ دبي، بليب:

 اخليج للعقبارات، لدينا مكاتب في بناية فخمة قرب مركز أبو هيل ـ ديرة، مكاتب تكبيف مركزي. ومعارض ، فلـل سوبر ديلوكس في الجميرة، الصفاء شقق ٣ غارف نسوم ۞ ٣ نوم ۞ غارضة نسوم ولحدة، شبرات لـلإيجار، قـــرب البيسي كُولا، ت. ٨٨٨ه ٤٩ دُبِيَ (٩٠٦٠) ● استيت لتأجير العقارات، لدينا فيلا سكنية في أبو هيل فيها ٧ غرف نوم تكييف مركزي وعادي طابقين مع ملاحق وحديقة مساحة الارض ١٠ آلاف قدم للبيع بمبلخ ٢.٥ مليون ودينا بناية في منطقة ديرة، العمر سنتين وبها ١٩ شقة ر١٥ محل مع ميزان مساحة الأرض ١٠٠٤ قدم الإيبراد السنبوي ٣٥,٠٠٠ و٣٥ درهم. للبيع بُعبلُغ ٦ ملايين درهم قابل للتفاوض ولدينا بناية عصرها سنتين الإيراد ١٠٠٠ ألاف نيها ١٥ شقة غرفةً وصالة مطلوب ٩ مىلايين و١٠٠ آلف درهم، لــــلاتمــال بـــاحمد ت. -0-/017777

● استيت لتأجير العقارات، ارض على الشارع الرئيسي بالقرهود وعليها شارع خلفي وسكة مقابسل ملعب الجسوف وملاصقة لمحلة البترول (إيبكو) مسموح محلات وميسزان و٣ طوابق، ألمس ٣٢٦٠٠ قدم (١٦٨ على الشيارع و٢٠٠٠ بالداخل). مطلوب في القدم ٢٠٠٠ درهم، ولدينا أرض على شأرع الطينة الرئيسي الساحة ١٤٠٠٠ قدم، مسموح محلات وميزان و٤ طوابق على شمارعين القدم

٣٥ درهم. ولمزيسد من المطسومسات، الإتصال باحد ت:٥٠/٥١٢٦٢١/٥٠ استیت تأجیر العقارات، لدینا ارضْ على شـــارع أبــوظبي بعـد نوار الــدقــاع الساحـة ٤٥,٠٠٠ قــدم بجـــانب دكسي مطلبوب في القندم ١٥٠ درهم، مسمنوحً معارض ومستودعات وأرض على شارع دبي الشارقة، قرب محطة إبيكر وكنتاكي السَّاحة ٤٠,٠٠٠ قدم مطلسوب في القدم

١٤٥ درهم. ولدينا بناية في بر ببي مساحتها ١٤٠٠٠ قدم عبارة عن محلات وميزان و٧ طوابق، الإيراد السنوي عليون و ٦٠٠ ألف برهم، وللبيسع بسعسر مليون و ٠٠٠ الف درهم، السعـر قـابـل التقاوض، الإتصال بالحمد ت:١٩١٦ / ٥٠/ استیت لتأجیر العقارات، لدینا ارض بحرية في أم القيوين، على البحر مباشرة، مساحتها ١٢٥ ألف قدم، وعلى ٢ شوارع في منطقة نموذجية والقدم على ٢٥ درهم، وأدينا ارض على شارع أبوظبي البرئيسي مسموح ٢٢ طابق على ؛ شوارع ولدينا أرض سكتية في أبو هيل على شارعين قدم، والسعر قابل للتضاوض، الإتصال باحد ت ۱۲۹۳۱ (۱۱۱۳) . ه. (۱۱۱۳) استيت لتأجير العقارات، لدينًا أراضي في مسردف قسرب المسجسد، ومنسازل استثمارية صغيرة في هور العنز، والمطينة،

قرب دادا باي مساحتها ٤ الف قدم القدم على ١٠٠ درهم، والساحة ١٠٠٠ وأراضي سكنية في ديرة وبر دبي، ومنازل وقلل في المنطقتين أيضاً، وبنايات تجارية وَسكنيَّة وأراضي تجاريَّة على شُسوارع لرئيسية وفرعية وفلل من طابق وطابقين جنيدة وقديمة، ومجمعات سكنية في الجميرا، والأسعار في متناول الجميع، للاتمال بأحمد ت:٥١٢٦٣٦م/٠٥٠

 للبيع، في دبي والشارقة وعجمان، فللأ من دور ودورين وبنايات وأراضي سكنية وتجارية وصناعية وفنادق ومزارع، للاتمال ت: ٢٧٢٧٤م/٥٠٠، بليب TYTTTYP ● للبيع فيلا فخمة، في مردف، المسلمة

۱۰.٤۰۰ قدم مربع، تتكون من صحالتين ومجلس وغرفة طعام - ١ غرف نوم وأأ حمام ومطبخ نأخلي وخسارجي وملحق خدم غسرفتين وحمامين. تكييف سبليت يتونيد، ارضيات رخسام مسع المعلقات، وكراج لثلاث سيارات مع حديقة، للاتمال تُ: ٤٧٣٧٤/ ٥٥٠. بليب SYTTYY • لن يرغبون في بيع عقاراتهم، نشتري

لمزيد من المعلومات. الاتمسال ت ٤٧٣٧٤م/-≎-، با يسب ٢٧٣٧٤ أراضي للبيع، لدينا مجموعة كبيرة من الأراضي أي منطقة مسردف والجميرا وأم سقيم بمساحبات مختلفة على شبوارغ رئيسية وداخلية. تصلح لبنياء فلياً

ومجمعات سكتية، لـــلاتصـــال ت:

أراضى سكنية وتجارية وصناعية وبنايات

وفلل وبيوت قديمة ومنزارع وفسادق

٤٧٣٧٧٥ .٠٠. بليب: ٢٧٢٢٧٧

(1110) مؤسسة عامر العقارية، أ) للإيجار ١) قبلًا في مردف ٦ غرف نوم ٢) محل ميزانين في منطقة الرقة، ٣) شقَّق ٣ غرف نوم، ٤) معارض بجوار القحص الفني، m ٥) فيلاً في القرهود، ٢ غرف نوم، ٦) بيت فِ القَادَسِيَّةِ بِالشَّارِقِيِّةِ لا غَرِفُ نَسُومُ، ٧) ستوديو بالشارقة. ب) للبيع، ١) ارضُ في منطقة يوسف باقر ٢,٧٠٠ قدم مربع. ٢)

أرض في المسزر ٢٨,٠٠٠ قدم مربع، ٢) فيلا في مردف ٩ غرف نـوم، ٤) فيلا في الحمرية أبق هيل، ٥) فيالا في الجميرا ٤ غرف نوم. (٦) بناية في الطينة ٤ شُقق، ٧) بناية في الشارفة البطينة ٨ شقق ومحل، ٨) أراضي في القاسية، ٩) فيلا في الرملة طابقين. ١٠) فيلا في عجمان منطقة الزُّه راء طُابقين. ١١) بيوت عربية في السطوة، لـلاتصال ت. ١٢٦٦١٤ بيي، بلب: ٢٤٧٠٤١ (١١١١) ىلىپ: 12.٧١٢١ 🖝 فرص، فرص، فرص، قال ألبيع 🖈

١,١٠٠,٠٠٠ مرهم \* في الجسمسيرة

٧٥٠,٠٠٠ درهم 🕏 في الوصل ٨٥٠,٠٠٠

درهم \* أي أم سقيم ٢٠٤٠٠،٠٠٠ درهم

ه في ام سقيم ۲٬۵۰۰،۰۰۰ برهم،

الرجاء الاتصال ب معمود الرئيس العقارات، ت ٢٦٩٧٨٦ ديي

فرصة رائعة الشراء، بنايات \* أراضى

تجارية \* وفال للبيع في مواقع ممتازة،

الرجباء الاتمسال بد محمود الرئيس العقارات، ت: ۲۹۹۷۸ دبی، ۱۲۸۷۱۰/۰۰۰، بلیب: ۲۹۲۲۲۲

• تعلن مؤسسة أبوعسكور العقارية،

عن وجبود قطع أراشي وبيبوت وفلــل جــديــدة على النمط الحــديث، للبيــع،

ومستودعات للليجار، لللاتصال ت:

٢١٤٠٨، ٢٢٨٢٦ دبي، فــاكس:

• مؤسسة خالد العيالي للعقبارات، فرص ممتازة لإقتناء فيلا أو ارض أو

تــَّاجِّي شقـةً في أنصاء دبي والشــارقــة،

للاتمال ت: ٢٤٤٦٥٨ نبي، بليب:

مؤسسة أنفال العقارية، للإيجار ١)

مستوبعات جديدة الساحة ٢٠٠٠٠ قدم

تقريباً بالقرب من دوار الراشديـة، بعد

كراج ماكس على الشارع العام، ٢) بنفس

الموقّع وعلى الشارع العّام، مُحلاتُ كَبِيرة

الساحة، تصلح لجميع الأنشطة المنية،

٣) شقق نظام استونيو غرفة كبيرة +

مطبخ + حمام + هسوائي تلفسزيسون،

للاتصال ت. ١٠٠٠٠ يبي (١٩٢٠) ● مؤسسة أنفال العقارية، للإيجار فيلا

جديدة قرب حديقة الصفاء خلف مجمع

غرف نوم + غَرَفَّة جِلُوس + غَرَفَة طُعَـام

÷ ع جمامات، لللاتمسال ت: ٤٤٠١٠٠

مؤسسة أثفال العقارية، للإيجار غيلاً

خلف شركة نقط دبي بالقرب من حديقة

الخزان، ٤ غـرف نَـوم + مجلس + ٢

حمامات، ت: ٤٤٠١٠٠ دبي (١١٢٠) ● مؤسسة أنفال العقارية، للبيع ١)

أرض ٢٠٠×٢٠٠ قدم في أم سقيم، مقابل

۱۰۰×۱۰۰ قدم، ۲) أرض مقابل حديثة

الصغيا ١٥٠× ٢٠٠٠، ليلاتصيال ت:

۱۱۲۰) • مؤسسة أنفال العقارية، للإستعار

١) أرض تجارية بموقع ممتاز بجر دبي

على شارعين، الساحـة ٢٠٠× ١٠٠٠ قدم

٢) أرض للبيع أو الإستثمار، مساحــــة

٠٠٠×٢٠٠ قدم. موقع معتاز في بر دبي. للاتصال ت ١٠٠٠٤ دبي (١٢٠) • مؤسسة الهور العقارية، تعلن عن

وجبود فليل وشقق ليلايجار، وأراشي

يوجد لدينا قبل ومزارع للبيع في أماكن معتازة في رأس الخيمة، لـالأعمال ت: ١٩٤٨ع. ١٩٤٨ع ببي، بـلــيـب:

• مؤسسة أم سقيم العقارية، يوجد

لدينا شقق مفروشة وغير مفروشة.

ومحلات تجارية، في ديسرة ويسر ديم

والسطوة، كما يوجد أدينا فسلا لللابحار

والبيع في الحمرية والجميرا والطوار، كما

يوجد أراضى في مردف والجميرا ونيرة،

للاتصال ت: ٤٩٠٥٠٩ ديي (١٢٣٠) • مؤسسة عبدالعزيز كشواتي، لبيع

وشراء الأراضي والعقــارات، لــلاتصــال ت: ٢٥٦٤١٢ الشارقـة، فــاكس: ٢٥٦٤٩٢،

للإيجار والإستنجسار، لسلاتمسال ت:

● تعلن مؤسسة الحداد العقارية، عن

وجود بنايات وفلل وأراضي وبيوت عربية

للبيع بديبرة ومبردف والجميرا كما تعلن

منطقة الجميرا وأماكن أخرى معتازة،

4775701

٠ ٢١٥٢١ الشارقة

پکاجـو بیتش، ۲) اُرض بــ

الصفا التجاري، مكونة من دورين

(VVVV)

NYY

فاكس ٢٩ /٢٧٧/ ٤٠

فاكس: ۲۹ ۲۷۷۱/۱۰

YVlla.

1011100

القيسوي (بنك أم القيسسوينَ السوطني) • مطلسوب، طراد نوع مامود أو النورس، بليب: ٩٠٢٧٦٩٩ • مجوهسرات ريماس، نعب إيطالي، في الحمسريسة مفسروشسة مطلسوب الماس بلجيكي، ونحن الوحيدون في دوك ١,٥٠٠,٠٠٠ برهم ﴿ فِي الحمرية مطلوب ۲٬۰۰۰ درهم \* في الطسسوار بالأحرف الفرعونية القديمة، بجميع ١,٧٠٠,٠٠٠ درهـم 🛊 في مــــــردف المقياسيات وحسب طلب أحسرف الإسم ١,٧٠٠,٠٠٠ درهم 🛊 في مـــــردف خلال ساعة واحدة من الرمن، وكما أنسأ ٧٥٠,٠٠٠ برهم 🛎 في يــــــر نيې نقوم بصنع الأسامي - عربي - انجليزي - من دهب عيار ١٨، دبي - سوق الذهب ١,٥٠٠,٠٠٠ درهم \* في الجسمسيرة

#### ت: ۲۲۲۲۷ دبی ٢٦ ــ مدارس تعليم السواقة

• معهد البراحية لتعليم قيسادة السيارات، يعلن الراغبين في تعليم القيادة على يد أمهر الدربين والمدربات العـرب، وسينارات موديبلات حديثة، للحجسز 

دانوة الإملانات - فالله : ١٨٢٨٦ - صياحة ١٩٠٦٠ - معيد

الكاتب الغرعية/ أبوظبي: ٢٤٢٤٩٠ ـ الغين: ٦٥٤١١٨ ـ رأس الخيمة: ٢٢٤٤١ ـ النجيره: ٢٢٢٢٩

يرهم، للاتصال ت: ۲۸۱۷۹۹ يېي (بعد مانگ

مطلوب، خلاط اسمنت + خشب بنا:

+ عدة بناء + جنرايتر... إلـخ. لـلاتصـال

بليب: ١٦٥ ١٤٢١٦٠، ت: ٨٧٢٢٢٥ ١٠٠٠

بحالة حِيدة، قوة (40 KVA) اللاتصال

ت: ۲۷۰۹۸۰ دیی • فقدان شهادهٔ أسهم، فقدت شهادهٔ

أسهم بنك أم القيوين الوطني، شهادة

رقم (٤٣٤) باسم مطر خلفان الجاسري

بعدد ٢٥٠ سهمًا. عنى من يجدها الاتصال

ت: ٦٥٩٢٢٥ أم القبوين، ص.ب: ٨٠٠ أم

● مطلبوب، مولد کهربانم

(Illir)

(1112)

(1110)

تنع الضرطوش الضرعوني

٠٠٠ متقرقـات

• معهد على بن أبي طالب للسياقة الحديثة، خياص للسيدات، مدريات عبربيات ذوات كفاءة وخبرة عساليسة، سيارات موديل ١٩٩٢، الأسعار مناسبة، سیارات مونین ۲۰۰۰، مسار للاتصال ت: ۱۹۹۲۷۷، ۱۹۹۲۷۱ دبی (۱۲۰۱)

 منزسة الأهلى لتعليم السواقة الخاص بالسيسنات، وفرت أفضل المدرسات العربيات ذوات خبرة ومهارة عالية، في القيادة بأحدث السيارات، للاتصال ت: ه٦٥ و ۲۷٤ ـ ديرة ـ ديني (١١٢٩) ● معهــد الصــادق لتعليم قيــادة السيارات، خبرة طويلة في التدريب النظري والعملي، مدربين ومدريات أكاساًه، انلتائج الشرفية خير شاهد، السطوة ـ بجانب بنك الإمسارات، لسلاتمسال ت: ﴿٤٤١٧٤ دِبَيُ ● مدرسة عقراء الجديدة لتعليم قيادة

## أحدث الأجهزة، لـالاتصال ت: ٢٠٢٥٢٦

السيارات الخاصة بالسيندات، مدربات

عربيات من نوي الكفاءة والخبرة والتعليم

بأحدث السيارات، موديسل ١٩٩٢، وكذلك

٢٧ ـ مطاعم ومأكولات يسر إدارة مطعم أبو نواس، أن تعلن لزبائنها الكرام. عن تقديم أشهى أنواع الْمُأْكُولَات والمُقبِلات اللبنائية، من منبسلات وحمص وبأبا غنوج وجميسع أتسواح الشاوي، (ومشاوي أبو نواس)، وجبيع المَاكُولَاتُ الْبَحْرِيةِ، والروبيان (القريدس) المُسُوي والمُقلي، والحمام (الفري)، (ميمُ خدمة توصيل الطلبات إلى المنازل مجاناً)، يسرنا تلبية جميع طلباتكم، للاتمسال تْ:

● مطعم الصخرة اللبناني، يتدمُ اشهى المُلكولات الشرقية والبحرية ومشاوي على المحدد، بالإضافة إلى المازات اللبنانية، استعداد للمغلات، دبي .. الكرامة، شهار ع المركز التجاري، للاتصال ت: ٢٤٦٦٠٠

نبي ● ملحمة أبو شليح، خروف مشوي على الاتسال الحطب فقط، بــ ١٧٥ برهم، للأتصال

### ت: ۲۲۰۸۹۰ الشارقة

۲۸ ـ خدمات صيانة • مرکز انتربارتس، نقطع غیسار السيارات، لاندروفس \* رائح روفس \* ديسكفري، قطع غيار أصلية، بأسعار مناسبة جَداً، للأتصال ت: ٦٩٧٥٧٦ دبي

٢٩ نياعسيمال فيسكون أرابسك للديكور، تصميم وتتفيذ الديكور للقلل والعسارض وصسالات الرياضة والصالونات والمسلات الكيرى، (۱۲۲۰) ا ۱۹۲۶ ابوظبي. ت: ۲۲۲٦۸۰ ىبي

• ستوديسو ابتسام، آنسة السيمات، ٠١٠ ٢٨٩ أبوظبي.

كوشيات. ليلاتميال ت: ١٨٠-١٦٤م. 71787 أبوطبي. ● الليلة الكبيرة للأعراس، للاتصال بـ

oyetha ealba

المطعم واحسة الحطسة، جميع انتواع المأكولات الشرقية والخليجية والمازأت اللينانية، خسرفان محشيبة مجن ومستورد بوفيه مفتوح كل جمعة واستعداد تام لإقامة الحقالات وأعياد لليلاد صالة أقراح تنسع لي مو

> للنشر في هذه الصفحة يرجى ملء هذا الكوبون وارساله بالبسريت السبيل أو تطبيعه بالبيد إلى دائرة الإعلانات:

البيان دائرة الاعلانات ص.ب: ١٣٠١٤ - دبي ٣ امطر (او 10 کاری) واحراهم للنشرة الواحدة

> ٤٤٠٠ قدم صربع، على شارع عسام، مطاوب مستثمر البناء على قطعة الأرض، للاتصال بليب: ٩٧٤٠٤٩٧ (١١٢٠)

> > مطلبوب، شقة غرفتين وصالة في

اسم المعلن

العنوان بالكامل مع رقم الهاتف:

(111-) خك سوبرماركت حسنى المساحة

٢٣ \_ قلل للبيع والإيجار

### ٢٣ ـ فلل وشقق مطلوبة

عن وجود شقق وفلل وبيوت عربية ومحلات للإيجار بالطوار، الحمرية، ديرة، رحدر مبين للاتصال ت: ۲۷۷۲۷۱ ببي، بلیب: ۲۲۹۲۷۱ (۱۲۱۰) ۲۱ ـ فرص استثماریه مطلوب، شریك مالی لمكتب سیاحـة وشحن بدبي، لــــلأتصـــال بليب: ۱۷۶۰۵۰۱ (۱۱۱۷) للبيع أو للإيجار، محل للطباعة جاهز لشمر کامل بـ ۲۵۰ درمیآ للعمل وسزود بجميع الأدوات والأوراق المطبعية قدرب مبنى ورَّارة العمل بندبي، للأنصال ت: ٢٦ ٤٥٤ دبي تسابت نص الاعلان للإستثمار، مصنع بلاستیك + فایر جلاس في الشارقة، مساحة ٥٠×٢٠٠ قدم مربع، ت: ۲۲۶۷۷ ببي، بليب: IN=737P أرض للإستثمار، في منطقة السطوة.

 للايجار، فبلا في منطقة القوز، خلف مصنع كابري سن، مكون من ثلاث غرف نوم وتلاث حمامات + مطس + مطبخ رم رحد مطلع مجس ۲ معبع خسارجي + مطلع تكفي اسيسارتين، للاتصال ت: ۲۸۲۱۷۱

منطقة ديـرة، لا يتعـدى الإيجار ١٦ آلف

١٥٠,٠٠٠ درهم، لـــــلاتصـــــال تِ: (1111)

(17.0)

● للبيع، سيارة مرسيدس (500ŚE)` بليب: ٩٨١١٢٥٦

 ♦ البيع، سيارتين لكزس كوبيه موديل ١٩٩٢، العداد صفر. كاملة المواصفات، رمذهبة بالكناميل، اللبون أبيض وذه للَّجَانِينَ الاتصال ت: ١٥٠١٥/ ١٥٠٠ ت: ۸۵۸۹۸۲ دبي (۱۱۱۷) ● للييع، سيارة مرسيدس (ر500SEL)

كاملة الواصفات، خليجية، موديل ١٩٨٧، اللون رمادي، لسلاتصال ت: ١٢٨٨٨، • كليسع، سيارة (BMW750IL) موديل ١٩٨٨، اللون أبيض، جلد عنــابم كاملة المواصفات ت: ١٩٨٨٠ ٦٦٦٨٠٨ دبي، بــلــيــب: ٦٢٤٨٨٨٠

10 - طلب موطفين

1112) مطلوب، لدرسة ابتدائية في منطقة القرهود - نبي، مدرسة لغة عربية ولغبة ضرنسية وتجيسد بجسانب ذلك اللغسة الانجليزية، يترجى تقديم الطلبات مع نسبخ من الشهادات العلمية إلى ص.ب. ۲۰۸۳۰ دبي

 مطلوب، موظف عربي، يجيد اللغة العربية والانجليزية، ولديسة خبرة في إدارة العقارات، للاتمسال ت: ٧١٧٥٧٦ ديم (1111) مطلوب، موظفة تجيد اللغة ألعربية والانجليزية، للعمل في محل لبيع الملابس

 مطلوب، سكرتيرة خليجية تجيد اللغة الانجليزية، وأعمال السكرتاريا، واستعمال جهاز الكمبيوشر، تسرسسل الطلبات مع المستندات على ص.ب:

 ● مطلوب، مدربات سواقة للعمل لـدى مكتب تعليم قيادة السيارات، للاتصال ت: ١٢٩٤٤٤٤، ٢٢٢٢٢٤ يبي (١١١٧) ● مطلسوب فسوراً، معلم شاورماً،

خاصة، مجهزة، للاتمال بليب: ● مطلسوب، موظفة تبيعات لكتب

وتربية إسلامية، جامعية مع ٥ سنوات

بليب: ٩١١٦١٢٧٨

بالشبارقة، لسلاتمسال ت: ٩٢٩٤٣ه الشارقة (1111)

مُجالُ المطاعم والكافيتريا، لللاتصال ت:

دائرة الصحة للمشاركة أو العمل في عيادة 9757-59 عقارات، للمـراسلـة ص.ب: ٧١١٨ دبي

النمل الأبيض (حشرة الإرضة) تقضى على أساس مسزلك وممتلكاتك، والمشرات الزاحقة والقوارض تضر بصحة عائلتك. اتصل بالأخصائيين العالمين يونيمار دبي ت: ۲۲٤۷۰۹ ديي، فساكس: ۸۵،۹۹۰ البجعة التنظيف، اخصائبون في التنظيف العام ومكافحة الحشرات والنصل

الأبيض، عقودٌ سنوية وبأسعار خـاصـة، للاتصال ت: ٢٨٨٩٠٤ نبي (١١٢٥) ● مؤسسة خليفة التنظيف، (خدمة ٢٤ ساعةً)، شنامينو سجناد. مفروشنات، ومقاعد سيارات، جني وتلميع البلاط، تُنظيف عام، صبغ. لـلاتصال ت: (۱۱۲۰) دبي (۱۱۲۰) و (۱۱۲۰) استار خاصة وخدمة على مدار الساعة، تنظيف السجاد. وأطقم الجلوس، ومقاعد السيارات وتلميع الأرضيات وإزالة المواد اللاصقة، شركيب

الأصباغ، ورق جدران، تلميح، دهان متعدد الألوان، رش بمادة الإيبوكسي، أعمال الجبس، طلاء مقاوم لشرب المياه، للاتصال ت: ٢٧٩٤٧ه، ٢٥١٦١ د دبي، بليب: ٢٤٨٩٧٩ من (١١١٠) • مؤسسة العقبة التنظيف، شاعبو سجاد ومفروشات، تنظيف مقاعد السيارات، تَنظيف عام، جلي وتلميــع الأرضية وتنظيف الماني والمسأكن وصبغً ورش، للاتصال ت. ٢٤٦٦١٧، ٢٧٩٨١٣ نبي، بليب: ٩٢٥٠٤٤٧ ● الجابري للصيانة، تنظيف السجاد والكتب بالشاميو باسعار خاصة.

## ٩ \_ خيمات مختلفة

 يلو لاين تتوريد الخدم، يؤمن لكم شغالات بأسمار لا تنافس من الفلبين والهند وسريالانكاء ونؤمن لكم الايدي العاملة للنشاطات التجارية والصناعي والزراعية، بأقل تكاليف وخدمة سريعة، ونقوم بتخليص جميع العاملات لدى رسوم بسيس بسيس الدوائر الحكومية، دبي ـ فسريس السرر ـ مقابل مسدرسة الخنسساء، ت: ٢٧٧٧٧٦

ومخفضة وتركيب الستائر والسجاد

وأعمال الصيانة العامة، لللاتصال ت.

YALEVY LIZ

معان نقسل، (السيارات المعطلة والسيارات بصفة عامة)، (خدمة ٢٤ سَاعَةً)، لَـلاتصـال بليب: ٩٢٥٨١١٩ محل نيفين لتصليح الالكترؤنيات. تصليح جميع الأجهرة الالكترونية

١٠ ـ خدمات ترجعة الموسوعة للترجمة القانونية، ترجمة من وإلى العربية والانجليزية، معتمدة من

 للبيع، أنيس بكامل معداته، للاتصال (1111)· 0 · /0\\0\1 := ● للبيسع، هأتف سيارة جوال كامل (شنطَّة) للاتصال ت: ٤٤٢٢٩٤ Tive

 البيع، طواش ورقم جيد (٦١ ٢٥٢٥). مطلوب ٦٠٠٠ درهم، وسماعت اتيس، للاتصال بليب: ٩٢٩١٤١٠ (١١١٤)

### (1110)

٥ مساءً) لـلاتمسال ت: ٢٨١٧٢ نبي

● للبيع، مرسيدس (230E) موديـلْ ١٩٨٢. بحالة ممتارة جداً. اللـون أبيض، ملكية لغاية ٩٣/١٠، لبلاتصبال ت· ١٠٦٤٢٥١ (مــز١٠ ـ ٤ ظهـراً) ● للبيع، مرسيدس (230E) يُحالثُ

و ۱۹۸۸. و (500SEL) موتيل ۱۹۸۸.

ر (230TE) مسونیسمل ۱۹۹۰ و

(300SE) مـوديــل ١٩٨٦ و ١٩٨٧

 صالون کسب للسیدات، نعان عن وصمحول كموافيرة وخبيرة تجميم اختصاص \* تجهيز العرائس \* أحدث التسريحات. صبغ شعر، ماش، عناء، مانكير وباديكير، ماكياج، تنظيف الوجه على البخار، وكل ما تحتاجه المرأة، دبي \_ الكرامة \_ بناية سناء، ت ٢٧٥٠٤٤ دبي

(1111) • صالون جمال لبنان للسيدات، بإدارة خليجية، وخبيرات لبنانيسات، تجهيسز العرائس، علاج تساقط الشعير، وعلاج البشرة من البقع وإزالة الشعر الـزائد إلى الأبد + حنَّة. ألسَّطُوةً \_ شارع الضيافـة \_ للأتصال ت: ٤٥٢٢١٩ دبي (١١١٨) ● مؤسسة نزيه التجارية، أخصائيون وخبراء في تصميم صالونات النجميل، كافة مواد وأدوات صالونات الصلاقية. ىيكورات. تجهيزات، معامد تجميل عالمية،

٦ ـ خيمات تعليمية

دروس تقوية، في اللغة الانجليزية

لجميع المراحل، خبرة تربوية أكثر من ١٦

عاماً، اسلاتصال ت: ٦٩٤٠٢٤ دبو

دروس خصوصیة، مدرسة لتعلیم

الأطفال في المرحلة الابتدائية، لجميع المواد،

للاتصال بليب: ٩٢٤٢٤٠٣ (٥١١١)

تدنسان بيپ. ● **دروس خصوصية**، مدرس خصوصي الساته الثاندية،

للاتصال بي: ٢١٥٢١ه الشارقة (١١١٢)

• دروس خصوصیسة، مدرس لفة انجلیزیة، لجمیع المراحال، اللاتصال ت.

دروس خصوصیة، رفیعة الستوی،

في المنزل، لجميع مواد المرحلة الابتدائية

وعلى الأخص باللغة الفرنسية والانجليزية وعل الأخص بالنعه اسرسي ر \_ \_ \_ و والعربية، لـلاتصال ت: ٢٦٢٥٧ دبي (١١١٥)

• دروس خصوصیسة، ف اللغة الانجلیزیة، للاتصال بلیب: ۱۲۷۷۳۸۰

دروس تقویة، ن الریاضیات والفیزیاء

والكيمياء، باللَّفتين ألعربية والانجليـزيـة،

للاتصال بليب: ١٩٥١٧٧٠ (١٢٠١) • المعهد السولي التقسافسي، دورات

سكرتاريا، لغات على أيدي مدرسين ومدرسات متخصصات (أميركية

وبريطانية)، توفل، كمبيوتر (مأكنتوش)،

محاسبة، خدمات جامعية، دروس تقوية،

الطالية، ت: ۲۸۰۲۲۸ دبي (۱۲۲۰) • معهد بن الهيش التقافسي، دروس تقوية في منهاج المدارس الحكومية

والخَّاصة، دورات لغات انجليزي، فرشي، لغة عربية للأجانب، دورات سكرتباريا

وطباعة وكمبيوتس، لسلاتعسال ت:

والانجليزي حتى الرحلة النانوية، وجميع

لَّلُوادُ الْأَخْرِى بِالْعَرِبِي والانجلَيْزِي بِـُدْبِيَ، للاتصال ت: ١١٢٥/٦٠ (١١١٥)

٧ \_ خيمات تنظيف

دورات لغة إيطاليـة على أيـدي مـدرسـ

- 1/Y014VY

لمادة الكيمياء للشهادة والمرحلة الثانوب

กับบ

(1111)

114.)

(11·V)

إبادة الحشرات، وتسوس الأخشاب، النمل

الأبيض، وكمنلك تعصل عقبود سنبويسة

التنظيف بأسعار مناسبة للانصال

مرب ۱۸۶۸ ت ۱۸۶۱۱ء, ۱۲۹۶۹ه

## ص.ب: ۱۲۰۸۷ دبی

 دروس خصوصية، للمرحلة الابتدائية. وجميع المواد، للأتصال بليب: ٩٢١٧٨٥١

(الكمية محدودة)، اللاتصال بليب: محدودة)، اللاتصال بليب: محدودة)، اللاتصال بليب:

 للبيع، محل خياطة بفريج المرر، بموقع ممثاز. وبسعر مناسب جداً، مُدفوع الإيجار حتى ١٩٩٢/٢/٢٥ للاتصال (1112)

(۱۱۱۱) ● للبيسع، صالون تجميـل للسيـدات في منطقة هور العنز، بكامل معدات. للاتصال تُ ٦٦٩٩٧٣ ديي (١١١٧) ● للبيسع، بيرت جامزة (كرافان)

العسل الطبيعي لهذا الموسم، ريل جيلي، حبوب الطلع، بالإضافة إلى الخلايا النحل والمناحل. ت: ٢٩١٥ ديي (١٩١٤) موديل ١٩٩٢، بطول ١٦ قدَّماً، للاتصال

۲۲۲۲۲۹. فاکس: ۲۱۹۹۲۲ نبي. بليب: ۹۲۲:۱۲۶ (خدمة ۲۰ ساعة) (۱۲۰۱) سويفت لتأجير السيارات، سيارات موديلُ ١٩٩٢، أسعار خاصة للمدة الطويلة، دبي - شارع الضياضة، خلف جاشنمال. ت. ١٠٦٠، دين (١١١٧) • باخبيص لتأجير السيارات، نسعار مغرية وخصم خاص على أحدث سيارات الأوتوماتيك أو العادي، يوجد لدينا سراقين. خدمة ٢٢ ساعة. ت: ٣٤٤٤٥٣ بي. بليب ٩٧٤٢٧٢٢، دبي ـ شارع الركز النجاري ـ الكرامة (١٣٠١) ● رهنومة تتأجير السيارات، بمناسبة افتتاء مكتبنا الجديد، خصم خاص ولمدة شهر على أحدث السيارات. دبي ـ الكرامة. بناية الشيخ حمدان - (أزرق) للاتصال ت ۲۶۸۶۰ يبي (۱۱۲۸) ● عبدالله الزعابي لتأجير السيارات، (حَنمة ٢٠ ساعةً)، أحدث سيارات ١٩٩٢، لاندكروزر تكييف مركسزي. باجيرو، فور رانر، صالبون ٦ سيلندر، مرسیدس، کابتریس، کنراون، کنرسیندا، كورونا، كورولا، باصات من جميه الأحجام. بيك آب ١ و٣ طن. ديرة \_ بور سعيد \_ امتداد شبار ء البرقية \_ مقبابيل

● مطلسوب، اثاث منازل، مكيفات..

۲ ـ تجهیزات عرائس للبيع أو للتأجير، فساتين الأعراس حفلات \* سهرات خَـاصـة، وتعهـداتها، للانصال بليب. ١٢١٧٩١ (١١١٦) ● هاي كلاس خدمات الأفراح، يقدم/ تعليم ألعود سماعي للسيدات فقط، فرقة منات/ لاحياء حفلات الأعراس والتصوير. الحفلات والأعراس، كوشبات/ بطباقيات أفراح/ تجهيز العروسة كاملاً، للاتصال

● **للبيع،** محل تجاري في شارع اُلرقة ـ

♦ البيسع، مقهى مع المعدات، في شارع الملك فيصل - الشارقة، الملاتصال ت:

لحماية المفروشات، قطع وتسركيب الموزاييك وتلميم البلاط، لللاتصال ت: ۲۱٬۹۱۰، ۹٬۱۱۱، فاکس: ۳۹٬۹۱۳ دیی. ت. ۲۹۰۲۲۵/۰۰۰، بلیب ۹۷۶۰۲۷۲ • ايديال لصيانة المباني والتنظيف شامبو سجاد وأثاث، جلى وتلميع البلاط. تنظيف عبام للشقق والفليل، نقبل أشاث، عقود صيانة للمكاتب باسعار مناسبة. (خدمة ۲۶ ساعة). ت: ۲۱۲۱۶ دیي. بليب. ۹۲۷۷۲۰۰ أُبُو قيس لتنظيف المساني، ومكافحة الحدوس.
الحدوات تنظيف السجاد، اطقم الجلوس. ورخام وأرضات، صبغ البيوت، وكذلك

خىمات تتطعي • مؤسسة لبنان للتنظيف للإعبيان

ماتف: ٧٤٩-٧٧, ٧٧٥٥٧٧ أنوطني. • الصقــر للتنظيف ومكــافــــ الحشرات، للاتمسال هاتف: ١١٨٠ ١٧٠٠ أبوظيي. • الرائدين، سجاد، كتب سيارات ع ٧٢٣٩٢٥ أبوظيى، مكافحة المشرات

وتنظيف الشقق. تجهيز أعراض جاجة • صالون ناهد للتجميل، آحدث التمنان والتسريحات للاستعلام الاتضال ت

• مؤسسة الخليج التطلبات الأفراج - خيام ملونة ومضاءة ومكيفة مركزية ومفروشة مع المغاسل، للقاسات حسب الطلب، ت: ٢٥٨٨٦٦ العين، سِليب:

الإلاية

فية الرحلسة

الح وأي ب

پرويز هو

- 1

Will he

يقريا لفنا

يه الوقع و

تلجر سيارات (111.) • صحارى، لتــاجير السينارات، منايي حويرب، لـلاتصال هاتف: ٢١٦٤١٧ أبوظبي. • سيورت الساجير السيسارات ت VYTETT • الريامي لتاجير السيارات للاستعلام السرجساء الاتمسال على مباتف رقم: 172207 العن.

• بن حبروش لتاجير السيارات ت ديفكون الدولية لتــاجير السيــارات لسلاتمسال ت: ۱۹۹۸/۱۳۲۸ أبوطبي. ● النسر لتاجير السيارات ت: ٢٥١٦٧١ ۲۱۱۲۷ ایوظیی • صحاری اتاجیر السیارات منا - حصوري ساجير السيارات المناتي المساوري المناتي المناتي المناتي المناتي المناتف المنا

ابوظبي. • صالح الشامسي لتاجير السيارات ت: ٢١٢١٩٦ ايرظبي. Carried St. ● مؤسسة سيف للأجهزة الكهربالية؛ لدينا تلاجات تعمل بالغاز والكهرباء معأه أو الكويروسين والكهرباء معاً، بــاسمـار

منافسة للاتصال ت: ٢١٢٣٩٥.

تعليم قيادة سيارات الشروق، مدربون عرب، الساعة •٤٠ درهم، للأتصال ت: ٢٩٣٤٦، ٢٩٣٤٩٥ ابرهبي • دخنان، مدربون ومدربات غربه للاتصال ت: ٧٢٢٣١٥ أبوظبي، بليب:

 الأمــــارات، للسيدات والـرجـال. للاستعلام الرجاء الاتصال على ساتف رقم: ٧٧٨٧٤ أبوطبي. تحيين آغراس • صالون ناهد للتجميل، احدث القصات

والتسريحات، للاستعلام الاتصبال جنل

• مؤسسة الخليج لتطلبات الأفراج خيام ملونة ومضاءة ومكيفة مركريا ومفروشة مع للغاسل، للقاسات حسب الطلب، ت: ٦٥٨٨٦٦ العين، بلنيب: 1271211

تصوير استو

الم ستين ۾

شخص، توصيل الطلبات مجانباً إلى المنازل، (محملة الباصات)، للاتصال ب: العصة وذ 1 100

فيط مار MELLE المناعد

. 1

); منب منز

تنوقيع النعلن

رمطان ابراهيم محمد البلوشي مدرسة الإمام مالك الثانوية بدبي الصف الثاني ثانوي علمي الترتيب الاول ٩٥٠٢٪

متفوق في اللغة العربية واللغة الإنجليزية والريساضيسات

" لايل فرة في سليقة تربوية هامة نفلمت مبرسة مريد للشتركية للبدين مفيلا لتكثريم اوليساء امبور الطلب لِلْتَاوِلَانِ. الفُكرة جاءت في البداية باقتراح محمد مكاوي موجه ألخدمه الاجتماعية بالنطقة ومتبير المدرس عبدالرجمن مصباح اسوجيراد وعلى القور تم الإعداد الأقامة هذا المحقل الذي دعى الله مدير للنطقة وشواب المادي ورؤهاء الاقسام ، وتم في الحفال الذي حضره الكثير من ١٢٠ من اوليساء الامبور تكريم ٣٧ وفي امبر طالب الجموع ٤٢ من الطلبة للثقوةين حيث ان بعض الولياء الامور لهم أكثر من أبن متقوق في نفس للبرسة

من بينهم للقنم حمد العربان رئيس مجلس الإباء ولـه ثلاثة من الإبشاء المتفوقين. حصيل كيل وفي أمر علي شهادة تقدير مقدمة من أدارة للدرسة اضافة الي هديـــا رمزية كما حصل كل طالبٌ من المتفوقين على شهادة تقدير. يقول مدير المدرسة أن هذا التكريم الذي القردت به المدرسة جناء لتعزيز التفوق ورُعاية الطُّلبة لْلَتْقُوفَيْ اصَافَهُ الى اعترافُ ادارة للنرسة بدور الاسرة في الرعاية والمتابعة وكنك ليجاد منافسة بين الطلاب في مجال التحصيل العلمي واثارة حماس اولياء الإسور

99999999999999

تصدر امبوعيا بالتعاون مع الاعلام للتربوي بوزارة للتربية والتعليم

مصطفى زأفت علي مصطفى مدرسة الامام الشافعي بنبي. الصف الأول اعدادي الترتيب الأول ٩٨.٣٪ متفوق في التربية الإسلامية واللغية العسربيسة واللغسة الانجليسريسة

والرماضيات والعلوم. بِـری ان سیب تفوقـه رضم وتوفيقه أولا واخيرا ثم المذاكرة الجيدة والإستفادة من الوقت. وينصح اخوانه الطلبة بعدم اللهو الكثير وعدم اضاعة اوقات القراغ في اشياء غير مفيدة. يتمنى أن يحافظ على مست

الدراسي وان يكون عضواً نافعا لوطنه.

الدراسة والمثايرة وعدم الاهمال او الكسل. ً يتمنى أن يستمر في تقوف ويصبح يهبوي قبراءة الكتب العلمسة الشافعية

ً يرى ان سبب تقوقه هو تشجيع الاهـل

وخاصة الوالنين وحبه للعلم وحرصه

والتربية الأسلامية.

الخميس ١٢ نوقمبر ١٩٩٢

# قررنا التفاعل مع المجتمع لان التعليم عمل جماعي وليس فرديا

هموم التربية كثعرة ومسؤوليات العمل فيها اكبر ولان التربية في الأساس عملية خلق وبناء في اي مجتمع فقد كان لزاما علينا فَي عَنْهُ الْأَرْطَةِ بِالدَّاتِ وَنَحِنْ نَتَّطَلَّعِ الَّي بِنَاءِ الْإِنسَانِ بِنَّاء متكاملاً وفي جميع المجالات الا تقف مكتوفي الايدي والعالم كله

> بهذه الكلفات كان لقباؤنها، وفي هنذا الوقت المذي تضامت أعيه جهدود المعوولين في وزارة التربية والتعليم. وعلى رئسهم معالي حمد عيدالرحمن المنفع وزير التربية الذي اضماف بتوجيهاته الكثير في مسيرة التعليم بالوزارة خيلال فارة قصيرة مما مينا وضع اللبسات الاولى لأول سيساسة تعليمية بالدولة.. تقول في هذا الوقت وفي هذه للسرهلية كيان يتجب ان تلتقي بأحد رجالات التربية ممن وقفوا خلف مَنَا الْإِنْجَازُ الكبيرُ الْـنِّي نَشْهَدُهُ وَزَارَةً

وهكتا كان اللقاء مع هـنا البرجــل خليفة محمد بخيت وكيل وزارة ألتربية والتُّعليم.. السُّدِّي يَقَفُّ فِي مُسُوقَــُـعُ السوولية الإبا وقالبــا.. ومعــه يكــون للموار معنى ومفهوم خاص وفي الوقت الذي تشهد فيه وزارة التربية والتعليم للرباء تطورا ملحوظا في عملها الآن على جميع الاصعدة وللستويات يدءا با للراكز التطويرية وتبني نهج تسربوي جديد من خَلَال عدد منَّ النَّظُم والنُّولَدُ ومرورا باستشراف التجارب والخبرات التربوية يهندف السراء العمسل للسدان ين والتواصل مع قطاعات للجتمع وانتها باقبرار والبدء في تنفيسذ عسد من للشروعات والخطط النطومرسة تقبول انه في هذا الوقت وهذه المرحلة بالـذأت كأنّ يجب أن تحساور هذا السرجسل والحواز مع خليفة بخيت بقدر ما كان سريعا بسيب المساحة المخصصة في هذه الضفحة ومشغولياته ايضا يقد ما كان مقيدا في ذات الوقت.

## تحسات الغرن

والتمييث في الوزارة فيقول كما يعرف

النزول الى الميدان

مع طبيعة الهدف ومن خيلال سراميج عدل معددة وخطط مدروسة بعنية

٥ لل بائرة الصد والطبية بدبى المنافق بابغاد الطالب سلطان أتحقيك شريف للصبساب يحالث هريق معرس وعجمان ال البانيما للعسلاج

حتى يَجُونُ التَّحَمُّ البِّجَابِيَّا وَمَنْكَامَلًا.

بيستجق كلمسة واحسدة من الجميع .. وهي وشكراء ن الى وزارة التربيب والتعليم: وزيسر التربيسة والمعليم النمساوي اصبعر والراء وزاريا بان لا ينزيد وزن الحقيبة للدرسية عن 14 لل ٢١٪ من وزن الطالب «ا» وفي الكبويت ثم مؤخرا

تحديد وزن حقية الطالب

كسنتك. فما رأي ورارتسسا

Talas

و ال الطرفين معيا: عنى تتاق وزارة التربية والتعليم ووأسسه الققل وامرتباس ان تسوميسا السعوام

أَنَّ إِلَّى كُلِّ الْأَطْرِافِ الْمُعِينَةِ: على يشولف ديناينوه، عن ستبنع ومسائل المضباح المرسل: طالب

The state of the s

التربية والتعليم الآن.

الجميع يُعتبُّرُ التَّعليمِ عَمليَّةِ مستَمَّرة والتطوير فيه أو التَّحديث لا يقف عند رمن معين ولا يفتهي بأنتهاء مرحلة ما أنا برأ من هذا للنطلق وفي ضوء ما يشهده الله المجتمع الأن من تحسولات في جميع من با مناجي الحياة والهمية اعداد الأنسان وبنانة بناء متكاملا في كافة للجالات بعا يؤهله الدخول في تحديثات القرن القائم بكل ثقة واقتدار ويجعلنه قبادرا على التقدم بمجتمعة تحو الافضال حآملا رسالته منا الجتمع بانتمائه لنولته وعقيبته الاسلامية وايماشه باتصاد دولته من هنا كسان علين , إِنَّهُ: السَّعَيٰ بِالْجَّاهُ هَذَا آلِانْسَانُ القَّـاسِ عَلَى التالير في هذا العالم للتغير وحتي يجد له موقعا وسط هذه التحولات الكبرة التي تشهدها الآن ونحن على اعتباب الغرن القائم لنلك خطت وزارة التربية والتعليم بتفكر واع وفلسفي ومنطق من اجل اعداد الانسان ومع قناعتنا انه في قال الفلروف والإمكانسات المتساحسة حاليا لا نستتايع أن نحقق ما نهدف له بن غشية وضحاها وفي منة قصيرة ولكن لابد أن يكون لدينًا الوقت الكنّان لان عطية رفع كفاءة النقاء التعليمي لابدان تاتي بالتبريج وبشكل متواف

وقيل ان نستغرق في قراءة بعض الأوراق التطويرية السنحينية في

اجرى الحوار: سيف نايل

التربية يتابع وكيل الوزارة قائلا: انا كان لابيد من تبني بعض المشروعات والخطط حتى نحقق هدفننا اعتمدننا فَطَةَ تَطُوير رَبَّاصُ الإطفَـال، تطـويـر التعليم النسانسوي، دبلسوم الآدارة للدرسية، تطوير النشاط المدرسي، اعداد السياسة التعليميــة ومثــل ه للشروعاتُ التي تهدفُ ضمنٌ ما تهدف البه مشاركة البدان وفنات الجتمع إ كل ما يحدث وهذا مابداناه بالفعا لجنة اعداد السياسة التعليمية حيث تم اشتراك جميع فثات المجتّمع في مند اللجان كنكك مشروع تطويس التعليم الثانوي والذي بدأ العمل فيه بمشاركة جامعته الامتارات وكليسات التقنيسة وقطاعات مختلفة من المجتمع ثلك لانتا

> رياض الاطفال .. والمجتمع مشروع تطويس ريساض الاطفسال.. والطفل هو صافع الفد ما هي رؤية

> وزارة التربية والتعليم وكيف يكسون

عل ثقة كاملة باهمية العمل الجماعي

الأنَّ متجاوزينَ في هنده للسرحليَّة دورَّ

الفُسرد لأنَّ التعليم يجب أن يكسون

بمشاركة جميع فثأت المجتمع ومنطلقا

التطوير؟ نحن لسنا دولة تقوم بتطوير رياض الاطفال ولكننا باعتقادي الدولة الأولى التي استطاعت أن تجعسًل لهذا المشروع بعدا مجتمعيا لانبه ببحث في خَدِمَةً أَكْثَر مِنْ قَلْتُهُ أَنْنَا فِي مِشْرُوعَ تطوير رياض الأطفال لم نتوقف عُند حسنود الإهتمام بسالطفسل فقط وانما سعينا نحو الأهتمام بالمعلم وبولي الامر وبالمجتمع ككل ولقد بدأنا بالفعل في تنفيد مشروع مركن للابحساث ورعاية قضايا الطفل وتعليمه وسوف تتوسع في القريب ال انشاء عدة مراكر بَمُخْتَلُفٌ آنْحَاهُ الْدُولَـة وَمِنَ لِلْقَرِرِ انْ تكون مهمة هذه للسراكسز الاهتمام بقَصْانيا الطفل في رياض الاطفال واعداد الإبحاث لخنمة الطالب وقد تم تشكيل

خليفة بخيت وكيل وزارة التربية والتعليم مجلس ادارة لهذا المشروع بالتعساون مع اليونيسكو واليونيسيف وبرناميج الخليج العربي لانماء الامم بالاضاف الى ورارة التربيسة والتعليم وبعسد ان انتهينا من مرحلة وضع الاهداف بدانا بالفَّعَل مرحلة وضع المُّناهَـج والخُطط ونامل ان نحقق ما نريد.

ای نشاط نقصد؟! النشاط آلمبرسي كنان ليه تصيب من

التطوير فماذا تقوّل؟ بكل بساطسة نحن نهتم بتنمي الطَّالَبُ فِي مَخْتَلِفُ الْمِبْالِاتُ وَبِمَا انْ النشاط جَرَء لا يتجرَّزاْ من العَمَليــةُ التربوية والتعليمية ولأيمكن اغفاله بأي حال من الأحوال فقد كان يجب عُلِينًا ان ننظر اليه أيضًا بعين الإعتبار ولكن اي نشاط تقصد؛ انني اتصور بكل وضوح ان النشاط المدرسي ليس ما تقدمه بعض المدارس من رفضات فنية وحفلات تمثيلية ولكننة يعكس مفهوما اكثر عمقا من هـذا نحن نقصــد بالنشاط هذا الفعل آلذي يحاكي قدرات الطفل ومواهبه ويصقلها ويتميها لذلك نامل أن تكون لعينا كفاءات من الشباب قادرة على التعبير عن نفسها وتستطيم ان تنتشر في كل المبالات لخدم اللَّجِتُمِعُ لَّإِنَّتُنَا بِحَاجِةً الى الإنسان القاس على استغلال مواهبه وقدراته بما يعود على الدولة بالنقع وهكذا كان مشروع تطوير النشاط المدرسي وباعتبار ان جزءً لا يتجزأ من للنهج المدرسي فقد سعينا لتصديث اساليب العمل فيه وطرق المارسة وقد بدأنا بالفعل هذا العبام بتطبيق هنذا النظمام على ١١ مدرسة من محتلف المناطق التعليمية كخطوة اولى نحو التعميم.

التعليم الفنى .. والتنمية! بدئت وزارة التربية والتعليم مئذ ايام وضع اسس بناء مناهج جديدة

قيام اطفيال روضة الشهاب الاسبوع المناضي سزيبارة لمتحف دبي للتعرف على مختلف المعروضات والاثار التي توضح تاريخ البلاد زئر الاطفال في بداينة جنولتهم المسكل القديم الذي كان يعيش فيه الإعباد وعلى العريش والبارجيل والخيمة.
الذي كان يعيش فيه الإعباد وعلى العريش والبارجيل والخيمة.
عنا شاهدوا ركن السفن وانواعها مثل الهوري والعبرة وانتقلوا بعيها الى افسيام المتحف الدخلية للتعرف على الحل والجوهرات القديمة والملابس التي كنانت شرتديها المراة في السابق وانواعها واشكالها للختلفة وملابس الفوص والادوات المستخدمة ومعدات ببيع الطؤلود وتعرف الاطفال على الآلات الموسيقية الجيلة.
الاصدار الاصوات الموسيقية الجيلة.

من الساعة الثامنة صباها واستمر هتى الرابعة مساء.

ونشاط التربية الأسلامية والخدمة الاجتماعية والخدمة العامة.

والاطلاع على للعارض التي ستقام في شهر توفيير ،

نظمت مدرسة المطلبت الابتدائية برأس الخيمة معسكر اليوم الكامل الذي بدأ

وصرحت علياء العسيل مديرة أغيرسية أن الهدف من المعسكر هو أن تمارس

وتضمن برنامج اليوم عدة انشطة منها نشاطات رياضية وفنية وموسيقية

للطالبة نشاطها بحرية وألاستعداد كنلك لحفل تكريم الطالبات المتفوقات



• معالى حمد المدفع وزير التربية والتعليم طموحات الوزارة باتجاه التعليم

للاسف اقولها لقد وجدنا انفسنا بعد ٣٠ سنة من عمر التعليم الفنى لا نزال لم نبرح مكاننا.. نفس المناهيج ونفس الأسأليب في الوقت الـذي تتطور فيــه اساليبُ التَّكنولُوجِيا في العالم وايضًا في البوقت اللذي نحن بحساجسة الى مُواطنين مؤهلين للمشاركة في خطط التنمية بالدولة من هنا كنان علينا ان نندفع وبقوة لمسائدة هذا النوع من التعليم وبعد ان حددننا الهدف وهبو فتح افاق جديدة من العمل لاذكاء سوق العمالة والدخول الى عالم التقنية بدأنا الأن في عملية بناء مناهج جديدة للتعليم الفني ولقد ارتكز هذا البناء عل محورين اسساسيين الاول نظسري من خلال المناهج وقاعات الدراسة والكتب والشائي عملي يتم تنفيذه في السورش والصائسع والشركسات والأؤسسات الملائمة في طبيعة عملها لتخصصات التعليم آلفني وكانت الخطوة الشانية بعد ذلك استحداث تخصصات جدسدة والاستغنساء عن بعض التخصصات القديمة التي لا تلبي احتياجات سوق العمل بندولية الاصارات وقمئنا ايضد بانتقاء عدد من طلاب التعليم الفني وارسلناهم في بعثات دراسية للخبارج بهدف اعدادهم اعدادا جيدا للاعتماد عليهم مستقبلا في مدارس التعليم الفني وقمنا هذا العام بتخصيص ٣ مجمعات رثيسية كمحاولة سوف تعمم فيما بعد بحيث يضم كـل مجمــع من هـــذه المجمعيات شلاشة اشواع من المعارس الفنية، الصناعية، الزراعية، والتجارية

سالم على الشامسي

# التعليم الفني

اما في معتباهها للعباصر فهي تعثر وطرق تصميم السلع وانتاجها طبقا للقواعد الاقتصادية.

ولما كانت نظم التربية والتعليم هم الإداة الاسلسية والقاعلة في تحقيق القسوازن بين القسدرة على تقسل التكثولوجينا والقدرة على البوفياء بمتطلبات التنمية من للهارات الفنسة

ولابد للنظام التعليمي من التناسق والتكسامسل بينسه وبين النظسام التكنولوجي من لجبل تحقيق للتطور للنشود ومواجهة تصديبات الشورة العلميــة التقتيــة. ولعسسل الاهتمام سالتعليم الفنى والتقنى بمختلف أنعاطهما ومستوياتهما يأتي من اهمية اعدند القوى البشرية والاجتماعية والقومية الشاملة مماجعل هذا النوع من التعليم يشهد تطورا سريعا خــلال

التقنيات في صناعتها.

ونَظرا لَّنا تشهيهُ اسواقنا من تعفق

التكنولوجي أآذى وقعنا فينه ثن يتم الا عن طريق التعليم الفني والتقني. والتغيير للحضاري وبنالتناي التنمينة الشاملة.

يتسم عمرتها الحباقي ببانيه عصر تقجسر المعسسرفسة وعصر العلم والتكاول وجيا الذي يتمير بالتغير السريع والشامل للمجتمعات المتقدمة فضيل معطيات التكنولسوجينا

جميع أنواع للعرفة العلمية والمهارات الفنية التي يتطلبها تطويسر الآلات

العقمين الإخيرين في كثير من السدول

لهذا ونحن في دولة الإصارات لنسا وضعية خاصةً من حيث حاجتنا ال العناصر البشرية الفنية نظرا لأا تتمتم ب بولتنا من تطلاقة صناعية واقتصابية متسارعة مستخيمة احبث

مختلف انواع الإجهزة وللعدات التقنية للعقدة وللستخدمة في كافة للبرافق في الدوائر الحكسوميسة وفي الشركسات والمصانع وفي المنازل.. السَّخ والكثير من هذه الاجهزة يعاني من عدم استخدامه الاستخدام الأمثل ومن عدم استخدامه تماما لعدم وجبود التقنيين القبادرين على التعامل مع هذه التكنيات. أن الضروج من مسازق الاستهسلاك

لذلك اصبح من الضروري تطبوبس هذا للنمط من التعليم تطويـرا يمكن مخرجاته من تحقيق الفهم الافضيل التكفولوجيا المعماصرة وكبفيسة استخدامها والانتفاع بها والتصامل معها وتطويعها لامكاثبات البلاد واحتياجاتها الفعلية عندها نكون بالفعل قد اسهمنا بضاعلية في تحقيق التنمية الوطنية من خيلال تونير الكبوادر الغنية القسايرة على استثمار التكنولوجيا للعاصرة في البناء الثقافي

مدير اثارة التعليم الفني

طلبة المدارس في معرض الكتاب



کتب ـ نادر م*کانسی*: يستقبل معرض الكتاب بالشارقة يوميا مئات الزوار الذي حضروا للبحث عما يرغبون من كتب وروايات ومؤلفات مختلفة. وفي كل صباح تتوقف باصات المدارس امام المعرض يهرول التَّلَّامُنذُ وَالطُّلْبُـَّةُ مَنَّ سَرَاحَـلَ مَخْتَلِفَـةً، أَبْتَـدَاثِي، اعْدَادِي، تُـانـوِي يتوجهون الى داخل صــالات العــرض ويبــدا كــلّ واحــد منهم رحلّــة البحث عن كتاب يتلاءم مع هوايته ورغبته. بطوف على اقسام عديدة من المكتبات ودور النشر المختلفة القادمة من الدول العبريتة والخليجية والمحلية وجميعها تعرض منتجاتها من كتب مؤلَّفة

واخرى مترجمة وقصص وروايات وكتب متخصصة. يقف التلاميذ حاثرين مانا يقتنون؟ ينظرون الى عناوين الطبوعات وصور اغلقتها يطلعون على اسعارها ويشترون ما يناسبهم وبسرعة يعود الطُّلِبَةُ إِلَى مَدَّارِسَهُمْ بَعْدَ جَولَـةَ لَا تستمر اكثر من ساعبة واحدة داخيل

ومن خلال اللقاءات التالية نتعرف على ارآء مجموعة من الطلبة السدين رّاروا معرض الكتاب.

مصبح اول ثانـوي مـدرســة احمد بن حنبل الثانوية بالشارقة فال: المعرض مفيد جدا وهو فرصة لاقتضاء الكتب والاطلاع على ما هو جديد ولكن للاسف لم اتمكن منّ شراء الكتب لانشا لا نعلم مسُبِقًا آنناً سنّاتي الْمُعَـرضَ لشراءُ الكتب لذلك ساعود ثانيـة واختـار مـا يناسبني من كتبّ. الطآلب آحمد يّحيي أول ثأنوني ثانوية الجريسرة من رأس الخيمة قال: لفت انتباهي بعض الكتب



واختيار الكتاب الماسب

مثها الكتب وافضل قراءة اشعار المتنبى وقصة حياته وانا ادرس بالقسم الأنبي لـذلك اتوجه نحو الكتاب والإنجاء والشعراء النين نبغوا في العصر الماضي. الطالب فهد احمد عبدالرحمن الصف

الجن والشاني القوى الخفية لمؤلفه يوسف سعد. أما هوايتي فهي الإطلاع على هذه السوعية من الكتب لمعرفة

الأمور المجهولة وهسند الكتب غير

متوقرة في مكتبة المدرسية ليذلك

اشتريتها من المعرض وتتبح المدرسة لنا فرصة الاستعارة من المكتبة التي

الطالب فيصل عبدالله النجار

المعرض القائم حالبا افض

المعارض السابقة وتتوقر فيه كتب

شيخاني بعنوان خمسون قصة عالمية الفضل قراءة الروايات والكتب الادبية

ونتمنى أن تنتهي مكتبة المدرسـة ألتي لا زالت قيد النـاسيس حتى نستعير

متنوعة وقد اشتريت كتابا لسه

ثانوي عدرسة الصفا يدبي قال:

تتوفر فيها كتب متنوعة.

الثاني اعدادي مدرسة الشهباء قال: اشتريت كتابا عن السحر لاطلع على هـذا الموضوع والحقيقة أن معرض الكتاب يحتاج آئي مدة اطول لللطلاع على جميع اقسامه لاختيار القصص والكتب آلتي تناسب كل طالب ومن الاهمية تحفيز الطلاب لزيارة المعر للبدء بمشروع تاسيس مكتبة منزلية يستفيد مثها أفراد العائلة.

الطألب محمد بناسيل ايتراهيم اول ثانوي منرسة الخليج العربي قال: كُنْتُ ابحَثْ في المعرض عن كتب حول البوسنــةُ والهرِّسك وَهيِّ القَّضيــَّة التَّي تشغل الناس حاليا كما اشتريت كتابــا حول اشهر الجواسيس وجبرائم حيرت القضاء وبشكل عام فان المعرض جيد من ناحيةً الننوع الا أن دواوين الشعر قليلة خاصة الشّعر القديم وللّاسف انّ مدرستنا لا يوجد فيها مكتبة ونامل ان يتحقق ذلك لنستعير منها ما نرغب من



علياء محمد تورائله شمس الاوق

منال عبدالكريم احمد الاوق نهلة ابراهيد خليفة الثانية

عزة عل عبيد سعيد الأول مهرة سالد راشد سالم انثانية

دانة عبدالجليل احمد عبدالجنيل الأولى ميثاء محمد عبدالله محمد برغوة الثانية منى عبدالرجعن محمد كرم أتَّمَالَمُهُ.

حصه عبدالرحمل السعدي ألتائثه

أمل احمد احمد سوبري الإولى



ونامل ان نری عن قریب خریجی

التعليم الفني وقد باشروا مهام العمل

في كافة المواقع ومجالات العمل بالدولة.

حضر حفل التكريم محمد على ابوليلة عيير منطقة رأس الخيمة التعليمية الذي مام بتوزيع الجوائز والشهادات التقديرية على الطالبات اللاتي شملهن التكريم. وصرحت ناظرة المدرسية عليبآء الع ان عدد الطالبات السلامي كرمن بلغ ١٠٠ طالبة موضحة ان المناسبة البعث لتكريم الطالبات المتفوقات براسيا في العام المناة وكذلك اللاتى ساهمن في حصول للمدرسية على المركز الاول في مسابقة الاذاعة المدرسية التي نظمت على مستوى مدارس الدولية وايضًا اللاني ساعدن المبرسة على الاشتراك لاكثر من سنة في سناسبية العييد البوطني وفالت الناظرة أنه ال جانب ذلك تم تكريم وأندات الإنشطة المرسية. اما الطالبات اللائي شُملهن النكريم فهز:

السادس الابتدائي

كبيرة من طالبات المعرسة.

اماني عل عبدالله سلمان الثالثة أميرة محمد رسول عبدالله الاولى

هدى عبيد حسن الخياط الثاني اسماء عبدالعزيز محمد حميدان المالقة شعسة مراد على عبدالله الثانية

امل ابراهيم على الحمادي الروي دعاء زهم مصد الخللاني الثالثة

الخامس الأبنداني اسماء صالح عل عبدائله نقى الاولى يغيا حسن عيسي بدراز التأنية خلود احمد جلال محمد النائمة

عبان عدنان عسالفات النالثة

شدّى مصبح مطر عُبِيدُ الثَّانَيَة عائشة عبدالرحمز جاسد الثانثة

أمئة نأجى محمد جباش الثالثة نبات حسام الدين عزت الاول

عائشة احمد عيسى الشرهان الاوق فورة عبيد حسن على الخياط الثانية

بروانة زكريا احمد على حسن القالفة

اسماء احمد احمد سويري الاوق العنود حسن عبدالله محمد النا

تور محمود كامل الحلواني الاول سهرة درويش عبدالله مراد انتالتة

كندد ركريا احمد حسن الثانث والطعيدات الضائزات بسالمرشن الاوا شبماء عبدالرحيد عبدائله نقر هدى عثوى السيد الراهيد خلود احمد جلال محمد



الثاني الابتدائي

فاطمة صديق محمد على الثالثة

نُور ابراهيد على جلسه سمحان الاولى امل احمد صالح الحونة الثانية ميناء على حسن عبيد الثانثة

اميرة ابراهيم أبراهيد الشبابي القانية اسعا عمر محمد عن الثالثة

عبر بنت عبدالله بوصحیح الاول فاطفه سالد السویری الثانیه

هياه محمد عيداتله فأطفة عيد عبدالرحمل البريكي

الرابع الابتدائي أمينة زهير محمد المخللاتي الاول مريم اسماعيل حسن سبالود الثالتة

امل سانم محمود عبدالله الثالثة الثالث الابندائي

طبية صالح احمد محمد النائلة

منی الهادی الملیب عماس اڑو ڈ امل خلف سالم مبارك الفائية

مها عبدالجليل أحمد عبدالجليل الثانية

مورّة سالم راشد بن يعقوب الاولى عبير محمد راشد العسكر القانية

شبخة عبسى حسن المركب الفالفة

مريم ابراهيم عبدالله الاوي سيماه عبدالرحيم عبدالله نقى النانية اماني على سلامة العالمة

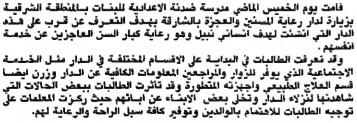


عزة عبدالرحيم عبدائله سيالوه الاوة فاطمة عبيد رآشد البريكي التآنية مجد عبيد محمد راشد الثالثة

الاول الابندائي حصة احمد عيد الأولى

على على اهعد الشرعان النّائمة شيماء أحمد عبدال حمل النالثة

الاذاعة الدرسة هن فاطمة عبدالرحيد عبدالله سانود



CANCEL TO A CONTRACT OF THE PARTY OF THE PAR



قامت مدرسة شعم الثانوية برأس الخيمة بزيارة الى كلية دبي التقنية التقي ر خلالها الطلاب بمدير الكلية ثورمان جراي الذي قام بالقاء محاضرة شرح فيها



دعوة للأمهات الباحثات عن أناتة أطفالهن

little kingdom Situal Wild is

لملابس الأطفال فحيث سوق الوصل

أزياء الأطفال من: فرنسا- ألمانيا - إيطاليا ويريطانيا

أسعارنا مناضة وفي متناول الجميج

الملكة الصغيرة ـ دبي ـ سوق الوصل

هاتف: ۲۸۸۲۳۷ (محل رقم ٤٣)

فقط ٧ دراهم وما دون للياردة الواحدة

يسر زهرة البستان للاقمشة

ـ السطوة ـ دبي ان يرحب بكم لتشاهدوا

التشكيلة الرائعة من الأقمشة النسائية وغيرها

بسعر مغر هو ٧ دراهم وأقل للياردة الواحدة

هاتف: ۱۱۲۲۱۱) ه

ز*هرة البستان* للأقمشة . . . .

طريقة جديدة في التعامل أهلاً وسهلاً بكم

البنك العربي الإنريقي الدولي ـ ديرة

في إبرام عقد لمدة سنة لصيانة مبنى

البنك ودهان وتنظيف الواجهات.

فعلى السادة ذوي الخبرة التقدم باعطاءاتهم في

ظروف مغلقة باسم السيد/ مديس البنك العبربي

الافريقي الدولي ـ ديـرة مـرفقـاً بهـا خطـاب ضمان

وللمعاينة ومزيد من المعلومات رجاء الاتصال

بالسيد/ على محمود ت: ٢٢٣١٣١ دبي.

يسرى هذا الاعلان لدة ١٥ يوماً من تاريخ النشر

محكمة العين الشرعية ـ استدعاء الفصل في دعوى قضية مننية رقم ١٩٩١/٧٦٨م

مصطفى رضوان ـ العنوان ـ بالنشر.

الصالح البنك بقيمة ١٠٪ من العطاء.

وللبنك الحق في رفض اي عطاء بدون أسباب.

زهرة البستان للاقمشة

والسبرة الإعلانسيات - هاتسف: ١٣٠١٤ / ١٤٤٠٠ - ص ، ب : ١٣٠١٤ المكاتب الفرعية - لبوظبي ، ٢٤٢٤٩٩ / العيل ، ١٩٤١١٨ / رأس الطيعة ، ٢٢٤٤١ / الفجيرة ، ٢٣٢٣٩.



الأولى في الإنتاج والتوريع الفني وأول من أينتج النسخة الأصلية المغلفة في دولة الإمارات العربية المتحدة

### يعرها أن تقدم الرياضة والطرب

\* المطرية المحنوية ربسان ف أحدث شريط لها (هيروشيما) من كلمات الشاعر على الخُوار والحان خالد ناصر (من الإمارات) من كلمات (اللهُ يَا الإمارات).



الطباعة باللغة

العربية والإنجليزية

## رة ـ دبی ـ ت: ۲۳۲۸۹۰

مواقف كوميـديـة ولد الديـرة الفنان **نبيل شعيل.** \* مسرح مضاكل ولند النبيرة. مسرحيسا الأطفسال الإستعسراضيسة ليلى والمعلاق، بطولـة ولـد الـديـرة .

وحفظ الملفات المراسلة على ص. ب: ۲۲۳۷۲ دیی · سيارة مرسيدس موديل ٨٢ (280S) بحالة جيدة.

يتم البيع لأعلى سعر مقدم. للمعاينة ومزيد من المعلومات، رجاء الاتصال بالسيد عادل محمد سيد أحمد ت: ٢٢٣١٣١ دبي

سيارة مرسيدس موديل ٨٤ (230E) بحالة جيدة.

تقدم العروض في ظروف مغلقة معنونة بعرض شراء سيارة،

### يظلمت كاتب

يجيد الطباعة

عربي/ انجليزي

للاتصال ت:

ه ۱۱۱۰ دبي

#### تنزيلات من ١٥ كتوبر ت الشاطعيء

تُنَازَع القهيدي \_ بجانب بريا المصلى - بن دبي - هاتف: ۱۱۳۰۳ و دیی. تنزيلات على ملايس الأطفال والألعاب وسراير الأطفال والشابات والعربيات ومستحضرات الأطفال



## محكمة دبي الابتدائية

منكرة اعادة إعلان مدعى عليه بواسطة النشر صادرة عن محكمة دبى الابتدائية الدنية في الدعوى رقم ١٤/٥٧٤

إلى السدعي عليهم/ ١) عبدالله الايل كيزاكي بيواريسل أبيو بكس عبدالله، ٢) بوئلت تاج الدين. ٣) حمزه الايل كيزاكي بورايل أبو بكر عبدالله، ٤) كي. تي. بي عبدالله، (مجهول محل الإقامة). حيث أن المدعى/ بنك عُمان المحدود \_ فرع خور دبي، أقام عليكم لدى هذه المحكمة الدعوى التجارية المبيئة أعلاه يطالب الرامكم بالتكافل والتضامن باداء مبلغ ١٠,٨٦٤,٦٧ درهم مع الرسوم والمصاريف والفائدة القانونية بمعدل ٩٪ من تاريخ المطالبة وحتى السداد التام، ونظراً لعدم معرفة محل إقامتكم فقد قررت المحكمة اعلانكم عن طريق النشر. لذا يقتضي حضوركم أمام هذه المحكمة يوم السبت الموافق ٢١/٢١/٢١م الساعة ٨٨٣٠ صباحاً، على أن تقدم ما لديكم من مذكرات أو مستندات موقع عليها منكم قبل الجلسة بثلاثة أيام على الأقل.

تحريرا ق: ۱۱/۷/۱۹۹۲م.

القاضي/ أحمد عيسي

#### المطرب الكويتي المخبوب تبيسل فعيسل في أحدث أغانية لعام ١٩٩٣ -﴿ الله يأ زينة، حرح القصيد، طبع الليالي المنه يد ريد، عبي المن الرياض، زماني، نار

ونقدم لكم أيضاً الفنان لبيل تعيل في سهرة جنيدة مسجلة على شريط فيديو (يا بنيا، جيتك شكالٍ، على خير، هلي يا قمرة) النسخة الأصلية.

ويوجد لدينا أيضأ مسرحية الأطفال الاستعراضية (ليلى والعولاق) مسجلة على شريط فيبيو بطولة ولد النيرة، وحنان شوقي، النسخة الأصلية.

نحذر محلات الكاسيت من إعادة تسجيل هذه الاشرطة لأن تقوق الطبع محقوظة لدينا ـ أصحاب الذوق الرقيع يصرور بمطالبة البائع بالنسخة الأصلية المغلقة

موزعنا في أبوظبي تسجيلات العندليب

في العين تسجيلات الوطن تُ: ١٨٥٥٨١/٣٠ ببي السطوة هاتف: ١٦ - ٤٤٠٠ / ٤٤٣٣٢٢ / ٤٤٧٧٤ فاكس: ٤٤٣٧٢٣ ص ب ٢٤٧٢٨ ببي

مطله يوجد الدينا للبيع سكرتبرة تحيد أنواع عديدة من الأخشاب (**سساى « ميسرانتسي**)

وانسواع اخسرى عسديسدة وكذلك لدينا (خشب دقسل) بأطوال مختلفة من ٤٠ قدم وما قوق لمزيد من المعلومات الاتصال ت: ۲۸۱۹۹۱ ۱۹۶۱۸۳، ۲۸۱۹۹۱ دین

« تيه ال اكسـسوار » TL ACCESSOIRES

وهي شركة منظمة وقائمة بحسب القوانين الفرنسسية ، ومقرها في ٦٩ شارع باريسس ، اورسية ( ٩١٤٠٠ )، فرنسا ، هي البالكة الوحيدة والبطلقة في دولة الأمسارات العربية المتحدة للعلامة التجارية المبينة ادناه :

SARAYA

المستعملة على أو فيما يتعلق ب « الصابون ، العطور ، أصابع أحمر الشفتيان طلاء الاظافر ، الشامبووات ، مستحضرات التجميل » .

أن الشركة البالكة البذكورة سوف تتخذ كافة الاجراءات القانونية ضـــد أي شخص او شركة بشان اي تعد على حقوقها في العلامة التجارية الظاهرة اعلاه .

## اعتلان تحذب ري

تيكن معلوما بان

« اي آر سكويب اند صنـز انــك. » E. R. SQUIBB & SONS, INC. وهي شركة منظمة وقائمة بحسب قوانين ولاية ديلاوير ، ومقرها في شارع لور انسفيل -برنستون ، برنستون ، نيو جيرزي ، الولايات المتحدة الاميريكية ، هي المالكة الوحيسدة والبطلقة في دولة الامارات العربية المتحدة للعلامة التجارية المبينة ادناه:

## CONVATEC

المستعملة على أو فيما يتعلق ب « المسألك الاصطناعية المستخدمة لطـرح براز الجسم ، لزوم العناية بالمصابين بسلس البول او الغائط ، لزوم هندمة الجراح » .

وليكن معلوما ايضيها بان:

- ١ هذا الاعلان ينشر تاكيدا لاعلان سابق نشر في جريدة « البيـــان » الصـادرة بتاریخ ۳۰ مایو ۱۹۹۰ العدد ۳۲۳۲.
- ٢ الشركة المالكة المذكورة سوف تتخذ كافة الاجراءات القانونية ضد اي شخص او شركة بشأن أي تعد على حقوقها في العلامة التجارية الظاهرة اعلاه .

## محكمة دبي الابتدائية

منكرة اعادة اعلان مدعى عليه بوامطة النشر صادرة عن محكمة دبى الابتدائية الدنية في الدعوى رقم ١٠٨٢ /٩٢ إلى المدعى عليه/ عبدالله ثنى جمعة السناني (مجهول محل

حيث أن المدعى/ بنك عُمان المحدود، أقام عليك لدى هذه المحكمة الدعوى التجارية المبيئة أعلاه يطالب الزامك مع آخرون بالتكافل والتضامن بأداء مبلغ ٥١٤٠٤،١٧ درهم والزامك متفرداً بأداء مبلغ ٥٧٦,٩٣ درهم والرسوم وللصاريف والفائدة القانونية، ونظراً لعدم معرفة محل إقامتك فقد قررت المحكمة اعلانك عن طريق

اذا، يقتضى حضورك أمام هذه المحمكة يوم السبت الموافق ٨٨/١١/٢٨م الساعة ٨٨٠٠ صباحاً، على أن تقدم سا لـديك من مذكرات أو مستندات موقع عليها منك قبل الجلسة بثلاثة أيام على

تحريراً في: ١١/٧ /١٩٩٢م.

القاضي/ أحمد عيسى

منات الأمناف . صنع إيطاليا

فستان + بنطلون + تنورة + جيب كيلوت + تي شيرت + تنورة ماکسی: اختاری ؟ قطع بـ ۱۰۰ درهم جاكيت نسائي ۵۰ **درهم و ۱۰۰ درهم «** ۳ بنطلونات رجالية

١٠٠ درهم \* جاكيت جينز رجالي أو نسائي أو ولادي ٣ قطع ١٠٠ درهم البيع بالجملة والمفرق \_ نفتح أيام الجمعة

الشارقة . شارع عبدالناصر بجانب المحمصة اللبنائية . ت: ٥٩٥٧٧١



## لشارقة - شارع المك فيصل مقابل مخبر المختار ت ٢١٦٠٠ كالزجا تصفية مؤسة كاز بلانكا التجازية

يعلن للجميع بأن المؤسسة المذكورة وعنوانها ديره ـ دبي \_ المطينه بجوار شرطة المرقبات ومقيدة بالسجـل التجاري برقم ١٤٤٣٨ بـرخصة تجارية رقم ٢١٦٩٠٩ وبناء على قرار محكمة دبي الابتدائية الصسادر بتاريخ ٢٦ /١٩٩٢م في السدعوى الحقوقية رقسم ٩٢/٨٥ تجاري كلي والخاص بتصفيــة الشركــة المسماة مــؤسســة كازبلانكا التجارية وتعيين

## ملك ومرزوق للمحاسبه كمصفي قانوني لها

فلكل من له حق أو اعتراض أن يتقدم به الى مكتب المصفى وعنوانه دبى ـ ديرة ـ دوار جمال عبد الناصر ـ برج دبي ت/ ۲۲۲۱۱ ص.ب ۱۳۲۲۲ الشارقه \_ شارع العروبة \_ بناية بغلف

ت/ ۳۵۹۸۸۸ ص . ب ۱۵۳ م

إلى المدعى عليه/ هاكوب ارمناك هندويان (مجهول محل الإقامة).
بما أن المدعية / شركة نوريتش ونترثر انشورانس قد أقامت عليك المدعوى
المذكورة أعلاه للمطالبة مبلغ وقدره ثالاثة آلاف وأربعمائة وعشرة مراهم
والرسبوم والمصاريف، وحددت لها المحكمة جلسة ينوم الخميس المنواقق

بهذا، فأنت مكلف بالحضور في الجلسة المحيدة أو من يضوب عنك رسمياً، ويتقديم ما لديك من مذكرات ومستندات للمحكمة قبل الجلسة بثلاثة أيام على

تَحْرِيراً فِي ١٤/٥/١٢/١ هـ للوافق: ١/١١/١١/١٩٩٨. القاضي/ محمد الحاج سعيد

اعلان بالنشر

محكمة دبي الابتدائية الشرعية

في الدعوى الحقوقية رقم ١٩٩٢/٨٤٦ إلى المدعى عليه/ محمد دين قمر دين (مجهول محل الإقامة

بما أن المدعية/ شركة سهامي بيمه إيران، قد أقامت عليك الدعوى الحقوقية المذكورة أعلاه للمطالبة بميلغ ٢٣٦٥، درهماً (خمسـة آلاف وتـلاثمائة وستـة وعشرين درهماً) والرسوم والمصاريف القانونية، وحددت لها المحكمة جلسة يوم الأربعاء الموافق ١٨ /١١ /١٩٩٣م.

بهذا، فأنت مكلف بالحضور في الجلسة المحددة أو من ينوب عنك رسمياً، وبتقديم ما لديك من مذكرات ومستندات للمحكمة قبل الجلسة بثلاثة أيام على الأقل.

تحريراً في: ٥/٥/١٤/٣ هـ الموافق: ٣١/١٠/٢١م. القاضي/ محمد تورالدين مجاهد

## محكمة دبي الابتدائية

منكرة اعأدة اعلان مدعى طيم بواسطة النثر صادرة عن محكمة دبى الابتدائية المدنية في الدعوى رقم ١٠٨٥ / ٩٢ ح مدني إلى المدعى علية/ محمود على محمد إسماعيل (مجهول محل

حيث أن المدعى/ بنك عُمان المحدود بوكالة المحامي/ محمد أحمد الحاج، أقام عليك لدى هذه المحكمة الدعوى التجارية المبينة أعـلاه يطالب بالزامك مع آخرين بالتكافل والتضامن بان تدفعوا له: مبلغ وقدره ٢١,٩٧٣,٦٧ درهماً (واحد وستون الفاً وتسعمائة وشلاشة وسبعون درهماً وسبعة وستـون فلســاً)، والـرسـوم والمصــاريف والفائدة القانونية، ونظراً لعنم معارضة محل إقامتك فقاد قاررت المحكمة اعلائك عن طريق النشر. أذا يقتضى حضورك أمام هذه المحكمة يوم الأربعاء الموافق ١٨/١١/١١م الساعة ٨,٣٠ صباحاً، على أن تقدم ما لديك من مذكرات أو مستندات موقع عليها منك قبل الجلسة بثلاثة أيام على الأقل. تحريراً في: ١١/١١/١٩٩٨م,

القاضي/ فؤاد حمدون

# بما أن للدعي/ حسن عبدالعظيم البديني، قد رفع عليك دعوى بمبلية. -/ ١٣٥٠ درهم، قانت مكلف بالحضور امام هذه للحكمة شخصياً أو بواسطة وكيل معتد، وذلك في الساعة الثامنة صباحاً الموافق ٢٩١١/٢١١م، الإجابة وبما أنّ التاريخ المذكور محدد للفصل في المعموى، قان عليك أن تبرز أي شهود أو وثائق تعتمد عليها في دفاعك، واعلم أنه في حيالة عدم الحضور في لليعاد والتاريخ للحددين، فأنه سوف يقصل في الدعوى في غيابك.

صدر هذا بتوقيعي وختم للحكمة في هذا اليوم ١٦ من شهر ١٤١٣/٥ هـ

القاضي/ أحمد الفقيه التطوائي

الموة الاراضي والاملال فقسندان طكيسية

تعلن دائرة الأراضي والأملاك \_ حكومة دبي \_ بانسه تقدم إليها الصيد محمد عبدالله بن يميع مالك قطعة الأرض رقم ١١٤٧ جميرا، طآلباً استخراج ملكية بدلاً عن للفقودة الأرض المذكورة. عليه، تفيد الدائرة بانها سوف تستخرج الملكية المطلوبية بعيد شيلاتون يوماً من تاريخ هذا الإعلان لذلك يرجي فيما إذا كان لأي شخص إعتراض أو دعوى أن يتقدم إلى الدائرة خلال المدة المحددة، وإن ينتقت إلى أي اعتراض مندر دائرة الأراضي والأملاك

حكومة دبي اعسلان بشسان أثوة الأراغي والأملاا فقسدان ملكيسية

تعلن دائرة الأراضي والأملاك \_ حكومة دبي \_ بأنه تقدم إليها المستدر محمد بن بطي بن حامد مالك قطعة الأرض رقم ١٥٨٢ الكائنة يمدّطلة الجميرا، طالبا استخراج ملكية بدلًا عن المفقودة للأرض الذكورة. عليه، تفيد الدائرة بآنها سوف تستخرج اللكية الطلوبة بعد تا وتواق يوماً من تأريخ هذا الأعلان لنلك يرجي فيما إذا كان لأي شخص إعتراهية أو دعوى أن يتقدم إلى الدائرة خلال المدة المحددة، ولن يلتقت إلى أي اعتراهي مدير دائرة الأراضي والأملاق

# مكومة رأس الفيمة دائسرة المحاكسم

### تبليغ حكم غيابي

إلى المدعى عليه/ وائل محمد خضر. لقد أصدرت محكمة رأس الخيمة الدنية ضدك بتاربي ١٩٩٢/٨/٢٢ في القضية الحقوقية رقم ٤٢﴿ اللَّهِ المُعْالِمُ اللَّهِ المُعْالِمُ اللَّهُ اللَّا اللَّهُ اللَّا اللَّهُ الل حكمًا غيابياً يتضمن الزامك بدفع مبلغ (٢٢,٥٩) درهم للمدعي بنك عمان المحدود وتضمينك الرسوم والتا حق الإعتراض على الحكم الغيابي خلال المهلة القانونية من تاريخ اليوم ١٩٩٢/١١/١١م وإلا أصبح الحكم قطعياً بحقك.

الحكمة المثية القاضي المدني



1.5 g = 1 - 1-

زيادة اسعار الارز قررت وزارة التصوين الإبنيسة رفيع سعر الارز للنعوم للمستهلك الذي يباع بواسطة الكويونات حيث يخصص ١٫٥ كيلوجرام لكل مواطن شهريا ال ١٧٠ فلسا للكليوجرام الولحد اعتبارا من يوم السبت. وبموجب هذا القرار اصبيح السعير الحبر للارز ٢٢٠ فلسا الكيلو جرام الواحد وصرح مصدر مسؤول في الوزارة انه سيتم اعتبارا من يـوم السبت للـاضي طـرح لنـواع

وأعربت الوزارة عن اسفها لرفيع الاسحيار بصيب محدوبينة ميزانينة البدعم الحكبومي وطروف للوارية المالية.

# تكنفى لسسريط ١٨٠ الف مشترك ه

وأفق مجلس الوزراء الاربثي في جلسته التي عقدهـا بـرياسـة الشريف زيـد بن ويعق مبتس الأول على البرنامي في مستعم الاستثماري لمؤسسة المواصلات السلكية والأسلكية للسنوات ١٩٩٧م ١٩٩٧ وقد تناول البرنامج الدور الحيوي للاتصالات في يقع عبلية التنمية الاقتصادية والاجتماعية واستغطاب راس المال العربي

وقد ثين أنه تقنيرا لظروف للملكة فان هناك حاجة لتتقيد مشاريع تكفي لريط ٠٨٠ الف مشارك جنيد خلال هذه الفارة الامر الذي يستدعي انشاء مقاسم وتواجع هاتفية جنينة في مختلف معافقات الملكة وانشاء شبكات اتصالات الربط هذه للقاسم قيما بينها ومع الشبكتين الوطنية والدولية وكذلك توسعة الشيكات

كُمَّا وَافْقَ لَلْجُلْسَ عَلَى تَسْكِيلِ الوقد الإربني الى اجتماعات وزراء الداخلية العـرب ل تؤسس خلال الفترة من الرابع وحتى الساسس من ديسمبر القبل برئاسة جـوده لسبول وزير الناخلية وعضوية مدير الإمن العام وامين عام الوزارة

## فرع لترخيص المركبات في عمان الغربية

وَالْقَتْ لَجِنَّةُ امَانَةَ عَمَانَ عَلَى تَحْصِيصِ مساحة ١٠ يونَمَاتُ فِي الْمُنطقة الصناعية بيادر وادي السير لأستعمال دائرة ترخيص الركبات لنكون موقعا جديدا لبناء ع لترخيص مركبات وسوافي سكان منطقة عمان الغربية من اجل تخفف الضَّغِطُ عَلَى لَلُوفَتَ الصَّالِي فِي مَارِكَا وَللنَّسهِيلِ عَلَى المُواطِّنَينِ القَّاطِئِينَ في عمان

. كما واقفت اللجنة خلال اجتماعها على انشاء مصعد هواني تلفريك في حدائق للله عبدالله يطلول ٢٥٠ مترا ويتكلفه تصل لق مليون دينار لاستفلاله لغايات ساحية وترفيهية للمواطنين.

#### ٠٠٠ بنابة ابلة للسقوط في تل ابيب

نكرت صحيفة بافار ان حبوالي ٤٠٠ بناية في منينة تبل ابيب هي بحالة خطيرة ومعرشة للانهيار الأمر الذي يثير مخاوف للسؤولين في البلدية من خَصَّر انهيَّار هذه ٱلبِّنآيَاتُّ، خُلالٌ فَصلَّ الشتاء. وتقلت الصحيفة عن رئيس البلدية قوله: لقد تم وضّع اشارات على جميع البنايسات وان سكنانها تسلموا اشعارات يضرورة مغابرتها لانها ايلية

# للسقوط ولكنَّهم لم يغانروهــا من آلأن

سمنان جديدان يُكرت صحيفة كول اهريت الاسبوعية انه سيتم قريبا اقناسة سجن في منطقة الْتَكِيا بِنَاءَ عَلَى توصية طَاقَم بِرِنَاسَة شَاؤُولَ بِينِي مَدِيْرٍ خَيْمَات السَجُونُ السَابِق. \* يُكِان وزير الشرطة قد عن هذا الطاقم من أجل العثور على حلول الانتظامُ في السُّيْوِونَ وَالْمُعْتَقِلَاتَ الإسرائيلَيَّةِ واوصي الطَّاقَمْ بِاقَـامِـَّةٌ السَّجِن فِي لَلْسَدِيا بحيثً يُشْتِوعِي ٥٠٠ سَجِينَ كما قدمتِ توصية لاقامة سَجِن لَحْس فِي السَّاصرة يستوعب

## يرفض آجراء عملية لثاب فلطينى مصاب

بُكرت مُبِحِيِّةٍ ٱلتهار للقبسية ان ادارة مستشفى هداسا رفضت ان تجري عملية جراحية الشَّابُ أَفَورَي عَطِية الذي أصابه عيار ناري يوم الخميس في يلحة مدرسة ضعند الجوري ببيت جالا الا بعد أن ينفع نووه ٣٥ الف شيكل كنفسة أولى على

وقال والد الجريح انه اضطر الى استدانة المبلغ من اصدقائه ومصارف كي لا وقال أن الاطباء في هداسا ذكروا له أن أبنه سيطل تزيل للستشفى لمدة لملاشة

أشهر مما يقتضي أن يدفع عن كل نيلة ألف شيكل، وأخبروه أن مبلغ ٣٥ الف شيكل التي دفعها عبارة عن خمسة عشر ألقا أجرة العملية والعشرون الاخرى لقاء مبيت عشرين ليلة في المستشفى دفعت مقدما.

وكان الشاب محمد الدالة من العمر ١٧ عاما وللقيم في حي الدوحة ببيت جالا قد صابته رصاصة صبيحة الخميس لدى مخوله ساحة للدرسة اطلقها عليه الجنود وإَصِّانِتِه ۚ فِي سَاقِه فَقَتْحَت الشريانُ والعَصِبُ واجريت له عَمَايية جـرَاحيـّة التّ آلى تقليص ساقه ستة سنتيدترات



## والأسار

#### فحص الاسمنت والحديد المستورد

اكد للهندس مبلاح الدين عبوض رئيس الهيشة العامة للرقابة على الصادرات والمواردات ان كساقسة واردات البسلاد من الاسمنت وحديد التسليح تخضع لرقابة شددة من قبل الهيئة ووزارة الإسكان. واشار الى ان هذا النظام مطبق منذ عام وتصف بعد صدور قبرار وزينر الاقتصباد بأخضاع جميع السلع الصناعية الستوردة للرقابة الفعاية للهيئة.

واوضح ان جميـع الكميـات التى دخلت البلاد مؤخرا تم فحصها بصورة بققة لضمان مط ليقتها للم واصفات للعملية ولليكانيكية ولم تدخل البلاد اي كميات غير



تقرر استصلاح ٦٠ الف فدان وتوفير مشروعات تصنيع زراعي صغيرة لشباب الخريجين وزيادة صادرات الخَصْر والقَاكهة للصرية الى فَرَنسًا. وصرح د. يوسف والي نائب رئيس الوزراء ووزير الزراعة انه تم تخصيص ١٠ ملايين جنيه الساعدة الشباب في اقامة مشروعات البان وصلصة طماطم ذات

وكذلك استصلاح ٦٠ الف فدان بوادي النقرة لتوزيعها على الشباب وانشاء ١١ محطة رقع تشمل ٧٧ وحدة ري وانشاء محطة تقاوي وتسريب العمالية في مجال تسويق وادارة الجمعيات التعاونية الزراعية.

## توصيل الكهرباء لمشروعات استصلاح الاراضي

يقوم خبراء هيئة كهربة الريف بالانتهاء من اعمال انشاء البنيـة الاســأسيـة او توصيل التيار الكهربائي لمشروعات استصلاح الاراضي لمساحة مليون و٣٤٧ الف فدان بشمال سيناء ووادي النقرة واراضي الجمعيات الزراعية لاستصلاح الاراضي. واعلن المهندس ماهر اباطة وزير الكهرباء انه تقرر انارة الف عزبة على مستوى الجمهورية خلال الخطة الحالية وهي تعادل ما تم انجازه خلال العشرين عـامــا الماضية وسيتم النجاز هنا العدد في حالة مساهمة المواطنين بنصف التكلفة والــارة ثلاثة أمثال العند بالساهمة بـ ولاَّ٪ من التكلفة.

#### نميين خريجين جدد كمدرسين بالمنيا

اعلن عبدالحميد بدوى محافظ المنيا أنه سيتم تعيين ٨١١ ميرسا من خريجي دور للعلمين والمعلمات دور مسايسو ١٩٩٣ بعدن ومراكزٌ للحافظة اسبد العجّيزُ في منارس التعليم الابتدائي وسبتم تسليم خطابات التعيين للضريجين في النصف

و184 من المعلمات بملوي

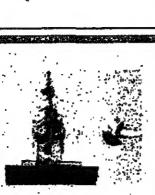
واضافُ انه تقرر حُفّضَ الحد الادنى للقبول بالدارس الثانويـة التجريبيـة الى ١٦٧،٥ بدلا من ١٧٠ درجة وانه تم قبول الطالبات بالتعليم الزراعي الثانوي لاول مرة هذا العام.

### توزيع مستنفدي الرسوب بالازهر على كليات جديدة

تقرر اعادة فتح مكتب تنسيق القبول بجامعة الازهر للطلاب والطالبات للستنفين المات الرسوب بالكليبات في العبام الجبامعي ١٩٩٢/٩١ كفرصة اخيرة من الجامعة لهؤلاء الطلاب باعلاة توزيعهم على كليات جنيسة ونلك خلال الفترة من ١٤ حتى ١٩ نوفمبر الحالي. سيتم صرف وتلقى الاوراق بالنسبة للبنين من المخيم الدائم بعنيتة نصر وللبنات بمبنى كلية تجارة البنات بعنيتة نصر.

## تمليك شقق الاوقاف والمحلات التجارية

تقرر تمليك جميع الوحدات السكنية والمحلات النجارية النابعة لوزارة الاوقساف لُ جمَيْع المُحافظاتُ باسْعار اقتصاديةً. وصرح به مدمد على محجوب وزير الاوقاف بنان البوزارة قررت التخلص من للشروعات الاستثمارية الصغيرة مثل أبراج الحمام والمزارع السمكية والمساحل والحدائق وايداع اموالها في البنوك الاستثمارية.



## تفقد العمل في مشفى درعا الوطنى

تفقد المكتبور محمد ايباد الشطي وزبير الصحنة والبرفيق محمد جميس محارب أمين فرع برعا للحبزب واقبع العمل والضنمات الصحية في مشفى برعا آلوطني واطلع الوزير وامين الفرع على افسام المستشفى وجناح الاطفال واستمعا الى شرح من رؤساء الاقسام والاطباء عن سير العمل فيها كما اطلعا عا الخيمات العلاجية..

كما اطلعا خلال جولتهما الميدانية على سير العمل ومراحسل الانجساز في جنساح العمليسات الحنيث وقسم الإسعباف الجنيند وغسرف العضائسة للشسددة ومخبر الشفى ووحسدة الغسيل الحديثة والمطبخ الجنبد وغرف

مشاريع المياه في للحافظة..

واشآر الوزير الى ضرورة ايلاء مشاريع

غياه في الريف الاهتمام الكافي بهدف تسامين

المساه النظيفة لكافة المواطنين تنفيسنا

وبعد تلك قام الوزير ومحمد نفساخ امين

فرع الحبزب وزيد حسون محافظ ايلب وصبحي العبــــد اللــــه رئيس المكتب

الْاقتصادي الفرعي وعند من الفنيين بزيارة

ميدانية لينابيع للياد عين الزرقاء ومحطة

ضُخُ الياهُ في سيجر اطلعوا خيلالهما على

واقع البنابيع واستمعوا الى شرح مفصل عن

الانسان والمواثيق الدولية

لافريقيا دور بارز وموحد في المؤتمر العالمي

لحقوق الإنسان النذي سيعقد بغيينا

اكد السودان التيزامية بحقوق الإنسيان والمواثيق الدولية ونادى بضرورة ان يكون

لتوجيهات الرئيس حافظ الآسد.."



وقد جبرى خبلال الاجتماع استعبراض ومناقشة واقع المباه الواقعة في نطاق مؤسستى مياه أدلب وللعبرة ومنا نفذ من مشاريع الموازنة الأستثمارية للعام الحسالي ونسب الانفاق ومدى توافقها مع صراحـل التنفيذ والصعوبيات التي تعترض العصل وسبل تجاوزها..

وقد شدد الوزيس على ضرورة الاستثمار الامثل للطاقات والإمكانيات المتاهة وترشيد استهلاك للياه حفاظا على هذه الثروة الهلمة.. كُمَا وَاكَدُ الْوَرْيِرِ ضَّرُورَةَ الْإَسْرَاعُ بُوضِعَ الوحدات الاقتصانية لمُشابع المِيَاءُ المُقتَرِحة طة. حس وسلقين بالاستثمار اعتبارا من مطلع العام للقبل وكذلك لتخاذ الإجبراءات البلازمية

عين الزرقاء لارواء المحافظة ووعد بمتابعة تسريع العمل بهذا للشروع الحيوي والهام لاستكمال توتي للؤسسة الاشراف على كافــة مع الجهات المنية..

السودان يؤكد التزامه بحقوق



#### يونيو المقبل مع ابراز قضاياً القارة التعلقة بتصفية الاستعمار والتدخسل الاجنبي في شئونها الداخلية وحقها في التنمية والتمبير الثقاقي والسياسي. جماه ذلك في تصريحات نشرتها الصحف

السودانيية امس للسكتور هنافظ الشييخ الزاكى عميد كلية القانون بجامعة الخرطوم لذي عاد الى السودان مؤخيرا بعيد أن رأس وفد السودان للاجتماع الإقليمي لافريقيا بشان حقوق الانسان الناي عقد بسونس

# elyli) ullis

اصبح الطعن في اجراءات الانتخابات، وفي نتائجها. تقليها شائعا، وامرا لا يثير الدَّهْشة أو الْأَستُغْرَابِ.. مما يؤكد أن هناك مشيء غلطَه في حياتنا..! وَفِي البداية. كانت الطعون تقتصر على اجراءات ونتائج انتخابات مجلّس الشّعب.. ولكن مع مضّى الوقت، اصبحت الطعون والأنّهامـات أمـرا ملازما لمختلف الانتخابات.. ابتداء من انتضابـات مجلس الشعب، وانتهـاء بانتُخابات المجالس المُحلية.. وابتداء من انتُخابات النَّقابات. وانتهاء

وهذه الظاهرة.. تؤكد أن هذاك «شيء غلط».. وأن الديموقراطية لا تمارس ممارسة سليمة، سواء من قبل اصحاب الاغلبية، أو من قبل انصار الاقلية.. وان الناس لم تعد تَثق في نتائج الانتخابات، ولا تحترمها.. وهذا الاسلوب يَمثُلُ خُطراً كَبِيراً على الْمَأْرِسةِ الْدِيمِوقُواطِيةٍ..

وفي انتخابات المجالس المحلية، التي جرت سوم الشلاشاء الماضي، والتي تجري الإعادة فيها غدا.. طعنت احزاب المعارضة في قرارات اغملاق بعض النُوَائِّرُ على مرشَّحي الحزب الوطنيّ، واعلانٌ قوزهمَّ بالنَّزْكية… وَنجحتُّ لحزاب العارضة في استصدار احكام قضائية ليلة اجراء الانتخابـــات تقضى بعدم سلامة هذا الإجراء، وتقضي بأجراء الانتخابات في هذه الدوائر بين مرشحي مختلف الإحراب.. واحترمت الحكومة قرار القضاء، وقررت اجراء الأنتخابات في هذه النوائر، بعد أن كانت قد اعلنت فوز الحرب الوطني

وقد فاز مرشحو الحزب الوطني في خمسة وسبعين في المائة من المدوائر بالتَّرْكية، نَظُراً لِعَدَّم قَبْرَةُ احرَّابِ ٱلْعَارِضَة، على حَشَدُ انْصارِهم وترشيحهم في هذه الدوائر، وبالتـالي ضمئت الحكـومـة لنفسهـا اغلبيـة كبرة... ولكن هناك من هم ملكبون اكثر من الملك، وهناك من هم يريدون انسأت الولاء، وهؤلاء هم النين أغَلقوا بعض النوائر على مرشحي ٱلْحَكُومَـة، واستبعـنوا مرشحي للعارضة، فاساءوا الى الحكومة، بدلا من أن يختموها..!!

ان هذه النتائج قد تدعو بعض قيأدات الحزب الوطنى الَّى الزهو والفخس م سد مسمح مد معمو بعص سيدات الحرب الوطني الى الزهو والفضر والقول بان الحزب يمك الإغليبة التي لا ينازعه فيها احد..! وهذا حقهم..! ولكن الإمر الطبيعي.. ان تجتمع قيادات الحزب، وان نقوم بعملية تقييم أمين وموضوعي للنتائج، ولما جرى في الانتخابات.. ومن للؤكد أن هناك قيادات لديها الكثير الذي تريد أن تقوله على ضوء ما رأته، وما لمسته، وما عاشته.. فهل تستمع لها القيادات العليا..!!

سعيد سنبل ـ الاخبار

### ترجهوا الحب الى افعال

بعد ان مر يوم الحب اتمنى لو نترجم الحب الى افعال وسلوك يومي بدلا من ان نجعله مجرد مناسبة اخرى للكبلام عن الحب.. دعوننا نتعلم كيف نُحب.. وندرك \_ باعمالنا \_ ان الحب عطاء لـلاخر، وتضميـة، وأنكـار للذات.. وفي وقت الخطر الذي جاء مع الزلزال ظهر الحبّ المصري العظيم.. وظهرت الضا بنر الفساد، في نهر الحب وجد للشرد مسكنا او خيمة ووجد المُصَطِّربُ لمسة حنَّان، ووجدُ المريض والمصاب بدأ \_ فوقها بد الله \_ تُعيد

ولكن.. هل يتفق مع الحب ان يترك صاحب سيارة سيارته الفاسدة المغشوش، والاسمنت المغشوش، لنرتكبُّ بنلك جريمةً قتل لابريّاء..؟! دعونا نجعل عيد الحب هذا العام عيدًا جديداً.. وتأخذ من الكارثة عظـة، ونعرف أن الموت ياتي بغتة فلا يفرق بن سكان العشش وسكان الإسراج، فنعيد ضمائرنا ألى الحياة. ونعيد قلوبنا ألى الخفقان، ونعيد عقولنا ألى

رؤية الصوابِّ والخطأ، ويصبِّح آحتفالنا بالحب ترجمة لاعمالنا.. انناس عبدالغني.. ـ الاهرام

## رأى بالعربي

رب ضارة نافعة.. مثل قعيم تلبت الاحداث كل يوم صحته ومدي حكمته، حقيقي ان زلزال يوم الاثنين قد اصابنا جميعا بحسائر فاسحة سواء مادية بية أو أجتماعية ولكنه في نفس الوقت كشف لنَّا عن حقائق كثيرة و المسلم أو المتعاقب عنها سواء عن عمد أو عن جهل. كنا نحاول اخفاءها أو التغاضي عنها سواء عن عمد أو عن جهل. الزلـزال اسقط القناع عن الـوجـه القبيـح للمستفلين. أزاح الستـــار عن التلاعب في اللوائح والقوانين التي تتظم عمليـة البنــاء، كشف عن الاسبــاب

الجِمِاهِيرِ، اوضْحُ الاسبابُ الواقعيةُ لَّازُمَةُ النُّقَّةُ المُتبَادِلَةُ بِينَ اجهزة الدُّولَـةُ والْكثير من اللواطَّنين. وعلى سبيل المثال عملية الحصول على ترخيص بناء اشبه باللعبة بين القط والفار ولكن بطريقة جديدة، تارة يكون طالب الترخيص هـو الفار وتارة أخرى يكون هـو القط، وهي ليست فرورة ولكنها حقيقة مؤسفة عُندُمَا يتقدم مُـوَاطِّن بطلب تـرخيص لبناء عُمَّارة ويستكمل كل أوراقه بطريقة سليمة مائة في للائة فلا يجد سوى التسويف والتلحيل واحيانا الْرَفِّضُّ لاسباب تافهةً فانه هنا قار ولكنَّه يبرى في نفس اللَّوقَّتَ طلَبِات ترخيص تمر بسرعة البرق حتى ولو كانت مخالفة للمواصفات المطلوبة

هذا وُحدَه يهزُ النَّقَة في نَفْسَ المواطنَ بالنسبة للاجراءاتُ المطلوبة وتجعلُه يلجأ الى الامور الملتوية والى ممارسة دور القط المفترس بدلا من دور الفار ولعل تصريح د. عاطف صدقي رئيس الوزراء عن هدم وازالة كل المباني والعمارات الموازن والثقة بين والعمارات المدانية والمرات المدانية المرات الم الحكومة والمواطنين.

ان تطبيق القانون بعيدا عن المجاملات والشوصيات والطرق الملتوية وعلى الجميّع دونَ تَفْرْقَةَ هُو الطَّرِيقَةِ الْوَحَيْدَةِ لَرَدَعَ كُلِّ مَتَـلَّاعَبُ ومَسَتَّفَـل وفي نفس الوقت الخطوة الحاسمة لإعادة الثقة بين المواطنين والحكومة.

محمد طنطاوى \_ اخبار اليوم

# الصحافة السودانية تتعرض

ازمات تهدد بتوقف صدور بعض الصحف نتيجة لعدم توافر الورق ومواد الطباعة

 السُّودان الحديث، في ثماني صفّحات بدلا
 من اثنتي عشرة صفحة كالمعتباد.. واكبت الصحيفة في مقالها الافتتاحي انها تعاني

واوضحت الصحيفة أن الكمية الموجودة لديها من الورق لا تكفي الا لاينام معمودة كما تتكرر اعطال ماكينات الطبساعسة باستمرار وبما يهدد بخسائر مالية متزايدة نثيجة لثبات سعر الصحيفة عند دبنار وقد نشرت صحيفة السودان الصديث تعليقا لاحد القضاة السبودانيين على عدم توافر الصحف السودانية حتى في الخرطوم العاصمة قال فيـه انـه يستطيـع ان يقـرا الصحف المصرية اليومية من أسوان في

والقوات للسلحة السودائيتين تصدران فأ تعانى صفحات ايضا بدلا من اثنتي عشرةً صفحة كالعناب

تستغرق اسبوعا.

وصرح عل برادة السنشار بعكتب وزير الاقتصاد مان زمارة الوقد شاتي للتمهيد لاجتماعيات اللجنية النجياريسة بين مصر والسنودان والتي يبرأس الجسائب المصري فيهسا السدكتسور بسرى مصطفى وزيسر الاقتصاد والنجارة الخارجية.

لاول مرة معتلين من شركات القطاع الخاص ونلك لدفع عملية التجارة مع السودان أستيرانا وتُصديراً.. كما يضم الوَّفْد ايضبا ممثلين عن وزارات الصناعية والسائيسة



**Emirates Telecommunications Corporation - Etisalat** المركز الرئيسي - أبوظبي - الامارات العربية المتحدة

مؤسسية الامارات للاتصالات \_ اتصالات

مناقصة رقم ٢٦١ م ر / ٩٢

لتوريد وتركيب وتدشين أجهزة توسيع خدمات مقاسم الشبكة العامة للتحويل بالحزم في دولة الامارات العربية المتحدة TENDER NO. 261 H / 92

SUPPLY, INSTALLATION AND COMMISSIONING OF EQUIPMENT FOR EXPANDING PUBLIC PACKET SWITCHING SERVICE IN UNITED ARAB EMIRATES تدعو مؤسسة الامارات للاتصالات (اتصالات) الى تقديم عطاءات لتوريد وتركيب وتدشين أجهزة

توسيع خنمات مقاسم الشبكة العامة للتحويل بالحزم في نولة الامارات العربية المتحدة وذلك طبقا للمواصفات الفنية ووفقا للتعليمات والشروط الموحدة لمناقصات اتصالات. يمكن شراء مستندات المناقصة خلال ساعات الدوام الرسمي لاتصالات مقابل مبلغ نقدي قدره

٢٠٠ درهم (غير قابل الرد) من المكتبين المذكورين الناه :

 احسم العقود بالركز الرئيسي لاتصالات الكائن بالطابق الرابع من بناية بنك أبوظبي التجاري بشارع زايد الثاني في أبوظبي. ٢- مكتب المحاسب المالي بفرع اتصالات في دبي.

توضع العطاءات في مظاريف مختومة ومكتوب عليها رقم المناقصة من الخارج ومعنونة باسم :

السيد / مدير العقود المزكز آلرئيسي – اتمنالات من ،ب ۲۸۳۸ – أبوظبي الامارات العربية المتحدة

وتودع المظاريف في صندوق المناقصات في قسم العقود بالمركز الرئيسي لاتصالات في موعد القصاء الساعة المادية عشرة من صباح يوم السبت الموافق ٢٦ ديسمبر ١٩٩٢.

ولن تقبل العروض التي يتم ايداعها بعد الموعد المحدد.

مديسسر العقسسود 





بالاضافة الى تدهبور مساكينسات الطبساعية وفي هذا الإطار صدرت امس صحيفة

من صعوبات جمة ثهدد استُعرارها. سودانی واحد ،عشرة جنبهات سودانیه ،،

سذكر ان صحيفني الانقساذ السوطني

#### وفد اقتصادي مصري يصل الخرطوم النوم

يغادر القاهرظليوم وفد اقتصادى مصري على مستوى الخبراء برئاسة الدكتور رفيقً سويلم رئيس فطاع النقد الاجنبي بوزارة الاقتصاد متوجها ألى الخبرطوم في زيبارة

وقال المستشار علي برادة ان الوفد يضم





الإمسارات تتبيح أمسام الشسيسان والشمايات من مواطني دولة الإمسارات الضرصسة للعمل في مسبعة مستسوضة منذ تأسيسها في عام ١٩٨٥، شهدت الإمارات مواً باهراً من شركة طيران محلية تفطي ثلاث مدن الى خطوط جوية عالية مع سبكة رحلات تصل الى ٢٠ مدينة رئيسية. وتغطط الشركة لتوسيع اسطول طائراتها وشبكة رحلاتها ونحن نتيج لكم الغرصة للمساهمة في نمو ونجاح هذه

الشوكة الوطئنة الزهلات الاساسية الطاوبة 💃 إكمال مرحلة الدراسة الشانوية، ويفضل وجود مهارة في مع التدريب المكتف المُواد التقنية او الرياضيات. والعمل الحاد، بمكنك على فهم اللغة الإنجليزية.

تحقيق حلمك

القانونيا

مِيِّج إجادة اللغة الإنجلسيزية كتابة وحسينًا، مع قدرة عالية على يجب أن لايقل العمر عن ١٨ عاماً ولا يزيد عن ٢٧ عاماً.

في الطول: ١٦٣ سم على الأهل. ع قوة البصر ممتازة (بدون نظارات طبية او عدسات لاصقة).

يُسَبِّقَ البسرنامُج الشعريبي المبعثي عاصان ونصف من بينها ١٤ شسهراً عن بريستسويك في اسكتلندا يوجي التقدم بطلب باللغة الإنجليزية الى العنوان الوضح ادناه مع إعطاء التفاصيل الكاملة عن الخبرة السابقة "وَالْوَهُوْلِيِّ لِلسَّوْدِةِ الوطيقة بالإسباقة الى إرفاق صورة بحجم صور جواز السفر مع ذكر الرجع الخاص "EKP" " التر موج السنالام الطلبات عو ٢٠ مومير ١٩٩٠ :

مُسْتِعِينَ الْمُسْرُونَ الْمُوطَفِينَ لِلْمُسْمِلِيسَاتَ، طَيْسُوانَ الإمسارات، صب ١٨٦، دبي، إعم.



في اطار استعدادات المسرح الحبديث لفعيالييات المبوسم المسرح المُقَبِّلُ قَرِرت ادارة الفرقة اقامة دورة تدرييية، تشميل أعبداد المثلينَّ ومحاضرات حول تاريخ المسرح والسينوغرافيا، بالإضافة الى تدريب المنتسبين على جانب من جوانب الفنون الشعبية، التي يمكن توظيفُها

> واوضح مسؤولو المسرح الحديث ان هنده الندورة تستمر لمندة ستنة عشر اسبوعا، وسيكون من بين المشاركين في السدورة كسل من سمير الإغسا السدى سيدرس التعبير الحركي وعبدالكريم عوض ووليد عمران لالقاء محاضرات حول السينوغرافيا واستضدامات الديكور بالإضافة الى القشان اسراهيم سسالم في فن الإلقساء المسرحي واحمد النابودة الذي سيشرف على تـدرييــات

واشبار الى ان هيذه البدورة تبأتى في

### الفنون الشرقية تتالق في لندن

يستضيف المتحف البريطاني ق لندن حاليا، معسرضين لَلْفَنُـونَ الشَّرِقْيَـةَ.. ويِتْنُــاول المعرض الإول المسمى وسقبارة والذي يستمر حتى الرابع من شهر ابريل المقبل، موضوع بداية التواصل البريطاني مع الإمبراطورية الصينية، وذلك من خلال التقاريس والمذكرات واللوحيات والترسيائل التي تصف المناظر الطبيعيسة وا

امآ المعرض الثنائى المستصر

مركز دبي للاعمال الفنية يضيف المزيد الى رصيده الابداعي يبدأ مركز دبي للاعمال الفنية التابعة لتلفزيون دبي الاعداد لتصوير المسلسل العربي التاريخي «الكاهنة» وهو من تاليف طه شلبي، الذي قدم العديد من المسلسلات التاريخية الناجحة، منها «صعاليك ولكن شعراء»، «وبلاط الشهداء» والعمل الجديد من اخراج

اطار مشروع كبير تنوي الفرقة تقديمه

مع نهايـة ينايـر للقبـل، حيث سيتم

خُتيار مجموعة من النتسبين في

الدورة ليكونوا معظين في مسرحيسا

سسهرة ضاحكة لقتل السندياده ألتى

سيقدمها للسرح الحميث مع بداية

والجدير بالذكر ان ادارة الفرقة

مازالت توجبه المعبوات للبراغيين من

الهواة للانتساب في العورة وتسجيل

اسمائهم لــدى أدارة القــرق في مقــر

المسرح بجمعية الشارقية للفنون أ

كمأ تنوي الفرقسة تقديم عطين

مسرحيين في فصل واحد بعد انتهاء

الدورة كنسوع من التقييم للمنتسبين،

وتعتبر هـــنّه الـــدورة هي الثسانيـــة

بالنسبة للمسرح الصديث في سبيل

لقاء على كرسي

الاعتراف

المخرج والمعد يحيى الحاج فنان عرفته الساحة السرحية للحلية منذ بعاياتها

ساهم في اختراج العديث من السرحيّات

وساهُم في انجاح العديد من السورش المسرحية، المثلينا المسرحيين، منذ فالاث

سنوات لوحظ عليه ابتعابه عن الإخراج

والإعداد المسرحي وظهر نشاطته فقط من

ماس.. الى الأبد

عارضة تقدم مروحة يدوية مرصعة بــ ١٤٢٥ قطعة من الماس

والإحجار الكريمة مجموعها ١٧٥ قيراطا اثناء واوكازيون، مجوهرات اقيم

في طوكيو مؤخَّرا، وبلغت قيمة المروحة ٨٠٠ الف دولار، وقسد صممت

المكوك الغرنسي

جوهان شاقلـر (الماني) رئيس شركـة بـورو ـ هيرمـوسبيس. يقـدم

نعونُجا للمكوك الغضائي الفرنسي «هيرمس» خلال مؤتمر صحافي في

باريس. الشركة تعشل ١٥٠ شركة في ١٣ بلدا تسارك في برنامج صنبة

المكوك الاوروبي.. وقد دعا شافلر الحكومات الاوروبية الى عدم التّخلي عنّ

للدعاية لحملة مجوهرات في اليابان..

المشروع انطلاقاً من اسباب مالية..

كرسي الاعتراف استطلاع فني مبسط رأينا القيام به من اجل خلق

نوع من التواصل بن فنانينا على الساحة الفنية وبن الجمهور.. فَهِنَّاكَ الْعَدِيدَ مِنْ الْأَسْئِلَةَ وَالْاسْتَفْسَارَاتَ حَـُولَ فَنَـانَ مَعَيْنَ، وَهَنَّـاكَ

ايضا العديد من الإجابات والتبريرات التي تخفي على الجمهور، وحرصا منا على فتح المجال كان هذا الاستطلاع.. الْحَترنْا تُـوحيُّه

الاتيامات، وسمّحنا لفنائينا بالجلوس على كرسي الاعتراف..

زيادة عدد المظلين به..

## السرج الحسديث يسدعسو المواة للانتماب للدورة المرحية الجديدة

البصين وتبصف النشيعسة

حتى ٣١ بناير القبل فيتناول الفن اليباباني والنبادر منسه خاصة. فالتحف يعسرض اللوحيات الساسانسة للنبأدة والرسوميات على الحسريسر واللفيفات الورقية بالإضافة الى المطبوعات الخشبية السماه «اکی ـ آي» والتي تتمـــــــع بشعبية عالمية..

وفي لقاء سريع مع عبدالوهاب الهندي لالقاء الضوء على ملاسح هذا العمل أشار الى أن أغلب الإعمال الفنية التاريخية اوضحت الطرق والسبل التي يُلجَـا الأعـداء في هجــومهم على الإسلام ومحاولاتهم لشق الصفوف عن طريق المُكاند واثارة البلبلة، ولكن هـذا لعمل الجديد بعثوان «الكاهنة» سوف يعطي للمشاهد والاعمال التاريضية بعدا جديدا بالنسية لطرق الاعداء واساليب كيدهم حيث يبرز أستخدامهم لُسحيرُ والشَّعُودَةُ والْخُيْرَافَةُ، وليُو جعنا الى اصل الفترة الزمني التاريخية التي يدور حولها العَملَ نجد الها مرحلة ما بعد دخلول الاسلام ال رض للفرب العربي. حيث تعرض للعديد من الهجمات الشرسة التي تم شنهنا على المسلمين ووصبول اعتدا الإسلام ألى حبد أستضدام الشعبوذة والسحر، ويتمثل بعض هذه الطرق فيما تقوم به شخصية والكباهنية وتلعب تورها المثلة السورية تادين. فبحكم قوة شخصيتها وجمالها ورغبة العديد من الرجال من قومها في مجالستها والتقرب منها تضع

كسب وتأييد أهلها الى جنائب الروم.. الامر الذي يعد احدى العقبات الأكثر خطورة امام الإسلام.. وكيف تم اختيار سادين لشخصية

سياسية لتسيطر على أومها فتتروج

احد قادة الجيش الرومي لتتمكن من

شخصنة الكاهنة وايعادها تنطبق من حيث الشكل والمرحلة العمرية على نسادين، وقسد عملت معي في احسد

خلال مشاركاته في تنظيم للناسبات الغنية.. وكرسي الاعتراف تبوجه اليه ببعض الإنهاسات وكان الإنهام السرئيسي

يَقُولَ: ابتفسنت منسلاً فترة عن الاخسراج

المسرحي ويكاد يكون هذا الابتصاد غياب

كاملاً عن الساحة.. كأنا؟ ومأمي الاسباب؟ يحيى الحساج يجيب: انسباً لم اغب عن الساحة السرحية، هذا اولا، اما بخصوص

نوقفي لدة للَّالَّ سنوات عن الاخْراج فَهِذَا خطأ ايضا لانها سنتان وليست نُسلاتُ

والدليل انتي قدمت اخر عمل في في سنة ٩٠

وهو مسرحية «رجال لهم رووسه سع. السرح الحديث..

النَّا عَانَا تَوْقَفْتُ عَنْ الإخْـراج؟.. لا أنسا لم

انــــوقف لكني كلفّت بحكم عدلي في وزارةُ الاعلام والثقافة بخصـوص اعــادة تــرتيب

العمل الاداري والاشراق فيما يتعلق بلجنة

العمل الزباري والاسراق الته يتعنى بجت اجازة النصوص في الأمارات الشمالية، وكان لـزمـا علينـا ان نتقرغ لـوضـع المعـايـر والاسس التي سنقيم علـيـهــــا الاعـمال

كتبت/شهيرة احمد قامت جمعيسة احيساء التراث الشعبي في الامارات بتوزيع كتيب خساص بها على المســـ فعاليات المؤتمر النانى والعشرين لحمعسات الهلال الاحمر والصليب الاحمر العربية المنعقد حالسا في

المجمع الثقافي بابوظبي، وتضمن هذا الكتبب معلومات عن الجمعية واهدافها ونشاطاتها اضافة آلى

العديد من الصور التي تظهر مدى

جمالَ الترَّاث الأماراتي وتنوعه وتعرف الوفود الحاضرة بــه

ويذكر ان الجمعية اسست برعاية وتوجيبه صاحب السمو الشيخ زايد بن سلطان أل نهيان رئيس الدولة، ومازالت تواصل جهــودهــا في تعميق الـــوعي الْتُسارِيْخَي والتِّرَاثِي وَالْحَصْسَارِيُّ والثقافي لدولة الإمسارات من خسلال

للمسأفظسة على العسادات والقيم الحميدة الموروثية عن الأبياء

والإجداد والنسابعية من السدين

وحاء في الكتيب ان مسركسر الجمعيسة السرنيسي الأول في

ابوظبي، ودركرها الرئيسي الثانا

في دبي، وتنشأ لها فروع في مناطقً

الدولة للختلفة. وتهدف ال

الحفاظ على العادات والتقاليد

والهواصات والإلعياب الشعبية

والاشراف عليها والظهور بها في

صورتها الحقيقية امام آلحتمعات

الاخرى، وتبنى المواهب الفنسة

والعصل على تتميتها وصقلها،

واقامة المعارض الفنسة الشعيسة

المجالس الإدبية والشاركة بهاً، ﴿

المُنْاسِياتَ الوَطَنيَّةِ. داخَّل وخَارِجْ

الدولة، وتقديم الخدمات الأنسائية

الإسلامي الحنيف..



هبة والتاريخ

يلتقيان في مسلس

حبرصت على ان اقدم المرأة في هذا العمل بشكل مقايس لمأ تقدمه اغلب الإعمال الفنية الأخسري وشخصيته الاساسية هي الكاهنة. الذكية، المخططة المنبرة، والمصركة القصال الكامن في

اين سيتم التصوير.؟ الكان مقسم ما بين مصر وسـوريــا. فقى الدولة الأخرى سوف أصور بعض اللقطات في منطقة الكثب السورية، حنث الحمال والخضرد. وك منطقة اللاذقية على الشَّاطيء، اما مصر فسوف تكون المسألية مختلفة

الى جسوار. نسانين. الان رشدت وندى بسيوني ونبيلٌ نور الدين..

موجودة في المنطقة، وتشهد أحداثها، والدور متأسب لفايرة من ناحية الشكل وامكانية قايزة في معرفة مدى ابعاد الشخصية المطلوبة القيام بها.. كم ستكون عدد حلقات «الكاهنة»..؛

من هم الفتانون الذين سيشاركون في

مجموعة من الاسماء اللامعة والنجوم، منهم رشوان توفيق وفسايسزة كمال ومحمود مسعود وخالد زكي واسراهيم خان ومحمد السبع ومحمد توفيق ماهو دور الفنانة فانزد كمال.؟ دورها هو دور فتأة روماند

وعربرة ويونس، وحكيم النزمسان، عند الحلقات ثلاتون حلقة، ومدتها

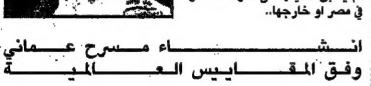


## طريل غاتا تجتاز الايام الصعبة

حينما انهت حورية الشاشة داريل هاتا صلتها بالمغني جاكسون براون، بعد معركة خرجت منها باصابات تفسية بليغة، هرعت تاريل الى الاتصال هاتفيا بصديقها القديم جون كينيدي جوينور، ابن الرئيس الامريكي الراحل ليقدم لها يد الساعدة وكاي صديق حقيقي، ساقر جون من فيويورك حيث يعمل بالمحاماة الى لوس انجلوس ليقف الى جانب داريل.. وقد فوجيء جون بـوجـود بعض الكدمـات النـاتجـة عن الضرب التي تعرضت له على يد جاكسون براون الى جانب كسور في اصبعين بيدها اليمني.. وبعد أن أدرك جون أن أصاباتها لم تخلف اثاراً جسدية فقط بل نفسية، اقترح عليها ان تخرج من للدينة التي وقع بها ثلك الحادث للؤَّلْم ويقول بعض اصدقاء الجانبين..! بالرغم من أن جون مهتم كثيرا بداريل الأ انهما لا يعترُمان الارتباط رسميا في المسقبل القريب...

وافق الموسيقار كمال الطويل أخيرا وبعد طول انتظار على اعادة طرح اغنية عبدالحليم حافظ «خذني معاك يـا هـوى، التى كتبهـا محمــد حمزة وذلك في ذكرى عبدالحليم والتي تحسل يوم ٣٠ مارس المقبل.. واشترط الطوييل اعبادة تسجييل

موسيقي هذه الاغنية مرة اخرى مع تسجيلها على صوت عبدالحليم.. وكانت هذه الاغنية قد تم تسجيلها في الستينات للاذاعة الكويتية، ولكن لَّم يسبق تقديمها على اشرطــة، ســواء



اعلنت وزارة التراث القومي والثقافة انها بصدد انشياء مسرح متكياميل تابع لها ومجهر بمختلف الإجهارة السلارمية لاداء مسرحي ضخم. وفقيا للمقاليس العلمية والمتطورة في هذا المجال. ومن المنتظر أن تصل تكلفة هذا المشروع الى حوالي مليون وثلاثمائة الف ريال، وفقا للنراسة الاولية في هنا المجال، على أن يتم الانتهاء من المبنى وتجهيزه خلال العام المقبل..

وبالرغم من أن وزارة التراث القومي والثقافة قد استضافت العدد الفْرِقُ الْفَنْيةِ ٱلعربيّةُ والإجنبية لتقديم عروضها في السلطنة.. إلا أن تلكُ العروض كانت تقدم على مسرح يتم أعداده بشكل بشكل سريع الوفاء بِالغَرضِ.. ومع أن هَنَاكُ مسارح خَأْصة بِالإنْدِيةِ الشَّبِابِيةِ وَالْـرِيَّـاضَيَّـة. وفي بعض الفنَّادق الكبرى الا انَّ هذه ستكون المَّرة الأولى ٱلتي تنشَّىء قَيها الوَّرْارة مسرحا صُحْماً ومتكاملاً تأبِعا لها..

ويتواكب ذلك مع التطور الملحوظ في النشاط المسرحي والفني في السلطنة اذ توجد هناك الإن عدد فرق فنية تقوم بعض الإعمال الجيدة، كما أن هناك مسرح الشباب التابع للهيئة العامة للرياضة والإنشطة الشبابية، والبدى ضطلع بمهمة اكتشاف وصقل السواهب والقندرات الشنابية في منذا اللجنال ومحاولة تقديمها، وهو ما سناهم ألى حند كبيرٌ في انضناج تجنارب السرح والإعمال التلفريونية في السلطنة، وقد ابدى الكثير من للثقفين والفسانين العمانيين حماسهم وترحييهم بهذه الخطوة..

ارف طبق ماران

ونفنت

# صاحب «رجال لهم رؤوس» يواجه مازق العمل الادارى

# يحيى الحاج: لم اتوقف لكنى لا اجد النص الذي يمس هواجسي

لًا.. نُحَنَ لم نقصد ابتعادك عن المس لكثك معروف باثك كنت مخرجا نشيطاً في

**حواد ـ** مرعي الحليان

فترة من الفترات ثم توقفت.. فرد من الفترات ثم توقفت.. هل هناك اسباب غير انشغالك بالعمل؟... اذا كنتم مصرين على الاتهام.. فللشكلة انني تصديت منذ فترة لإخراج عصل مسرحي يحمل الصفات المناسبة لبيشة الإصارات. وتحست بشدة لهذا العمل لكن المشكلة التي واجهتني ان النص الذي قدم الى كان بحاجة الى اعادة ترتيب وصياغة في أحداث، ولم اقتنع به، والشكلة الأخرى أن حظي رُديء، ولَّم أصادف العمل النَّدي يعيـد رِّ

كيف؟... يقول الحاج: قلت ان سوء الحظ والطّالع هُو السببّ. فهناك مسرحيات قدمت في المواسم السابقة وهي اعمال جيدة للستوى وكنت طموحا لأن لخرج احداها بالسوى وحت حوب من صوب منهي هذه منها، لكن لم يحالفني الحظ، مناهي هذه الإعمال؟.. مثلا محبة رماله ومجميلة»



للوروث والأسطورة ويحمل المواصفا



شأء ألله سوف يرى الجمهور هذا العمل

اسمه وسهرة ضاحكة لقتل السندياده. هل يعنى ذلك الله وجدت في هـذا العمـل

ما يحرك شباجس الإخسراج عضد يحيي نعم انسا احب ان اركسز على الإعمال التي

تعتمد الاسطورة والتي تتركن على رموز ومفردات تاريخنا العربي بشكل عنام ومن ثم سنصاول ان نسقط هذه الرصور على واقعنا لنربطها بهم الجمهور.. واعتقد ان هذد المرحلة من مراحل المسرح في الاسارات تتطلب.. بل وفي حاجة غثل هذه الاعمال. انا انت تنفي سبب توقفك عن الاخراج ﴿ الفترة للسابقية بعثم وجبود الثص اللذم يثير حماسك؟..

الجيدة التي قدمت في الساحــة لــلاسف لم انىل ئصيبي منها، ولم لجد نصسومساً تثيرني، لكنَّ الإن انسا اكثسر حماسية من السابق واقول انتظروا قريبا..



عبدالوهاب الهندي:

الهدف اسراز

ولفتنا المهبلة

الرحلة المشرقة المليئة بجهاد السلمع

وتوثيقها واعطاء فرصة لابناء الجبأ

للقبل لمعرفة تاريخيهم، وهذه الأعمال كلها تصب ضُمن الأعمال الادبياة التاريخياة، مثال الكتب والمؤلفات

وخَّاصة أنَّ مثل هند الاعمال الفنيـة

لماذا تتميز اعمالك بالقلبة والتباعد

اعمال ثُلُفَرْيوَن بنِّي، وخاصةٌ انني اعدّ للاعمال المواكبة للعيد الوطني لـدولـة

ما هو الجديد الذي ستقدمه اضافا

أنا بصدد الإعمال لاخراج مسلسل

كوميدى اجتماعي تنور احداته هول

رُوجِين متعددي المشكلات والمنازعات

فيلجآ الزوج لأغاظة زوجته وتأسيها

الى النزواج من امراة اخترى، واكت

يصدم بالثّفاق الزوّجين على مواجهته وهذا للسلسل من تاليف نبيل غلام..

عبدالوهاب له من الاعمالُ التاريخيـ

اربعة اعمال، وهي: شعيراء المعلقيات،

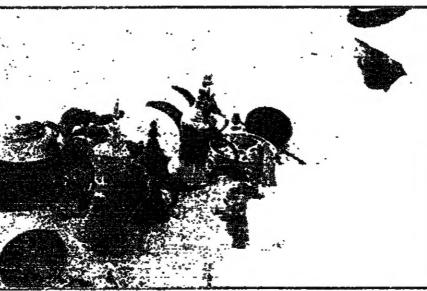
والجدير بالنكر أن للضرج

تقدم باللغة العربية القصحي، وابراز

أنّا بصدد اخراج عمل يحمّل المُواّصفات التي اطمح اليها.. فلدي عمل مع للسرح الحديث بالشـارقـة وهذا العمل يعتمد كثيرا على البيئية والاجتماعية لمجتمع الاسارات، وان

#### متّى؟ .. نحن الإن على اتصال مع للؤلف سمير عبدالياقي لإعطائنا الموافقة البيئية. لكننا سوف ننتظر ال ما بعد الإنتهاء من فعاليات مهرجان السرح الخليجي الدي ستستضيفه الدولة في يضايس القبل حتى تتمكن من اختيار المثلن لان العمل الدي لا اعرف لماذا تصرون على تسعيت تنوي تقييمه عمل ضخم وكبير ويحتاج توقف.. لكن بالفعيل وكما ظت أن الاعمال لعدد كبير من المثلين. ماإسم هذا العمل؟

# ء التراث الشعبي في الامارات



للْحَتَلَفَة، وتقويّة الروابط الاجتماعيـة، وحث الشبساب على الالتسزام بسادات وتعود فكرة انشاه الجمعية الى نهاية العبام ١٩٨٧ وعسرضت القكسرة على العمل والشؤون الاجتماعية في اطار المحدودة التي مضت من عمر الجمعية. النسائنة تأكينا لدور البراد المهم في احياء التراث حيث بوجد جانب

الاسلام والقيم والاغراف الاحتماعية.. صاحب السمو رئيس الدولية فلقبت الترحيب من جانب والدافع للعنوي... الى اقامتها من جانب آخر، ثم اشهرت في العام ١٩٨٥ رسميا من قبسل.. وزارة جمعيات النفع العام، ورغم السنوات الا انها قدمت للمجتمع الكثير من الانجازات، ومنها انشاء اللجان

 اطلاله عنى عالم القهوة العربية.. والاجتماعية وللسناهمة في اوجنه البر

يستطيع ان ييرزه سواها، وطباعة

ديـوان يعنـوان «من درر الشعـراء» في محاولـة منهـا لجمـع التراث الشعبي الشعري في منطقة الخلّيج، خاصة مــًا تعلق منَّمة بالحكمة، بالإضافة ال الامسيات التي تقيمها الجمعية وتجنب الشباب اليها محققة مبدأ التواصس بين الإجيال، والندوات والمصاضرات التر تعتبر وسيلة لنشر اقكار الجمعينة واهدافها في للجنمع..

وللجمعية دور بسارز في رعسايسة المعناقين بالدولية، حيثُ سناهمتُ في تشكيل اللجنة الإجتماعية للتابعية خدمات وانتاج المعاقين. وتوقير للنربين لهم في مجال تصنيع الأدوات الترانية والاتصال بوسائل الإعلام المنتلقة لتهيئة المجتمع لمدعم جهود اللجنة والْمُشَارِكَةُ فِي العَملِ الاخْلاقيِّ وَالاِنسَاني كما نظمت الجمعيـة بـالتعساور مسع

الجهات المناسب حفلات ترويحية فئية لدعم دراكر تناهيل المعناقين واقعامت معرضا لمنتجاتهم ورصدت للمشاركين فيه جوائر تدفعهم الى الاستمرار.. وفي اطار جهودها لاحياء النشاطات البيئية القييمة يظمت الجمعية رجلات للقنص في منطقة الربع الخالي بالمملكة

العربية السعودية، انطلقت الاول منها لمدة ١٥ يوما لاصطباد الإراث البرسة، الطيور، وشارك فيها هـواة ومحترفوا عَدْدُ ٱلرِّياضَةُ مِن أَعْضَاءَ ٱلجِمعَيَّةِ، كما عطت عأى نتر وتعميم للجسسالس العربية الاصلة ( مختلف مساطق واعطت الجمعيسة للهجن اهميسة خاصة لانها رياضة الماضى والصاضر

والستقبل في دولة الامارات وحسب بل

بالهجن وتنظم رحسلات على ظهسور الجمال في مساطق خارج المكان التي

هي الاخرى بالاهتمام الذي حظيت بــه الهُجِن، اضافة الى أهتمام الحمعية بالرماية وقنونها، حيث تسعى لإنشاء ميدان مغلق للرماية وتدريب الإعضاء فيه. ولعل أهم انجازاتها أقامة معسكر

في كل المنطقة الخليجيسة، فاستعانت بألاساليب العلمية الحبيثة للارتقاء بهذه الرياضة وخصصت اماكن معينة للهجن لتنظيفها وتغذيتها ولكل منطقة ملف خاص بها يشمل حالتها المرضية وطريقة علاجها وكل ما يتعلق بها، كما خصصت طريقا متعرجه للترفسه عنها واخرى مسافتها ۲۰۰ الى ۳۰۰م، كما تستعين الجمعيية بمختصين

> توجد به الجمعية.. وحظيت رياضة الخيل والفروسية

الاعضاء هواياتهم ورياضاتهم المفضلة وينظمون للسابة الت Jana H

التراث الشعبي النموذجي الحبي يحسد معلماً حيا للتراث الشعبي، ويضم هـذا للعسكـر بيت الشفر الفسيح، الذي بني فوق تبل رمل مرتقع، يسمع للجالسين أيه بمشاهدة الفعاليات والانشطة التي تجري في الساحة الرحية الوجولة

امامه، وتنتشر سه طيور القنص فوق اوكارها الخاصية التصوية بين ارجائه.. كما الخيمة الطبر سالسة الكبيرة والسجد وعرضة الأبيل، واصطبال الخيول ومقس خساص لطيسور الصيد، وفي هنا للعسكر يقارس

برامج التلفزيون

٠٠.٠٠ جلفاكس، ٢.٠٠ المصحف المفسر، ٢.٣٠ مسلسل الإطفال/ جرف الطيور، ٣٠٠٠ الأخبار المصورة ٣.٣٠ رسوم متصركة، ٤٠٠٥ فيلم تسجيل / رحلة الإكتشافات، ٤٠٣٠ مجلة الرياضة العالمية، ٥٠٢٠ حديث الشيخ الداعوق. ٥.٣٠ الحلقة الاخبرة من المسلسل البدوي/ ساري. ٧٠٠٠ العلم والإنسان، ٧,٣٠ في ذاكرة الرَمْن، ٨,٠٠ الإخبار الآولى مُ١.١ بُرناميج المسأبقات/ انطلق نحـو الهدف، ٩٠٠٠ المسلسل العربي/ سبور مجرى العبون، ٢٠٠٠ الاخبار العالمية المصورة ١٠٠٣ الاخبار الرياضية ١١.١٠ الموسّحات كنوزنا، ٢٢.٠٠ الفيلم العربي، ١,٤٥ موجز الإنباء،

١٠،٠٠ خدمة المعلومات التلفزيونية/ اماراتكست. ١٢،٠٠ الافتتياح بالسلام الوطني، ١٣.٠١ القرآن الكريم، ١٢.٢٥ برنامج / في رحاب القرآن، ١٠٠١ البرنامج المحل /البكم مع التحية، ٢٠٠٠ برنامج / الشهر المعارك، ٠,٥ المسلسل الاجنبي / دكتور دكتور، ٢,٠ البرنامج الديني / من هدى القرآن، ٤,١٥ فترة الأطفسال وتتضمن: ١- مسلسل/ جزيرة الدب ٢ مسلسل / الشناكل ٣ \_ مسلسل / باندا الحكيم. ٥٠١٠ البرنامج الثقاقي / برهان الحقيقة، ١٠٠٠ الحديث الديني لفضيلة الشيخ محمد متولي

الشعراوي. ٨٠٠٠ المسلسل النساريخيّ / فتى الانسطسّ. ٩٫٥٠ التقريرُ

٢٠٣٠ نشرة الاخبار الاولى ٧٠٠٠ جبريدة اليبوم ٩٠٠٠ نشرة الاخبسار

ـزيــــون الـشــــارقــ

٢٠٠٠ الافتناح بالسلام الوطني ثم القرآن الكبريم، ٢٠٠٥ تفسير القرآن

٤٠٣٠ الافنتاح بالقرآن الكريم، ٤٠٣٣ الحديث الديني/ رجال مؤمنون

ونسساء مؤمنيات. \$2.5 مسلسل الإطفيال الكبرتبوني/ الشنباكيل، ١٨.٥

البرنامج التعليمي/ الحساب بالالعاب، ٥٠٥٨ البرنامج المحلى/ اشبال

الأيمان، ٤٤٠، البُرنامج المحلي/ الاسلام والحضيارة الهنديية، ٧٠٣٠ اخر

الإخبار، ٧.٣٢ المسلسلُ اليومي/ الامتحان، ٨.٣٠ الاخبار، ٩.٣٠ الرسالة

اليومية مُعرض الكتاب، ٩٠٤٧ البرنامج المنوع/ فنون، ١٠٠١٨ البرنامج

★ ابراج الحظ ★

حان الوقت لبداية جديدة على اكثر من صعيد. الثور: ٢١ أيريل - ٢٠ مايو: حوار مشوق يكشف لك حقائق كنت تجهلها.

رحلة مقاجئة يترتب عليها عائد كبير ماديا ومعنويا.

التركيز اليوم على مد جسور الحوار مع الأخرين.

الحكمة قد تكونُ مصادرها اقرب اليك مما تتصور.

مُفتاح الكثير من مشكلاتك في يُسكُ فعليك بالتصرك

لاتتردد في مشروع المضيت الكثير من الوقت في دراسته.

حوار أنساني مع شخص من الجنس الأخبر يبدقعك الى

التركير اليوم على المساطفة والروسانسية والخيال

🖈 الحمل: ۲۱ مارس ــ ۲۰ ابریل:

الجوزاء: ٢١ مايو .. ٢٠ يونيو:

🖈 السرطان: ۲۱ يونيو ــ ۲۰ يوليو:

الاسد: ٢١ يوليو \_ ٢٠ اغسطس:

العدراء: ٢١ أغسطس ـ ٢٣ سيتمبر:

\* الليزان: ٢٤ سبتمبر ـ ٢٣ اكتوبر:

🖈 آلجدی: ۲۲ دیسمبر ۲۳۰ پنایر:

☆ آلدلو: ۲۴ يناير - ۱۸ قبراير:

مفاحاة طيبة على الصُعيد المالي في أنتظارك.

رصيد أنساني يضَّاف الى مَاْ آحَرزته سابقا. \* الحوت: ١٩ فبراير ـ ٢٠ مارس:

موقف يُقتضي منك الحزم والا ساءت العاقبة.

المحلى/ دور العلم، ١١٠٠٥ السهرة مع التمثيلية العربية/ ضربة جازاء،

الكريم، ٢٠١٧ المسلسل الأوردو/تعبو سلطان، ٣٠٣٨ المسلسل الأجنبي/

الرياضي، ٢٠.٣٠ الفيلم العربي/المتهمة، ٢٠٥٠ الفيلم الاجنبي.

الرئيسية والعالم هذا المساء ٢٠٠٠ نشرة الاخبار الثالثة والاخبرة.

١,٥٠ ابتهال ديتي، ٢,٠٠ السلام الوطني..

# بنك الإفكار

## ٨ نصائح لربات البيوت

حكام عُلُقٌ لِلْهِ عَامَ الذَّي

羅

﴿ أَنَّهُ أَسُودَ لَلْجِزَّهُ الْمُسْتَعِمَلُ فِي الْكِي مِنْ الْمُواةَ الْكَيْرِيَاتِيةً يِنْظُفُ بِخْرِقة مشداة بِمَاهُ مَضِافًا للهِ خَلْ وَلك بِعد أَنْ يِبِرُدُ تَمَاماً، وَتَجِفَفُ بِعدٌ تَلَادُ. \* وَتَتَلَفُ مَقَائِسِ النَّيَالِ الكهرِمائي مِجْرِقَة مَنْهَاةَ بِالكِحُولِ الإحمر. • إِنْزَاقَة الإَمْلِعَمَة لِلْلتَصْفَةَ بِقَامَ الطَّنَاجِرِ قرشَ بِاللّحِ وَتَرَكُ بِضِمْ ساعــات تَمْ

ه تُجْوِد للروتة لل القفارُ للصنوع من الجلد بدهنه بـزيت الشروع بـواسطـة



# سجاد الاوبيسون قطع فنيسة نادرة ت



عندما بأتى ذكر فرنساً في اي حوار او حديث، فانه تتبادر على الفور على انمَاننا عناصر الازياء والموضَّة والجمال، ومن لم يـزرَّ فَرِنْسًا فَأَنْه لا بِد قد انتهز الفَّرْصة لنَّرِيارة مَعْرضَها النِّي ٱقَيْمٌ مؤخرا في مركن دبي التجاري تحت عنوان «فرنسا الاصالة

> وهذا المصرض حمل الكثير من مبتكبرات وصناعات فرنساء وعرضها على جمهور اؤلؤة الخليج، فكان خبر دليل على عراقة الشعب الغرنسي وحضارته الرائدة في جميع المِالِينَ بِدُونَ مُثَارَعٍ، أَطَوَالُ الرَّوْنُ عَدَّةً اكتسب الحرقيون والمعمون الفرنسيون سمعة بولية رفيعة، وذلك بانتلجهم للتميز في مختلف الفنون والحرف التي يضافسون العالم بها.

> وابرز ما لقت الانتباد في معرض فرنسا هو مُسْلَعَة سجاد الأوبيسُون العربيّ، وقد عرف هنا الغن في ضرنسنا في النصف الأخير من القرن الرابعُ عشر للبلادي، وقد انشيء مصنع سجاد أوبيسون متميز بلغ عدد عماله اللي عناميل، وتسال شهيرة عبالميية، واصبح خاضعا لسلطان لللك لويس الرابع

الخطوط الجنامنة والصوائط العبارية

عشره الذي قبلم وزييره ببانشباء معرسية في ايامنا هذه وعملت الابيدي الجيبيدة عل أنخال الالوان وعناصر الدفء والحبوية عل

عبنیه هدفا محددا، وهو رضع مستبوی فن التطريز ونشره بين جمهور اكبر في عدد من البلاد على امتباد العالم، ولكن مع الاحتفاظ بالطرق الفنية ومناهج العمل الراسخة، التي يترجع عمرها الى اكثر من خمسة

الفنى اسجاد الأوبيسون.

وقد وضع الفسان رويير فسور نصد

للخططات والذماذج واللوحات ونلك حس الطلب. وقد قام المُصنَّع بانتساَج سجادة منقوضة بالأبات القرآنية، واخرى تمثل الرهلات البدوية عبر الصحيراء إنتقلات البدو) وسجادة تمثل الملك عبد العزيسر بن سعود ولذرى للعلك فهد بن عبد العنزيس،

عدد النسخ الموجودة منها في العالم نمانية

والدليل على طاقة مصنع اوبيسون الفنية الرائعة لنتشار اعدائله للدن الاسرة للالكة ورجنال للبال والشركبات الضخبة والثقابات ومن زبائنه الملكة فابيولا ملكة بلجيكا، الحكومة الفرنسية، اتصاد بنوك جنيف، سبيسل بنك بسادن بسادن. بنك ناشيونال دي شيكاغو، شركة ميتسوبيشي

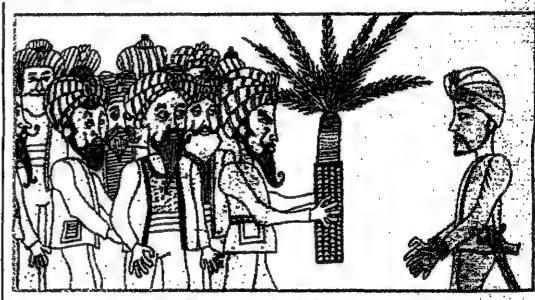
ويقوم مصنع اوبيسبون ايضنا بترميم واصلاح السجاد القديم حيث بسوج بالمشع لهذه للهمة أربعون تناسجنا وعشرون من المجسيدين، واتنسان من الصباغيّ، وثلاثة من للصمين. وخبير في القَنُونُ والرسوميات القييمية، وهم يستضدمون الصوف والصريس لترميم السجاد القديم ليعود كما كان، وربدا افضل

فنانون معامرون متخصصون في التطريز السجاد واللوحات الاثرية اكبر مجموعة العالم الأشجد في مراسمه لموحمات اضريت ترجع الى عدة قرور مضت، كنا نشاهد بعضّ اللوحات للتي تعبر عز الابداع الفنى الحديث، والتي لا نظير لنا حيث لا يتجاوا

وفي مصنع اوبيسون القرنسي يقدوم لتدريب العمال على أنون التطريز، ومأزالت العمال بتحضع الصوف الطبيعي واللبنز هذه للدرسة موجودة حتى يومنا هنا وقد عرف للصنع مع بداية القرن الثامن عشر والالوان، التي تكون في البداية عبارة عن ثَلَاثَةٌ الوان الساسيةُ، ثم تمرّج بعد ذلك، فَتْرَةً مِنْ النَّدْهُورْ، أَسْتَعَرِتْ اكْثُر مِنْ قَرِئْعِنْ. وتفتح بمواد خاصة، حيث يبلغ عدد ولكن يرجع الفضل في نهضة وازدهار شاعنة للتطرييز على السجناد الفرنسي الإلوان مأنة الف لون يختار الفنان بعدها في طوكيو، شركة الطيران المفربية. ما بلزمه لعمل سجادة الاوبيسون ويوجد الصميث لل بعض الفضائين والمسدعين منَّ فْ الْمُسْعِ ابِمُنا فْنَانُونْ مُهِنَّهُم تَصْفيم امثال القنان روبير قورء وقند بندأت مهنة تطريز السجاد الأوبيسون تستعيد مكانتها

الباني الحديثة، فاليوم نجد اكبر المساحف الدولية واعظم للجموعات الخاصة تلضر بملكيتها لرواثع عالم السجاد الذى صنحة وتمشل معتلكات مصنع اوبيساون من





# و قرات لک و

(الحلقة الرابعة)

عرفنا كيف عرف البطل بدر سر الوحش الجبار الذي اصاب رجال القبيلة بالرعب، وجعلهم يَّةِيمُونَ لَهُ الطَّعَامِ والشَّرَابُ يُومِياً، وعَرِفْنَا انْ هُنَا الوحشُّ الجِباْرِ مَا كَانَ الْأَ الفَتَاةَ الجَميلــةُ غُـزَالُ، التي تَحْفِت فِي زي الوحش، لكي تحصل على قوتها، ثم عرفنا كيف تعرضت القبيلة لهجوم مباغت من قَعِيلَة صَرَعَامٌ، وضَّعِ الرَّعيم خُطَّته، وتُعت الخُطَّة كما رسِّمها تماما، وتصورت قَبيلَـة ضُرغُـام انهـا

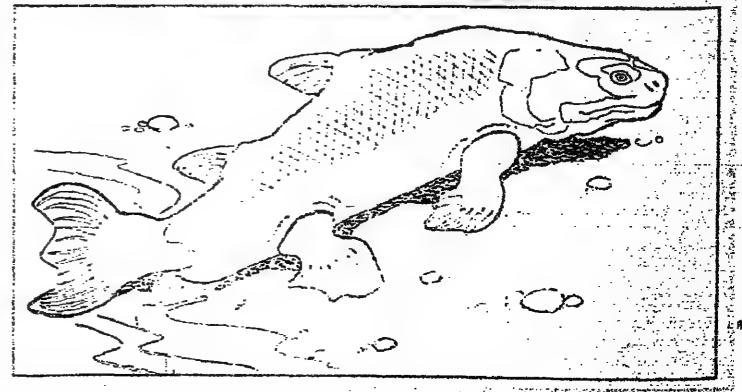
يعةً ذلك النصر أجتمع اهل القبيلة ليحتفلوا بانتصارهم العظيم، الذي قادهم اليه بدر بفطنته وشياعتها والثمان والقوة والتعاون، واثناء هذا الاحتفال الكبير حدثت مفاجات لم تكن

عِلْمَيَ هَذَهُ لِلفَاجِاةَ؟. فِينَا مَا سِبْعَرْفِد فِي حلقة الغد الاخيرة، باذن الله، يا أصدقاء، فإلى اللقاء.

هذه ثلاثة رسوم تكاد تكون متشابهة، ولكن احدها فيه اختلاف بسيط، أصـدقــاؤنــا اقوياء الملاحظة يستطيعون اكتشافه خلال ثلاث دقائق على الاكثير، والا... فعليهم ان يقلبوا الصفحة، ويقرأوا الحل الصحيح.

التَّصرتُ وسحقَّتُ قَبِيلةٌ شَيْبوب، فتخْلت عن حنرها وحيطتها..، عندنَدْ صرحُ الزَّعْيم بدر في رجالـه: «أهجموا عليهم».، وهجمت المجموعات الاربع التي كانّ الزعيم بدر قد نظمها... فهجمت كلها أن وقت واحد منَّ كلُّ النَّجاه على جيش قُبيلَة ضرعًام، وما هي الا سويعات قلائل حتى انهارت مقاومة رجَّال قَبِيلَةٌ ضَرِعَامٍ وَخَارِتٌ قُواهُمْ، وَانْهُرْمُوا شَر هَرْيَمَة... واستطاع رجال قبيلة شيبوب بسرئاسة زعيمهم الشَّجاع بِنِي أَنَّ يطاَّرِدوا فلول رَجالَ ضرعام كما اسروا الكثير من رجالُهم... وأستولى رجبال بـدر على

## ● لمواة الرسم والتلوين ●



الجــاروف.... ارســل صورته من سوريا لسلائضمام للصغسار الحلوين في نادى اطفال «البيان».



١ ـ الذين يمارسون الارهاب (م). ٢ ـ عالم فرنسي مشهور في حقسل ٣ ـ ازدياد (م) ـ شيـخ طـاعن في السن \_ متشابهان.

 إ ـ متشابهة ـ جدها في باتا. ه \_ للنداء \_ تضاءل (م) - رجل ٦ \_ بواسطني (م) \_ نداب (م)،

٧ \_ اصبغ \_ من الحيوانات البحرية ٨ ـ حـرف نصب (م) ـ الـذي يقوم ٩ \_ قبلسوف فرنسي الف الموسوعـة

١٠ \_ المتجابلون. \* عموديا: ١ \_ من القارات. ۲ ــانتفاخ ــ برهان.

تفصل (م) ـ وشي.

٤ - من الإلفاب التركية - العمارة.

٧ - غزال - ساركسة الكترونيسات

ه ـ تعب ـ لحسن (مبعثرة).

🥫 ـ اشاهدد (م) ـ تعود عليه.

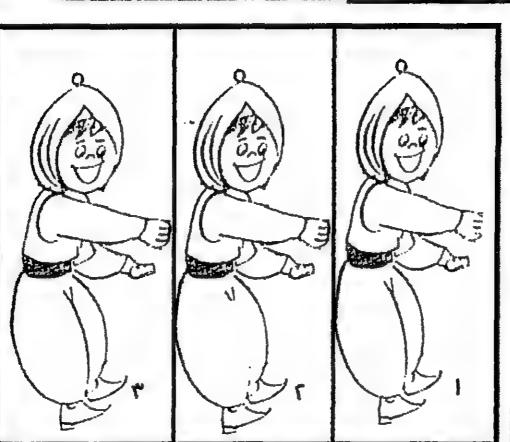
٨ ـ رجع ـ حيث يجمع الحصاد.

٩ ـ مَارَكُة سجائر أمريكية.

١٠ \_ الْتقاتلون.

١٠٠٤ الختام بالسلام الوطني.

الفترأت الإخدارية:



# • القوياء الملاحظة •

هناك حيوانات وطيور

عديدة وكثيرة كانت تعبش في مرحلة ما قبل التاريخ، تلك الكائنات كانت ضخمة، ولهذا لم تستطع التأقلم مع الظــروف الطبيعيــة،

وانقرضت، وبادت، ولم يعد

لها وجـــود، ولكن علماء

الآثار والحفريات استطاعوا

الحصول على بعض الهياكل

العظمية لتلك الكائنيات،

واستطياع العلماء

والرسامون تخيل اشكالها.

هذا الرسم هو لاحدى تلك

الكائنات حاولوا تلوينه بدقة وعثاية بالالوان

المناسبة، وسلوف ننشر

رسومـا اخـرى، فيما يعـد، لتلك المخلوقات القسمة.

احتفظوا باللوحة بعد

تلوينها

الرسم رقم (١) فقد اختفي احد حاجبي سندباد.



## التوتر العسكري في جنوب لبنان ينعكس على المفاوضات الثنائية تبادل الاتهامات شديدة اللهجة بين الجانبين اللبناني والاسرائيلي

انت التهديدات الجنيدة بحدوث مواجهة عسكرية في جنوب لبنان الى خلق مناخ متازم ساد اجواء مفاوضات السلام بين اسرائيل من جهة ولبنان وسوريا من جهة نانية. والتقى الدبلوماسيون الاسرائيليون تظراءهم اللبنسائين في وزارة الخارجية لاكثر من ساعتين أي المنة المقررة، وقد كان لقاء الاتنين قصيرا جدا وتخلله توجيبه اتهامات شديدة اللهجة حول المسؤولية عن تنصور النوضيع العسكيري ق لبنان. ولجأ رئيس الـوقـد الإسرائيلي الى المقَّـاوضــاتُ مــم لبنان اورى لوبرانى الى اسلوب الترهيب والترغيب مؤكدا انه «بديهي اننا لا نسعي الى اطلاقُ النار على الجيشُ اللبناني بإ على العكس ولكن اذا اعتقد انه يمكنه أن يستهدف اهداف اسرائيلية قانه يعرض نفسه ليكون موضع رده.

وذكرت مصادر مقربة من اللوفيد الاسرائيلي في واشنطن ان صاروخي كاتبوشا سقطا امس الاول في منطقة والحيرام الإمنيُّ» الَّتي تَحتَّلها اسرائيل في جنوبَ لبنان في الوقت الـذي

كان يَفْتَتْح فَيه اليوم الثاني من المفاوضات الثنائية. وقالت المصادر تفسها ان المقاومة اللينانية قد ارسلت امس تعزيزات الى القطاع الدى ينتشر فيله الجيش اللبساني في جنوب لبنان في حين أرسل الجيش الأسرائيلي تعزيزات كبيرة لى الحدود مع لبنان وداخل الشريط الحدودي المحتل. وقال المتحدث باسم وزارة الخارجية الأميركية ريتشارد باوتشر ان الحكومة الامركية طلبت من السلطات الأسرائيلية واللبنانية والسورية والتحلي ساعلي قبدر من ضبط النفس.. واعتبر رئيس الوقد اللبنائي سهيل شماس أن الأسرائيليين يريدون

الن يقيدوه بنقاش يهدف الى الابقاء على الوضع القائم في جُنُوبٌ لَبِسُان. وقَال انه وينبغي على اسرآئيل أن تعترف بشكل نهائي انها تحتفظ بقوة احتلال في لبنان. هناك خلافات اساسية في وجهات النظر مع الإسرائيليين والاحساث الحالية في لبنان هي نتيجة وليست سببا للاحتلال الإسرانيلي. رنيس الوفد الاسرائيل الى المفاوضات مع سوريا ايتامسار

رابيتوفيتش اعلن انه لم يحقق تقيما مع محاوريه. وقال ان «السوريين لم يوضحوا بعد ما تعنيه كلمة ـ سلام ـ بالنسبة لهم، محادثات الثلاثاء لم تحمل شيئا جبيدا». وهنا ايضنا خيمت اجنواء المعنارك في ليشان يثقلهنا على المناقشات، واكد رابيتوفيتش «ينبغي الا نكون العوبة في يد

اولنك النبن يريدون نسف عملية السلام»، على حد زعمه. وكان رابينوفيتش قد اشاد الاثنين الماضي "بالرغبة التي عبرت عنها دمشق في التوصل الى اتفاق بشان بيان مشترك يوجه المفاوضات»، ولكن الإسرائيليين والسوريين لا يزالون و العمق يواجهون العقبات نفسها, فاسرائيل مستعدة للقيام بانسحاب جزئى من هضبة الجولان التي ضمتها عام ١٩٨١ وتطالب في المقابل بتعهد سوريا بتوقيع مصاهدة سلام حقيقية معها بمعزل عن التقدم الذَّى يُتمُّ أحرازه من نــاحيــةُ ثانية بين اسرائيل والاطراف العربية الاخرى. ويتمسك السوريون من ساحيتهم بمواقفهم المسدئيسة الاساسية · ويطالبون بـ «انسحاب اسرائيلي كامل» من جميع

الاراضي العربية المحتلة عام ١٩٦٧ مقابل "سلام شامل".

الفرنسي فرانسوا ميتران خسلال الاحتفال بيوم

## فرنسا تحتفیل بیذکیری ییوم «الهدنیة»

باريس \_ أ.ش.أ: احتفات فرنسا امس على المستويين السياسي الرسمي والشعبي بالذكري الرابعة والسيعين المهنئة التي وقعت في مثل هذا اليوم من عام ١٩١٨ لتضمع حسدا المهايسة المرابعة المرابع الم الحرب العالمية الأولى. وقام الرئيس الفرنسي فرانسوا ميتران امس بحضور الاحتفال الرمزي الذي نظمته الجيوش الفرنسية وشاركت فيه مجموعة من قدامي المحاربين. وُشَارِكَ يُ هَذَا الاحْتَفَالَ كَلَّ مَنْ بِيرِ بِيرِيجِونُوا رئيسَ الـوزراء وبِيرِ جـوكس وزيـر النفاع وعدد من للسؤولين العسكريين. وقد اغلقت البورصيات والبنوك والمؤسس الحكومية ابوابها امس بمناسبة ذكري (الهدنة).

مظاهرات عنيفة فى خان يونس وحرق اربع عيمارات امرائيليسة ظسطينيين وحرح ١٠ أَخْرون في مبينة خان يونس في قطاع غزة المحتل أمس اثر المواجهات بين المواطنين القسطينيين وجسود الاحتلال. وأعلنت سلطات الاحتلال حظر النَّجول في مُدَّينَهُ خَالَن يــونِس. فيّما اعلن الإضراب العــام في بــاقي مُـــن وقـرى ومخيمات القطاع اثر انباء استشهاد للواطنين الثلاثة. - وذكر متحدث في الجيش الإسرائيل ان ضابطنا اسرائيلينا اصيب بحراح خطرة في حادث آخر قرب قرية عبسان في قطاع غزة في عمين

نَصْبُهُ الغَدَانَيُونَ الفلسطينيُونَ لَدُورِيَّةَ اسْرَائِيلِيَّةً حَيْثُ اطْلُقُوا عَلِيهَا ونكرت مصادر فلسطينية ان الجنود الاسرائيليين اطلقوا النار على جهاد نسر معمر، ٢٠ سنة، في قرية معين القريبة من خان يونس اثر محاولته نصب كمين لنوريتهم بقنبلة يدوية، فاستشهد

ولدى اعلان نيا استشهاده صباح اس، انطلقت تظاهرات عنيفة خُــانُ بــونس. وقــام الجنــود الأمرائيليـــون بفتـــح النـــار على تظامرين فقتلوا عصــام معمـر ٢٠ عامــا، ابن عم الشهيــد الاول، قَى عاشور، ٦٣ عاما، احد سكان المدينة. ا اصَّبِ عَشَّرَة مواطنين آخرين بجروحَ بالرصاص في المدينة لتى شلها أضراب عام بعد انتشار أنباء المواجهات وأستشهاد

وافأنتُ أنباء الارض للحتلة ان سلطات الاحتسلال الاسرائيلي والتعدد البداء الرئيس على منطقة عبسان في خان يبونس وضت اعتبارا من فجر امس على منطقة عبسان في خان يبونس نطاء غاد حظر تحول عقب اصابة ضابط اسرائيلي لمدى معرض فطاع غرة حظر تجول عفب وريةٌ عسَّكرية لهجوم لل هٰذه للنطقة النبلة قبلُ المَّأْضَية، كما تواصل سلطات الأحتلال القيام بحملات تمشيط وجمسار على بلدة «بدو» في رام الله واحيساء في الخليس عقب اصبابية مستسوطن وُمستوطنَّة بَّجِرُوح امسُ الأول. وذكر الرائدو الأسرائيلي ان شباب الانتفاضة اضرموا النار في أربع

واعتقات قوات جيش الاحتلال في سوق بعثب خطن الريت قرب القدس مجموعة من الشبان الفلسطينيين اثر فيامهم بتمزيق اطراب سيارة حكومية اسرائيلية، كما اعتقات عبدا من الشبان في سيلة سمهر مرب جسي. وفعر اسس داهمت قوة عسكرية اسرائيلية قرية تقوع قرب بيت لحم في اعقاب تعرض سيارتين للمستوطنين للرجم بالحجارة في

طينيين واصابة ضابط اسرائيلي بجسراح

سورح سريب ولليوم الثاني على التوالي واصلت قوات الاحتلال امس فرض نظلم حظر التجول على مخيم عسكر القيم قرب نابلس في اعقاب اطباق النار باتجاه دورية عسكرية أسرانيلية. وصباح اس رشق شبان الانتفاضية دوريتين عسك سرائيليتينَ في منطقة عين سارة ومحيط الجامعة مما أدى ال تحملُ رُجَاحَ شَاحَتُهُ للمستوطنين. كشفت النباء صحفية عن مشروع اقتصادي كبير سيتم تنفيذه في قطاع غزة قريبا ويعتبر الاول من نوعه منذ وقوع القطاع تحتّ لَّحَتَّلَالُ الاِسْرَائِيلُ عام ١٩٦٧. وذكرت صحيفة دالشرق الاوسط، الصادرة في اندن نقلا عن رجل الإعمال الفلسطيني ماهـر مـدوخ ان المشروع سينكلف نهـو مـانة وتسعين مليون دولار ويتضمن اقامة ميناء جديد ومنطقة صناعية

محاوره له. واوضح الاقتصادي الفلسطيني ان للشروع سيمول نفسه ناتيا بجانب مشاركة من للستمرين للطبين والعرب والفلسطينين في الخارج. وإضاف ان المشروع سينيح فرصة واسعمة لتشغيل الايدي العاملة المحلية تقدر بد ٢٧ الف عامل. واكد رجل الإعمال الفلسطيني الذي كان قد تقدم بطلب ال سلطات الاحتلال الاسرائيل منذ فيلافة اشهر لتنفيذ الشروع ان السلطات الاسرائيلية ستوافق على تنفيذه. سسسال السرسيية سنوسي على سعيده. وقال أن الإضواء أصام للشروع أصبحت خضراء منا عنا يعض الصعوبات الادارية البسيطة، مشيرا أن لمكانية تنفيذ الشروع خلال سنة وعشرين شهرا بعد الموافقة النهائية عليه.

عبدالجيا يوك جرجن أفانيعتا

على حل قضية الاحرى الكويتيش

الكاهرة \_ إنش ال لجامع الدعاق عصفت عبد الأحد الأمن العالم العالم

استطلاعته دبنه على مخليف وزراء التخليجينة الصوحة والتي الا الإسرى على في بلم التجاء المتطولات التافقة معبر ذلك ولامات الله لابد ان فستقى العلومات الإران دفاه الإرامي

للطومات التي عجت بن قبل الخام الموجال من الله الديومات حديد ان هذا اللذان مشرا الل فته (بوجورات منبولها)، ومنها الله

النظام العراتى يقطع اليساه عن الاهبوار

زرع آلاف الالغسام داخسس المنطقسة

فيينا ـ كونا: جاء في تقرير أصدره أحد التنظيمات المعارضة الرئيسية للنظام العراقي في فيينا امس أن وحدات سلاح الهندسه التابعة لنظام بغيداد في منطقا أهوار الجنوب العراقي قد أكملت عمليات انشاء السواتىر الترابيلة وسند تحنوييل مجرى جميع الانهار آلتي كانت تغذى الاهوار والاراضي الـزراعية المحيطة بها

وأضاف التقريبر البذي نشره المكتب الإعلامي التنابيع للمجلس الاعلى للثنورة الاسلامية في العراق أن نهر المجر الكبير ونهر ناحية الستيرة اللذي يسروى قضناه الثيمونة وأراضي واسعة من تأحية السلام ونهن الشذرية ونهنئ ابــ عشره ونهنر الواتية ونهراه الهوش قد جفت تماما ويمكن عبورها مشياعل الاقدام

وقال التقرير أن عمليات سلاح الهندسة للنظام العراقي قد ترامنت مع القصيل الزراعي الجألي وهنو فصل زراعة البرز مما تسبب في اتبلاف تلك البزروعيات

التقرير ان وحدات الهندسة العسكرية للنظام العراقي تقوم الان بعمليات زرع الاف الألفام في المسالك والطرق في داخل الاهوار وان قواته تقوم باستعدادات واسعة في عموم مناطق محافظة العمارة والمحافظات الجنوبية للجاورة لها.

نقاش حاد لتخفيض مخصصات الدفاع اليابانية

البيئة وحل النزاعات الاقليمية وراء القرار

طوكيو .. كونا: يدور نقاش هاد في اليابان حبول سعى وزارة المالية لاقتطاع مخصصات الدفاع وذلك لاول مرة منذ شكلت قوات الدفاع في عام

# تسعة وتسعون بالمائة من تماميم لعبنا هي من وحي أطفالكم



9 اليوم نفتخر أن نقول أن لعب الأطفال هي تخصصنا ولم يأتي ذلك من فراغ، لقد استغرق سنينأ طويلة من الخبرة والتفهم المستمر لتصورات طفلك وإهتماماته المختلفة يتم تصنيع كل لعبة لدينا في ارقى الشركات العالمية. التي تصممها باسلوب مبتكر لتتناسب مع مختلف الأمزجة والأعمار . مجموعة لانهائية من الألعاب ممايعطي مجالاً أكبر للإختيار، اسعارنا أقل بكثير من قيمة ماتعنيه كل لعبة لطفلك .

لذلك عندما تقرر أن تشتري لعب الأطفالك تعال إلى بيت التخصص والخبرة، تعال إلى دادا باي نحن لا نبيع لعبة لطفلك فحسب ولكننا نزرع فى " تفهما لمستقبل مرموق ،







إسعاد قلب الطفل بالألعاب . ربى • أبوظبى • الشارقة • العين مسقط (مركز العاصمة) • البحرين • الدمام • الخبر



كما فعلت للمعونة الخارجية للدوافع تتصل باهداف الدبلوماسية الياب أنيبة ولا يعرف مقدار الاقتطاع المقترح والكن ينتظـر ان يشمـل تخفيض نفقــات الجنود والتمسوين والاسكسان وشراء الطائرات والصوارينخ وتضغط وزارة المالية على وزارة الدفاع لاقتطاع ٨ بلايين دولار من برناميج السفاع فيما تشير سلطسات السنقساع الى انهسا لا تستطيع اقتطاع اكثر من ؛ بالايين دولار كاقصى حد من لجل الحفاظ على

متطلبات الامن القومى وقيد تسارت تكهنات في اليابان بأن واشنطن ستتبع موقفا اشد مع طوكيو حول مـوضـوع الدقاع والتجارة حين يتقلد الرئيس المنتخب بيل كلينتون منصبه في ٢٠ بنابر المقبل.

ويستفاد من مصادر الوزارة انها

مصممة على أن يكون الدفاع وأحسا من

للجالات التي ستخفض تفقاتها للستة للالية ١٩٩٣، بعد ان كانت تنزاد كيل

وقد سمحت الحكومة بزيادة سنوية

في نفقات الدفاع بنسبة ٥ الى ٦ بالمائة

ويعتقد للسؤولون اليابانيون ان الانارة الإمريكية الجديدة ستبذل جهودا لنقل جارء من اعباء الدفاع اوضاع الدخل في ١٩٩٣.

وأزاء البركود الاقتصادي بتوقع هبوط في النخل بحوالي ٤٠ بليون نولار: ولا تشعر للالية بتقاؤل لتحسن

الامريكية الى اليابان تمشيا مم الاتجاه

لتحسين الوضع الاقتصادى الأمريكي، وقد تعرضت طوكسو لضغط من

واشتطن لتحمل مزيد من نفقات الدفاع وزاد الضغط مع اردياد فائض تجارةً

ويسسرى اخسسرون ان تخفيض

مخصصات الدفاع يعرقل شراء اليابان

لطائرتين من طراز أواكس من شركة

بوينغ الامريكينة في مينزانينة العام

القادم وتقول وزارة المالية أنها تستث

في تخفيضها الى تغيير جنرى في البيئة

الدولية بعد زوال الأتحاد السوفياتي

وكانت وزارة الدفاع نفسها قد طلبت

ريسادة بسواقسع ٦٦٦ بسالسانة في

مخصصاتها كي تصل الي حوالي ٢٧

بليـون دولار للعبام ١٩٩٣ وتلك أفني

رْيانة في غضون ٣٢ عاما ولَكِن يَقَوَلُ

واضعو الميزانية في وزارة المالية أن هنا.

غير كاف لأنهم يبذلون جهودا لتعنيل

الانفاق الحكومي وققا لاتكماش الدخل

وحل معظم النزاعات الإقليمية.

البايان في اواخر الثمانيتات.

# 

ترحيب جمهوري بفوز كلينتون بوكانان يعتقد بان كلينتسون سيطن

مفاجأة اقتصادية سارة للامريكيين

اوتاوا ـ كونا: قال بات بوكانان الندي حاول المصول على تترشيح الحترب

وكان بوكانان المعلق التلفزيوني الدني خدم في ادارات البرؤساء ريتشارد

وقال بوكانان ان كلينتون «يمتلك الكثير من التماسك والكثير من الصلابة وان

ورغم انه لم ينتخب لمنصب عام في حياته فقد قرر بوكانان ان يتحدى الرئيس

وبخل بوكانان المعركة الرئاسية وقد سبقته تصريحاته ومواقفه مشل تلك التي

تقول أن مرض الإبدرُ هو (عقاب الطبيعة) وممتدحا القدرات العسكرية للديكتاتور

النازى ادولف عنلر وساخرا ومهاجما النفوذ الذي تتمتع به اسرائيل في الولايات

واشنطن اكثر المدن اثارة للحساسية

كلينتون يدخل البيت الابيض وهو يتحسس

من وير القطط وغبار المنازل والعفونة

واشنطن ــ الفدب: يتعين على بيل كلينتون ان يكون شديد الحنر حين إ سيدخل الى البيت الإبيض في يناير المقبل، فالرشيس الأميركي للنتخب مصاب

بالحساسية وواشنطن معروفة بأنها لحدى مدن البولايات التحدة الاكشر

وأستنادا ال الملحق الطبي ل صحيفة دواشنطن سوست فان كلينتون

يشكو من الحساسية التي تسبب التهابات في مخاطيات الانف والسلجمة عن

ُ وَالوَافَعُ انْ مَنَاخُ وَاشْنَطَنَ الرَّطْبِ وَلِلْفَتَرَةُ الطَّوْيِلَةُ غَيْرٌ الْعَالِيةُ النَّى يَسْتَمر

نبها انتشار اللقاح و الهواء يساهمان و نشوء المساسيات، أضافة ألى نلك

لقَرانيات هذه الحشّرات لُلْجِهِريّة للسؤولـة عَنْ هُمَد كَبِحِ مَنْ امسراضُ

واستنادا الى مسعيفة وواشنطن بوست، فان على خلينتون ان يتخذ اللاشة تدابير للحد من خطر الحساسية، عليهُ ان يتناولُ الوية لمسالجـة الاحتقـان

والحساسية وان يتجنب ملامسة مسوكس الهن الذى تربيه ابنته تشيلسي

لكن كلينتون لن يكون البركيس الاميركي الاول للصباب ببالحساسية،

فرونالد ريفان كان حساسا حيال اللقاح وجورج بوش حيال لسعات النمل.

نسأجيسل محادثسات المسلام القبرصيسة

غالى يقدم تقريراً لمجلس الامن عن المصادشات

نيويورك ـ الوكالات: اعلن في نيويـورك عن تـاجيـل محادثـات السـلام

القبرصية التي تعقد تحت رعاية الامم المتصدة وذلك حتى شهر مارس

القادم عُقْب اسبوعين من المفاوضات المباشرة التي لم تنجيح في احسراز اي

وان يسهر على نطافة البيت الابيض وخصوصا غرفته.

فأن لجهزة القدفشة والتبريد التي تعمل بنفع الهواء تساهم في انتشار

وبر الهررة وغبار للنازل. وهو حساس ايضا حيال لقاح الزهور والعقونة.

# خلافات فلعطينية اعرائيلية تؤجل اجتماعات اللاجئين باوتاوا ٤٠ دولتة تشارك بطلحادثات وتبحث حق العودة لطلاجئين

اوتاوا ـ الوكالات: نكرت مصادر أن نزاعا بين اسرائيل والفلسطينيين تسبب في تلجيل افتتاح محادثات حول قضية اللاجئان في اطار محادثات احلال السلام في الشرق الاوسط والتي تحضرها - \$ دولة-

وقد تم شاخير مبوعيد استثنياف احتماء لجنة اللاجئين بعد ان احتيج الوفيد الاسرائيلي على وجبود عضبو في منظمة التحرير الفلسطينية في الوقد الاريني/الفلسطيني للشترك.

وقد اعلن افياد ايفرى المتحدث باسم الوفيد الإسرائيلَى ان هَـدًا الـوفيد ضم محدد الحلاج عضو المجلس الموطني القلسطيني والبرلمان.

من جهة ثانية اعلن التحدث ساسم المكومة الكنبية روبني مبوران الاجتماع الدي كبان مقسررا عقدد في الساعة الصاشرة بالتوقيت المعلى ـ ١٠ر١٥ تغ ـ سيعقد في الساعبة ١٠ر١٣ - ١٠ وُرها تُغ - ولم يوضح ما انا كان الاجتماع سيعقد بحضور او بغياب الوفد الفلسطيني.

وقأل الباطق الاسرائيلي لقد اكدنها دوما اننا أن تقبل بوجبود عضو ل منظمة التصريس الفلسطينية ف احد الوقود وللجلس الوطشي القلسطيشي هو أحدى مؤسسات منظمة التصريس

واضاف أن الوقد الإسرائيلي لم يلحظ وجور محمد الخلاج إلا يعد وصبول الى مركز مؤتمرات اوتاوا حيث كان من للقرر عقد الجولية الثيانيية من

القاوطنات صباح امس. وكائت اجتماعات الجنولية الشائيية المعموعة العمل الخاصة باللاجتين و الشرق الإوسط المنبثق عن موتمر السلام أند بدأت لمس.

ويتغيب عن الاجتماعات ايضا بلدان عنربينان هنا سيوريا ولبشان

واشتطن ـ كونا: قالت براسة جديدة نشرت في واشنطن

واقابت البراسة التى اعبتها مؤسسة الارث وهي مؤسسة

فكريه تتخذ من واشنطن مقرا نها أن انتشار البطائسه والفقس

ً ويقول مؤلَّف الندراســة روز بنيرغ ان الفقــر وارتفــاع

الضرائب في الاراضي العربية للحتلة كانت سببًا رئيسياً

لاندلاع الشورة القلسطينيية \_ الانتفاضية \_ ضيد الطَّفيان

وافايت الدراسة أنَّه مع هنا فيان الظيروف الاقتصياديية

السَّيِنَةُ قَد جِنَّاتَ نُتَيْجِةً مِقَاطِعةٍ اِقْتَصادِيَّهُ لِإِسْرَائِيلَ امتَـنَتَ

١٦ عاما تمنع رجال أعمال فلسطينيين واردنيين وسبرائيليين

ودعا روز بنيرغ لانهاء المقاطعه الاقتصاديه ضد اسرائيس

وحث الولايات لَلتَّحدة على التركين على تشجيع نمو سياسات

سوق حره في فلسطين المحتله والضفة الغربية وقطاع غره

وتتهم الدراسة الجهود الدبلوماسية في انها بينما نججت

ال محاولة حل تراعبات منزمشه حبول الارض فقد قشلت في

نُ الْلَّهُ اس انه اذا ما أريد تحقيق السلام بين العبرب والأسرائيليين

يَ رَسِينَ إِنَّ الضَّفَّةِ الغربيةِ وقطاع غَرْهُ للْحَلَّائِنُ تَصَعَّدُ مِنَ الْإَضْطُرَابِ

جلس الاتراق والاستبداد الاسرائيلي.

ته النجاورة الإ

ر الله المرافق مجاورة. تراملا بية من الدخول لاسواق مجاورة.

فانه يجب حل الجوانب الاقتصادية التي تغذى النزاع.

اللذان فناطعنا ايضنا دورة منايبو على اساس انه لايمكن الانتقال الى بحث مشاكيل متفرعة عن الصراع العربي الاسرائيل قبل احراز تقدم على صعيد انهاء النزاع نفسه في المحادثات الثنائية بين الاطراف التي تعقد اجتماعات دورتها السابعة في واشنطن حاليا.

ويحضر الاجتماعيات اضيافية لاسرائيل ووفد أردني فلسطيني مشترف وفود تعنيل حوالي ١٠ دولية بينها الولايات المتحدة وروسيا راعيتا عملية السلام العربية الإسرائيلية. وكأنت اسرائيل قاطعت اجتماعات

مايو للاجئين احتجاجا على مشاركة فلسطينيين من خارج الاراضى المحتلة في الوقد الفلسطيني لكن ذلك كان اسام حكم تكتل ليكوذ برعامة اسحق شأمر الذي سقط في الانتخابات العبامة ورَّ يونيو ليخلف رئيس البوزراء الحالى اسحق رابين.

لكن الدكشور محميد الحيلاج البذي سرأس الجانب الفلسطيني في الوقد الاردنى الفلسطيني المشترك رد بقوك من مقره في واشنطن تعليقا على القرار الإسرائيل انه والدكتبور اليباس صتبر الذي رأس الجانب الفلسطيني في مأيو من أعضَّام المحلس الوطني القلسطيني ـ بسركان المنفى ـ وانهما يعتسرمسان المشاركة في اجتماعات اوتاوا.

الطبريق لحسل مشكلتة المشردين في الشرق الإوسطء. وأعسرت الجسانيسان الاسرائيلي والقلسطيني عن اصلمهما في ان تخرج اسرائيسل ستعسارض ای محاولست اجتماعات اوتساوا بنتسائج وكسانت فلسطينية في الاجتماعيات البرآهنية اجتماعات مايو الماضي قد خرجت بحل توفيقي بين الموقف الامريكي الرافض لادراج القرار الدولي ١٩٤ ق لطرح مسألة القرار ١٩٤ أو اعتماده كاطار مرجعي للمحادثات.

اوصت بتطبيق ثالته (مقاريع، اساسيه

دراسة اصريكيسة جديدة تؤكيد اهميسة حسل الحسانب

الاقتصادي تمهيدا لتحقيق السلام بسالشرق الاوسط

انتخابات تجرى على اساس التعددية

من ناحية آخرى أعلن متحدث باسد

الامم المتحسدة امس ان الامن العسام

المساعد للمنظمة الدولية لعمليات حفظ

السلام في انفولا صاراك جيولينيج

لجرى امس الاول محادثات منع رئيس

الاتحاد الوطئى لاستقلال انجولا التام

۔ يونيتا ۔ جوناس سافيمبي بهدف

واوضح الناطق ان جولدينسج

اعادة شحريك عملية السلام في البلاد.

والمثلة الخناصبة لنلامم المتصدة

انفولا مارجىريت لنستى تنوجها الى

هوامبو معقل سافيمبى حيث اجسريا

معية محايثات دامت ثبلاث سباعيات

وتايع ولقد حصل تبادل للوجهات

النظر في شان الوضع الحرج القائم في

انفولا حالياً فضلا عن الإجراءات التي

يتعين انخائها لننشيط عملية السلام

والندور السذى يمكن أن تلعبسه الامم

واضاف المتحدث ان غولىدينيغ وانستى ياملان في الاجتماع صباح البوم الخميس بالبرئيس الانغسولي

خوسيه ادواردو دوس سنائتوس على

ان يفادر جنولنينج انجنولا مساء

الحزبية والتى خسرها سافيعبى.

مواجهة قضايا اقتصابية مثل هذب

ويجادل مؤلف الدراسة بان النصو الاقتصادي لايمكن ان يحل النزاع العربي الاسرائيلي لكن التجارة الجديدة ووظأنف

ولهذه الإسباب جميعا توصى النراسة ببالآتي ـ اهياه

مجموعة التطوير أو التنمية المُشتركة بين أمريكاً واسرائيـل

والتي انشئت عام ١٩٨٤ وانشاء مجموعة امريكية ـ اردنية

مماثَّك لاعياء الاقتصداد الاردني المتسداعي، حدُّ وقدود

الاسرائيليين والفلسطينيين والاربنيين على انشباء مجموعية

عمل ثلاثية الإطراف لوضع التنميه الاقتصادييه ولتسهيل المصابقات المسأشرة من خبلالها المشاركية في البيسانسات

الاقتصاديه والتجارية والسياحية للمرحلة الانتقاليه من

فترة الحكم السناتي القلسطيني .. مسراجعية للسساعسات

الاقتصانية الامريكية لدول الشَّرق الأوسط، حيث استنتجت

البراسه أن المساعدات الضارجينة أثبرت أي حبد بعيد في

الإصلاح الاقتصادي ووفرت أرضية لأستمرار السياسة

وتعتقد الدراسه ان خطوات كهذه لايمكن ان تحجز رهيشة

النتَّاج النَّهَائيُّ لعمليَّة السَّلام ولكن يجب ان يتم المُضَى بَها

قدمنا في جهنود تنزمي الى تهدئة التوثير في منطقة الشرق

الجنود الالمان شاركوا

في الاعتداءات

ضد الاجانب

بيون ـ البوكيالات: ذكيرت الإثاعية

الإلاائية امس ان عددا من افراد الجيش

الإلمائي شاركوا في احتراق العنبيد من

منازل الإجانب في المانيا المطالبين بحق

ونقلت الإذاعة عن مصادر وصفتها

بائها موثوق بها ان عند العسكريين

الذين ساهموا في هذه الإعمال العدوانية

ضد الإجمائب قعد وصسل الى واحسد

وأضأفت الإناعة أئمه طبقيا لخطباب

وقع في يدها موجمه من هاسرت قالد

الْجِيشُ الإلساني الى بعض القساده العسكريين فان هناك بعضا من صف

الضباط في الجيش الالمائي ينتسبون

وقالت أن هذا الخطاب يلفت انظار

القاده الى ما قام به هؤلاء الضياط من

عطيات حرق لبيوت الإجائب والاعتباء

واشارت الإذاعية الى انبه قيد ثبت في

اربع حسالات قيسام هؤلاء الضبساط

بتدريب الجماعات النازية الجديدة على

للحركات اليميئية الرادبكالية،

الإساليب القتالية.

اللجوء السياسي مؤخرا.

لخرى يمكن أن تعطى النَّاسُ الأمل بحلول مستقبل اقضَّل،

الوقد الفلسطيني على اعتماده اطارا مرجعيا للمحادثات . كما طالب الفلسطينيون وقتها بايجاد ـ ربط واضح ـ بين المحادثات الثنائية وتلك متعبدة الإطسراف في

ان يسقط الفلسطينيسون مطسالبتهم

بالاشارة للقرار ١٩٤ اللذي ينص على

حق اللاجئين الفلسطينيين في العبودة

او التعويض على ان تَتَضَعَنَ الوثيقَـة الختامية اعترافا بان قضية الـالجثين

هي قضية وطنية سياسية بكون حلها في أطار حبل شباميل للصراع العبربي

وقبال السفير الإسرائيلي في اوتساوا

اسحساق شيليف في تصريحات

للصحفيين أمس أنّ اللاجنين (يجب أن

بكونوا جبزءا من اتضاق سلام بيننا

ان يكون هذا الاجتماع بسايسة على

وَاضَاْفَ: ﴿هٰذَه مِسَالَةُ دَفَيْقَةً وِبَامِلُ

واشبارت مصبادر مطلعية الى ان

الوثبقة الختامية للاجتماعات واصرار

الفورية للاجئين وكنانت محانشات مابو حددت سيعية مجالات تحيرك في النواهى الاجرائية لعملية السلام وكان هذا الصدد هي وضع قاعدة معلوماتية حول اللاجئين والصحة العامة وآم السرائي الامسريكي هسو أن أصرار الفلسطينيين على ١٩٤ من شأنه أنَّ شميل العبائلات وصحبة الاطفيال والتنمية الاقتصابية والاجتماعية يفشسل المسادئسات (وسيكسون وتنمية للوارد البشرية والتدريب للهنى الفلسطينيون هم الخاسر الرثيسي}. وخلق قرص عمل. تم توصل للؤتمر الى حل وسط هو

الإسرائيلية.

لكنهم اشاروا الى انه يبدو من المؤكد ان يعاود الفلسطينيون ف اجتماعات اوتاوا طرح مسائلة حق السلاجئين في



## انخفاض القوة البشرية بالجيش الأمريكي بنسبة ١٠٪ كلينتون يدعو لتخفيض الإنفاق الدفاعى بهقدار ١٠ الف مليون دولار

تدنت القوة البشرية للقوات المسلحة الامريكية خلال العام الماضي بحوالي ١٠٪ وهو اكبر خفض منذ عقد وتعد التخفيضات جزءًا من استراتيجية امريكية جُديْدة تم اقرارها قبل عامين استجابـة لانهيـار حلف وارسـو وتفكك الإتحاد السوفييتي.

وتدعو تلك الخطة ال خفض قدره ٣٥٪ في اعباد القوات العباملة يحلول منتصف التسعيفات. وتزيد القوة اليخرية الحالية في القوات السلحة الأمريكية قليلًا عن مليون وثمانمانة الف جندي وذلك بعد انخفاض قدره ملتة وثمانية وسبعون الف جندي في العام الماضي فقط. وتعتبر تلك التخفيضات في اعداد القوات

العاملة الاكبر من توعها في عام واحد منت عام ۱۹۷۲ عندماً عاد ما يقرب من اربعمائة الفُّ جِنْدِي مِن فِيتِنَام. ونقل لقرير لرائيو \_ صوت امريكا \_ عن بيت ويليامز التحدث باسم وزارة الدفاع الأمريكي لوك ان حوال

الْفُ جِنْدَى بِحِلُولِ عَامِ 1990.

الك جدى بحثول سم ١٠٠٠ و المنتخب بيرا وقد دعا الرئيس الإمريكي المنتخب بيرا كلينتون الى خفض الإنقاق الدفاعي بمقدار

لحيلوا ال الاستبياع. واضاف ان بفية مقبار الخفض يعزى الى تننى اعداد المجندين والتفاعد البكسر والحُرُومِ الطوعي من الخدمة، واضاف المتحمد الامريكي ان القـوات المسلحــة الامريكية تسع بثبات نحو تحقيق هـفهـا وهُو ۗ الوَّمبول ۗ بِأَعِنَادِها الى مليونَ ۗ وستمانًا

اضاق في اعداد القوات السلحية بمقيدا

سَتَّيِّ ٱلْفُ مَلِيونَ دُولِارِ عَلَى مَدِى ٱلْسَنْـواتُ الخَمْسِ القَادِمَةَ بِمَا فَي ذَلَكَ اجْسِرَاهُ خَفْضَ

وقال المتحدث باسم وزارة السدفاع الإمريكية أنه ازا وافق الكونجرس على خطط الرئيس كلينتون الدفاعية قيانه سيارم اجراء تخفيضات جديدة في اعداد القوات لأنَّ الانفاق على التسلُّح موافق عليه و سنوسہ وقد دأب دیك تشیقی وزیسر السدفساع

الامريكي وكولين بساول رُنْيسَ الاركسانَ للشتركة خلال السنة الماضية على التحنير من مغية الإضرار بالشيرة والتسيريب اذا تم الاسراع بتنفيسة خطط تتفيض الفسود البشرية للقوات للسلمة الامريكية.

العربية عملت لا على الجباح اعضائها في الانتخابات وحسب بل ايضا على توسيح ودعم الصلات مع الصربين وذلك بتأييد

شحى الرئاسة والكونجرس تابيدا فعالاً.

وقال رغبي انه في حين لم يكن تمسويت الامريكيين العرب.. قوة حاسمة لاي من

الحملدين قام الأمريكيون العرب بما اسماد

بسان (الامسريكيين العسرب ستتيسم وسبلة الوصول ألَّ الحكومةُ الجديدُّدُ).

وسيله موصول بر محمومه مجيده. وقال رغيى ان الامريكين العرب عملوا بهمة ليضا شايييا لمرشحى الكونجرس الذين يؤيدون حقوق الظسطينين وعملية

الامريكيون العرب يدظون ادارة كلينتون الجديدة

واشقطن .. ا.ش. ا: اكنت للؤسسة الإصريكية العربية في واشقطن التي تعشل الاصريكيين من اصل عربي، ان «الحصاد الإخير» للانتخابات الامريكية لعام ١٩٩٢ بالنسبة لاختيار رئيس الولايات للتحدة وعدد من اعضاء الكونجرس، قد اوضح بجلاء ان الإمريكين العرب قد حققوا كسبا سياسيا يتمثل ليس في فـوز البعض منهم في الانتخابات فقط بل ايضًا في زيادة تأثيرهم وصلاتهم بالحزبين الجمهوري والديمقراطي.

17 امريكياً من اصل عربي ينجحون بانتخابات الكونجرس والمجالس المعلية

ونكرت المؤسسة ان ٢٧ امريكيا من اصل ، ورودت جوزيف (مين) وجون باروجبورج ري \_\_\_\_و، بعدركة الانتخابية على بستوى الكونجرس وللجالس الملية وقار نهم تسعة عثر شخصا. عربى خاضوا المعركة الانتخابية

زیته درود ایسالانسد) و دروب واری زیته (رود ایسالانسد) و تسراس رنینسی) و تعییل جورج (بنسلفانیا) و چورزیف فارس (ویست فرجینیا). وقت تقدم عشرة امسريكين عسرب : وجوزيف فارس (ويست فرجينيا). لانتخابات المجالس النيبابية نجح سهم : وذكر جيس زغبي مديسر المؤسسة ثمانية وهم جنورج كريدي (طوريدا) : الامريكية العربية ال الهيشات الامريكية



بودابست ـ د.ب.أ: بدأ الرئيس الروسي بوريس يلتسين الذي يقوم حاليا بزيارة . للمجر أول يوم كأمل في مبلحثات تهدف أحسلاح ذات البين مسع السرعماء المجسريين والتي تهدف الى تسهيلُ انسحناتِ القوات النزوسينة واصبلاح منا افسنده القمنع تسوفييتي لثورة ١٩٥١.

وذلك في استقبال رسمي قبل بدء المباحثات حبول القضينة الشَّائكة الخُناصنة

ويناء مساكن لهم عند عودتهم الى روسيا. في الوقت نفسه تطلب المجر من روسيا دفع سبعمائة مليون دولار تعويضا عن حسائر بيثية.

ين يبحث انحطاب القبوات البروسية من الحر ومِسألية «التعبويضات المتسادلية»



وكَانَّ الزَّعِيمُ لَلْجِرِي يوسف انتال في استقبال الرئيس الروسي بـوريس بِنْتسين بَّانْسِحَابِ القُوْاتُ الْبِرُونِسِيَّة. وكبانُ بِلِنْسِينَ قبد وصبل اس الى اللجبر فبالمنا من وتطالب روسيا المجر بدفع \$را مليار دولار لتغطية تكاليف انسحباب فنواتها

ومن المقرر ان يضع بلتسين اكليلا من الزهور على قبر السرعيم المجسري ايمري ناجِي الدُيّ اعدم في ١٩٥٧ كما سيقوم يلتسينَ ايضًا يرّيارة النصب الشَّذكاريُّ لصُحَايا انتفاضة ١٩٥٦.

وقال زغيي ان حملة بوش وكلينتون الى مجلس الامن الدولي حبول الجبولية الثالثة من محادثات السلام القيرصية كما ستقوم المنظمة العالمية بالتصبيق خناصنة ﴿ ولاينة ميتشجنان التي كسان وحماصه و ولايه مينشجهان التي كمان التنافس الانتخابي فيها شديدا جدا. واسار رغبي الى ان مينشجان تضم عبدا كبيرا من الامريكيين العرب وقال.. هذا نشوذ لم يكن على قرار رسمى يتعلق بسبل حل الازمة القرصية. أسديناً من قبسل واعلن زغبي أن ممثل المريكين العرب النقوا مع الفائمين بحملة كلينسون وركزوا على قضايا السياسة القارجية وتنظيم الحملة، كما تكين زغبي ولم يعرف بعد الموعد البذى سيقندم فيه بطرس غال تقريره الي مجلس

وصرح مصدر مطلع لوكالية الإنساء

الأمن الدوق وان كان من المتوقع ان يتم : ذلك عقب اجتماع اخبر يعقد في اواخبر الاسبوع الحالي بين د.غالي وممثلين عن الدول الخمس دائمة العضبوية في مجلس الامن.

الخمس دائمة العضبويسة ف مجلس القبرصية بانه خبلال فترة تسوقف الامن قند عقيدوا اجتماعها امس الاول المحادثات يقوم الدكتور بطرس غالى حنث تتوصلها الى تستوسية تتعلق الامين العام للامم المتحدة بتقديم تقرير بمستقيل المصادئات القبرصيلة كما وافقوا على قيام مجلس الامن بناصندار قرار رسمي لايقبل التأويل أو الاختلاف ﴿ النَّفُسِيرِ بَشَانَ مواقفَ الجَانِبِ التركي من العملية السلمية برمتها.

وكان الدكتور غيالي وممثلو البدول

ويذكر أن مسئولين في الأمم المتحددة وصفوا فبما بشبه الإجماع المواقف التي اتخذهــا رؤوف دنكطــاش زعيم القيارصة الاتراك بانها تبعد كتبرا عن مجموعة الافكار التي اعدتها الامم المتحسَّدة والتيّ تهدفٌ الى تضييقُ الفجوات بين طرق الازمة القبرصية في مختلف اوجه النزاع بينهما.

The second state of the se

## مسوجسات السلاجئين تستحسوذ على مسوارد الامم المتحسدة ١٨ طيون لاجيء بالعالم يتطلبون طيار دولار للانفاق عليهم

الامم المتحدة - كونا: دعا كبار المسؤولين عن اعمال الاغانة الدولية في الامم المتحدة ال مَنظيم الجهود مواجهة المتطلبات الانسائية الكبيرة وكبح المجاعة. وحذر شؤلاء المسؤولون فرجلسة عقدتها لجنسة حقوق الانسَّانُ َّالتَابِّعَةَ لَـلاَّمَمْ أَمْنَحَسْدَةً أَسَى الأول مِنْ أَنْ الْمُوجِسَة

العالمية من البادجين والسالية عبدهم ١٨ مليون لأجيء تستحوذ على للوارد التنوفرة بسرجة خطيرة. وقالت المندوبة السامية لشؤون اللاجنين ساداكو اوغانا ان الوكالة تواجه معضة حقيقية في يوغسلافينا السابقية وكان على موضَّفْيها الدِّهْتيان بِيَّ مُعرِّيضٌّ السَّاسُ الى وسَـَائل التطيح العرقي وبن جعلبه أنجني بالطلب البهم الرحيل لتُحنُّ الْأَعْمَالُ الْوَحْشَيَّةُ.

واضافت تقول أن عمد البلاجدين في العبالم ارتفيع الي ١٨٠ مليون لاجيء بينيم ٣ ملايين لأجيَّء في العام الماضي على انر انهيار الشيوعية. وأشارت أن أن الاحداث المنساوية في الصوصال نسبيت في

لجَسُوءَ ١٢٠ الفُّ شخص ال كينيا بينما عليهون ونُصفُ المُليونُ شخص بفرون الله ملاوي وزميابوي ﴿ مُورَّمْبِيقَ وَلَ اسيًا هرب ٢٥٠ ألف شخص من بورماً الى بنفاديس التي منتشر فيها الفقر فيما نجحت الوكالة باعادة ٢٠٠ الف من

اصل ۳۵۰ الف لاجيء كمبودي كانوا يعيشون في معسكيرات على الحدود مع تايلاند لاكتر من عشر سنوات. وقد نشَطت وكآلات الاغانة الدولية في معالجة ازمات اللاَجِدُنِ في يوغسلافيا السابقة والقوقار والصوّمال وافغانستان وليبيريا والسودان وكمبوديا. وتبرعت دول مختلفة بما مجموعه ٩٠٠ مليون دولار هيدا

باكث من بليون دولار،

وانتقدت بعض وكالات الاغائبة استعمال القبوة للقسام بعمليات انسانية كفا جرى في البوسنة الهرسك والصومال، معتبرة أن منل هذا التصرف ينزيل صفة الحساد عن هذه الوكنالات ويهدد حيناة العناملين فيهنا ومن بين المثتقدين اللجنة الدولية للصليب الاحمر وكأن رنيسها كوزيليو سوماروغا قد تساءل عن الحكمة وراء استعمال الفود. وقال أن الحماية المسلمة التي اقرها مجلس الامن السول

العامِّ يُرْغَاثِهُ اللَّاجِئِينِ الآ أن اوغانًا قدرت احتيبًاجِيات هؤلاء

لقوافل الاغاثة في البوسنه والهرسك يجب أن تكون - اجتراء مؤقتا واستتنائيا ـ وطالب سـومـاروغـا بعقـد مؤتمر دولي طارىء بحضره الموقعون على مواثيق جنيف (لدرس المخاطر التي تواجهنا وناكيد عَرَمهُم بقَودٌ ويصوره اجماعية علَّ احترام المواتيق وتأمين التقيد بها).

## كومة انجول تطالب بننع سائح يحنيتنا الامم الهتمدة تجبري محادثات لتحريك السلام

لواندا ـ رويتر : طالبت الحكومة الانجولية بنزع سلاح منظمة الاتحاد الوطني لاستقلال انجولا التام \_ يونيتا \_ فورا للحيلولة دون استنساف شامل للحرب الاهلية في البلاد واتهَّمت زائير وجنوب افريقيا بمساعدة

> وقالت الحركة الشعبية لتحرير يد بن علا الحولا الحساكمية في بيسان بمشاسيسة إليا فلف المذكري السابعة عشرة الستقلال انجولا عن البرتفال ان يونيتا تدفع رور رنه بالعلاد مرة احرى الى الدعار. سرور وجاه في البيان الذي اناعته الاذاعة ع يسرب الرسمية ويجب لن تتوقف بونيتا عن لرا والبراد عالم المستنا عن ربين كل تحركاتها العسكرية.. ويتم شرع و بين

> الا تغير بالدار تغير بالدار عماليت الحركة الحاكمة يتشكسا تعبير جي حكومة جديدة على أسلس الأنتخاصات ال الأنطالية التي جرت ف سيتمبر للساضي والثي اعات التالية وفض نتائجها جنونياس سافيمني

ستاح ب زعيم يونيتا ووصفها بانها مزورة. سع آن است التعمال الت واتهمت الحكومة يبونيتنا ببالقينام بتحريك جنودها في شتى انحاه البلاد ب المالة المالة المالة وحد اطلاق النار. وقالت النارة وقالت المالة النارة وجنوب المربقيا التي دعمت في وزارة الله المتانفة دعمها المناون المالة مُنْتَهَكَّةُ بِذَّلِكَ وَقُفَّ اطلاقَ النَّارِ. وقَالَتَ س بيناون <sup>ده</sup>ر ، ليونينا في الحرب الجديلة. بي وفقاً ا<sup>لكان</sup> بي وفقاً الكان

وسيطرت يـونينًـا على ٥٠ ق المثـة من إراضي الجـــولا منسند ان لتهم سافيمني الحكومة بتزوير تشائج أول

#### تأخير عوثة الحكم والملتن لتبجيريا

التراويا - زوين سماسي خلساء ويبدئ المستويون إلى يعادره المدرة ال

ونصف الساعة.

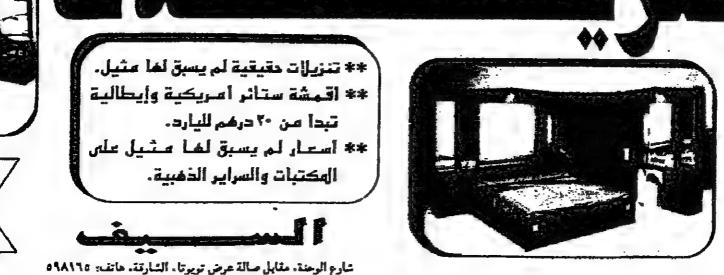
وضال رجب يسازجي اوغلسو رئيس مدينة ارضنجان ان فرامل السباحنية تعطلت فيما يبدو على جزء مشزلق من طريق مغطى بالجليد واصطدمت الشاحشة ـ التي كانت ممنسة بجسنوع الاشج

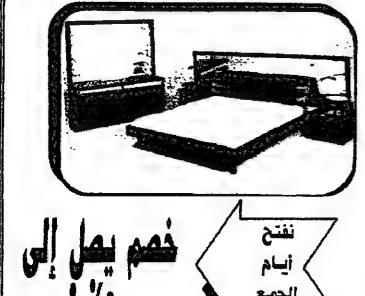
مصرع واصابة ٥٥ شخصاً بحادث مروري بتركيا

لنقرة ـ يـب.i: لقى ثلاثـون شخصـا مصرعهم واصيب ٢٥ آخترون مساء امس الاول بالقرب من مدينة ارضنجان بشرق تتركيبا عشدمنا اختلت عطسة أتقيادة في بد سائق احدى الشباحضات مما جعلها تصطدم باوتدوبيسين

سالاوشوبيسين القادمين من الاتجاد







Al-Ain Advt. Al-Ain

مبيعات السلاح الامريكي الي امريكا

لاول مرة منذ ٢٥ عاما، بدأت حكومة واشتطن في تشجيع مبيعات الاسلحة الامريكية الى اقطار في العالم الشالث.

هكذا قالت مؤخرا صحيفة ولشنطن يوست الواسعّة النفوذُّ مضيفة أن البيت الإبيض عمد يعد حـّرب الخليج الى

تشجيع اقامة معارض الاسلحة المستوعة في امريكا في كل انحاء العالم.. ان الرئيس بوش يريد التأكيد بأن الأرمة

التي بأتت تواجه صناعات السلاح. بعد انهيار الحرب الباردة، لا تعني كارثة امام بعض الولايات في امريكا مثل

رسم «بيل كلبنتون» المسار الصحيح عندما اكد على اهمية العمل الجماعي في اطار الصرب السيمقراطي السدي ينتَّمي اليه وذلكُ في الخطاب الذي اعلَّنَه فور فوره صباح الاربعاء الماضي وأهم ما ورد في هذا الخطَّاب هـو لهجـة النصالُحة وتضميُّد الجروح التي تخلفتُ عن الصراع وحرب الـدعـاليَّةُ الأنتخـآبيةُ بين الحربينُ الجمَّهُ وري والديمقراطي مما يساعد على أعادة نسيج الوحدة الوطنية في البلاد بعد انقضاء هذه الحملية ومع ذلك فلا تَوْالُ الدعوة التي تجمعت حولها الجماهير تتمثل في كلمة واحدة سائدة هي «التغيير».

لقد كنان الملمن البنارز في هنده ؛ منذ عام ١٩٨٠. لحملة الانتخابية هو اعادة تنشيط حماس الناخيين الإمسريكيين لكي يقبلواً على صنَّاديق الآفَتَراَّعُ، فَفَدُّ أهتم الناس بالمشاركة في هذه الحملة بعد أن كانت التقديرات الأولسة في بدايتها تفيد بان قطاعات كثيرة منّ الجماهير الامريكية سوف تقاطع العملية الانتضابية وقد شعرت بالاشمشرار او الأحساط وبدلا من ذلك فقد ذهب الى صناديق الاقتراع اكثر من ١٠٠ مليون ساخب وهو اكبر من الشاخبين منذ اوائل عقسد

> هذه الحمية والحماس من جانب الناخبين هنو النذي سناعبد المستر «كلينتون» الذي كسب دعم الإغلبية ومن بينها النساء والشباب وكبار السن والسود. ولكنَّ ايا كَيَّانُ تَيُوعُ الناخُبِين سواء من حيث الجنس او العبر او العرق فهم يجمعبون على شيء واحد وهنو ضرورة ان تعمل الحكومة من اجلهم ولا تبدخيل في صراعات اصحباب المصباليج او قي

طرق السياسة السدودة. مع ذلك لقد فاز الديمقراطيون فوزا كبيرا ولكفه لا يمكن تسميته فورًا سأحقاً فقد استمر مالاين من الناخبين متمسكين بالفلسفية المعروفة للحرب الجمهوري التي كان يمثلها الرئيس جورج بوش كما أنَّ وجود المُرشَّح رُوسُ بَيروَ المستقل أجتنب اهتمام ٧٠٪ من

واشارت استطالاعات نهابة الحملة الانتخابية على أن الكثير من الناخيين تؤيد رسالة كلينتون في «التَّفَيْتِر» رغم أنَّهم لا يـــزالــونْ وانخفيأض الانفاق وهو الشعبار الذي نجح به الجمهوريون انقسهم

اكستانيان يفوزان بجائزة

السوق الحرة ـ دبي

الدولي، وكولم ماكلوجلن المعير العام للسوق الحرة ـ بني، وجمالُ الحاي المدير

لإداري لدائرة الطيران المدني، والسيدة أنيتا مهرا مسؤولة التسويق والعلاقات

فقد فأز الباكستاني انور ماتين يعمل في سلطنة عُمان ويحمل التذكرة رقم ( ١٠٦٠ ) بسيارة مرسيدس بندس (500SL ) ، كما فاز الباكستاني شمشير على

خان حامل التذكرة رقم ٤٨٨ · بسيارة (7501L) وبعد انتهاء السحب تسلُّه

للنزون في سحوبات سابقة جوائزهم وهم السيدة هنريت شيفر هـولنـديــا

نسلَّمَت سيارة (B.M.W 850l) وديبان رامبال هندي تسلم سيارة (850l)

شركة خدمات جديدة لتكنولوجيا المعلومات في الخليج

أعلنت الشركة العالمية للحاسبات الإلكترنيية آي. بي. إم، من البحدين، إنها

بتؤسس شركة خندمات ببالإشتراك منع معثليها في المنطقة، شركة الخليج

لحاسبات الالكترونية جي بي. إم والشركة السعوديّة للحاسبـات الالكترونيّة

س. بي. إم. وقال رئيس آي. بي. ام لجنوب أوروبا والشرق الأوسط وافريقيـا

لوتشيو سُتَانسا أنْ مَقَّر الشَّرِكَةُ الجِديدَةُ سَيكُونُ فِي البِحَرِينِ، وَستركَّز عَمَلَهَا عَلَي تطبيقات البرامج الالكترونية والخدمات المهنية في دول مجلس التعاون

الخَليجي. وقال ستانسا أن الشركة الجديدة ستبدأ عملها في القريب العباجل،

على شكل قريق إدارة بـرامـج صغير في المـرحلــة الأولى، مؤلف من خيراء من

لشركات المؤسسة، وجي، بي، إم، هي ممثل أي، بي، أم في تسعة بلدان في الشرق

الْأُوسُطِ، فَيِمَا إِس. بِيْ. أَمْ هُيْ مُمْثِلُ آي. بِي. أَمْ اُلُـوحْيِدٌ فِي الْمُلَكَّةَ الْغُربِيسَةُ السعودية. وشدد سنانسا على أن أي. بي. أم ستضيع في خدمة دولِ مجلِس

التعاون الخليجي أبرز الخبراء العالمين في تكنولوجيا المعلَّـومـات موضحـاً أن

وفد صحافيي ألماني يزور بنك الإمارات الدولي

استضاف بنك الإمارات الدوني وفداً إعالامياً تجارياً المانياً حيث جرت

ماقشات بين الوفد وكبار المسؤولين في البنك حول التطورات للانية والعلاقات

لاقتصادية بين الإمارات والمانيا، ويضَّم الوفد صحافيّين تجاريين من ١٠

صحف المانية معروفة، وتاتي هذه الزيارة تلبية لدعوة من مجلس ترويج

التجارة والسياحة في دبي.

تكنولوجيا المعلومات في الخليج تتمو بسرعة أكبر من نموها في أوروبا.

واريف لاحاني باكستاني تسلم سيارة بورش (Pl IC-2)

فاز باكستانيان بجائزة السوق الحرة ـ يبي، في السحب الـذي جـرى أمس باشراف محى الدين بن هندي المدير العسام للدائرة الطيران المدني بمطيار دبي

الرئيس جورج بوش. من هنا فالمهمة الاولى للرئيس الامريكي الجديد هو تدعيم التأييد الدي حصل عليه ومن تم ينبغي له أن يتابع تحقيق وعوده بأن بعمل لمُصلَّحَةُ تَشَكِيلُـةٌ مَنْ ابناء الشعب الامريكي وبمعاونتهم عندما يؤلف القريق ألىذي سيعمىل معنه وهنو بحاجة لانشاء علاقات مع جميع قطاعات المحتمع بمن فيها قطاعات الامريكية وأمتثاثها. , حال المال والإعمال الذين يشعرون بقلق شديد بعد قوزه.

> يشمل مَبَادراتَ قويه في بعض المجالات لم تظهر اثناء الحملة الانتضابية ومنها منسلا استرداد عافية الإقتصاد واصلاح المدن والإربّاف التي عانت بشكل فظيع. وهنساك مهمآت اخسرى تنتظلسر كلينشون فيما وراء البحار برغم انها لم تطرح للمشافشة المنسأ الحملة ومن ذلك مئلا: كيف يؤيد تجربة روسيا المتارجحة حاليا ف اطْـارْ دَيْمُقْـراطى، وْكَيْفْ يَـدَفُّـع الَّيْ الامام عملية السالام في الشرق الأوسط وتلك عملية تحتساج الى دبلوماسية نشطة وفعالة للغاسة؟ كيف يسدعو الامم المتحدة آلتي وجدت نفسها مطالبة بمهمات ومسؤوليات شتى في مجالات حفظ السلام بأكثر مما تحتمله مواردها، ان حرية التجارة في نصف الكرة الغربي الامريكي وقي العالم كلته ستتطلب ايضنا قيادة وزعنامنة رئاسية حازمة من جانب البيت الإبيض وفي هذا المجال وغيره فيأن بيلٌ كلينتَّون سوفٌ يِتَابِعُ الاولويات التي سبق وضعها سلفه

هَــذا البِنْــاء مَنْ تـــوافق الإراء

سنكون امرا لا غنى عنه لنجاح

البرسامج الداخلي آلذي يتبثاه

كلينتون واللذي نثق انله سلوف

ان الرئيس الذي سيضادر البيت الأبيض يترك وراءه سجلا قوي الغاية بأكثر مما شهدته حملة الخريف الشيء الذي يستحق معه كل الثناء والتقدير رغم انه سيخلف وراءه اقتصادا راكدا. وعلى نحو ما اعترف به الرئيس المنتخب كلينتون فان مستر بوش يستحق شكر الامة

ستشار سابق للرئيس الروسي

يلتسين أن يقبع هجبوم شيسوعي عإ

الحكومة في محاولة للقضاء عليها في

فترة الشريف الحبالي على اسساس انّ

الشيوعيينُ لديهم هدفٌ محدد يتمثل في

المبأت أن القرارات السرناسية للتم

صدرت في العام الماضي بحظر نشباط

الحرب الشيوعي كانت قرارات ساطلة

واذا استطباعتوا تحقيق هبذا الهدف

لتمكنوا من ارساء للنطلق الندي تقام

اسلحسسة الى شيلي والارجنتين يبشير تساؤلات واهتمامات شتى وطبقا للمسؤولين في بوينس ايسرس، طلبت حكومتها خمسين طائرة من طراز اف \_ ١٦ القاذفة للقاتلة في حين قدمت واشتطن عرضا مضادا بحوي ٤٠ من

ولاية كاليفورنيا حيث اكبر مصانع الإسلحة.

لهذا جاء اعلان واستطن ان بيعها ﴿ طَائِراتُ سَكَانَ هَـوَكُ وَهَى طَـائْرَةَ ذَاتَ كفاءة وان تقل في نوعيتها عما طلبت الارجنتين.. ويبدُّو أن شيل نالت نفس العرش للاحلال محل اسطولها القديم من طائرات هـوكـر هنترز ألتي كـانت تستخدمه على مدار ٢٠عاما. ويعدو ان الامريكيين عرضوا كذلك تقديم طائرات

يتنبأ جميع للحللين السياسيين الذين يحترمون أنقسهم في روسيــا بــان حكـومــة الــرئيس الــروسي «بــوريس بِلتَسِينِ، تُواجِه حالياً شبح محاولة انقلابية وشبكة للأطاحة بها عن مقاعد السلطة. وعلى سبيل المُثَّال صحر في الاونة الاخبرة بيان عن المحكمة الدستورية العلبا في روسينا يحذر من ان هشاك اقبرادا بعبنهم يشغلبون مبواقيم المسئولية في مناصب بالدولة بالإضافة الى قادة سياسيين ينتمون الى مختلف الاتجاهات والمذاهب السياسية هؤلاء يعملون جميعا في الوقت الحالي على حشد الإراء وتعبثة القوى من اجل القضاء على السلطات الدستورية الداكمية

ويتوقع «سيرجي شاكراي» وهو ، رئيس المدولة في روسيا. ومن ثم ابعاده عن منصبه. من شاهية لخسرى، بسرى وزيسر خارجية روسيا ،اندريه كوزيريف، ان تمة اطرافا عديدة يمكن ان يشكل كل منها مصدرا لتنظيم القوى للضادة للرئيس يلتسين في موسكو، ومن هـذه القوى الاطراف الشيبوعيبون والجيش وقسوى الامن (التي يتهمها وزيسر خارجية بلتسين بانها تصاول جر وهنباك ايضنا تحنائف الإصلاح في

ثمة شخصية بارزة في البلاد يمكن ان تشكل خطرا يؤدي الى انقلاب يطيح بحكومتها وهذد الشخصية هي فيكتور جراشنكو رنيس البنك المركزي الروسي الذي يتهمه التحالف البرغائى المذكور بان قرارد الندي يقضي بمنح قروض حكومية لمسالح شركات (القطاع العام) الخاسرة سوف يؤدي الى زيادة هائلة في كميات المعروض من النقد في السوق المالية، ويطلق العنان للتضخم الرهيب الذي سوف ينطلق من عقالــه ويؤدي الى أوجيه تقص في المعسروض بالاسواق من السلع والضَّدمات، وكال هذا يقتح الباب أسام قيام الانقالاب

مجلة « فبروست» البولندية

ا الجناح السديمقسراطي التي لا تسزال تجتنبه المواقف الوطنية والقومية). اما الكسندر باكوفليف وقد كان مستشارا اقتصابيا للرئيس السوفييتي السابق ميخائيل جورباتشوف، فيرى ان النهنيد يكمن في صفوف ءالفاشست الجدد، كما يبرى أن الجيش في ظل قيابته الحالية يشكل بدوره خطرا على حكومة يلتسين في روسيا.

البرلمان الروسي الذي يرى اعضساؤد انّ القادم الدي يقوقعون حدوثه في

للامم المتحددة في كمبودياً باكملها يبرز حقيقة أن مسافراً بريدًا مثل يرى نفسه في

وقد شهَّدت مؤَّضُرا منظرا رفيت في. رئيس السلطة الإنتقالية لسلامم للتصدة :

كُمبُونيا «ياسوشي اكاشي» وقد منعه منَّ البخول والتحرك حرس الخمير الحمر ومنهم حارسان شيوعيان شابان حالا بين قاظلة الإمم المتحدة وبين التقدم ورفعنا

المسلاح سوجيهما ساعتبرهما سنخسدان اوامرهما من الكوادر التي كانت مساولة عن لتزايع الهولوكوست الكمبودي الذي وقع

سد مصوب. ومنذ توقيع اتفاق السسلام ﴿ اكتوبس ١٩٩١، فان الطرف الوحيد الذي استفاد من

الموقف الجَّديدة كان هُمُ الخُميرُ الحصر منَّ

بين جعيع قصائل كميودياً، استفعادوا

ثرعية سياسية داخل وخبارج كعبودينا

بينَّما استطاعوا شوسيَّح الرقعــة التِّي يسيطرون عليها عنــدمـا استــولــوا على

سأحبات شناسعة من الاراضي آلتي تَحْلِيّ عنها المقاتلون التابعون لخصومهم مثر

الامير سيهانوك وسون سان قائد جبهة

تحرير شعب كمبوديا. وقد قدم الخمر الحمر عولاء ارقاسا مزيغة حبول قواتهم واسلحتهم وهذا ما عرفته السلطة الانتقالية لـلامم للتحددة

لكنها لم تقدم اي شكوى في هذا الأصر وهي تعرف الأصر وهي تعرف ولا تفعل شيئا ازاء حقيقة ان هؤلاء

سرى ورد سري المنظية المراح اي سجين سياس لمبيهم ولا سمحوا للجنة الصليب

الاحمر الدولية بتققد سجونهم فضلا عن أن الامم للتحدة لا تمارس اي سلطة معنوب

أن جَيشها مُؤلف من جنود اواسرهم الا

لقد قام النكتور "بطرس غالي" لمين عام الامم المتحدة برحلة أل كسودياً في الربيع للاضي ونشار في حديثه الى السنوات التي كان فيها الخَمير الحمر في السلطة وقتلوا تقريبا تنشأ سكان كمبوييا وتكلم عن

الاخطياء البرهيبية التي حدثت في المناضم وامضى هناك ثَلَاثة ايامٌ ومع نلك فان كـلَّ العيوب التي تشوب عملية ألامم للتحدة و

لقد جاءت السلطة الانتقالية لبلام للقحدة بحوالي ١٣٠٠٠ فرد الي كسويما لم

ينات معظمهم لمساعسدتها ولكن لتحقيق مصلحة شخصية او وطنية خاصة به.

فها دي للنائب تستفيد من كمينونينا

كفرصة لارّسال حنورها ال خسارج اوروسا

الغربية لاول مرة منذ نهاية الحرب العالمية

التأثية وقد تفعل الساسان نفس الشيء و يوم من الايام وكان مفهوما ان البلدان

المتلخمة لكعبوبيا لن تساهم بجنود في

عملية الامم للتحدة والذي حدث العكس

تملمًا فبعد الشكــوي عشر سنــوات من

الاحتلال الفيننامي الكمبوديا، عاد المجتمع

يحاربوا كما ان الامم للتحدة تشارلت عن منطلقها للعنوي عندما بدنت تحامل للقتلث

وضحاياهم على قدم للساواة.

او ملاية عليهم.

نذه الصحبة الفطيعة.

روسیا الی معارف دسویـة فی مناطق عليه عملية توجيه اللوم دستوريا الى ﴿ مولـدوف والقـوقـاز. ثم هنـاك ايضـا

\* أخبار السوق \* أخبار

دورة تدريبية لوظفى شرکة «ایه. اس. تي»

عقبت شركة دايه. اس. تيء الشرق الأوسط تورة تسريبية تقنية في ببي مؤخراً حضرها ٢٥ موظفاً من اقسام خدمة للوزعين من الملكة العربي السعودية وعُمان وقطر والإمارات العربية المتحدة وإيران وبتجلاديش. وقد كأن الغرض من هذه الدورة التدريبية هو تحسين اطلاع موظفي للسائدة التقنية للموزعين بسلسلة أجهزة كمبيوتر ءايه. اسه تيء الشاملة، من خدم لللقات إلى أجهزة النوت بوك المحمولة.

هذا، وقد تركزت التدريبات على نظرية (Sicer) للتشخيص، إضافة إلى تحليلات المتسلسلة لبلوغ أقصى حد في تحديد واستبدال الـوحـدات أو الأجـزاء الأخرى القابلة للإستبدال.

#### افتتاح مكاتب الشركة الوطنية للزيت المزلق في بر دبي

قامت الشركة الوطنية للزيت المزلق المحدودة بافتتاح مكاتبها الجديدة في منطقة بر دبي، حيث اخْتارتُ الطابقُ السِابعُ في يُناية الْجوهـرةُ الفَحْمـةُ (بِنَـاءُ حبيب بنك إي جي يوريخ) لتكون مركزاً لعملياتها التسويقية ( للنطقة. تُعتبر هذه الخطوة تدعيمًا لسياسة الشركة في تقديم أقصل الخدمات لزبائتها وحضر حفل الافتتاح يوم ٢٣ أكتوبر شفقت حسين مدير عام لشركة منع بعض المدراء التنفينين

وكائت الشركة الوطنية الزيت المزلق المجدودة، قد طرحت في الأول من أكتوبر منتجاتها من زيوت شاراو وقد لاقت قبولاً متعيزاً في مختلف القطاعات التي



شيف مولينكس يستقبل دريد لحام ويحل مفاكل غوار بدأت شاشات التلفزيون في للنطقة عرض فيلم إعلاني جديد لأدوات مولينكس المنزلية شارك في تمثيله الفنان دريد لحام في شخصية غوار، والفيلم الإعلائي هذا هو أول لقاء بين دريد لمام «وشيف» مولينكس، بيل يمكن القول انها الإطلالة الإعلانية القوية الأولى لدريد لحام الذي كان يرفض الظهور في أي عمل اعلاني تجاري. ويروي الفيلم كيف سهل دشيفًه مولينكس حياة غوار وخطيبته سوسن عن حلَّ لهما مشكلية كانت تبدو مستعصية، هي كثرة مشاغل سوسن الدرلية، يحيث أصبح لدى سوسن الوقت الكافسي لـالاهتمام

فار ایسترن ایکونومیک ریفیو

نقل عملاقية وطبائرات نقسل بترول

وطائرة استطلاع من طراز ب ٣٠ الى

ومعروف ان الولايات التحدة عكفت

طيلة العام الماضي على تقييم ما يمكن

ان تبيعه لكل من الارجنتين وشيلي في

اطار رغبتها في تحسين العبلاقيات ميّع

همذين البلسنين الهامين في امسريكسا

اللاتينية وخاصة مع السلاح الجوى في

كل منهما وقد كانت هند العلاقات في

ادئى مستوى لها مئذ فرضت امريكنا

حظراً على الإسلحة عنام ١٩٧٨، ويبدو

ان شیل سوف تتجه بالذات الی آمریکا

لتجديد لسطول طيرانها اللذي تعتمد

فيسه على واشنطّن فيما تعتمسد في

البحرية على بريطانيا، اما اسلحة

قواتها البرية فُقد استوريتها من اوروبا

والإسلحة التّي تبيعها امريكا ال

بلدان ننامينة مشل الارجنتين وشيلي

مقابل «اسعار رمزيـة» هي من قبائض

العنات الامريكية وهو ما يتيسح

لواشنطن ان تضرب عصفورين بحجر

واحد. فهي تحول بين هذه البلدان وبين

اقامة صناعات اسلحة خاصة بها وفي

الوقت نفسه تستعيد قيادة امريكا

وادًا كَأَنْتُ واشْنَطَنَ قد نَصَبِتَ نَفْسَهَا

حارسا على سلم النظام الدول الجديد،

فانها على استعداد في الوقت نُفسه لبيع

اسلحة بْقَلْيْنِيَّة عَلَى نُحو مَا فَعَلَتَ اتَّنَاءُ

الحرب للعنالية الشائية والحسرب

الكورية على السواء. ولكنها تبيع شدّه

الاسلحة الى اصدقائها وبعد ان تُشترط

الا تؤدى ثلك الإسلمية الى اختسلال

القوة العظمي الوحيدة في العالم يقوم

على سيطرتها الأساسية على صناعات

الأسلحة النوويسة والكيميسائيسة

والتقليدية ايضاً. والنظام الدولي الجديد

الَّذِي اَعْلَنْهِ الْسِرِنْسِ سِوْشِ قِيَّ نَهَايِـَةُ حربِ الخليجِ ينظويِ باستمرار على

مراقبة مضطربة لحركة سير ونقل

ولسوف تسعى الولايات للتحدة الى

وقف بيع اي اسلحة استراتيجية بما

بترتب عليه لضلال بمعادلات القوى

الإقليمية في العالم.. ولهذا دافع وزيس

النفاع الامريكي نيك تشيئي عن هنده

ءَانَ الوَّلايَّاتَ المُتَصِيةُ مسوف تلبي

الاحتياجات الدفاعية لاصدقائها».

أن دور ألولايات المتحدة بوصفها

واسرائيل وجنوب افريقيا.

العسكرية في تلك المنطقة.

موازين القوى.

الأسلحة في للعالم.

للبيعات بقوله:

Committee of the commit

على متن الطائرة من بانكوك الى مبتوم بنه في كمبوديا، وجنت نفسي اجلس الى جوار قاتل جماعي محترف. ولو كان هذا القاتل عضـوا سـابقـا في حــزب مثلر النازي لكان مطاردا في جميع انحاء العالم ولكن الذي كان الى جواري رجل كمبودي عضو في حــزب الخمير الحمــر وهــو الان يتمتــع بحمايــة الامم المتحدة بل ويغشى بهذه الصفة الدوائر الدبلوماسية ويسمونه باحترام باسم «صاحب السعادة خيو سأمفان». الدولي ليساعد على تشجيع احتــلال بقـوات عن رابطــة اهم جنــوب شرقي اسيـــا ل كميوديا ذاتها، والامم للتحدة عندما تسمح وهذا العيب الذي يشوب خطنة السبلام

والسؤال هنا هو: اليس هناك طرق افضل مِاسَتَمْرَار هَذَا الوَّضَعُ فَهِي بِسِاطَـة تَـرْرِعُ بِدُورِ صَرَاعِ جِدِيدِ دَاخَل كَسُبِودِيا.

وهوية قابلة للدوام؟ .

غساعدة ذلك البلد الاسبوي؟ من الساحية النظرية لا تزال الطرق مفتوحة ومنها ازالة العقبة الحقيقية للسلام وهي الخمير الحمر، وقد سبق للامم المتحدة نفسها ان خياضت

الاقل من النَّاحية الْإَخْلاقية.

الاهتمام العربي بالانتخابات الامريكية كان في حد ذاته حُنقتاً عُمْ

نحن لا نقول أن الاهتمام بالاحداث المهمة في العالم شيء غير عطلتوب

ولكن للمبالغة حدود وهذه للبالغة تعنى الكثير بالنسبية لمن يحاول قهم:

كلنا نتفق على أن ما يهمنا بالدرجة الأولى في الانتخابات الامريكية هِيوَ

السياسة الخارجية التي يكون لها تأثير علينا وعلى مصير العالم العربي

ككلُّ اما السياسة الداخلية أو البرامج الاقتصادية التعلقية بِالنولاياتِ

من هذا نستنتج لن الاهتمام بالانتخابات الامريكية الى الحد البالغُ قَيْهِ

والذي شاهنناه على شاشاتنا، وقراناه في صحفنا، كأن ظاهرة لا سابقة

لها في اعلامنا. وهي ظاهرة غريبة لان الجميع في الشَّرَق والَّضَرب وقُبْلُ

طَهِيَ النَّتَاتِجِ، اتَقَقُّوا على ان السياسة الخارجية الأمريكية أنْ تَشْهُدِ تُعْيَرُا

مفاجدًا أو تغييرا جدريا أذا فاز كلينتون، وكل للراقبين وللحللي لجمعوا

على ان الثوابت الإمريكية في السياسة الخارجية غير قبايلية للتغيير كليبًا

بِينَ عشية وضحاها. فمن الواضح ان هـذه الشوابت تـرسم من الجهـأت

اللَّحْتَصَةُ لَقُرَاتَ طُويِلَةً. ولا يُرسمها الرئيس للنَّتَخْبِ على هُوَامِ كَـُلْ لَرَيْعِ

هذا بوضوح كامل يعثى انذا اهتممنا فوق اللزوم يمسألة ليست اسأسا

كما تكشف للبالغة في الاهتمام بالانتخابات الرئاسية الامريكية طاهرة

خطيرة، وحقيقة واقعة، وهي مدى تخوفنا من الاحتمالات السيئة، وهذا

يعنى ان العالم العربي لا يقف على ارضية صلبة بل هو واقف على رمنال

ولو كان واقعنا متماسكا لاستطعنا لن نتفادي من قبل الوقوع في لزمات

ولكننا ترى على العكس تماميا من كيل تطلعياتنيا الكلير ممن سياهموا

بقعائيـة في ضرب تعاسك الامـة، يغيرون مـواقعهم ويعـودون الى المسرح

بادوار اخرى، وتجري الامور على منا ينزام بالتسبية لهم، ويعودون ال

ان المشكلية في الحقيقية تكمن في نشوسك نحن في العسالم الفسربي،

فشعورنا باهتزاز واقعنا وبان أوضَّاعنا غير آمنة، وبَّأَن أي طـاريء سيَّء

على الساحة الدولية يمكن أن يقلب حياتنا رأسا على عقب، كل ذلك يجعلنا

كل العالم يعرف أن الانتخابات الامريكية مهمة لإن العالم أصبح فيه

قوة عظمى واحدة ولكن العالم يعرف ايضاً ان السياسـة الإمع كينة التَّي

اتبعها بوش او ريجان لم يرسمها هنا النرئيس او ذاك وانعا هي شوابت

مرسومة من قبل، طبقا لما تقتضيه مصالح دولة كبرى تخطط لعشرات.

فهل نتعلم نحن ونعتبر بمّاسي الامس ونخطط لعسام ولحسد او حتى

شِيَّة اشْهِرِ؟ - وَهُلْ تَطْمَعِ لَلْ انْ يَكُونُ لِنَا وَاقْعَ سَياسَيْ وَاقْتَصَادَيْ وَكِيانَ وَشِيْصَيْدَ

وفَحَاحُ عَنِينَةَ انتَ بِنُورِهَا الْيُ الْمُرْيِدِ مِنْ رَعَرْعَةُ حَيَاتِنَا وِنَفْسِيَاتِنَا لَيُصَاِّرٍ،

Ja 19 4.

متحرَّكة وارض مهتزة يمكن أنَّ نقاش بسرعة بأية عوامل خارجية.

عاداتهم القديمة ينادون بطي صفحة وفتح صفحة أخرى

نشعر بالخوف ولا نثق لا في انفسنا ولا حتى في للستقيل.

عادي، فلم يكن متوقعا ان تهتم وسائل الإعلام العربية بانتخابات يُلدُّ

آخر غير عربي، كما لو كان حدثًا مصيريا بالنسبة الينا نحن العرب.

الامور كما هي في الحقيقة.

المتحدة داخلياً، قانها لا تهمنا الي حد كبح.

مهمة الى هذا الحد الذي وصفتاه بانه ميالغ فيه.

قتالا من هذا النوع من قبل موة ضد وكيم ليل سونجه في كوريا الشمالية ومؤخرا ضد صَدام حسين في العراق، والقتال صد النفمع الحمر بدوره سيكون له مبرراته القوية على

بقلم تيسانو ترسانو

صحافي من هونج كونج

البمتاء للسه فياض خلوصي خيال يتقيون بأحرتعازيهم وصادق مواساتهم للستير وفيا توفيق الصّابغ وعسائلته وجميع آل الصابغ لوفاة ولدهم الشهد إياد وفا الصابع

سائلين الله عزوجل أن تيغمدالفقيدبواسع رحمته وبلحماً له وذويالصبرولسلوات

## مراتبون دوليون في البيوسنية ليلاشراف على تنفيسد عظسر الطيران العكسري

سراييلُو والعواصد - الوكالات: تصاعدت حدة القتال في البوستُ والهريقة إمس عشية سريان اتفاق جديد لوقف اطلاق النبار فيما تعرض مِقْ النَّمِيشُ فِي بريسَتينا عاصمة اقليم كوسوفو جنوب جمهورية الصرب للهجوب وقد واقق مجلس الامن الدولي امس على وضع مراقبين عسكرسن للأشراف على تنفيذ الحظر البولي على تحليق الطائرات المسكرية فوق حمهورته النوسنة باستثناء الطائرات التابعة للامم للتحدق

وقال أن المهاجمين اطلقوا التبار على

جنود الحراسة امام للقر ورد الجنود

وفي تطور جديد قال صحفيون ان

عملية اجلاء للدندين من سراييف و

توقفت أمس بعد تعرض قائد حافلة

وقسال مسؤول بسائصليب الاحمر

للصَّحَفْيِينَ أَنْ قَائِدُ الصَّاقَاءُ تَعَرِضٌ

لاطلاق الرصاص في طريق المطار. ونقل فائد المافلة الى مستشفى

كوسوقو، ولم ترد انباء عن حالته.

وفي نيسويسورك وافق مجلس الأمن

النوثي على وضنع منزاقبين عسكتريين

للاشراف على تنفيذ الحظير السوي على

تحليق الطائرات العسكرية فلوق

جمهورية اليوسنة والهرسك

باستثناء الطائرات التأبعة

وذكر راديو «صوت امريكاء امس ان

الامم المتحدة تعتزم وضع مراقبين في

السابقة غُراقبة الطائرات الَّتِي تدخل أني

وجناءت مواققية مجلس الامن على

وضع للراقبين الدوليين قبيل موعد

سريان وقف حديد لاطلاق النار ف

البوسنة والهرسك تم الانفياق عليبه في

سرابيف امس الاول بين مقساوضين

عسكسريين من السلمين والكسروات

والصرب أعتبارا من منتصف اللبات

وتمارس حقوقها، وقد تم اطلاع رئيس

الوزراء الروسي ايجور جايدار على

مضمون الاتفاق. وعلى صعيد لخر استجابت الحكومة

ورئاسة البرغان الطاجيكي غطالب

المُعارضة وقيمت استقبالتها اس في

محاولة لتمهيد الطريق اسام اتعقباد

تساجسح لسدورة البرلسان المقسرة في ١٦

واعلنت الحكومة الطباجيكيية التي

يترأسها القائم باعمال رئيس السوأسة

اكبر اسكنبروف في دوشانبي العاصمة

أن هناه الخطوة تنابعينة من ضرورة

الحقاظ على وحدة الشعب والحيلنوكة

وبعث الحكومة ورثاسة البرشان

شداء موجبة الى الشعب الطسلجيكي

التشكيسلات المسلحسة والإحسراب

والحركات السياسية الى وقف اطلاق

الثار لاتلصة الفرمسة لانعقباد دورة

وكانت قوات المعارضة قد طالبت

بضرورة استقالة الحكومة ورئاسة

ألينان وحل مجلس المدولية بصفتها

ءلجهرة غير شرعيبة للسلطنة،، وبعث

كتلك ألى وقف نشاط كافة الإحراب

السياسية ونزع سلاح للتشكيلات غبر

الرسمية وقولت البشاع النذاتي تحت

اشراف فرقة للشاة البروسينة وتسليم

السلطة بالكامل ﴿ مَلَاجِيكُسِتَانَ لَىٰ قَائُدُ

الفرقية البروسيية خيلال فترة انعقباد

وقيالت للعبارضية في بيسان لها ان

البرلسان الطسلجيكى يعتبر الجهسة

الوحيدة للشوامة في النظر في أحقيبة

عَمَرُلُ السَرَثِيسِ رحمنَ تَسَابِيفُ مَنْ

منصبه وقيام لجهزة السلطة الحنيدة.

الاقتصادى حول العاصمة دوشاتبى

اذا رفضت الحكومة مطالبها.

معويات توامه مناعة الطائرات باسرائيس

تراجع كبير في طلب المدات المكرية

لَنْيَنْ . أ. ش. 1: اشارت صحيفة وفايتانشيال تايمز، البريطانية أمس ال

الصعوبات التي تواجه صناعة الطائرات ز اسرائيل ومدى احتياج هذه

الصِيناعة الى مَائلة وتمانين مليون دولار من الحكومة الإسرائيليية وذلك في

أعلب تراجع الطلب على منتجاتها بشكل كبير الاصر الدي ادي الى تقليص

العَمَالِة في هذه للصائع بواقع الف وخمسمائة عامل من بين سبعة عشر

وهيدت للعارضة بالحكام الطوق

وفي هذا الاطار، قال الجنرال ساتول

انقلتيف احد مساعدي القرقة الروسية

انه لا منية لدى الفرقة لـالاستيـالاء على

الحكم واشار الى ان مهمتها ستكسون

فقط ضمان الامن وتوزيع المساعدات

هذه المسائع الإستماران في اداء عملها

وان كانت تخطط لخفض حجم العمالة

فيها بواقع لربعين في المائة الى اربعية

· كما أشيارت الصحيفية ال تسوفف

انتاج لجزاه من طائرة مدنسة كلَّانت

شركية مكيونياليد يوجيلاس تبوكيل

انتاجها الى اسرائيل وكذلك توقف ععلية

تحويل عشر طائرات من طراز بوينيج

٧٤٧ الى طائرات شحن منع اضطبرار

الشركة الاسرائيلية الى شراء الطبائرة

الاولى ليدء العمل بها قد ادى الى توفف

العُمَلُ بَهِنْهِ للصائمة ومنا تل تلك من

وقيالت الصحيفية ان الشركسيات

الإسرائيلية فقحت خبلال النصف الاول

وستماية مليون دولار.

الإف وخمسمانة عامل.

بطالة في اسرائيل.

دون تنميز كيان فدولة.

العركمان الطارئة.

للطارات في جميع انحاء يوغسلانيا

اليوسنة والهرسك وتخرج منها.

كما توقفت عملية أجلاء للمديين من سراييتقو لقس بعد تعرض قائد حاقلة وطلاق الرصاص في طريق الطار.

فقر تصاعدت حندة القتال عشر سريان اتفاق جديد لوقف اطلاق التأر ممسا يعشرقسل جهسود اجسلاء آلاف الإشخاص من سراييقو.

وافيادت الإنبياء أمس أن قسوافيل اللأجئين للتجهة الى يلجراد ومعيشة سيليت السناحات اصطرت للتوقف مشكل متكرر أثناء القتال والقصف النفعى ألاتقطع وقد تفكن حوالي الف لاجيء فقط من

الوضول ال مطوط الجبهة البوسيية جنوبي سرليفو في طنريقهم ال سيليت الواقعة على الساحل الأمرياتيكي. • وتكرّ رادتو البنوسنــة أمس أن اشرس قتال داو الليلية كيل للساضية كسان في جنسون الهرسك حيث وقعت اشتيناكات نين قنوات المتنام وجسرى تبامل بيران للمفعية، وقال الراديو أن

بيهاتش آلتي تطحنها للعارك والواقعة غربى للبوسنة. ومن جهة ثانية قال متحدث ساسم الجيش اليوغسلاق ان مقر الجيش في بريستينا عاصمة الليم كوسوفو في جنوب جمهورينة الصرب تعسرض

النبابات المرثية تقلمت تجاه مدينة

للهجوم في وقت منكر أمس. وأضناف للتضدث بساسم الجبش الاتحادي الكنولبونيس ليسويسومير ستوياديثوفيتش ان احد المهلجمين قتل واصيب جنديان لحسدهما بجسروح

## القسوات السروسيسة تنسحب من الشيشسان استقبالية حكومة وبرليان طياجكستسان

موسكو - الوكالات: السحبت القوات الروسية من جمهـ وريـة الشيشـان امس بعد يوم من اتهام رعيمها جوهر دوباييف لموسكو بانتهاك حدودها وتهبيده بإعلان الحرب ضدها.

> وق للبوقت نفسيه قنمت حكومية ورثأسة بربان طلجكستان استقالتهما امس استجابة لطلب المسارضية في محاولية لتمهيند الطبريق امنام عف اجتماع باجح لدورة البرثان للقررة ق ١٦ الجَارِي بهدف عقد مصالح وطنية مع جميع الإطراف المتنازعة في الجمهورية

وتوجبه البرثيس الصورجي ادوارد شيةاربنادزه امس ال ابضازياً لبحث التطورات العسكرية هناك ووضع أسأس لتسوية الشراع مع القصائل

وقِّالَتِ وكالبَّلِّ انتياءَ ابتيار تيلس ان القوات الروطنية ببدأت الانسخباب من أتهام زعيمها للوسكو بانتهاك حدودها وتهنيده يأعلان الحرب، وطرد قواتها من النَّاطَاقُ التي احتلَّتُهَا بَلَحُلُ مَسْأَطُقَ

وقالت النوكالسة في تيسا لها من جرورتي عاصمة الشيشان في القوقار دبنات تشكيلات الديسأبسات البروسيسة الأنسِماب من الشيشان.

وكسائت القسيوات التي ارسلت ال الانصوش للجاورة لقسع أعمال عنف شرسة هناك قيد أحتلت ثبلاث مضاطة. تطالب بها جمهورية الشيشبان التي عابًا العنت الاستقلال عن روسيا في العام

وامهل دوداييف القنوات البروسينة حتى أمس لبلابسحناب سلمينا ودعسا مواطنينه الى أن يهينوا للسنفساع عن استقلال الشيشبان انة رفضت القوات أروسية الإنسماب، وتقلت التوكيالية عنه القول بيجب على روسيا الا تنسى مكان حدود الشيشان، والا قيان شرران وعاقبتها الابتصوشء وخيلانيكافكار وتعاصفات إوسيتيا الشمالية وستقلبان

راساً على عليه ويأتي الانسحاب الروسي ايضا بعد ان اعلن سنل حكومة الشيشان سعيـد امير أنه تم التوصل الى اتفاق اعترفت بعوجبه كل من النجوشيا والشيشان بشكل مؤقت بالحدود الشتركة حتى تَقَامُ مُؤْسُساتُ السلطَة في انجوشياً

القاضُ العاملين بها. :

سرائيل المساعية

وقبالت المبديقية ان صنباعية

الطَلِيْرَات في اسرائيل تولجه الان تراجعا

ف معدلات الطلب العللي عليها وهو ما

يسبب قلقا كبيرا الحكومة الاسرائيلية

الحالية خاصة وان حجم مبيعات هذه

للصائع سنويا يصل ال عليار ومانتين

وَكُمْمَنِّي مُلْيَتُونَ مُولِر اي منا يعنظل

ستعية عشر في للسائه من صسادرات

وَاقْبُاقْتِ الصحيقةِ أَنْ مِنا يحدث من

ترلجع ف هجم للبيعات سوف يؤدى

لل فرورة لجيئات خفض لعسدلات

الاجور في هذه الشركات الإمرائيلية

وقلت محيفة وفايتانتهيال تابسره

ال مناعة للعيات النسكس سة ق

سرائيل تواجه أيفنا شرنجما عبرا ق

حجم الطلب عليها وأشارت (رجنا المتعدد الرمصانع

مدافسج وغيتونيء الإسرائيليسة التي

أصبحت الان بحلجة ملكة ال معوضة

من المعكومسة مصل الوالسلالمانة

وخعسين مليون تولاز نكى تستطيسع

بواقع عشرة 🕃 اللانة. 🚐

### ضبط تنظيم = تتهة

اسيوط بصعيد مصىء

العديد من القرى في محافظة اسيبوط

وقالت أجهزة الامن أن المعتقلين كانوا

وفي الوقت نفسه نفى مصدر امني

# مصر تنفى توقف

القساهسرة ــ أ. ش، أ: نفى ورُيسر

واکد الوزیر المصری ل بیبان لنه ان لللاحة امنة كليا وليست هناك عوائق

ويقول العاملون في القطاع السياحي انسه في السوفت العسادي لا تُطبق التعليمات التي تؤدى ال تقليص عـدد السفن السياحية الا ابتداء من ديسمير للقبل وهو الموعد البذى يتستنى قيسه



### اسرائيل تواصل تهديداتها للسنان ـ تتهة

ويجب أن تسوقف قسورا، وأكسد أن واشنطن تستخدم كل ما لديها من نفوذ لدى الإطراف المتورطة في عمليات التصعيد العسكري لتهدئة الوضع

واجتمع وزير الخارجية اللبشانية قبارس بنوينز امس منع سقسراء دول والترويكا الاوروبية، بناء على طلب عَلْجِلُ مِنْهُم، وقد قال يوينُ للسفَّرام أنْ ينقلوا لحكوماتهم طلبا لينانيا للسعى لَدى أسرائيلُ لاقتاعها بالعدولُ عن ايّ عمل عسكري في الجنوب،

وحثرت اسرائيل لبنان من تصاعد

يـاجتيــاُح محدود لعــدة مُنــاطق فيُّ الجنوب اللبناني.

عمليات للقاومة وقال ضابط اسرائيل کبیر دانا حدث تصعید جنید باستخداد صواريخ الكائبوشيا البوم أو اللبلية فاعتقد انه ان يكون هناك المريد من الكلام،، واشار الضابط الى انه ان يكون بالامكان القضاء على لنقاومة الآ بشن هجوم بـري وقـال «أنا لم نتقـدم سيرا قلن نقور»، الامر الذي يدعو الى

الاعتقاد بأن القوات الاسرائيلية ستقوم

بعمليسة السللم في الشرق مصى توقع الإنفاق الحديد

مع صندوق النقد في بناير اعلن الدكتور عاطف صدفي رئيس الوزراء للصري أن الاتفاق الجنيد مع صنتوق النقد السولي سيوقع خلال

شهر يناير القبل.

وقند اوقفت اللقياومية شرائها امس

وقيال مصدر لعني لبنياني أنْ رجيالُ المقاومة امضوا أمس لبلية هيادتة في

المنطقة كلها وليس هناك سبوى

واستنكرت قطر امس اعمال اسرائيل

العدوانية في جنوب لبنان ودعا مجلس

الوزراء القطري للجتمع النوق بأسره

عُولْحِهِة هند الإعمال الذي ستؤدي في

حال استمرارها الى الاعاقة

التعزيزات الإسرائيلية.

وقال في افتضاح المدورة البرلمانية الجديسة أمس الأربعاء أن الحكومة تجري حاليا مفاوضات سع البنك الندولي وصندوق النقد للتوصل الى اتفاق جديد قبل بدء المرحلة الثانية من الاصلاح الاقتصادي التي تعد مرحلة الانطلاق بعد ال تم تجهيز كافية الاساسيات في المرحلة الأولى.

واشأر الى ان كارثية البزليزال الثي وقعت في مصر يـوم ١٢ اكتوبر الماضي تّمت معالجة جميع أثاره وان العملبة ليست امرا سهلا وستستمر للعبالجية لعدة اشهر مقبلة حتى تعود الامور الى

بعض السلبيات فقر كائت هناك العديد من الجوانب الإيجابية في هذه الازمة.

الذي وضعه الخبراء السابانيون عن

واضاف ان اللوقف صعب وإبصاده تجاورت تصوراتنا التي وضعناها في الساعات الاولى، وائنه اذًا كنائت هشاكٌ

واكد ان الحكومة ستدرس التقريس

\* الرئيس الامريكي جورج بوش أي لقطة معبرة امس خلال حفل عشاء اقامه آثار الزلزال. الزعيم الجمهوري روبرت دول في واشتطن امس الاول.

ومنتشة استوط نفسها، وانتهت الى اعتقسال هؤلاء الاشخساص المتهمين بالانتماء الى الجناح العسكرى لاحدى الجماعات المتطرفة.

يخططون لا ستهداف مراكئ الشرطبة

## الملاحة السياحية في النيل

من الإجراءات الاحترازية ﴿ هَنَا الجِبرُء

كما القت قوات الامن المصرية القيض على ١٥٤ متطرفا كاثوا يخططون لشن هجمات على مؤسسات حيوية في مدينة

وقبال للصيدر أن العمليسة شملت

والمصارف ومؤسسات اخبرى مهمة في للحاقظة بهنف ترهيب السكان،

مصري مسؤول امس ما اذاعته احدى الإذاعات الاجنبية من مسراسلهما ق القاهرة عن فرض حظر تجول في احدى مدن اسبوط والمناطق التابعة لها، واكد ان الحيساة تسير بشكسل طبيعي وان الهدوء يسود مختلف مناطق اسبوط

لسياحة المصري فؤاد سلطان أمس ان تكون حركة الملاحة للسفن السياحية على النيسل منعت وقسال أن التعليمات الأخيرة للعاملين ﴿ القطاع السياحي

وفي الوقت نفسه ضاعفت السلطبات

من وادى النيل، وتقضى هذه الاجراءات بان تبلغ السفن السياحية الشرطة بافترابها فترسل البها هذه الاخيرة زورفسا ويصعسد على متنهسا احسد الشرطيين، وتتلقى التوريات للؤللة لخطارا باقتراب السفينة فتواكبهما على الطرقات للحاذية للثهرء ونتم مراقب نقباط رسبو السفن والارصفية بشكيل

من للعام الحال حوال ثمانية عشر مئيسون دولار بعسد ان كانت قد حققت في عنام ١٩٩١ لريسانحسا بلغت الننين وعشرين مليسبون دولار من لجمالي مبيعساتها التى بلغت مليسارا مستوى مياد نهر النيل ٨٠ سنتم.

## كلينتون يكثف أولويات سياسته الخارجية ء تتمة

وخلص الى القول ءايًا استمر الصرب في كلينتـــون سيطلب من معــــاونيـــه لنتهاك اتفاق وقف اطلاق النار فان على الولايبات للتصدة أن تناشذ السادرة وتطلب من مجلس الاسن السندولي تقويضها القبام يعمليات جبوسة ضيد الذين يعتدون على قواقال المساعدات الانتخابية

> واشآر جورج ستيفانوبولوس الناطق باسم الرثيس الامريكي للنتخب مس الاول الى ان بيسل كلينتسون قسد يجتمع الاسبوع للقبل مع جورج بوش في واشتطن.

ومنذ انتخابه الاسبوع الماضي يمضي كليئتون معظم وقتسه في مقدره كحساكم لاركنساس حيث يسرتساح من عنساء للعركية الانتخبابيسة ويحضر لتسلم السلطة ﴿ العشرينَ من يتأير للقبل. وقال الناطق في تصريحه اليسومي للصحفيين في ليشلُّ روك "«اعتقد انسه

سيذهب عدد مرات الى واشنطن قبل العشرين من يتسايسر \*\* واحسساف أن الريارة الاولى يمكن أن تتم الاسبوع ويؤكد للعسكر الديمقراطي ان بوش

لم يوجه دعوة رسمية الى خلفه لريسارة لبيت الابيض عندما انصل به بعيد ائتخابه ولكن كلينشون سيشوجه الى واشنطن عندمها يتلقى هسذه الدعوة.

واقادت صحيفة ،واشنطن بوست، أمس ان الرئيس الامريكي المتخب بيل

الرئيسيين الامتشاع عن القيام بساي نشاطات في مجموعات الضغط ءلوبي، بعد خمس سنوات من خبروجهم من الحكومة منفذا ببثلك احد وعوده وقائت المتحدثة ساسم كلينشون دى دى مايرز ءانه مؤشر واضح موجه

للنَّدِن فَقَدُوا النَّقَّـة في المحكومــة، ان الموظفين الرسميين هم هنا ليخدموا ولا يمكن أن يفعلسوا ذلك طسوال عسامين ليحصدوا للكاسب الشاجمة عن ذلك واوضح للتحدث بساسم فسريق

كلينتسون الانتفىسالي جسسورج ستيفانوبولوس ان الميشاق الاضلاقي السذى يعسده البسرئيس للنتخب ومستشاروه قد يحظر على المعاونين السابقين الرفيعى للستنوى ممنارسنة نشاطات في مجموعات الضغط في الاقسام التي عطوا فيها طوال خمس سئوات، كتلك فائله قد يحظر عليهم مدى الحياة ممارسة هذا النشاط الصلحة حكومات اجتبية، وحاليا فان

#### مدة الحظر هي عام واحد بعـد انتهـاء واستنادا الى مستشارى كلينتون فان هذه القبود الجديدة التى ستدخل حير التطبيق بعث تسلم البرئيس الجدييد

## مهامه في ۲۰ بناير المقبل بمكن ان تذاع خلال الاسبوع الجاري. نجاز ٦٤٪ من العلامات الارضيــة

الكويت \_ العمائية: اعلن مصدر صوول في قوات المراقبة الدولية المكلفة بمراقبة المنطقة منزوعة السلاح الواقعة بين العراق والكويت أن فريق العمل المنطقة بزرع العلامات الإرضية على الخط الحدودي الفاصل بين العراق والكويتُ تُمكن من انجازُ ٦٤٪ من اللهمة الموكلة اليه من قبل لجنَّة ترسيم الحدود بين البلدين.

على المحدود بين المصراق والكسويت

واكد المصدر في تصريح خاص لصحيفة «صوت الكويت» تشرته امس از عملَ الفريقِ يَجْرِي بِشَكَّلَ مَرضَ ودونَ أي معَـوقـاتُ من قبلُ السلطَّـاتُ وقال المصدر أن فريق العمل قد قام بوضع علامات أرضية في أماكن

متقرقة من الخّط الحدودي الذي ببلغ طوله قرابة ٢٤٠ كلم ويُعتد من خور عبدالله شرقا وحتى الحدود الكوينية ـ السعونية العراقية غربا منوها الَّى ان فريق العمل يضمّ ٣٧ شخصا من جنسيات مخْتلفة. ويذكر أن هذه هي المرة الاولى التي يتم فيها فعليا وضع علامات حدودية بين البلدين منذ توقيع أول اتفاقية لترسيم الحدود عام ١٩٣٣. وناتي هذه الخماوة تنفيذا لغرار مجلس الامن بهنا الخصوص بعيد فسام العراق بغزو الكويت حيث يتم حاليا وضع علامات اسمنتية زنة كل منها

إطنان تبعد كل منها عن الإخرى مسافة ٢ كيلومتر.

الجانب الطسطيني من الاطالع على سجلاتها ويرفض تعديم أية معلومات العربية ستناقش خلال اجتماعها المقبل

في الُّغاَّصمة اللبنَّانية مَفْتَرَحات امركية ونقلت صحيفة والديبار اللشائية عن مصادر ديلوماسية مصرية قولها ان الرئيس الإميركي الحال جسورج بوش تُقدِّم بمقترَّحات عاجلة الأقرار السلام الشامل في الشرق الاوسط، وامُسافُّت ان بوشُ سَيوفُّدُ ورَّيس خَارجيتَه السابق ال منطقة الشرق الاوسطُّ ﴿ وقت ضُرَّبِ لِعَرض عَــدُدُ

> وأشارت الى ان ادارة بوش تسعى الى احسرار كم من النقدم في المفاوض العربية الاسرائيلية تمثل علامة بارزة قبلُ تُسليمها السلطحة الى السرئيس

واكد ان حوالي ٢٠٠ آلف شخص.

تشريوا بسبب هنا التزليزال يعددان

وقال الدكتور جبر أن المشكلة

تكمن ققط في المنازل الذي انهارت اثناء

وقوع الزلازل ولكن في المنسازل الني

ارت بعسد ذلك والتي على وشك

جاء تُنُكُ خُلال لقائه بممثل الحالية

للصرية بابوظبي ظهر اعس بمسزل

السقيرُ المصريُ الدّي الدولة فخسري

الكارثة التي نجعت عن الزلازل كانت

كبيرة وانهيآرات للدارس والباني كانت

ضُدِّمة في بعض المدافظات حيث تأثر

بهذه الانهيارات اكثر من مليون طالب

وطالبة يتعذر استيصابهم في المدارس

لُلْتَى نَجِتُ مِنْ الْـرَكْرُلُ أَدْ أَنَّ كَثَـافُــةٌ

الفصّل في هذه المدّارس وصلت الى ٥٠

وَّنْكُرِ اللهِ تُم تُسجِيلِ الْهَيارِ ١٠٤٤

مدرسة وتصدع ٢٢٢٩ مدرسة في

تلميناً للقُصل في المتوّسطُ.

فقتوا منازلهم واصبحوا بلآ ماوى

الانهيار ويتوقع انهيارها

وأعرب موقق العلاف رئيس البوف لسوري في المصادئات عن أسف لان المناقشات المستمرة منع الجانب الاسرائيل لم تحرز حتى الآن اي تقدم من ای نوع علی حد تعبیره حرفیاً وقال في تصريح ادفي به عقب انتهاء جُلسة المحادثات مع الوفد الاسرائيلي الْنَيْلَةُ قَبِلَ لِلْمُضِيةُ، أَنْ السببِ في عدم تحقيق تقدم حتى الأن هو أن الجانب الاسرائيلي لا ينزال متشبشا بمفهومه لطبيعة ألسلام ومفهومت حبول الامن والحدود للعارف بها، في النوقت الندى يتجناهل قينه الالتسزام بما يتطلبنه

القراران ٢٤٢ و٣٣٨ وما تتطلبه عملية السلام فيما يتعلق بالانسحاب من الإراضي التي أحتلتُ عام ١٩٦٧. وفي الوقت نفسه، اعلنت المدكت ورة حنان عشراوى المتحدثة باسم الوقد الرسمية ألتى عقدتها مجموعات العمل القلسطينية مع اعضاء الوقد الاسرائيلي خلال الدومين الماضيين، والتي سوقش فيها بصورة رئيسية مفهوم سلطة الْحُكمُ السَّنَّاتَى لَلُوْفَتَ لَلْفُلْسُطَّيِنِينَ لَم تتمخص عن أية نِتَاثَجَ مرضية نَظرا

لعدم تجاوب الوقد الأسرائيلي. وقالت أن الجانب الاسرائيلي عاد مرة أَخْرَى أَنَّ مُواقِفُهُ السَّرَافَضَيَّةَ ٱلنَّتَى تَمسكُ ممكن لانحاحها بِهِا حَتَّى الأَنْ، فرفضٌ التجاوبُ مع ايهُ فُضْية مُيْمة في المحادثات وخاصة فيما يتعلق بتقديم المعلسومات الاسباسينة المطلوبة عن / الاراضي/ والتي يمسَع

رئيس جمعية الخلال الأحمر الصرية:

٢٠٠ ألف شفص تشردوا بسبب السنزلسنال

٢٤٠٠ مدرسة في هاجة الى ترميم عاجل

أبوظيي - مكتب «البيان»: ذكر الدكتور ممدوح جبر رئيس جمعية الهلال الاحمر المصرية ووزير الصحة المصري السابق بأن ما يقرب من ٢٥ ألف أسرة اصيبت بأضرار بالغة نتيجة الزلزال الذي ضرب مصر في اكتوبر الماضي.

وقال انه اصبح من لللح والضروري

ان يتم ترميم ٢٤٠٠ مدرسة بصورةً عاجلة وقبل بداية العام العراسي

وذكسر أن جمعيسة الهلال الإحمر

المصريسة وسألتعساون مسع بعض

الجمعيات المصرية تتبني الاشراف على تنفيذ مشروع ضخم يتمثل في اعدادة

منساء المسدارس التي تهدمت تتيجسة الزلازل في مختلف المحافظات وذلك من

خُلَالٌ قَنْحٌ بِابِ النبرعات امام ابناءً

مصر الموجودين بداخل مصر وخارجها

في جميع الندول العربية والأوروبية

ودول المهجس مشل اعتريكنا واسترالينا

وكندا وايضا فنح باب النبرعنات امنام

اصدقاء مصر فأجميع انصاء العباله

لتسوفير التعسويسل السلآزم لبنساء هسذه

المدارس، وذكر أن تكاليف انشاء

المدرسة الواحدة قدر بحوالي ١٠٠ الف مولار اصريكي حوالي ٢٣٢ الف جنيـه

وقَّالُّ أن القرد الواحد يمكث أذا أراد

مختلف المحافظات

وأضافت المتحدثية الفلسطينية از انب الاسرائيلي مصمم على القول بانه هو الذي يقرر ما هي الموضوعات التي تخضع او لاتخضع للعفاوضات، مثل قضية القدس والمستوطنات التي يحس الإسرائيليون على استبعادها. ووصفت عشراوي الموقف الاسرائيل بِانْـهُ متصلبِ وَمَتْعَنت، وقالت انْ مَنْ العناصر التى تعتبر معوقة للمحادثات

ان الجانب آلاسرائيلي لا يبزال يبرفض الاَعْتِرَافُ بِحَقِيقَةَ أَنْ وَجُودُهُ فَي الْرَاضَيُّ الْفُلِسِطِينِيَةِ أَنْما هُو عَبَارَةً عَنْ احتَـلال لهذه الآراضَى. وأكـنت ان الإعتراف الإسرائيلي بهـذه

الحقيقة يعد امرا اساسينا نظرا لان عملية السلام برمتها تقوم على تحقيق مبدأ الارض مُقَابِل السلامُ ولانَ النَّامَ عنصر الارض سيكون معناه القاء أحد الشقين السرئيسيين في هنده المصابلة، وأضنافت أنبه لآ يمكن تحقيق السلام دون الاعتراف بأن هناك ارضًا محتلة وانه ينبغى اعادتها.

وأشارت الدكتورة حنان عشراوي الى الاجتماعات والاتصالات التي جُرّت مع الجانب الامريكي والتي أكد خلالها المسؤولون الامسريكيسون استمسرار التزامهم يعملية السلام والمساعدة عل تحقيقٌ تقدم أبيها، ليس فقط عن طريقٌ بذل الساعي الحميدة وانما ابضا عر طريق المشاركة من أجل تضييق شقة

كثلك صرح الدكتور عبدالسلام جالى رئيس وقد الاردن ي د مِأْنُ أَجِنْمَاعُـهُ مِعَ أَدُوْآرِدَ نَجِيرِجِيانُ مساعد وزير الضارجية الأمريكي لشنبون الشرق الاوسط كسان مثمنا وايجابيا للفَّاية، وقال أنَّ المسؤولُ الامريكي أكد لمة أن الإدارة الأصربكية الجديدة ستقوم بنفس الدور أألذى قامت به ادارة الرئيس بوش بالنسبة العملية السلام وأنها ستبذل كال جهد

وتُجدر الاشارة الى ان جدول اعمال المفاوضات الاردنية الاسرائيليية لم يتم اقراره رسميا حتى الان، على السرغم من أن المعلومات التي ترددت حول انجاز

مفاوضات السلام تتعشر واسرائيل عادت لمواقفها المتصلبة وتتمة اتفاق حوله كبائت قيد اعتبرت تقيدمنا رئيسيا في المقاوضات، وقد صرح الباكيم روبنشتاين رئيس الجانب الإسرائيلي المفاوض مع الاردن بان هناك بعض التقاط التي لأتزال موض بعض النقباط التى لاتـزال مــوضـــع مناقشة في هذا الجدول لاسباب عمليــة على حد قـولــه، ولكنــه أشــار الى انهــا

ان يقدم بالكامل لمدرسة مقابل ان

تسمّی باسمه واسم عائلته حسب رغبته کما یمکن آن پشترك اکتسر من

شَخْص في تمويلَ بثاءً مدرسة مقابلً

تسجيل اسمائهم على السوحسة شرف

واكد أن لكلّ مشترك او متبرع في هذا

المشروع أن يختار أسم المدرسة التي يود تمويل بنائها من خلال الكشوفات

مستحد المحدد الم المحرض. كما ذكر الدكتور جبر أن لكل متبرع الحق في التعسرف على اسم شركسة المقاولات التي سيقيع عليها الاختيار لتنفيذ عملية بناء المدارس.

وأشار الى انه يتوقع أن يتم الانتهاء من الرسومات التنفينية لهذه المدارس

خلال شهر نوفمبر الحالي بينما يتوقع

محرن سهر موسطر الحاق بيسم يعوضه المقاولين خالال شهر بيسمبر المقبل بحيث سنستغيرق إعمال البنياء

والتَّجهيـز ٨ شهـور لنكـون المدارس

مَّامَرُهُ لَّلْتُشْفِيلَ بِاثْنَ الله في بداية العام

الْدراسي المقبل اي في شهر سبتُمبر ١٩٩٣.

الخاصة المعدة لهذا العُرض.

تعلق على المدرسة.

بسيطة ولآتمثل عقبات رئيسية وأعلن رولان دومأ وزيسرالشارجسة الفُرنسيَّةُ أَنَّ فُرنسًا تَريَّدُ أَنْ تَلَعبُ دُورا مفندا في مفاوضات السلام حول الشرق الاوسط ولاتريد ان تقوم بنور سلبي. واكسد دومسا في تصريحات لمجلسة ولاتربون جويف الفرنسية اليهودية التي تُصَدرُ اليّوم الخميس أن العُلاقات الفرنسية الإسرائيلية ستشهد تطورا حيث أنَّ الحكومة الجديدة في اسرائيلًا

ترغب بصدق في الحوار والسلام بعكس حكومية اسحق شيامير التي لم يكن لديها البرغيبة في المضيّ فنما نُحبو ورداً على سؤال حول ابعاد فرنسا من العملية السلمية في الشرق الاوسط لاتهامها بالتقارب مع منظمة التحريس الفلسطينية قبال دوما ان نك كسان

نابعاً مَنَّ سَـوء فهم الـدور القرنسي مشيرا الى ان نلك ادى الى ظهـور رغبـة لدى الأخرين لعزلها مع أوروباً. وأضاف أنه خيلال الترييارة الأخيرة التَّى قَامَ بِهَا شَيْمُونَ بِيِّرِيِّزْ وَزَيْلُر خَارِجِيةَ اسرائيلِ لَقُرنساً شَعْرَ بِأَنْ الموقف اصبح مواتيا وان الرؤية

وفي القناهرة صرح عمرو منوسى وزير الخارجية المصري أن المحابثيات بين السرئيس المصري حسنى مبسارك والرئيس القلسطيني يساسر عرفات تناولت مسار المفاوضات الجارية حسّاليسا في واشنطّن بين اسرائيسل والإطراف العربية والمشاكل والعقبات

القَّانُمَّةُ والوضَّعَ في للنطقة ككلِّ. وقال وزير الخارجية في تصريحات ادل بها للمنحفين عُقب لقاء الرئيسين مبارك وعرفات أمس أن هندف هند المادثات هو مناقشة كافية الجوائب وبعض التقصيلات للعملية التفأوضية وبالذات مسار المفاوضات الفلسطينية الأسرائيلية وغلاقته بالتطورات على السارات الإخرى.

# مع خبه من نجوم اللفي **ESCOBA**



حورية الريماي فبورك

بمصاحبة فرقية الايسكوبيا لطوكيقية

عالم أخرمن الطرب الأصيل وعروض الفن الشرقي الرائع.





اللَّجليه \_ حيث أعطى سمو الشيخ

سلطان بن زاييد آل نهيان اشيارة

البدء وانطلق ٩٢ قارباً شراعياً في

وقت واحد ولمسافة ١٨ ميلا بحريا

ولننس ٢٨ منيلا بسبب حليول

الظَّلامُ وَحرصا مِن اللَّحِيثَةُ على امن

وقد اشاد سمو الشيخ سلطان

بالاهتمام التذي يبولينه صناحب

السمو الشيخ زايـد بن سلطــان آل

نهيان رئيس الدولسة بسالتراث

والمحافظة عليه واقاملة مثلل هلذه

السباقات سواء سياقيات الهجن او

القوارب والتي تعبر عن تراث الاباء

والاجداد وتعمل على ربط الماضى

كما اعترب سمبود عن أملسه أن

يكون لتوجيهات صناحت السمو

رئيس الدولة رد فعل طيب باقامة

المزيد من هذه المهرجانات التراثية

نوخذة العديد:

لكل سباق تكتيكه

اكد محمد راشد مصبح الرميثم

نوخذة القبارب والعنبيد» القبائز

بأنركز الاول بأن السباق بعد من

احسن السباقات البصرية الته

شنارك فيهسا حيث كسان الطقس

لطيفا والريساح جيدة وللبوج غير

ان لکل سباق تکتیك خاص به وفي

هذا السياق كانت المنافسة قوية ق

البداية ولكن لصات الى استخدام

تكثيك معين «رفض الاقصاح عنه»

وتحقيق الفوز

وقرب حنول الظلام.

مما ادى ذلك لاندفاع السزورق

وعن رأيه في انهاء السباق قبيل

نهايته أكد بانه قرار صائب

حرصا على امن وسلامة المتسابقين

نتيجة انخفاض سرعة الرياح

وارتح الخيح تتناف البهم

ربعة منتشات تناضى على البطولة

بعضور الامع فيصل بن فهد الرئيس العام لرعاية الشباب والرياضة في الملكة العربية السعودية وبحضور رئيس الاتحاد الأسيوي ببتر بأب والدكنور محمد البأزي رنيس اتحاد البولينج في الاتحاد السعودي ونائب رئيس اللجنة التنظيمية ورؤساء الموقود واعضاء

اللجان تنظلق عصر اليوم البطولة الثالثة لمنتخبات مجلس التعاون للرجال والبطولة الاولى للشباب والتي تستضيفها الملكة العربية السعونية بصالة مركز جدد للبوليذج.

وكانت بعثة منتخبنا قد وصلت صباح امس الاول وكنان في استقبىالها محيس البطوان واعضاء الأتحاد السعودي للبولينج. اجرى منتخبنا الوطني تنريباته على صالة البطولــة

باشراف مدرب المنتخب اتدي اندرسن الذي احتوت تدريباته على المرحلتين الذهنية والنفسية والتركيز على مختلف الخطوط في الصالة وبروح عالية ومعنويات كبيرة ينسارك منتخبث

من جانب أخر وصلت البعنة الادارية واعضاء اللجنان المنبثقية من اللجنية التنظيمين

وقَال مِحْمَد الزعابي ان القَريْقين الرجالُ والشَّبَابُ استَعْدُوا جِسِدا لَهِدْد البطواسة وقد

وضعت أمال كبيرة عليهم وننطلع حفيفة لكسب اول بطولة للشباب على مستوى منتخبات

إمارة أبوظبي

دائسرة المستريسات

تعلن دائرة المشتريات عن طرح المناقصات العامة التالية:

الجهة الطالية

بلدية أبوظني

بلنية فوظبى

بلدية أيوظبي

بلدية أبوظيي

أخر موعد لتقديم العطاءات هو الساعة العاشرة صباحاً حسب ما هـو مـدون اعـلاه، وعلى المشتركين

التواجد بالدائرة في نفس المـوعـد لحضــور جلســة فتــح

تاريخ الفتح

41997/17/1

۲۱/۱۲/۱۲/۱۲مم

۱۹۹۲/۱۲/۱۲ مرهم

۱۹۹۲/۱۲/۱۲ منايرهم

وكيل دائرة المنتريات

الإصناف للطلوبة

بنور الخضروات

مواد نسوير وأنابيب

وزوايا حديد

مواد لشبكة الري

راس جر تربلا وشيول [

رقم المناقصة

AT/Ya.

الوطني للرجال والشباب لتحقيق انجاز يضاف الى انجازات البولينج الأمارانية.

سلاح سالمخ ومحمد الصلاق وسعد الدين وابراهيم العسم موفدا اعلاميا.

السر في فورّه بالسباق قال

و سلامة المتسابقين.

# بالكراية ولييس الدولة

# سلطان بن زايد يشهد سباق القوارب الشراعية «العديد» البطل. و«العلوي» وميفا و«العابر» ثالثــا



• سمو الشيخ سلطان بز زايد يهدي محمد راشد مصبح كاس المركز الاول

#### تفطية مؤنس برهان تصوير: محمد حكيم

في الدولة، واثنى على اهتمام ابناء الامارات بتراثهم الاصيل وتمسكهم بتوجيهات صاحب السمو رئيس

ووجبه سمبوه الشكير الى وزارة الإعلاء والثقافة والجهات الاخرى التي ساهمت في انجاح هذا السباق واظهاره بالصورة المشرقة.

الدولة بهذا الشان.

وقام سمو الشيخ سلطان بن زايد آل نهيان في نهاية السباق بتوزيع الجوائز على الفائزين بالراكر الشلاشة الاولى وهي على

محمد راشد مصبح الرميثي وقطع المسافة في تسلات سساعيات وتسبع دقائق وحضل على سيارة نيسان مع كاس ذهبي وجائزة نقديه مقدَّارها ١٣١ الفُّ درهم.. الثاني ـ العلبوي ـ للشوخذة على بن احمد



• ويهدي سموه في حضور معالي وزير الشباب جانزة المركز الثاني لموخدة العاوى

السرميثى وحصسل على سيسارة ميتسوبيشي وقارب قضى وجائزة نقدينة مقدارها ١١١ الف درهم الثالث ـ العابر ـ للنوخذة سعيد سالم سعيد الرميثي وقطع المسافة في ٢ ساعيات و١٥ دقيقية وحصيل على سيارة ميتسوبيشي وقسارب برونزى وجائزة نقديلة مقدارها

١٠١ الف درهم. كما قدم سمو الشيخ سلطان درع

## من غرفة تجارة وصناعة ابوظبي للقائرين بالراكر الثلاثة الاوال. اللجنة الدائمة للتجديف والقوارب

اكد معالي الشيخ فيصل بن خالد بن محمد القاسمي وزير الشباب والرباضة رئيس اللجنة العليا المنظمة للسباق بان جهود سمو الشيخ سلطان بن زايد آل نهيان نائب رئيس مجلس البوزراء وحبرصته على متابعة جميع الإجراءات التنظيمية للسباقات البحرية وخناصية سيناقنات القنوارب الشراعيية وراء نجناح السباقات البحرية.. وكان لـوجـود سمـوه في سبـاق

حهدود سلطان بن زاید وراء

الامس ومتابعته الدقيقة على كل امور السباق عاملا هاما في نجاحه. واضاف: الشيء الايجابي والذي ادخل الفرحسة و قلوبنا أن نشاهد المؤسسات الوطنية وهي تساهم في هذه السباقات ونتمنى ان يستمر ذلك في جميع السباقات. واختتم قائلا بانه سوف يقام في الاحتفالات بالعيد الوطني الحادي والعشرين للاتحاد سباق للتجديف واخر

#### الترتيب من ٤ الى ٢٠ يعلن اليوم

حرصا من اللجنة للنظمة عل توفير مبدأ العدالة في تحديد تتلئج القوارب من الرابع وحتى الشلاتين وحتى ياخذ كل ذي حق حقه فقد قررت اللجاة تنجيل اعلان تلك المراكيز الى اليسوم بعيد الشنكيد من الحكام عند خط النهاية.

#### ۲ طانرات عمودیه غطت السباق من الحو

شارك في تغطية السباق من الجو ٣ طَائرات عمودية بها كاميرات خاصـة قامت بمتابعة لحداث السباق خطوة بخطوة من بدايته الى نهايته.

#### فرق الفنون الشعبية شاركت على البر

شارك في السبساق على البر فـرق الفنون الشعبية حيث قسمة اهازيجها التراثية بجبولر المنصبة كما شاركت النعاشات في تقديم رقصاتها الشعبية.

#### انقلاب قاربين وانقاذ البحارة

شارك في السباق قطيا ٩٢ قاربا من اصل ٩٨ قاربا كانت مسجلة للمشاركة، اكمل السباق الى نهايته ٩٠ قاربا اما القباريبان ٢٧ و ١٣٦٥ وهما الاحيمر والزراف فقد انسحنا من السباق تتبجَّه انقَــلابهما في البحر وقدتم انقاذ جميع البحارة وجميعهم في صحة جيبة.

#### ١٥ الف درهم لكل قارب بالمراكز المتأخرة

القوارب المتأخرة والتي جاء ترتيبها في السابق من رقم ٣١ الى ٩٠ سيمصل كل قارب منها على مبلغ ١٥ الف درهم.

#### الاهتمام بايجابيات وسلبيات بطوله التعاون للسله

اعتمد مجلس ادارة اتجاد كرة السلبة لبطولة التعاون الخامسة لمنتخبات كرد السلَّة التي أقمت بسدبي وللنضمن نفاريس اللجنان العناملة بما فيها من ابجآبيآت وسلبيات واتخذ اللجلس عدة نُوصَيَات وتوجَيْهَات لاتباعها مستقبلاً عن استضافة البطولات لتظل الاسارات تموذجا مشرقا للتنظيم.

#### ترشيح الاتصاري والحثبور لعمومية اللجنة الاولمبية

من عبدالله الإنصباري أمي السر بـور المديـر الم لتمثيل الاتحساد في اجتماع الجمعي العنومية للجنة الاؤلبية الوطنية الزمع عقده يوم ٩ ديسمبر المقبل. تنظيم دورة للمدربين

العام بَــان مجلس الادارة قد واقق على انشأء صندوق خناص بدعم تطوير مستوى الحكآم العاملين بالأتحباد كما وافق على توصيات لجنة المنتخسات بالتعاقد مع مدرب متفرغ للمنتخبات الوطنية. ونَضَرَر تَكُلُّوفُ رشج مجلس ادارة اتحاد كبرة السلبة اللجنة باجرآء الأتصالات أأبلازفة

> وافق التحاد كرة السلسة على تنظيم دورة تدريبيسة للصدريين خبلال شهر ابريل من العام المقبل، وتقرر ان يبدعي لها محاضر من قبل الإتحاد الدولي لكرة السلة وذلك ضمن خطة الاتحاد أتطوير مستوى مدربي كرَّة السلة بالدولة.

## والمحافظة على عراقة الماضي واصاللة الحاضر وتجسيده في النفوس.

بناء على توجيهات صاحب السمو

الشيخ مكتوم بن راشد آل مكتوم سائب

رئيس الحولة رئيس مجلس الوزراء

حاكم ببي وتشجيعا منه على ممارسة

الرياضات المختلفة ودعيه البلا محدود

لأبراز التراث ومنعته من الإنسدنسار

وتعليما للابناء رياضة الإباء والاجتداد

ووافق المجلس بنساء على مسذكسرة

السكرتير الفنى على الاستعانة بحكمين

دولين من اوروبا خلال الفترة من ١٥

نيسمبر وحتى ١٥ ابريل المقبلين لادارة

بجاريات الدوري العام للرجال والكأس

وباقَّى مسابقًاتُ الموسم الى جانب حكام

الأتحاد، وثلك بسبب كثافة المباريات

وصرح عبدالله الانصاري امين السر

ألمدرب الكفء لهذه المهمة وذلك

بَهْدَفَ تَحَقِّرُقُ استمراريةُ التَّفُوقَ الَّذِي حَقَّهُ المُنتَخَبِ الإولُ بَقُورُهُ بِالبِطُولِـةُ

الخامسة لنتخبات دول مجلس

خطة اعداد المنتخبات

إبالتحديد في نهاية ديسمبر وخلال

شهر رمضاًن.. حيث سيمشل الننخب

لحدّى الشركات في بطوّلة الهيشات والمؤسسات، وايضاً خلال ابريل المقبل

عُندُ اقامة بطولة منتخبات المناطق لكل

من الناشئين والشباب والرجال والتي

وكان المجلس بعد اطَّالْعه على

تتضمنها خطة الإتحاد الموسم الحالى

وشدد المنافسة بين الفرق.

سباق للخيدول العربيدة.. غدا

فقد امر سمو الشيخ محمد بن راشد آل مكتوم وزير الدفاع باقامة سباق للخبول العربية الإصبلة والمهجشة الإصيلة والمهجنة من ستة أشواط

بالقرب من مضمار سباق الهجن.. تمام الساعة الثالثة من بعد ظهر يبوء وذلك على مضمار شد الشب البواقسع

وقد وجهت اللجنة المنظمة البيعادة لمحبى وعشاق هذه الرياضة لتابعة

بنشاط الاتحاد الأسبوي التي تضمنها

تُقرير عبدالله الانصاريّ حولٌ حضور

اجتماع الاتحساد الأسيسوَّى.. كما تقرزُ

مخاطبة نادي الوحدة للبدء ضورا في

اتخاذ كافة الأجراءات الخاصـة بتَنْقَلِمُّ البطولة الرابعة عشرة للانديـة ابطـال

الدوري للدول مجلس التعاون والتي

ستضيفها الوحدة خلال شهر فراير

كما قسرر للجلس تكليف كسل من

عبدالله الانصاري وعلى محمد على أمير السم المساعد وتصديسد الحبرات

الرياضية في مجالُ كرة السلبة سُواء

بالاتحاد أو الاندية لمتوافعاة الاصانية

العامة لندول مجلس التصاون بنك

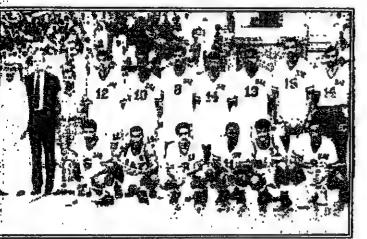
من العام المقبل.

حسب طليهاً.

السر المساعيد يت

## اتحاد الطة يقرر تكسريم المنتخب السوطني واللجسان المنظمسة الاربعساء التعاقيًّا مع مدرب متفرغ واعتماد خطـة المنتخبات

قرر مجلس ادارة اتحاد السلة في اجتماعه امس الاول برئاسة قاسم سلطان رئيس الاتحاد اقامة جفل تكريّمُ المُنتخّبِ الوّطني لكرة السلّة وألحائز على كاس بطّولة دول مُجلس التّعـاون الخـامسـة وكـذلك اللَّجَانُ المُنظمةُ للبِّطولةُ في السابعة من مساء يوم الأربعاء ١٨ الجَّاري بنادي النصر ليجرلاند.



منتخب الوطني لكرة السلة امام مرحلة جديدة من النطوير

التقرير الاداري المقدم من علي محمد على رثيس بعثة المنتخب الوطني في الدورة العربية بسوريا وعلي التقريس الفني المُقَّدَةُمْ مَنْ مُشَورِبُ الْمُنتَّذِبُ رُوبِسِرتُّ بروس خلال المرحلة الماضية والخاص بالمشاركة في الدورة العربية والمعسك الخارجي.. قد قسر تكليف لجنة المنتخبات بتسجيل كافية القوصيات المرفوغة بهذا الشأن لسلاستضادة منها مستقبلاً.. مع توجيـه الشكـر لكـل من

### تكليف

كما قسرر المجلس تكليف لجنــــة المُنتَحْبات بدراسة البراميج الصّاصـة

كما وافق للجلس على خطـة اعبداد للنتخبـات في فترات تــوقف النشــاط بالمسابقـات للحليـة خـلال للـوسم رئيس البعثة والدرب.

## في الاسبوع الثاني لدوري الطائرة.. السومسل يتسالق ويفسوز على العين ٢/مفسر والجزيرة يواصل انتصاراتهه ويفسوز على الاهلي

٧/٩ وواصل تقدمه بقضل لجادة حـولنط الصد من القردان وبسلحقات عارف القوية

وأصل فريق للوصل تقنمه في بداية

الشوط الثالث وعادله العين عشد النقطتين

الثانية والثالتة بضربات مبارك وسيف لكن

تكرار الإخطاء من العين سياهمت في تقدم

الوصيل حتى ١٣/١٢، ١٤/٥ ينشط العين وينجح في نقليص الفسارق الـ ١٩/١٤ لكن الوصل يفوز بالشوط ١٩/١٠.

أدار الباراد. الدول حسن على وكدال عقل وسجلها على ابوستيت وراقبها عبدالله

الفارس ثائب رئيس اتحاد الطائرة.

ليغورُ الوصل بالسوط ١٥/ ٩٠.

الشراعية الى الحاج عبداللمه

المحيربي رئيس مجلس ادارة غرقة

تجارة وصناعة ابوظبى تقديرا

لمشاركة الغرفة في تقديم الجوائر

للفائزين وهي تسلات سيسارات

وقد بلغ اجمالي الجوائز النقدية

لهذا السياق ثلاثة سلاين درهم

بالإضافة الى ثلاث سيارات مقدمة

للمراكر الثلاثة الأولى.

العين ــ احمد عبدالفتاح: اقيمت مساء امس ثلاثة لفاءات ساخنــة ز دوري الدرجة الأولى للكرة الطائرة حيث تجمع الموصل في الفوز على العين بطمل الدوري والكأس للموسم الماضي ويصالته بالعين يثلاثية اشتواط نظيفية استفرات ساعةً ونصف وحفلت بالنبية والإثارة من الفريقينُّ مع تفوّق الوصلِ الذي بنا الْباراة وكله أصرار على تُحقيق الغور.

وكان لَهُ مَا آراده بعدما نَجْح فِي استغلال الحالة غبر الطبيعية لفريق العبز والإخطاء المتكررة ألتي وقسع فيهسأ السلاعبسون في التغطية واحكام حوائط الصد القوية أماد ضرباتَ فَريقَ الْوصَّلِ.. بـنل لاعبُّو العيُّ جها مضاعفا لتعـديـل النتيجـة ف فترات عددة من للساراة وتجدوا في تقليص الفارق عدد مرات خاصة في الشوط الاول وقبل نهاية الشوط الثالث الا ان الـوصـل نَجح في الْغورُ بِالْبِارَاةِ ليرفع رَصيتُه الْ تقاط ببيتما يصبح رصيد العين ثلاث نقاطٌ من مبأراتين.

### الشوط الاول متكافيء

#### الوصل يتفوق بالشوطين التاني والثالث

تقدم العين في بداية الشوط النائي حتى : /صغر واجاد تكوين حوانط الصد من

شهد المسأراة مسدرت للنتخب الاول سهد المساواة مسدوت است. الكوري كيم في وكذلك كيم كون مدرب منتخب الناشلين وقيام المهرب بتسجيل بعض لللاحظات عن لاعبي المنتخب.

رغم تقدم العين في بداينة الشوط الاول الا أن ألوصيل نجيحٌ في التقدم حتى ٩ۗ/٦ُ مستنبرا اخطاء العن في الضربات الساحقة والنغطية ولاجادة عارف وحسن الفردان وُّابِراهِيم خُلُف أَنْ الدِّيِّ لَعْبُ مِبِّارَاةَ كَيْبِرَةً سالامس شدارك العبن الموقف وتحسح في التعادل وتقدم بساحقات العاجسل واجسادة محمد سيف والأعداد للتشوع على الشبكية من الجابري ليتقدم العين ١٦/١٢ ويعادله الوصل وبتقدم ١٦/١٣ ويظل تبديل الارسال بين القريفين لمدة طويلة يتقدم بعددا الوصل بساحقة عارف يوسف ١٣/١٤ ويتعادل العن بحانط صد من الجابري ومحمد سبف ويسلحقة خباطنية ين محمّد سيف يتقدم الـوصــل ١٤/١٥ ويفوز بالسوط ١٤/١٦ بساحقة لبرآهيم

الجابري وزويد ومحند سيف ويعند وقت



الجزيرة بطل المشترك مستقطع للوصل يتقدم وبنجح في التعادل ٥/٥، ٦/٦، ٧/٧، تقدم يعنما الوصيل الل

يقورْ على الإهلي نجح الجزيرة بطل الدوري للشترك في الفورْ على الإهلِ بصالته ٣/صفر ليلحق به الخُسَّارةُ الثانيةُ للاسبوع التاني عَلَى التَّوالِ ولينقدم الجزيرة ويصيح رصيده ؛ نقاط. " جاءت نشانج الاشواط ١٥/٨، ٩/١٥.

### والوحدة فاز

على عجمان كما نجح الوحيدة في تحقيق غوزد الاول خلال السَّاجَةَة وقارَ على عَجَمان ١/٣ في المباراة التي اقبعت بينهما بمسالسة الاول وجُاءُت نَضَانحُ الاِسْتُواْط ١٠/١٥، ١٥/أَدّ. ١٣/١٥، ١٥/١٥.

## منتخب قطر يقابل لوهافر الفرنسي اليوم

ملتقى للنتخب القطري الإول لكرة للقدم البوم مع فريق لوهسافير الفرنسي الذَّى بزُّورِ البوحة حالياً في اول مباراة وبية للمنتخَّب والتي تــاتي استعــناناً لخوض منافسات دورة كأس الخليج العربى الحائية عشرة لكرة القيم التى تستَّضيَّفها الدوحـة خـلال القترة من ٢٧ نوفعير الحـالي وحتى العـاشر منَّ

# البعناء لته عيسىإبراهيم فنرح يتقيون بأحرتعازيهم وصادق مواساتهم للستير وفا توفيق الصّابغ وعسائلته وجميع آل الصابيغ لوفناة ولدهم الشهدإياد وفا الصايغ سائلين الله عزوعل أن يتغمدالفقيد بواسع حمته وبليماً له وذويه لصبر الساوات

أكد الشيخ بطي مكتوم ال مكتوم رئيس اللجنة الاولمبية الوطنية عن ثقة الأمارات في نجاح الاشقاء بدولة قطر في تنظيم دورة الخليج الدائية عشرة التي ستقام في الدوحة خلال الفترة ما بين ٢٧ نوفمبر وحتى العاشر من ديسمبر المقبل

> حاء هذا خُلال استقبال الشيخ بطي مكتوم أل مكتوع صبياح لمس بمكتب الحدد فرج قاسم عضو اللجنة للنظمة المليسا لسفورة الخليسج حيث تسلم الدعبة الرسمية لحضور افتتاح الدورة وحضر القابلة عبدالرحمن الحساوي وكيل وزارة الشباب والرياضة للساعد الشنون الشيأب وعلى صعيد اخر اكد الشينج بطي مكتنوم حسرص دولسة الإمبارات على للشباركية في كيافية التضعاث الرياضية الخليجية للمساهمة في تطوير مستوى الرياضة

والتقريب بين ايشاء المنطقية. وكسان محمد فرج قاسم قد نقل تحيات الشيخ محمد بن عيد آل شاني رئيس اللجنـة للنظمة العليا لدورة الخليج الى الشيخ بطي مكتوم مؤكدا على عمق العلاقات التي تربط بين البلدين. وقد اكد محمد قرح حرص للسثولين عن الرساضة يدولة قطر على انجاح هذه الدورة التي ستسساهم في تعميق الاخسود واواصر المحبة بين شباب دول مجلس التعاون لندول الخليج العبربيسة والارتقساء بمستوى الكرة الخليجية.

# استعدادا لدورة الخليج بالدوحة

سَنَّا مَنْتَحْبِنَا الوطني الاول لكرة القدم تجمعه يوم غد الجمعية في فندق هوليداي انترناشيونال الشارقية ويجري اول تدريب ليه السادسة والنصف مساء على استاد الشارقة استعدادا للمشاركة يورة الخليج الحادية عشرة التي ستقام في الدوحة خلال الفترة مثًّا بن ٢٧ توقَّمبر الجاري وحتى العاشر من تيسمبر للقبل. وكانت بعثية منتخبثيا البوطني قيد

علات الى ارض الوطن مساء اعس الاول قادمة من سنفاقورة عن طريق مطار عبى النولي وكان في استقبالها يـوسف السركال أمين ألسر العام ومحمد كأهور مدير للنتخبات الوطنية واحدد السيـد مبير الاتحاد وقد منح اعضياء للنتخب راهــة تستمــر حتى اليــوم قيــل ان يستأنف التعريبات مساء غد

وينتظر ان يلعب متتخبسا الوطنه اول مبارياته التجريبية في يـوم ١٤ نوفعير الجناري منع فنريق مسللسو السويدي واميأ ببالنسبية للمساراتين واللتين تحدد لهما يـومى ١٧ و١٩ من الشهر الجاري فينتظر ان يتحدد اليوم إسم للنتخبين النسينين سيلعب معهما منتخبثا وكانت هناك اتصالات قدجرت مع منتخبي الكاميرون وساحل العاج. وسوف يمنح منتخبنا راحة في يوم ٢٠٠ نوفمبر الجاري على أن يعود افراد

النقص الى التجمع في سوم المضادرة الى

وي الله نقه ري حول عه ما د

سوي. کاه

و للبدائق

الخاصانة

و الانسانة

النعازز

لال شهر الا

حمد جميل ليوالطيب عضو اللجنة الفنية للاتحاد العربى للالعاب

والزيافية التقاب عن بعض القرارات التي اتخنت خلال لجنماع اللجنة الذي

\* الْتُوجِيدُ يُعِقُدُ لِلْوُتَعِرُ ظُرِياضِي العربِي العام الثالث خلال عبام ١٠ على

و عُلَدُ النَّدُونُ الصابعة لتعريب للصطلحات خلال مارس من عام ١٩٩٣.

و تلجيل الوتمر السنوي للأمناه العامين الاتحادات العربية الذي كان

الشكول لجيئة الدراسة الطلبات القدمة من الدول الراغية باستضافة

التورة الرياضية العربية الثامنة القرر اقامتها عمام ٩٥ التاك من مطابقة

الطليات للقيمة مع الشروط للوضوعة والتنسيب بعد ذلك لمجلس وزراه

عَقْد اوْلَجْر للشهر للاضي في تونس وتاليا بعض لبرز القرارات:

أن يتم خلال الوتمر الاحتقال باليوم الاوليي العربي

مقررا عقيد في القاشرة عام ٩٣ لنعقد في عام ٩٤.

الشياب والرياضة العرب

. .....

● محمد علي البحرين وهـو ٢١ نــوفمبر حيث يقيم المنتخب معسكرا قصيرا في المنهام تتخلله مباراة واحدة مع فريق ينتظر ان يتحدد اسمه اليوم ايضا.

في الفرص التجارية الحقيقية التي

تنتظر شركتكم

دبسي الستجساري

إن دليل دبي التجاري يوفر فرصة التعرف على

التسويق والتوزيع، تجار الجملة والمفرق

العاملة في المنطقة الحرة بجبل على

قطرا في خيس قارات

غرفة تجارة ومتناعة دبي

خدمات اكسبريس للطباعة

هاتف ۸۵۸۰۹، فاکس ۸۵۸۰۹

(قسم خدمات الدليل)

امسدار

على جميع أعضاء

اغرفة تسجسارة

فمسلباعية دبسي

شركتكم لاكثر من ٢٠ الفا من المستعين، شركات

والمؤسسات الخدمية إضافة إلى جميم الشركات

هذا الدليل يوزع على أكثر من ٥٠٠٠ من البعثات

التجارية، السفارات، غرف التجارة، المراكز

التجارية والوفود النجارية في أكثر من سبعين

لمجز مساحات إعلانية في الدليل يرجى الإتصال

دعه يروح لمنتجاتك وفدماتك

بالموسسة المكلفة بتصنيف واخراج الدليل

منتخبنا مع السعودية.

وعلمت والبيان، أن الأصبابة التي



كانت قد أنخلت في الجبس عقب مباراة كما أن لُجِنة للنتخبات في انتظار رد ئادي النصر بخصوص لاعبّه محمد على الدني وقمع عليسه الاختيسار مؤخسرا للانضمام ألى تشكيلة للنتخب بعد ان

كان البلاعب قد اعتبار عن تشكيلية هيروشيما نظرا لبعض الظروف. واكد محمد كاهور مديس المنتخبات الوطنية بان اجتماعا سوف يعقد خلال اليّوميّن الْقَبِليْن مسع مسدرتِ المنتخبِ لوباسوفسكي لمساقشة كافية الإمور الخاصة بالمنتخب قبل ان يخوض اولى مبارياته التجريبية مع مالمو



ينطلق في العاشرة من صباح بوم ومؤسسات بامارات الدولة،

وبهذه المشاركة تكون شرطة دبي جلف نيوز.

دبي حازت على المراكز الاولى عدد



عندالرحمن وعبدالسلام ربيع واحمد

ادار الماراة اسماعيل هلال ويبوسف

تأجيل مباراة

صقر وخالد درويش.

فاز الوصل على أهلى الفجيرة ٢٨/٣٨ وذلك في المباراة التي اقدمت على ملعب رأس الُخيمة ضمن الاسبوع الثالث لمُسابقة دوريّ الرَّجال لكرة البد وكانت نتيجة الشوط الاول لصالحه ١٦/١٧ وهي نتيجة جيِّدة لأهلى الفجيرة قياسا بفارق الخبرة بينه وبين الوصلِّ.

جاء الشوط الاول متكافئا تماما وتحسين النتيجة بواسطة صلاح وتبادل خلالله القريقان تسجيسل الاهداف ونجح اهل الفجيرة بحيوية شبابه الصاعد في مجاراة الوصل طوال الشوط من خلال للجهود المضاعف الذي بذله راشد بخيت ومحمد نناصر وسلطان حميد وتألق الحسارس سبيت

> وفي الشوط الثاني كثف الوصيل من نشاطه ووضحت خبرة لاعبيــه من خلال تئويع خطط اللعب والوصول بسهمولسة ال مسرمى اهل الفجيرة

وامنا مبناراة الشبناب والشعب التى كان من المقرر ان تقام أمس على صالـة راشد بن حمدان بنادي النصر فقد تم

تأجيلها الى موعد يتحدد فيما بعد عقوبات وتتأجيل بعض المباريات في اجتماع مســـابقـــ

قررت لجنة المسابقات باتحاد اليد في اجتماعها الذي عقدت بر ناسة خليفة سلطان ايقاف لاعب اتحاد كلباء في فئـة الشبـاب على جمعـة على مبـاراة واحـدة ولاعب ناشئي الرمس طارق خميس لاربع مباريات ولاعب ناشئي الشعب خالد محمد ثلاث مباريات ولاعب ناشتي رأس الخيمة محمد هلال مباراة واحدة. ووافقت اللجنَّة على تأجيل مبارأة أهلي الفجيرة مع العروبة بدوري الاشبال لتقام يوم الاثنين ١١/١٦ الجاري وتاجيل مباراة دبا الحصن لاسبوع وأحد. ووافقت اللجنة على أجراء بعض التعديلات في جدول المباريات لظروف تدريبات المنتخب كما قامت اللَّجِنة بتعيين المراقبين للمبأريات.

# شرطسة دبى تشسارك بفسريقين

مرات في هذه البطولات.

العام على اللعبة.

من جهنة اخبرى اكميل اعضياء

الفريقن استعداداتهم للبطولية

باشراف المقدم خميس سعيد عضبو

مجلس الشرطة البريناضي والمشرف

يرأس البعثة يونس خبوري عضبو

مجلس الادارة ويمثلنا في البطولة عبيد خليفة المصنف الاول ومسعود عقيبل

المصنف الشالث على مستوى السوري

الذي تتم مشاركته بدلا عن محمد

وتشارك في هذه البطولية ٤٠ دولة

بينها شلاث دول عربية فقط وهي

ويصل عدد اللاعبين الشاركين فيها

٨٠ لاعبا ورعوا على ثماني مجموعـات

تضم كل واحدة عتبرة لأعين يصعد

منهم الاول والثاني من كل مجموعة الى

جاء ذلك في المؤتمر الصحفي المصغر

الذي عقدته جمعية الامارات للبلياردو

والسنوكر تحدث خلاله عبيد الاصل

امين السر العنام وسلطنان الجنوكسر

عضسو مجلس الأدارة وتعتبر هسذه

المشاركة هي النائية لمنتخبضا أذ سبق

له ان شارك في بطولة العنام المناضي

الني اقيمت في بانكوك ومثلت خالالها

وقال عبيد الأصلى: رغم النتائج

الطبية التي تحققت العاء الماضي لكننا

نامل أن محقق لإعمانا هذه المرة تنسائح

افضل تدفعهما لاحتالال مراكر اكشر

واكد سلطان الجوكر ان الفشروف لم

تكن مهياة للمشاركة في هذه البطواسة

وكدنيا أن نعتيذر ولكننيا بنساء على

مناشدة شخصية من رئيس الاتصاد

الامارات والاولمبياد

وذكر عبيد الاصلى ان متساركتشا

الدول للسنوكر فضلنا المساركة،

اللاعبان عبيد خليفة ومسعود عنيل.

لاعتذاره بسبب الامتحانات.

الإعارات والبحرين ومصسر

الدور الثاني.

ان الجسوكسر المصنف التسائي

الجمعة المقبل سباق التجديف العوامات ـ الـذي بنظمـه النـادي الريفي «الخور» بالنّادى السساحــــ ـ منطقة جبل على بمشاركة ٠٠ فسريقها بمثلسون عهدة هيئهات

قد اكملت ١٧ عاما في هذد المسابقة التي ينظمها النادي بالتعاون مع

الجدير بالذكر أن فرق شرطة

💵 حرصنا وغيرتنا على مصلحة منتخبنا البوطني لكرة القدم وراء ما تناولناد حول حقيقة ادائنا ونتائجنا، فلسنا من هـواة الصبد في المـاء العكـر ولكن دوافعنا في الكتابة عن الحدث الاسبوى الاخبر بهيروشيما تنبع من هدف واحد هو اننا نُهدف للمصلحة العامة ولاشيء غير ذلك، من اجبل رقي الكرة الإمارانية والمحافظة على ما وصلنا اليه.. وعندُما نقوم بتوجيه النقد البنَّاء نحو اصلاح حال منتخباتنا الوطنية، فالواجب الموطني يتطلب منا الصراحة التي اعلن عنها سمو الشيخ حمدان بن زايد آل نهيان في حوارد امس مع الـزميلـة والاتحاد، يعنى از الهدف والرؤية كانت واضحة لمشاركتنا في ميروشيما وهند الملامح كشفنا عنها قبل التوجه الى اليابان.

□ وحديث سمو رئيس اتحاد الكرة لاشك انه جاء في وقت مناسب، وتتفق وجهات نظر سمود مع ما تناولناه في «البيان» خلال الأيام الماضية وهذا يؤكد بعد نظر وحكمة سموه فهو السنول الاول عن تطور الكرة الاماراتمة.

 العبو منتخبنا الوطني مازالوا يمثلون لنا الاصل فسوف يعودون الى استقناف معسكرهم الداخل أعتبارا من الغد استعدادا لدورة الخليسج الحساديسة عشرة التي بدأت ساعاتها الإخبرة تدق قبل انطلاقتها بوم ٢٧ الشهر الجاري بالشقيقة أنطر ومدرينا الكبير كأن قد أعلن منذ ليام بان المشاركة بكأس الخليج لًا تهمه كثيراً بقدر ما يركز على تصفيات كأس العالم التي ستقام في ابريل وهنا شيء جميل. ولَكِنْنَا نَحَنَ ابناء الخليج نعطي هذا الحدث أهمية وعُناية خاصة فكما قال لوبانوفسكي أن الدورة تهم الاتحاد واللاعبين ولكننا نتمنى أن يضع مدرينا العزيز هذه الأهمية بصَّفت المستول الفني الأول عن نتائج منتخبناً. فدورة الخليج تزيد من مكانة وشعبية نجوم للنتخبات على مستوى المنطقة.. ونُحنَ على مشارفُ الدورة فالدعوات الرسمية بدأت تُصل آلي قيادة البريساضية بدول مجلس التعاون والاشقاء في الدوحة هيأوا انفسهم لاستقبال هـذا الحـدث الذي سيجمع ابناء بول المجلس فقط بعد حرمان العراق وهـدُه المردَ الـوضـع يختلف وعلى الجهاز الفني أن بحدد سياسته فالتجربة التي مرت علينا في أخـر بورات الخليج لا يمكننا أن ننساها بسبولة فجميعا ننذكر النكسة التي أصابت الكرة الإماراتية قبل عامين في الكويت حيث لم نعرف الفريق اللذي سيمثلنا في تلك الدورة وحتى عند ركوب اللاعبين للطائرة وقد جاء هذا بسبب عدد قرارات متضاربة عقب القاهل التاريخي الى مونديال ايطاليا وجاءت نشائجنا عكسية والان يُجِبِ علينا ان تحدد الهدف من المشاركة وعلى مُعربضا الغنيس ان يفهم اللاعبين ويؤكد عليهم باننا سننهب من لجل رؤية محندة من قبل.. واذا كانت دورة هيروشيما قد اخفقنا فيها.. قانها ليست نهاية العالم فعليشا أن ننطلق

□□ منتخبنا الوطني عاد من مهمته الاسبوية وتحدثنا كثيرا عن هيروشيما وما ادراك ما هيروشيماً.. وكما طالبنا من قبل بضرورة ان يجتمع الاتحساد مع المبرب بوقت كاف ومبكر ليناقش معه المرحلة القائمة لمعالجة سلبيسات الفترة السابقة فالوقت قصع واطلب بان يحدث هذا اللقاء قريبا جدا.. وليس هناك اي داع لاختيار لاعين جدد كما يتربد الان حيث تتجه النية حسب ما علمت واللــه اعلم بان الجهاز الفني يسعى لضم بعض العناصر الجديدة فهؤلاء هم الأفضل على مستوى الإمارات وهذا ما اكتته تصريحات مدربنا نفسه في الباسان، وننفق معه فالمجموعة المسالية هي الاحسن ويجب ان نشارك يهم في الدوهة مع تعديلات طفيفة في القائمة الموجودة بين بدي لوبا.. والدول لاخبواني السلاعبين انتم وصلتم أل مرحلة كبيرة من النضج ألفني وشعوركم بالحزن وألبكاء بعـد مباراة الصين واقعة تؤكد بان ابن الاسارات يسعى في كل البطولات ال رفيع الرأس بالعزينة والإصرار واذا كانت هيروشيما قد حققنا فيهنا نصف الطسوح فاننا نريدكم ان تكملوا النصف الاخر في محطة الدوحة وهذا ليس ببعيد عنكم.

محمد الجوكر

## بن سليم يتوج بطلا للمجموعة «ن» لرالي كاتالونيا السرز قسرارات اللجنسة الفنيسة للاتتحاد الغربي للألعاب الرياضية

تعكن نجم الراليات الاماراتي رقم واحد محمد بن سليم مساء امس من انتزاع الفورْ بلقب بطولة الجموعة «ن» في رالى كاتالونيا الإسبائي للصنف كالجولة الشالشة عشرة مَنْ يطولة العالم للرالبات، مضيفًا بُذلك لقبًا جنيدًا لالقاب البطولة التي أحرزها خلال السنوات التسع

وقد قبام النجم الامباراتي الشهير بعبرض رائع يحبس الانفاس طيلة مراحل الرائي ألتي بلغ عندها ٢٩ مرحلة وطولها ١٥٠٥ كلم حيث جرت معظم للسافسسات عبر الطرق الجبلية المتعرجة الـوعـرة الى الشمال من منطقـةً كوستًا برافا السياحية استطاع خلالها البطل العربي من التغلب على افضل نجوم اسبانيا النين احتلوا الراكر

وقد تمكن بن سليم وملاحه الايرلندي رونان مورجان

على متن سيارة مارليورو فورد كسوزورث من اقرب المنافسين اليسه وهسو

• الندم محمد بن سليم يحقق هوزا حسيدا

وقد استحق النجم الاساراتي محمد

النجم الاسباني جوردي فينتورا بفارق ٢٣ دقيقة بعد ان تغلب على متصدر للجموعة "ن، فرناندو كابديقبللا الذي تراجع مع بداية مراحسل يسوم امس الى الركز الرابع.

بن سليم لقب سفير الريساضسة الاول للعالم العربيء. بعد فبورّه ست مـرات مثنالية بلقب بطولة الشرق الاوسط للراليات كما قام بن سليم منذ عام ١٩٨٤ بالاشتراك في العديد عن الراليات في اوروبا استطاع من خلالها اكتساب وتوسعة خبرته بالفيادة وحفق فوزه الاوروبي الاول في رائي البوسفور في تركيا السنة الماضية مضيفا بتذلك انتصارا اخر الى سجل انتصارات

الصحيراوي وابراجسه ضمن جسولات كأس العبالم للبرالسات الصحيراوسة الطويلة المقرر اقامتها في العام المقبل،

وقد قام بن سليم بما لم يقم بــه ا

سائق اخر في سبيل الارتفاء بريساضة

السيــــارات في الشرق الاوسط الى اعلى

المستويات وكان الدافع الحقيقي وراء

اعتراف الاتحباد البدولي لسريساخسية

السيارات والغيساء بمكانة رالي الامارات

من جهنة أخسري فقعد تمكن نجم مارلبورو الاسباني كارلىوس سايننز من انتزاع لقب المجموعية -أو و رالي كاتالونيا بعد شراجع المرشح الاول للفوز بلقب بطولة العالم لهذا الدوسم النجم الفرنسي بيبيه اوريبول في هنا الرالي الى عركزُ متأخّر.

## بطولة تحدى الصحراء تنطلق اليوم فى قطر مويدان ثانيا وبن موتات ثالثا بالرحلة التمهيدية

تبدأ البوم انطلاقة بطولة تحدى كيلومترات بـزمن ٤.٨ دفـائق فيما لحتىل المتسابق الاماراني محمسد سويدان ومساعده بسرتبارد سميث

المركز الثاني في سيارته البريشج

الصحراء ٩٢ للسيارات ذات الدفع بالعجلات الاربع في قطر والتي تقام على غرار رالي باريس داكار ليكون بسذلك الاول من نمطه في الشرق الاوسط. وقد بندأت المُسْرِحليَّةُ الاستعراضية التحضيرية للسباق ظهر امس حيث احتال المتسابق القطرى ناصر العطينة ومساعده محمد آلری المرکز الاول في سيارته البلاندروفس المعندل بباشرحلسة التمهيدية الني يبلغ طولها ٧

الدوحة \_ عبدالباري بن سوقات: روفر المُصنعة حاليا بقارق ٥ ثوان

وجاء في المركز الشالث المتسابق احمد بن سوقات ومساعده محمد جمعة بغارق ٢٦ ثانية. كما جناء في المركسز السنانس التسابق سامى محمود ومساعده احمد الغزيري ف سيارته البرينيج روفىر وتبلاه المتسبابق راشند بن غراب ومساعده خليفة يبالحصيي في المركز السابع بفارق خمس ثوان حيث قطع المسآفة في مدد قدرها ٧٤.٤ ثوان. ويبلغ عدد المشاركين في الرائي ١٣

متسابقا ويبلغ طول سراحليه الخاصة ٤٤٠ كلم تقريبا وذلك عل مرحلتين احناها اليود بطول ١٥٧ كلم والثانية بطول ٩٤ كلم.



تصوير: محمد احمد • حانب من المؤتمر الصحفى

> ستكون فرصة طيبة لاتاحة الفرصة امام منتخب الإمارات لاختيباره ضمن افضل دولتين في غرب اسيا لتمثيلها في او لمبياد عام ٩٦ في اتلانتا. كما اشار بان ألامارات مهيساة لاستضافة بطولة العالم تحت ٢١ سنــة اذا اعتـــذرت جـــزر فيجي عن

منتخبنها للسوكس يتسوجهه الى بطالطها فسدا

خليفة وعقيبل يمشلان الامسارات ببطسولسة العسالم

تغادر البلاد يوم غد الجمعة بعثة منتخبنا الوطنى للسنوكر متوجهة الى مالطا للمشاركة في بطولة

العالم للسنوكر للهواة والتي ستقام خلال الفترة من ١٥ الي ٢٩ نوفمبر الجاري.

البحرين تعتذر عن يطولة التعاون

اوضح سلطاز الجوكر عضو مجلس ادارة جمعية البليساردو والسنوكر أن البطولة الثانيية لندول مجلس التعاون للسنوكس تبحث عن بولية لتنظيمها بعيد أن أعتبذرت البحرين رسميساً عن ذلك وكسانت الإمارات قد استضافت البطولسة

المنسافىسات تفتعسل في بطسولسة المنسوكسر السمايعسة لشرطسة دبي



دهنت منافسات بطوئة السنوكر السابعة للسواطنين والتي ينظمهما مجلس سرطة دبي الرياضي بمناسبة اعباد واحتفالات البلاد بالعيد الموطني الحبادي والعشرين مراحلها الخاصية في التصفيت فيز النهائية للأدوار التمييية التي تختتم غدا بلقاء لاعبي الوظبي. وبانتهاء منافسات اعس ازول صعد بجدارة عبدالله بن حيدر.. مسعود عقبل.. البراديم ممادي.. عبدالله ميران.. وسلطان الجوكر بالإضافة الى حميد الدرمكي. وقد اسفرت نساله منافسات اسر الأولُ عَنْ فَوْلَ حِمْدِ الْدُرْمِكُي عَلَى عَبِدَاللَّهُ مِنْ سُوفِيَّاتَ ۗ ١/٣ كِمَا فَأَرْ فِي اللَّقَاءُ الثاني بعد مباراة سيطر عليها سنطان الجوكر على مجريات اللعبة بالخبرة ويفوز بنتيجية ٣/صفر. وعلى الطاولة اسالقة خسر ابنه عبدالله سلطان الجوكر من يحيي محمد السويدي بِنْتِيجِةٌ ٣ رِّ٢ ﴾ في مبارَّاد استمرت لاكتُم من ٤٠ دفيقة. كما فأز عبَّداللَّهُ بنُ حبيدر على جمال مط ١/٢ وخسر مبارك راشد المنصوري ٢/صغر من منافسه محمد عل الري، وضار لاعب المنتخب الوطني محمد سلطان الجوكر على محمد احمد الباس ١٤/٣.

# اليوم ختام الادوار التمهيدية

في اطسار منسائسسات الادوار لتمهيدينة للبطنوانة تقنام مساء اليوم تعانية مباريات في ختام الادوار التعهيبية بمشاركة فعالة من لاعبي أبوظبي ومن المتوقع ان تشهد منافسات اليوم لقاءات قوية وممتعة. في الثقاء آلاول بلتقي بطي حمدان الهامل وخسالسد سع المستزروعي كما يلتقي هسادف الشاسي ومحمد شريف حسن. نم كاظم محمد حسن رأمي سليمان اما الطاولات الثلاث الماقية نقام فيهــا لقاءات زايد حميد المزروعي مع محمد حميد سيف، صلاح النومان، خالد هاشم الذهب. سالم على سالم راشــد مــع عيسى على السّيــد. مسعود عقيل، وإبـراهيم الحمادي. برويش خسوري، عبيسد احمد الشريف وفي ختام اللفاءات يلتفي عبدالله ميرأن وحميد الدرمكي و لقاء قوي ضعن دور الـ ٣٢.

#### تتانج مباريات دوري العلمين

اسفرت نتائج مباريات دوري للعلمن السذي ننظمت اللجنسة البرياضية عن فوز مسترسسة الحمينية الإعدادية على الإمام لحمد بن حَنبِل الثانويَّة ٢ (صفر ضمن مباريات المجموعة الاولى.. وتعادل فريقا دسمان وراسد بن حمسد سلبيا. وفي الجموعة الثانية فازت مدرسة ابن خلدون على ابن تيمية £/صفر وفازت مدرسة العسن البصري على منطقسة الشمارقسة التعليمية ٢/صفر.

#### حكم سعودي بيطوله طانرة العالم للاندية

يفادر الرياض اليوم في طريقه ال أبطاليا الحكم الدولي السعبودي عبدالله الخليفي للمشاركة في فيادةً مباريات بطولة كاس العالم للكرد الطَّالُرة للانتياة، اعرب الخليفي قبيل مضادرت عن شكرد للأمير فيصل بن فيت السرئيس العسام لرعاية الشباب وللبكتور صالح بن ساصر سائب رئيس الاتحساد السوق على السدعم السذي بلقساد وترشيحه لهذه البطولة موكنا انه سيبذل اقصى جهده لنعثيل الحكم السعودي والعربي في هنذا المحقيل النوي بمآ يكثل دغم سمعة ومكانة حكله الخليح والعرب

# دوري الدرجة الثانية رأس الخيمة والامسارات في لق

بنطلق اليوم الاسبوع السادس لدوري اندية الدرجة الثانية لكرة القدم صَتْ تَقَام تُلاث مباريات على ملاعب رأس الخيمة وبا الفجيرة، والجزيرة الحمراء ويلتقى فيها دبا الفجيرة مع مسافي ورأس الخيصة مع الامارات

ويستكمل الاسبوع السادس غدا الجمعة بلقاء عجمان مع العربي والذيد مع الحمرية والشعب مع حتا..

والجزيرة الحمراء مع اهل الفجيرة فيما تأجلت مباراة الحصن مع الرمس

دبا المتصدر مع مسافي الجديد على ملعبه يستضيف دبَّا الفجّرة المتصدر للقائمة برصيد ١١ نقطة فريق نادى مساق الجديد الذي نجح في تحقيق اول تقطني آله في السَّابِقَــةُ بوغزه على التبيد.. والمباراة ستكون صراعا بين بيا المنطلق المكتمل الخطوط وبهدافه الخطير محمد احصد وبين شباب مسافي الصاعد وخطلة دفاعيلة متوقعة للخروج بافضل نتبجة من

لقاء الزعامة بين رأس الخيمسة والإمارات وبساستساد خليفسة يلتقى الشقيقان رأس الخيمة والإمبارات في لقاء جماهيري لنه وضعته الخناص في , أس الخيمة تظراً لما للفريقين من جماهيرية وشعبية في المنطقة.. والمباراة بعيدة عن نكهنات القوز والخسارة ودائما ما تتسم بالإثارة والندية والمتعة والمستوي الفثى المسرتفسع وتستحق المشاهدة بالفُعل.. واللقَّاء يلعبــه الفريقان وهما في ظروف متشابهة وخناصنة سالنسبة للمسدريين حيث

٣ مباريات اليوم

في كاس الاتحاد للكرة

تقام في الرابعـة وه؛ دقيقة من

ساء افيوم ثلاثة مبارينات ضمن

لقاءات كأس الإتحاد لكرة القدم

حيث يلتقي في للجموعية الاولى

العين مع الوصيل على ملعب العين

والنصر مع الوحيدة على ستياد أل

مكتوم بنادي النصر وفي المجموعة

الثانية يتقابل الشارقة مع الخليج

فريق النوصيل يبنخيل للبياراة

متصدرا للجموعة الاولى مع النصر

يرصيد ٧ نقاط واما العين قرصيته

ه نقاط.. واما فبريق البوهسنة

فرصيده ٦ نقاط فيسما للنصر ٧

نقاط وفريق الشارقية رصيده ٤

نقاط واما فريق الخليج فيحمل من

الرصيد ٥ نقاط.

اهلى الفجيرة يسعى للتعويض امام الجزيرة الحمراء وفي رئس الخيمية ايضسا بستضيف

استغنى رأس الخيمية عن نييزو

البرازيلي وتبعه الامارات سالاستغناء

عن مدربه محمود باشا ورصيد

الأمارات ٧ تقاط من ٥ مباريات فيما

يبلغ رصيد راس الخيمة ٤ تقاط من ٤

الجزيرة الحمراء فريق اهلى الفجيرة في لقاء يسعى فينه اهل الفجيرة الَّ تعويض خسارته في الأسبوع الماضي من دُبا وتحقيق الفُّورْ حتى لا ببتعد كثيرا عن فرق المقدمة ضاصنة واز فريقه مؤهل لذلك فيما يحاول الجزيرة الحمراء تعويض نتائجه السابقة وتقييم عبرض يسرضي جمساهيره ويحسن من وضعيه.. رصيد اهلي الفجيرة ٦ نقساط من ٥ مباريات اما رصيد الجنزيارة الحماراء فهو نقطة

حتى الان وسجـل ٧ أهدافٌ في مـرمى الجزيرة الحمراء احبرز منهبأ جمعية سعيد لاعب منتخب الشيباب ؛ اهداف ويشارك بذلك في لقب الهداف.

والإمارات ؛ نقاطً.

ـ الحصن يوأصل تقدمه وفباز على الحمرينة في ملعينه وصعد للمركز

ـ سجلت الفرق في الاسبوع الخامس

دمشق ـ «البيان»:

\_ مساق بالشياب الصياعد نجيح في اضواء على الاسبوع الخامس تخطى الذييد رغم فبارق المستوى بين ـ بجدارة دبا يصافيظ على الصدارة والفارق ببنه وببن الحصن والبرمس ـ الأمارات والرمس تعادلا والنتيجة - حنا حقق اعلى نتيجة و المسابقة

اسعدت الجميع واقالت مدرب الامارات. ـ رأس الخيمة تعادل بصعوبة مع عجمان الذى ظهر بمستوى جيد بفضل الشباب الصاعد والروح التي يؤدي بها الفريق مبارياته.

٢٢ هدفًا وهي نُسبَّة جيدةٌ للغايةً وتقوق الاسبوع الرابع بثلانة امداف.

الدوري السوري

حطين وجبله اليوم

وغدا مباراة القمة

تبدا آليوم الخميس مباريات الاسبوع

السابع للدوري السـوري لكـرة القـدم

بلقاء حطين مع جبلته في السلانقيسة.

لحطين ٨ نقاط ولجبله ؛ نقاط، كلاهما

وغدا ـ الحمعة ـ يستكمل الاسبوع

السابع فتقام ٥ مباريات افواها على

الإطللاق تلك البتلى تنقسام في حمص

وتجمع الحرية الحلبي المتصدر بـ ١٣

نقطة ومطارده الوثبة الحمصى صاحب

ويلعب غدا أيضا الوحدة مع الفتـوة

ق يُعشقُ والاتحاد مع الكرامية في حلب

وتشرين مع المجد في اللاذقية واليقظلة

000

مهرجان اعتزال ربيع ياسين

يقام في موعده

اصبے ف حکم المؤکد ان بقام

مهرجان اعتزال ربيع ياسين في موعده يوم ٢٠ نـوفمبر الحـالي بين منتخبي

اتفق الجوهري مع ربيع أن يقوم

الاهل بالاشراف على الاعتداد للمساراة..

ويقوم اتحاد كرة القدم سالمساورات

اتصل محملود الجلوشري بمسؤول

الاتحساد الكويتي وشرح لهم المسوقف

النذي ادى الى الأرتباك النذي اصساب

اكد الجوهري في تصريحه وللبيان،

ان المباراة من الناّحية الفنيـة ستكـون

جيدة، لان المنتخب الكويتي يستعسد

لكأس الخليج، في نفس الوقتُ الذي عاد

فيه منتخب مصر من المغسرب وقسدم

الارض والجمهور وله ٩ نقاط.

مع الشرطة في نير الزور.

مصر والكويت بالقاهرة.

والإنصالات.

الإتفاق السبق.

عرضا طبيا.

تضارب حول اسباب

الغاء رحلة الاهلى والزمالك للامارات

تضاريت الاسباب التي خرجت بها صحف مصر ادس حول الغناء رحلنة

الاهلي والزمالك للامارات.. فعلى الرغم من أن اتحاد الامارات اعتدر وطلب أقامة

المباراتين مع منتخب مصر في نبي والعين، حتى تكونسا اعدادا جيدا لكاس

الخليج.. الا ان الصورة لم تكن واضحة امام وسائل الإعلام في مصر.. وايْفَقَتْ

كلها على أن اتصاد الكرة في مصر اعتشر لضيق الوقت، وكنان اتصاد الكرة

للصري قد وافق من قبل على أن يلعب للنتخب مبلراتين هـُـلال نفس الفترة في

الدوحة ولكن الاتحاد القطري اعتذر. وطلب ألا يكون اللعب مع منتخب من

الاهل والزمالك. ويعد الفاء ألرحلة مباشرة.. عقدت لجنة للسابقات بمأتحساد

كرة ألقيم للصرى أجتماعا اجرت فيه بعض التعبيلات على جدول الباريات

مرة اخرى منها أفقاء تنجيل مباريات للاهلي والزمالك بسبب اتساع الوقت

من جديد. ومن القرر ان تعقد لجنة المسابقات سلسلة من الاجتماعات الاخرى

للانتهاء من وضع جدول معاريات الدوري الذي لم تتضح معلله بعد نتيجة

كثرة التلجيلات وكثرة لرتباطات المتخب القومي افريقيا ودوليا

يطمح بتحسين موقعه على اللانحة.

#### الدور الاول لاشيال القدم عجمان والوحدة اهم مباريات الاسبوع الاخبر

ابوظبي .. مكتب «البيان»: تستانف اليوم مباريات الاسبوع الاخير من الدور الإول للمجموعتين الاولى تستانف اليوم مباريات الاسبوع الاخير من الدور الإول للمجموعتين الاولى والنانية في دوري الأشبال تحت ١٤ سُنَّةً لكرةَ القدم حيَّثُ تقَّام ثلاثُ مباريَّاتُ فِي الآولي ومباراتين في الثانية. ويختتم الدور الاول غدا باقسامية شلات مبساريسات على

والجدير بالذكر أنه قد اختتمت مباريات السدور الاول في المجموعة الشالفة في الاسْبُوعُ ٱلْمَاضِي وَيتقاسم الصدارة فيها العين وبنَّي ياس بَّرصيد ١٣ نقطة. هذا ويعتبر لقاء عجمان مع الوحدة الذي يقام اليوم أهم مباريات الاسبوع الاخير على مستوى المجموعتين الاولى والثنانية حيث على ضؤ نتيجته سيتحدد موقف الوحدة من الصدارة التي يتقاسمها حاليا مع الشباب الذي أنهى مباريات برُصيد ٤ُ١ نقطة ففي حالة فورُ الوحدة او تعامله سينقرد بالصدارة

ُ وعَلَى ضُوءَ نَتَيِجَةً لَقَاءَ كَلَبَاءً والوصل في نفس المجموعة يتحدد من منهما سيحل ثالثًا. آما لقَّاء العَروبة وحتاً فنتيجته هامة للعروبة للحفاظ على مركزه الخامس. وفي المجموعة التانية التي يتصدرها النصر برصيند ١٤ نقطة سوف يلعب غدا مع الإمارات السابع برصيد ﴿ تَقَاطُ وَفُورُهِ أَوْ تُعَايِلُهُ يَحَفِّظُ انْفُرَادِهُ بَالصَّدَارَةُ امـا ق َّحال خُسارته وُفُوزٌ الجُزيرة الـوصِّيفُ بـرصيـد ١٢ نقطــةٌ على اهل الفجيرة سابع برصيد ٥ نقاط اليوم يتقاسم النصر والجزيرة الصدارة برصيد ٤ أ نقطة. اللقّاءُ ٱلثاني بين الحمريّةُ النّاسعُ والاخيرُ وَالشَّارَّقَةَ الشَّالَثُ بُـرَصَيد ٩ نقاط فاهميته للشارِّقة للحفاظ على مركزة، ويختَتم المباريات غدا على مستوى الاول بلقاء رأس الخَيمة مع دبا وفي الشَّانيَّة بلغاء الحَصَن مع مسَّاقِ والنَّصر مع

بعد تُوقف طويلٌ يعود الزمالك لاستئناف عبارياته في الدوري المصري اليوم. يلعب الفريق مع المحلة باستاد المقاولون، في واحدة من مباريات الدوري الساخنة. الفريقان بتساويان في رصيد النقاط، ولكل ٢ نقاط، ولكن الزمالك مباراة مؤجلة مع الأهلى. لعب الزَّمَالُكُ ثَلَاثُ مباريات فأز فيها جميعا.. أما المحلة فلعب ؟ مباريات.. قاز في مباراتين، وتعادل في مثلهما. لنَّ بطراً ايَّ جَديدٌ عَلَى المُحلة.. وسَّيلعبُ الفريقَ بتشكيلته الذي بدأ بـه الموسم.

والجديد هو أن محمود الشنساوي المديس الفني للفريق اعلن المحمدي وقبال انه سيحقق الفوز على الزمالك في القاهرة. سيمحى الحرر على الرحم في المستورد. والواقع ان هذه من المرات النادرة التي يطلق فيها الشناوي مثل هذه التصريحات الساخنة.. اما الزمالك.. فقد اكتملت صفوفه تماماً.. وسيلعب جمال عبدالحميد

لاول مرة، بعد انِّ استعاد جانبا لا باس به من لياقته البدنية. وقد سَّاعدُه على ذَّلْكُ توقف الدوري لفترة طويلة. ويقول فاروق جعفر مدرب الرمالك أن الضرر الدي وفّع على الْفُريّق.. والفَرّق عمّومًا من تُوقفُ الّدورّيُ سنِّصْ كثيرًا بِالْسَّتويَّ، وَالْمُقْرُوضٌ تَحْتَ ايَّ طَرفٌ من الطَّروفُ الا تَّتَوقف للسَّابَّقة مَرة آخريُّ.

SUCCUC

كأس الاردن السوهسدات الى السدور الشهسائي احتياز مفاهيأة البقعية ببالبركيلات !

> عمان ـ محمد قدري حسن: اصبح فربق نادي الوحدآت اول المتأهلين للدور النهائي لبطولة كاس الاردن لكرة القدَّمُ لعامُ ٩٠٠ لكنه في طريقَـه الى تحقيقُ نلك احتاج الى مجهود كبير وفارق الركلات الترجيحية من نقطة الجزاء لتجنب خسارة كان يمكن از تكون محققة لنه اسام فريق البقعة (درجة شأنية) في مساراتهما التي استدرت حتى ساعة متأخرة من الليلة قبل الماضية على ستاد عمان الندوي بحضور جساهيري مشجسع وذلك في افتتساح دور

فقد قوجيء الجميع بهدف السبق للبقعة سجله خالد فالح في الشوط الاول حافظ

عليه حتى الدقيقة السادسة من الشوط

النآني عندما سجل ابراهيم سعديــة هـدف

التعامل للوحدات، وعبثا حياول الفريقيان

ادراك هـ دفَّ الفـورُ ۚ فِي الـوقتُ الْأَصَلِيُّ الَّــَذِيُّ

انتهى بالنعادل الأيجابي ١ - ١ فتم اللجوَّ

لفارق الركلات الترجيحية من نقطة الجراء

النى نالق فيها عثمان ببرهوسة حبارس

مرمى الوحدات الذي صد ٣ ركلات للاعبى

البقعَّة غَازي جنيِّعَان، خُضْر بِــواْن،

ويوسف جروان، فيما سجيل التوحيدات ٣

ركلات بواسطة معسد رجب يسوسف

العموري، وجمال محمود، وأهدر مروان

الشمالي الركلة الثانية ليفوز الوحدات ؟ ــ

تعادل اشبيلية الاسباني ولاتسيو روما الايطالي ١ ـ ١ في مباراة كرة القدم التَّي اقيمت على ملعب الأول «سانشيـرُ بيرٌ حُوانَ، امامٌ ثمانيَّة الأف متفرج. ۗ وكانت تلك الماراة الاولى التي يواجه

شهرا وهو الذي كان يلعب في السبابق ولم يلمع مارادونا في اللقاء الا

العارضة.



فيها لاعب اشبيلية الارجننيني دييفو مارادونا فريقا أيطاليا مند عشرين





لفترات قليلة لانه لم يصل بعند الى ٦٠ في المئة من كامل لياقته وخصوصا على صعيد السرعة على حند قنول مندريته ومواطئه كارلوس بيلاردو وقد سدد کرة من رکلـة حـرة قبـل نهاية اللقاء بدقيقتين فصدتها

ولم يلمع كثيرا ايضا لاعب لاتسيس الانجليزى الدولى بول جاسكوين الذى لعب شوطا واحدا ألأنه لم بشفّ تمامـا من الانقلونزا التي منعتبه من خـوض المباراة التي خسرها فريقه امام تورينو الاحد الماضَّى في الدورى الايطالي.

القاهرة - والبيان:

ومع ذلك فانه هو الذي آحرز هـدف التعادل للاتسبو في مرمى اسبيلية في الدقيقة ٨٨ وكان هدفا رائعا، أذ تخطى مدافعين اسبسائيين قبسل ان ينفسرد بالحارس اونزوى ويودع الكرة داخل شباكه، وقبل ذلك بنسع بقائق كان بينيدا افتنح النسجيل لأشبيلية.

الخرطوم ـ صلاح دهب:

حقق فريق المريخ فوزا كبيرا بعد عودته للعب في الدوري بالخرطوم

وفاز على الإهلى بثلاثية أمداف تظَّنفَّة

انتهى الشوط الاول بالتعادل السلبي

زبكو (الريخ)

# مهرجان للخيول غدا

بنادي دبي للبولو بنظم نادي دبي للبولو مهرجانا للخيول في الثانية من بعد ظهر يوم غد الجمعة تتخلله مساراة مُثَّرِّدَ فِي السِّولِي عَسْدِ السَّاعِيَّةِ الرابعة والنصف عصر بمشاركة السلاعب الارجنتيني الجسانسدرو للوسى والذي يدرب لأعبى النادي

على تطوير اللَّعبة منذ سَهْرٍ. ويعتبر الجاندرو مصنفا عالميا ق الدرجية ++ه، وبلعب يضورة رسمية ومنتظمة في أندسة انحلة ا والولأيات المتحدة الإمريكيية. كيما ان موطنه بعتبر مصدراً لتهجين وترويض خيول البولو.

وتشارك في المهرجيان خيسول متمرسة في مجال اللُّعبة بالدولة. وبالنسبة للاعبين فان عدد منهم بشارك لأول مرة والبقيبة تمتلك الخبرة وسبق لها الشاركة في

بطولة السعودية للسباحة تنطلق اليوم تنطلق اليوم على مسبح الرئاسة

الدرعية بالرياض بطولة المملكة للسباحة التى تشارك فيها مختلف الاشديية السعوديية التي تمثسل منساطق الشرقيسة والغشربيسة والتوسطى والشماليية. وسيتوف تستمر منافسات البطولية قيرابية ثلانة اسابيع في مسابقات سباحـة الظهر والصدر والفراشة والحبرة. والتتابع للمسافات القصرة

٣ مباريات بدوري السلة

تشهد الصالات الرياضية لانندينة التوحيدة. النصر، والإهلي في السَّاعة السائسة والنصَّف من مساء اليوم الخُمُيس ٣ مباريات بدوري مسابقة الكيار لكرة السلة.

ويروح القائر للمرة النالنية ببطولية كيأس الاتحاد، يستضيف فريق نادي البوحيدة نظيره العين بصالة سلطان بن زايد بنادي الوحدة. اما النصر فيستضيف الشبارقية بينسما الاهل

ومن المتوقع ان تشهد المباريات الشيلاث تنافسا من اجل الفوز بنقطتي كل مباراة. واذا كانت مباريات الموسم الماضي رجحت باستمرار كفة اندية الوحدة والشارقة والاهل للفوز على منافستها فان مياريات بطولة كأس الاتحاد لهذا الموسم كنانت مؤشرا على امكنانيسة حسدوث المفاجأت في الموسم الجديد خاصة بالنسبة للـدوري ألَّـذي يشكل ذُروة التنافس بعـد ان اكتملت لياقة اللاعبين من خلال بطولة كاس

ولا شك أن مشاركة الكيابتن احميد جياسم في صفوف فربق الشأرقة بالدوري تبرجيح كفية الفريق للفوز اما غيابه بسبب الإصابة فيجعل النتبَجَة متقاربة مع افضلية لفريق الشارقة مُطْرا لوفرة البدائل عشه لندى النصر. والمساراة الإكتىر تبدينة ستكسون بين الاهلي والسوصسل باعتبارهما صاحبي المركرين الثاني والشالث ببطولة كأس الإتجأد



الرياضي بين السلطنة

وبريطانيا

يوقع معنائي ابتراهيم بن حصود الصبحي رثيس الهيشة العناسة

للرياضة والأنشطة الشناسة

بسلطنة عمان صباح يدوم السبت

المقبل على اتفاقية التفاهم الرياضي

بين السلطنية والملكية للتحسية

وسنوقعها من الجانب البريطاني

السفير البريطياني المعتمسد لسدى

#### دعسوة الصبحى والسسلاميي والنفسافسري توقيع اتفاقية التفاهم

يصل يوم السبت المقبل على فرج ناثب رئيس الاتحساد القطري لكرة القدم الى لسلطنة لتوجيه الدعوات الى المسؤولين في السلطنة لحضور فعاليات دورة كأس الخليج العربية الحادية عشر التي ستقام بالعـاصمـة القطريـة في الفترد من ٢٧ نوفمبر وحتى العاشر من ديسمبر المقبل.

لحضور دورة كأس الخليج بسالسدوهسة

وسيسلم علي فرج الدعوات الى ابراهيم بن حمود الصبحى رئيس الهيئة العامـة للرياضة والانشطة الشبابية ونايف بن عبيد السلامي نائب رئيس الهيئة وحماد بن حمد الغافري رئيس اللجنة الأولمبية العمانية.

للمرة الثانية على التوالى السيب يغبوز بكياس الططيان فيأبيوس للهبوكي

احتفظ فريق نادى السيب بكاس جلالة السلطان قنابيوس بن سعيبد سلطبان عمان لكرة الهوكي بعد تقلبه ينوم اسس على البستان ٦ - ١ بضربات الجزاء الترجيحية بعد أن أنتهى الوقت الأصل والأضاقي بالتعادل بهدف لكل منهما أحسرر السيب هدف السبق في الَّدقيقة ٧ من الشوط الثَّاني عن طريق ثاني سهيم وتعادل البستان في الثانية الاخيرة من المباراة اتر ضربة جبزاء احبرز منها الباكستاني عارف عبدالقيوم هدف التعادل واستمر التعادل قائما في الوقت الاضافي واحتكم الفريقان الى ضربات الجزاء واحرز السبب خمسة اهداف مقاسل ثبلاثية أهداف للبستانُ ليحققُ السببُ كأسُ البطولةُ للمرة الثانية على التوالِ.. وقام معالي السيد حمد بن حمود البوسفيدي مستشار جلالة السلطان قابـوس بن سعيـد سلطـان عمان بتسيلم ميداليات المركئ الاول لسلاعبي السيب وميداليسات المتركئ الشاني

## عسسى حسساتسه بيؤكسد هيفسيوره لا متماعات الاتحاد الافريقي بالضرطوم تسلم الاتعاد العام السوداني لكرة القدم نهار امس برقية من الاتعاد الافريقي

اكد من خلالها قيام المباراة النهائية رقم ٢٨ باستاد الهلال بام درمان. واشارتُ البرقية الى اسماء اللجنة المنظمة الذين سوف يشرفون على المباراة الخسامية وفي مقدمتهم عيسى حياتو رئيس الاتحاد الافريقي لكرة القدم البذي اكد حضوره بجانب مصطفى فهمى سكرتير الاتحاد كما أشارت البرقية الى ضرورة توجيه الدعوة الى الدكتور عبدالحليم محمد بوهنية الرئيس الفخري للاتحاد الافريقي.

یسی حیاتو

وقال المدير التنفيذي للاتحساد السوداني ان اتحساده اعلن حسالسة الطوارىء وكنون العديند من اللجنان وذلك لاستقبال ضبوف السودان كما يتوقع وصنول رئيس الاتصاد ألندولي لكرة القدم وقد تم الحجيز لاعضبا الوفُّد بِفُندقُ الْهِيلِتِـون،كـما تُم تهيئـة قاعة الصداقة بالخرطوم لاستض الاجتماعات التي ستستمر ثلاثة ايام. الجدير بالنكر أن وقد الأتصاد سيصسل يسوم الخميس ١٠ ديسمبر

ويغادر يوم ١٤ من نفس الشهر. وكنان سكرتير الهنلال قد أعلن ان بحلس الادارة قد أعلن حالة الاستثفيار لأستقبال المباراة النهائية وخروجها في صورةً تُرضَى تطلعات الريساضيين علَّ الصعيدين المحلي والإفريقي. 200

السودان في اجتماع اللجان الاولمبية الافريقية

ثوفمبر الجباري الدكتور حسن ابوجبل سكرتع اللجنة الاولمبية السودانية وذلك للمشاركية في اجتماع سكترتيريي اللجيان الاولمبية بافريقها وقال ابوجبال أن هذا الاجتماع بعقب للنظر في بسراميج الاعداد والتأهيل للربع سنوات القادمة والثي ستشهد نشاطا مكثفا لكل اللجان الاولمبية. وعلى صعيد لخر بدأ يبوم السبت المناضي نحت أشراف اللجنبة الاولمينية السبودانسة بورة تأهيل المالاكمين تحت اشراف الخبير كارلي هانز الالماني الجنسية وتستمر الدورة

يغادر الخرطوم الى جسوهــانسيرج في ٢٢

المريخ يحقق نصرا غاليا هزم الاهلى بالثلاثة دوريا

وكان المريخ الإكثر سيطرة والاوفر هجوما واضآع مهاجموه قرصا بالجملة وفي الشوط الثاني سيطىر المريبخ على طول وعرض المساراة ليحسرز شلاشة اهداف سريعة نالها سكسك وايراهومه وزيكو، وبهذه النتيجية ارتضع رصيد المريخ الى ١٤ نقطة محتلا بذلك المركز الشالث. ويلتقى عصر غدا شميات في المباراة المؤجلة من الاسبوع الماضي.

عو دڌ شداد

ومن جهة اخرى يعود الى الخرطوم اليوم الخنيس الدكتور كعال شناد رئيس الاتحاد السوداني لكرة القدم قادما من المكسيك بعد ان مثل السودان في اجتماعات اللجان الاولمبية الوطنية وسيقوم شداد فور عودته بمتابعة الموقف البراهن في السناحية الكبرويية والتي شهدت الكثير من التطورات خلال



وتشمل هذه الإتفاقية على تبابل الضبرات والسزيسارات في مجسال الرياضية والشيباب بن السلطب

## الدورى اللبناني ار یعیزز صدارتیه والتضامن يواصل المطاردة



فريق الانصار اللبناني لكرة القدم

وأصل فريق نادي الانصار احتفاظه بصدارة الدوري اللبناني لكرة القدم يعد فوز شاق وثمين حقَّقه على فريق البرج بهدف وحيد جاء في اواصِّر المباراة ليرفع؛ رصيده الى ٢٠ نقطة من ١١ مباراة متقدما بفارق ٤ نقاط على اقرب مطاربينة التضامن من صور الذي تعادل مع الاجتماعي صفر \_ صفر فاصبح رصيدة ألاً . تقطة من ١٢ مباراة مقابل ١٥ نقطة للصفاء من ١٠ مباريات بعد فورة على الهوفتمن ٣ ـ صفّر و١٥ نقطة ايضا الراسينغ لكنّ من ١١ مباراة بعد فوزه على الهوفتمن ٣ ـ ليكسر بذلك طوق التعادل الدي لازم معظم مباريات في الأوثّة

الما نتائج باقي مباريات الاسبوع ١٢ فاسفرت عن فوز الرياضة والابد علي الهوفتمن ١ - صفر بعد أن أهدر الروسي قيتالي ركلة جزاء للهوفتمن وتعادل شِيَّاتِيَّ الساحل مع المجد ١ - ١ وفور التضامن من بيروت على الاهلي من صيدا ٢ - صفر؟ وواصل فادي علوش مهاجم الانصار انفراده بصدارة لائمة هدافي الدوري بدالة هدفًا بليه الروسي فيتالي وابراهيم الدهيني ولكل منهما ١٠ اهداف.



يجد قارىء والبيان، اليوم من بين صفحاتها، صفحة جديدة، تصدر كل خميس سة المعارس ولأبدالها الدلاميد والتلميذات ومعلميهم ونشاطات مدارست

وريمًا أنْ قُرَاءُ كَلْعِرِينَ إِنْ عِنْوَقُقُوا عِنْدِهَا، وسيمرون عليها مرور الكرام، مثلما نمر كل يهم على فعارسنا، وتحن في طريقنا من العمل أو إليه، تو في مشاويرنا، غلا يخطر سَالِنَا أَنْ نَسَالُ عَنْ حَالَهَا، وعَنْ حَالَ أُولِاننَا فَيْهَا، مَنْذَ أَنْ تَرَكَّنَا مَسُؤُولَية هؤلاء على ورارة الكربية وحدمة وخلعما محن من مهمة شربية وتعليم أولادته، وكفي الله للوُّمْسَينَ الْقَتَالُ، مع أن للؤُمنين وهي عليهم يتهذيب وشربعة وتعليم أبشائهم عشد

النَّتُ أَيْنًا مَا رَقْيِهَا مَنْ سَلُوكِيكَ شَاذَة، ومَعَارَسَاتَ خَاطَتُهُ بِـرِنَكِيهِـا أَبِتَـازُتَـا، ويضار بعمها للرحيود الخطر والانحراف لاننا بيساطة تركشاهم للشبارع وللقهى وَالْتِلْفُرْدُونَ وَالْخُدَامَاتَ وَالْبِشَاكِينَ لَمْ الْقَيْمَا الْعَبِهُ كَلْمَ، واللَّـوم كلمه، على وزارة التربية ومناوسها، وبرانا الضنا وسلمتنا من جرائرهم الصغيرة

بيضيف هوسنا بالجديد واعمالنا لكل ما هو اساسي، إصاب مرضنا اعلامنا، الـذي تراجع عنده الإهتمام بقضايا الناشئة، وبالمارس، ال حدود العدم، لصالح اهتمامات لقُرْ فَي لَيْسَتْ بِلَهْمِيةُ الأهتمام بالنشاء، ولا بمقدار نرق، على عكس ما يجري في دول مِثْقِرِجَةِ، حِيثُ كِلِّ الْأَهْتُمَامُ يِنْصِبُ عَلَى التَّعَلَيْمُ وَالتَّرْبِيةُ. وهكنا جرت العادة ان بقرا القارىء كل يوم في صحفنا صفحات مطولة للرياضة،

ومثلها اللقول والغوعات، ولخرى للسباسة والاقتصاد ليس من بينها صفحة ولحدة لهؤلاء الطاعة، وقفل التلفزيون والإذاعة الامر نفسه، ان لم يزيدا على اهمالسا، نحن الصحافينة بتقييب هنا الجانب لصالح المسلسلات الدفوعة الثمن والإغاني الركيكة والإفلام السطحيّة، واكتفها يبرنامج اسبوعي عادة ما يكون شاحباً ومنفراً، وكانه در رفاد (داعون أو كفا يقال دسد خانة». ونغود لصفحتنا فناول، ان منارسنا، رغم ما يحيط بها من مشكلات ومعـوقــات

تتعلق بالناهج أو باساليب التدريس أو حتى بعشكلات اكبر من قدرتها تتعلق بالجنَّمَةِ أَسَاساً، إلا أنها رغم ثلك لا تخلو من جوانب مضينة تستحق منا العنابـة فاذا لم يَكن مثل مَنَا الأمر كافياً، قان في رقبتها مسؤولية حوالي ٢٥٠ الف طالب وطلابة هم يُصفُ عند سكاننا تقريباً، منا يعني أنّ أهمالهم وعدم الالتضات اليهم اعلامياً خِطا فادح، أن لم نقل جريعة في حق الوطن كله. لذلك، فلا أحد يعرف مثلاً أن هناك، أضافة للحروس والحصص، نشاطأ شب

يومي في مدارسته يشتغل على محاضرات وخوات وبرامج زيارات ميدانية ومعارض، وغير ذلك، وإن كان بعض هذا النشاط يشكو من قصور أو خلل وبحاجة لتطويس، إلا أنه موجود، دون أن نشعر به، ثم أن في منارستا، مثاما يـوجـد طلبـة مهملـون ومِشاغبون، عادة ما نركز عليهم انتفادنا ولومنا، يوجد طلبة أخرون متفوقون، وسيدعون، وموهوبون، يحتاجون منا ال التشجيع والدعم لكي يكونوا القوة، ولكي

وفي اسبوع وأحد رهو الاسبوع الحال، تلقى كاتب هذه الراوية شلات دعوات من للاث مدارس في دبي وحدها، للاشتراك في ندوة وحضور معارض، عا يعني ويبدل على إن سازمينا لنيها تشاطات مختلفة غير انتا لا تعرف عنها شيئا حتى أن ناظرة احدى المارس الثانوية اشتكت مر الشكوى، من الغياب الكامـل لاوليـاء الامـور عن نشاط يهمهم كما يهم اولادهم، وهي على العموم شكوى عامة، شدخل في اطار ما

ونختم ان صفحتنا هذه ما كبانت لترى النبور، لبولا دعم ادارة الاعبلام التربيوي بوزارة التُربية، حيث وقف عليها لحظة بلحقلة الرميل عبدالله رَعل مدير الإبارة، بلّ انه شجعنا على ضرورة أن تشتمل الصفحة على نقد كل ما تراه خاطئاً وغير صحيح في مبارسنا، وهي اشارة كافية من الوزارة على انفتاحها ورغبتها الصريحة وتسائها لأشراك المجتمع معها في عملية تربية اولادنا وتعليمهم، ولعل صفحتنا هذه تكون الحصاة التي تحرك مياه الستنقع فلا تقرق فيه نهائيا.

جيثة للا

علة لغز

جاح يبيرل

التفائم لرد

ملكة التح

عبدالحصيد احمد

يقودون «الرصاصة» دون علم الركاب عشرات الخبريجين البنين تنقصهم الخبرة على فيبادة فطبارات اليبابسان

سريعة التي يطلق عليها اسم والرصاصة، دون علم الأف البركباب الشواجبين في وقد تشاوب ما يزيد على ٧٠ متدربا تابعين لشركة السكك الحديدية اليابانية قيادة تُظْرُّرُ الرصاصة من يوكوهاما الواقعة بالقرب من طوكيو حتى كيوتــو لــــة ثـــلاثــة استبيع ف الفترة من منتصف يبوليسو حتى منتصف اغسطس وثلك تحت اشراف

وقالُ للسؤولُونِ ان في بعض الاوقات كانت القطارات تجرى بسرعة ٢٢٠ كيلومترا في الساعة تحت سيطرة الخريجين البنين يقودون دون رخصـة. وجلس ســاثقـون

وقال هيرومي سوجيما للصحفين لم تكن تعليماتنا ملائمة وكذلك اشرافنا، لن نسمح لذلك بالحدوث مرة اخرى.

## وملكة الفنادق، لن تغادر السجن

رَوْقِيْتَ المحمة طلب للنيونيرة الامريكية ليوناهمسلي بالخروج من السجن تحت الزراقية ولكن القاضى قال انه بوسعها للحاولة مرة لضرى بعند أن تقضد محكمة الإستثناف قرارها بصيد اعادة محاكمتها.

وَكِانَتُ وَمِلْكِةٌ الفُسَادِقِ، السِالغة مَن العمر اثنين وسبعين عـامـا قـد سجنت ﴿ لخامس عشر من فريل بعد الشتها لتهربها من نفع الضرائب عن مخلها عام ١٩٨٩. كانت بوناهمسلي تأمل أن تقبل للحكمة الافراج عنها بتعهد وهبو افراج مشروط معمول به في القانون الأمريكي متعهد فيه للسجون بان مكون تحت تصرف القضاء في أي وقت بعد أن تعضى ثلث للدة للحكوم عليها مها وهي لربعة اعاوام أي بعد

### اعتراض من تحت الأرض



.. لتسجيل اعتراضاتهم على ظروف عطهم لجساً عِمال بنساء في قبريسة -سسانت

## ضريبة على مبات، لاستخدامها مياه المطر

طلبت مواطئة بريطانية من نائب منطقتها ومن وزير البيئة البريطاني الندخسل لدى السلطات العِنبية لوقف شركة البياد من مطالبتها بـدفـع مبلـع ٢٥ جنبهـا سترلينيا سنويها أجبرة لاستعمالها ميناه الإمطنار أانى تجمعها في بشر في أرض

فقَّد رفضت السَّبِيَّة بات بيتس دفع البلغ المذكـور عن لليَّاد التي تضفها من بثرها ويُتَاوِم بِتَمِنْفِينَهِما وَلَمِنْعَمَالُهَا لَلْشَرِبُ وَالْاسْتَحَمَامُ فِي فَصَدَقِهَا الَّذِي تَعلك خَاصَةً وَانْهَا تَكُوم بِيغُمْ مِنْفِعُ مِنْفِع الْمِثْمِ السِّرْلِينِي فِي العام لشركة النباء التي تقوم · وَيُلُولُ بِأَنْ لَلْ هَذَهُ الْإِمْكُارُ مِنْ السَّمَاءُ ولا أعْبِرَفُ كَيْفُ بِجِرِوْوِنَ عَلَى محاسبتَى لاستحمالها مون ان معملوا اي شيء لها ولا حتى أعطاش دلوا.

أما للتحدث باسم سلطات للبياء والإنهيار فقد علق عل للوضيوع ضائلا شحر عراس للبياء ولا يمكفنا السماح إلى كنان بسلمتندام لينة مبناه بختبارون ضيناه الإسطار تنتهي و السواقي والأنهار والخرانيات واسة كميلة مهما الت سماعد وان المني البار شاليه هو البنجاد الدعم اللل لحماية المخزون.

### انتقام والبائداء الاسيرة

والله النبية الريكية إسس فن يقدا عملاقة من شوع تساس ضيق بعض السرارعين الميلاين عليها المثال و الاوثة الاخرة نسبت و أصابة خمسة عنر سخمسا فيل استبعالها ووضعها و الاسر. ولم ينتو ببعير عادا وشينت البائدا و الاس ولم تترك و الفاية ومن للعروف

إن البائدًا في الإنواع المهدنة بالإنقراض عيث بعنقد لن هناك حوالي الف بانسا عفط توجد في الخداة التردار ومغالمها يعيش ﴿ عَابِاتِ الطَيْرِرانِ ﴿ مَعَامِمَة سَنَسُوانِ



## مائة الف مجلة علمية بالعالم والعلماء لا يستوعبون

تصدر سنويا بانحاء العالم نحبو ٢٠٠ر ١٠٠ مجلبة وصحيفية علميية متخصصة. ويعتقد بعض الخبراء أن ذلك يفوق كثيرا جدا قدرة العلماء على

ولا يجد سوى القليل من تلك المحلات

من يقرؤها، وحتى بدوك المعلومات الكمبيوترية لا تجدى نقصا كبرا

بالنسبة للباحثين الننين يتعين عليهم

الفسوص في بحسور لا قسرار لها من

وفي مؤتمر عقبته الجمعية لللكسة

البريطانية بلندن في الاونسة الاخبرة

حول مستقبل الرعابة الطبية قال

كينيث وارين الخبير في تكسول وجي

للعلومات المنجبة منصف للعلبومات

الهائلسة التي تنشر غير مسوئق وغير

مقروءة وغير ذي قائدة». وبالملأل فقد اثبتت براسة لجريت عل

مدى عشرة اشهر كاملة بمكتبة الاحياء

البحسريسة في وودر هسول بسولاسية

مأساتشوستس أنّ أحدا على الإطلاق لم

يطلب الأطلب لاع على نحسو نصفُ مجموعتها المكونة من ١٧٦٥ع مجلة

ويعتقد وارين ان المرضى يعاشون من جراء احجام الإطباء عن اللجوء الى الكمية الهائلة من الإبحاث التي قد

المعلومات للتراكمة.

#### *جدة تنجب توامين من* اطفال الاثابيب

أنجبت جدة تبلغ من العمر ٥٣ عاما توأمين من اطفأل الإنسابيب ويسذلك نصبح اكبر سينة في الولايات المتصدة تنجب بالتخصيب الذي يتم عن طريق

لوثر كينج في اناهايم في كاليفورنيا ان مَّارِى شَيِّينَج وهي أَم نَثلاثة ٱبْنَاءَ مِنْ زواج سابق وجدة لحفيسين انجبت بنتن اول امس قبل موعد السولالة الطبيعية بمقدار ١٢ اسبوعا. وقال البيان ان الطفلتين ﴿ حالمة تقرة وفي وحدة الرعاسة المركدرة. وتزن طفلة من الطفلتين كيلوجراما واحسا بينما يصسل وزن الاخسرى ال

#### «رومل» والمريخ وناسا اليون

تشوى وكبالية القضياء الامتركي مناساء والمؤسسة الوطنية للعلوم هذا الشقاء القيام ساولى خطواتهما نصو للريخ في المحيط المنجمد الجنوبي اكثر مناطق الارض صعوبة للعيش فيها والتي تشبه كوكب للريئ من جوانب

وقبال جنون رومل احب رؤسناء البرنياميج إن المهمة المسماة انتراكتيك سايس أنسالسوغ بسروغيرام تهدف ألى اختبأر آلمواد والتقنيات النى ستسخده يوماً على الريخ.

وتتضمن الدراسة اسكتشافا يقوم به اناس اليون واختيارات على التَجَهَيْرَات المستخدمة لمساعدة البشر في بيئة بعيدة،

وسيستخدم الباحثون تقنيلة التوجيه عن بعد حيث يقوم انسان آني مزود بكاميرا بتنفيد ما هو مطلوب منه متتبعا حركات رأس احد العلماء. كما يتضعن البرناميج النزول الى داخل فوهة بركانية. ومن المقرر ان

ينجز البرنامج في ديسمبر القبل.

#### تفشى الملاديا بجنوب اليمن

قال مسؤولون يمتيون امس ان ۲۰ شخصا على الأقل توفوا ائر اصابتهم بالملاريا في جنوب اليمن خلال الاسبوع المنصرم وحنذروا من تفشى الوباء في

عُدن وُلْلنَّاطَقَ لَلْجَاوِرِةَ. وقال محسن هيآم رئيس للستشق الجمهورى لصحيفة عندن ان للبلاريباً بدأت تتفشى في عدن بشكل يهدد ارواح

وقال همام ان البعبوضية الصاملية ليكروب لللاريا موجبودة حتى داخيل مُغيات عدن. مستسيب عنى. وقسال ان السبب في تفشى للسرض يعبود بصبورة جسرنيسة الى الصرف الصبحي والقمامة التي تتعفن في شوارع

في انحاء موسكو.

# تساعيهم في تشخيص ومعالجة المرض رغم تحرهم امامه.

قالت وزيرة الصحة البريطانية فيرجينيا بوتوعلى الليلسة المَاضِيهِ أَنَّهُ يَجِبِ السماحُ لللاطفال بِـالطَّـلاق مِن اهلَهِم تحت ظروف معيشة والاعتراف بهم كناشخساص لهم حقسوقهم

وفي محاضرة لها في لندن قالت البوزيبرد ان القوائين التي ـذ العمل بها السنة اشاضية امنت الفرص للمجتمع البريطاني لإعادة التفكير في فلسفة تجاد الإطفال وقد تغير وضع الأطفال عبر السنوات من ضحايا مستسلمين ومتلقين للخيمات الى اشخَّاص لديهم حقوق كافَّراد والحق بأن يستمَّع اليهم ويصدقوا ويوثق بهم وفوق كل نلك حقهم بان يكوشوا

والجدير بالذكر ان هنالك حوالي ١٢ حاله اصام للحاكم في اتكلترا وويلز تتعلق باطفال يطلبون الطلاق من والديهم.

قالت وكالنة ايتبار تباس ان البرئيس البروسي ببوريس يلتسين اصدر عرسوما يسمح للمىواطئين بحمىل مس صوت ورذاذ الغباز المبيل للنموع لحمايسة انفسهم من

وقالت الوكالة اول اعس اشه سيسمنج للمزارعين بحمل يحاولون طردهم من الاراضى التي تملكوها حبيثا.

لزيادة معدل الجريمة في للدن الكبيرة حيث تكثر عصابات

وسيصبح من الضروري تسجيـل بنـادق الصـوت لـدي لشرطة.

## ·فلسفة، حول حق الاطفال بالطلاق

القانونية الخاصة.

## السماح للروس بحمل غاز مسيل للدموع

الجريمة التي بزداد معدلها في الشوارع.

بنائق صيد لاحباط اي محاولات من جهانب للبشرين الهنين ويتعرض الكتير من افراد الجيل الجميد من المزارعين روسينا لبلارهناب والضغنوط للتخلى عن فطع الأرض التى بِمِتْلِكُونِهِا. لَكِنْ أَعِمَالَ الْعَنْفُ فَي السِيْفُ تَصَاعَدَتَ نَتَيِجِـةً

ويحمل بعض المواطنين مسدسات صوت او بنادق صوت سند بعض الوقت. وهي تباع دون قيود في الأكشاك الخاصة

### وقف التدخين باستخدام لاصقات النيكوتين

نكرت دراسة لجراها معهد غالوب وتشرت نشائجها ق بريطانيا امس ان للشخنين المنين بستعملون لاصقات النيكوتين اثناء النهار هم اربع مرات اكشر احتمالا يبوقف عادة التبخين نهائيا من النين يحاولون وقف التدخين

دون اللجوء لاستعمال اي شيء فقد اظهرت الدراسة بعد ١٩٠ اسبوعيا من العيلاج عن طريق لاصفات النيكوتين أن ٤١ بالمائه من المحنين أوقفوا التَّنَفِينَ بِالْقَارِنَةَ مَعَ ١٠ بِالْمَانَةُ مِنْ لِلْمَدْنِيَ النَّيْنُ استعمل في علاجهم لاصقات خاليه.

والجدير بالذكر أن لاصفات النيكوتين تباع في بريطانيا : في الصينانيات دون حاجة لوصفة طبية.

## ساعة امان للمرضى عقليا

توصلت احدى الشركات البريطانية الى ابتكار سوار امأن على شكل ساعة يد اطلقت عليه اسم واشدر ٣٩٠٠ يتضمن الأسم والبيانات الخاصة بالمسابين بامراض عقلية. وقد صعمت الشركة البريطانية ذلك السبوار للمرضى

الذين يصانون من اضطرابات عقلية حاده على غرار المصابين بمرض الزيهمايسر ويعتبر ذلك السبوار نا فنائدة كبيرة أيضا بالنسبة للاشخباص البنين يقومون ببعض التصرفات مثل القيام بنزهه قريبا من البيت ثم يضلون الطريق للخصص لهم وهنا تدق الساعة جرسا عل شكل انتار وتصدر التعليمات لبعض الحراس والمشرقين والذين غائبا ما يكونون على علم بالحالة فيهرعون لانقاذه

## مريض نفسانى يقطع رأس مريض نفساني اخر

افائت وكالة الانباء البولشدية (باب) اس نقلاً عن مصادر في الشرطة أن مريضًا في عستشفى برائيس للامراض العقلية ـ جنوب غرب بولندا ـ نطع رأس سريض اخس بسكين مطبخ ومن ثم نقلته ملفوفنا

بكنسزة الى مطعم الستشفى سساعسة والقائل البائغ من العمر ـ ٦٩ ـ عاما مصاب بمرض الغصام ويعالج في الستشفى منذ ٢٢ عاما. اما الضحية قهو ضرير ومصاب يمرض الفصام ايضا ويعالج مئذ ٢٨ عاما. وقد رفض مديس الستشفى التعليق

#### بعوضة الملاريا بقبضة الجهاز الالكترونى

على الحادث مشيرا الى انه اول حادث

من هنا النوع يشهده في حياته للهنية.

توصل العالد المسويسرى مجبورج دوماًرتبرى، ال نصنيع جهاز الكتروني جديد اطلق عليه اسم «ستوبيك» يَقْضَى نَهَائِياً عَلَى البعوضَة المنسبّبةُ وَ انتشار مرضِ السلاريا دون ان يؤشر نَلِكُ عَلَى البَيِئَةِ مِثْلُ الْمُبِيداتِ الْحَشِّرِي وليس له أي اضرار على حياة الإنسان. ويعمل عذا الجهار بواسطة اشياه الموصلات الكبربائية في الكريستال شبه البللوري ويغطى تأثرة مساحتها

وقد تم تجرية الجهاز الصديد في المناطق الاستوائية التي يكثر فيها البعسوض حيث البتت فاعليت في الفضاء على عند كبع منه.

# اطلس يتحدث عن المناخ قبل ١٣٠ الف عام

اصدر عدد من العلماء الإلمان (اطلس المناّخ) والذي يغطى مرحلة ١٣٠ الف عام مضت في الكون حيث يتناول العصور الجيولوجية المختلفة والظواهر المناخية المتغيرة لهذه العصور.

وقد تكلُّف اصدار هذا الاطلس مايقرب من ١٥ مليون مارك ويضم بيانات تفصيلية عن الانسواع المختلفة من

شبكات نووية لقد تنفس العالم الصعداء بعلد

انهيار الإتحاد السوفييتي وانتهاء

الحسرب البساردة لسزوآل شبسح

«المصرقية النبوويية» التي كيانت

احتمالات وقنوعها تثير النرعب في النفوس بعد ان كثرت الكتــابــات

والافلام التسجيلية والبروانية في

الندمار السرهيب السذي يمكن ان

تحدثه اية مواجهة عسكرية نووية

وبالرغم من زوال احتمالات تلك

المواجهة النووية الشاملة الا ان

بعد سماعنا للاخبار التي تنقلها

وسائل الاعلام بين الفينة والاخرى

عن اكتشاف العبديد من محاولات تهريب المواد التوويسة السداخلية في مشاعة الفناسل السريسة من

جمهوريات الاتصاد السوفييتي

ومعظم محاولات التهريب الني

تم أكتشافها (ولا نعلم بالضبط ار

كانت مناك محاولات ناجحية

تعويت الاتجار في كسل شيء بن

تحاول استغلال التدهبور البرهيب

للاوضاع الاقتصادية والمعبشية في

الجمهوريات السوفييتية السابقة

وتستخدم قدراتها المالية الضخمة

في دفع بعض من الخبراء والفنين

العاملين في المجال النووي في هذه

الدول الى تنفيذ خططهم خصوصا

بعد أن فقد هؤلاء العسديسد من

الامتيازات التي كانسوا يحصلون

عليهاً في النظام السوفييتي السابق

الذي كان يعاملهم وكمجتمع

ولو قلنا ان صناعة قنبلة نووية

بحاجة لعنصرين هامين هما المواد

النووية والخبرة القنية فاننا يجب

ان لا نستبعد امكانية ان تستطيع

هذه الشبكات الـوصـول الى هـذين

العنصرين ثم تقوم بعسرضهما في

اسواقها السرية لمن يدفع اكثر وهي

بالطبع ستجد العديد من المشترين

لبضاعتها الخطرة حيث ان مجرد

امتلاك هنذين العنصرين سيبوقم

للعديد من الجهات اختصــارا كبيرا

للوقت والجهد والاموال التي تنطلب

لتملك السلاح النووي الذي لا يزال

لغاية الأن مقصوراً على عدد قليـل

ولعل هذه السالة ستضيف عيثاً

حديداً الى مهمات البيوليس البدولي

«الانتربـول» وتضطــره ان ينشيءً

قسفا جييدأ مهمته مكافحة تجبأرة

المواد النووية يرصد لها امكانيات

كبيرة كالتي يبذلها لوقف التجارة

صلاح محمد

جداً من دول العالم.

العالمة للمخدرات،

قامت بها شبكسات متخص

اخبارهم

پصدر اليوم عن اتحاد كتاب

وادباء الامارات في اطار خطته

لاصدار «كتّاب آلسوم» كتساب

بعنوان «بائتظار الشمس» وهو

مجموعة شعرية للشاعرة

صالحة غابش، ويقع في حوالي

١٠٠ صفحة من القطع المتوسط.

وصمم غلافه الفنان عبدالرحيم

هذا ويبواصبل اتحباد الكتباب

صداراته حتى بعد انتهاء

معرض الكتاب لتحقيق خطته

امطار غزيرة بالكويت

تعرقل حركة المرور

هطلت امس امطار غزيــرة على معظم

أنحاء الكويت مصا احدث ارتباكنا في

حركة المرور الا انبه لم تقبع حبوانث

وبالرغم من استمرار هطول الامطار

منذ فجر امس الا ان درجات الحراره

ظلت عند نفس معدلاتها والني تتراوح

مسا بین ۱۸ درجسة للصفسری و ۲۸

ويتوقع خبراء الإرصياد ان يستمر

هطول الأمطار اليوم نظرا لتكاثر

ولم تتأثر حركة السفن واقسلاع

وهبوط الطائرات وكندك الحياة

البومية باخل المناطق الكويتية.

تلك العصور الجيولوجية المختلفة.

العصور الجيولوجية المختلفة.

وعلى سبيل الشال فقلد ركسر عل

العصر الجليدي حيث تناولت درجيات

ىرجة للكيرى.

الطموحة في نشر الكتاب المحلى.

المؤلف الام

ق رانعت

شركة ممون بلون،

احتفالا بذكري

الفرنسية

المخساوف من مخاطس السس النووي ما تزال باقيـة خصـه صـاً

بين الشرق والغرب.

السبعينات والثمانينات حوا

#### النباتات والحيوانات التى عاشت خلال السی، با ا ملیون دولار بيعت للوحلة للرسام والنحسات

الفرنسي هضري صانيس بما يصبل الى ١١ مليون دولار في صالسة مسزادات وقد بيعت لسوحية "لاسي" وهي لوجة كبعرة تعج عن اصراة الى تناجير من نيويورك يدعى وليام اكوافيلا بعد

الحرارة التى سائت خبلال هبذا العصر سوثبي الليلة قبل الماضية. ونوعية الحياة من نبات وحيوان والتى كانت سائدة خلال هذا العصر. كما يسنرس هسنا الاطلس التغيرات المناخسة المختلفة التي سادت خبلال حسرب في المسزاد بين سنسة مشترين

# معسرض الشارقسة للسكتاب

## زوروا جناح «البسيان» رقم (D-23) بالخيمة الكبرى

1997/11/17-1

إحصلوا على منشورات «البيان» الأكثر مبيعاً...

كتب دينية \* كتب أكاديمية لطلبة الجامعة \* قصص قصيرة \* طبية (الإيدز ـ السكري)

\* المرأة (أزياء ـ تجميل ـ حناء)

\* كاريكاتير \* شعر \* أدب \* سياسة \* رياضة وغيرها...

انتهزوا الفرصة واحصلوا على خصم إضافيي لبعض الكتب بالإضافة لخصم المعرض

> € السِعودية ريالان ♦ الكويت ٢٠٠ فلس ♦ قطر ريالان ♦ البحرين ٢٠٠ فلس ٥ حسقط ٢٠٠ بيسة ♦ مصر ٥٠٠ عليم ♦ الاردن ٢٠ قرشا ﴾ سوريا ه ل. س ، العراق دينسار ، تونس ٢٠٠ عليم ، المفترف درهمان ، لبنان ٥٠٠ ل ل ، الهند ١٠ روبية ، باكستان ١٥ روبية ا ﴿ لَنَيْنَ وَلَا بِنَسَا ﴾ سويسرا ، تركيا ٢٠٠ ليرة ، اليونان ١٠٠ دراهمة ، قبرص ٥٠٠ فلس ، أميركا دولار ونصف ، كنسسنا دولار ونصف

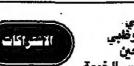
رفعت وشيرل كويره قبعتها شعية للمصور الذي احذ لها لفطة وهي داحل مقصورتها بعد توليها قيادة الطائرة

مُّهِلُ الاقلاع من مطار سدني وبعد ادانها النحية قالد انها كانت تتفاف من الإماكن الرنفعة وها هي الان تقود طائرة.



٠٠٠ \$\$\$ يېي ٣٤٣٤٩٩ ايوظيي ١١١١٥ العين

٢٢٢٤٤١ رأس الخيمة



٣٠٠ نرهم غنة سنة فشير للخارج تضاف لجور البرسد

